

Cahiers du Bicentenaire d'Alzon 2010
N° 3

Emmanuel d'ALZON
Bibliographie commentée et référencée

Sources et travaux, éditions, traductions

Série des Cahiers du Bicentenaire de la naissance
du P. Emmanuel d'Alzon (1810-2010)

Jean-Paul PERIER-MUZET, A.A.,
archiviste de la Congrégation des Assomptionnistes

Collection Cahiers du Bicentenaire d'Alzon 2010

N° 1 *Tour du monde assomptionniste en 41 pays, 2007*

N° 2 *Il y a deux cents ans, année 1810, octobre 2007*

N° 3 *Emmanuel d'Alzon : Bibliographie commentée et référencée,
décembre 2007*

*Nous remercions une fois encore le P. Marie-Bernard Kientz
d'avoir relu cet important cahier
et d'en avoir corrigé attentivement les épreuves.
Merci également à Loredana Giannetti
pour le formatage du texte et l'illustration.*

***"L'intelligence nous est donnée
pour connaître la volonté de Dieu
et le coeur pour l'accomplir avec joie et amour"
P. d'Alzon***



Table des Matières

Table des Matières.....	5
Introduction	9
Introduction (p. Touveneraud, 1979, p. 5-6).....	12

SOURCES

Edition des textes du P. d'Alzon manuscrits et notes d'audition	15
Publications de textes, études, travaux, articles les plus récents (1980-2007) sur le P. d'Alzon ou du P. d'Alzon	17
<i>Actualisation (1980-2007)</i>	21
Textes d'Alzon, études et articles sur le P. d'Alzon	22
Internet : d'Alzon et Assomption.....	69
<i>Adresses de sites relevées</i>	72
I. TROIS ENSEMBLES DE TEXTES DANS LE CORPUS	
CAUSAE	75
1° Les textes édités par le P. d'Alzon	77
<i>Actualisation</i>	86
2° Un ensemble épistolaire	91
a) lettres du P. d'Alzon	91
b) Editions réalisées et Actualisation	95
3° Les textes spirituels, écrits et prédications	103
a) Textes édités	103
<i>Actualisation</i>	109

b) Textes inédits	110
<i>Actualisation</i>	112
Principales traductions des textes de référence des textes majeurs du P. d'Alzon	113

II. EDITIONS DES TEXTES SPIRITUELS DU P. D'ALZON

SOUS FORME D'OUVRAGES	121
1° Editions antérieures à 1960	123
2° L'œuvre du P. H. Bisson	129
3° L'œuvre du P. A. Sage	141
<i>Actualisation</i>	145
4° L'œuvre des archivistes successifs, de 1969 à 2007... ..	163
5° Un alzonien d'emprunt ou d'occasion, le P. Tavard ..	165

TRAVAUX

Etudes historiques et doctrinales de la vie et de la pensée du P. d'Alzon 167

1. LES VOLUMES IMPRIMES	169
1° Recueils commémoratifs.....	171
<i>Actualisation</i>	172
2° Biographies du P. d'Alzon.....	185
<i>Actualisation</i>	200
3° Ouvrages d'études	203
a) Une spiritualité augustinienne.....	203
<i>Actualisation</i>	208
b) Une spiritualité assomptionniste.....	212
<i>Actualisation</i>	217
c) Une histoire écrite au jour le jour	220
4° Travaux pour la Cause.....	235
a) Travaux juridiques.....	236
<i>Actualisation</i>	238
b) Travaux de la postulation	240

II. BROCHURES ET THESES	243
1° Brochures imprimées	245
<i>Actualisation</i>	246
2° Thèses de scolarité	249
3° Thèses d'étude	253
III. ARTICLES IMPRIMES OU DACTYLOGRAPHIES	
PUBLIES OU NON	261
1° Encyclopédies, dictionnaires et guides (et actualisation)	263
2° Revues des divers scolasticats de l'Assomption.....	269
<i>Actualisation</i>	271
3° Articles de journaux et de revues	277
4° Ouvrages ou études non diffusés	303
a) Travaux non publiés, d'ordre personnel	303
b) Travaux demandés par la Curie généralice, à l'occasion des Chapitres généraux, de 1964, 1969, 1975, 1987, 1993, 1999 et 2005 :	308
5° Articles sur le P. d'Alzon dans les Circulaires et Lettres aux Religieux par les Supérieurs généraux	313
Conclusion	317
Bibliothèque Assomptionniste (B.As)	321



Introduction

En 1979, le P. Pierre TOUVENERAUD, d'heureuse mémoire, faisait paraître, à l'aube de la célébration du centenaire de la mort du P. d'ALZON, un fascicule-livret¹ de 78 pages récapitulant l'historique et l'inventaire de toutes les publications ayant trait aux écrits, éditions de textes et travaux consacrés à la mémoire du Fondateur, des origines de la Congrégation jusqu'à la veille du dernier quart du XXème siècle.

Ce travail, jusque-là inégalé, demeura la mémoire bibliographique indispensable à qui voulait entreprendre une nouvelle forme d'écriture sur la personne du P. d'ALZON et sur son œuvre. Il nous revient aujourd'hui de continuer ce travail dans le même esprit de fidélité filiale pour les quelque 25 ans qui nous séparent en 2007 de la mort du P. Pierre (1979) et de la célébration de ce centenaire alzonien (1880-1980), afin de le poursuivre en le complétant et d'ajouter ainsi notre propre pierre à cet édifice, chantier jamais achevé dans le flux du temps. Nous le prévoyons aussi dans le cadre préparatoire des manifestations, célébrations et productions, qui pourront voir le jour à l'occasion du bicentenaire de la naissance d'Emmanuel d'ALZON (1810-2010).

¹ Pierre TOUVENERAUD, *Emmanuel d'ALZON, Bibliographie : Sources et Travaux*, Rome, 1979, 78 pages dans la collection *Documents Assomption n° Spécial*. Un travail moins complet mais tout aussi ambitieux que celui-là, avait déjà été tenté par Gérard ISTACE dans *Bibliographie alzonienne*, Saint-Gérard, 1962, 24 pages, pro manuscrito. La *Ratio Institutionis* de 1987 précise en annexe, texte français, pages 59-62, un guide de *bibliothèque A.A. pour le noviciat* (voir aussi *Ratio Institutionis* : version anglaise, p. 44-46, et espagnole, p. 62-65) et celle, recomposée de 2005 (*Ratio Institutionis, Une formation pour la vie et la mission*), complète la liste et élargit le cadre : *Bibliographie Assomptionniste*, pages 79-90 pour la version française, p. 79-91 pour la version anglaise, p. 84-92 pour la version espagnole. Mais on trouve des inventaires de textes, bibliographies et études alzoniens à toutes les époques : ainsi dans le *Bulletin Officiel de l'Assomption*, mai 1948, n° 4, p. 23-26. Sur le P. Pierre Touveneraud, *Notices Biographiques des Religieux de l'Assomption*, t. V, pages 3041-3042.

N° Spécial
DOCUMENTS
ASSOMPTION

1979

Emmanuel d'ALZON
BIBLIOGRAPHIE
Sources et Travaux



Padri Assunzionisti
Via San Pio V, 55
00165 Roma

Nous l'avons réalisé concrètement en reprenant intégralement la plaquette du P. TOUVENERAUD (1926-1979), ligne à ligne, et en apportant nos propres compléments à chaque rubrique ou paragraphe avec la mention 'actualisation'. Le texte du P. Pierre est aussi assorti de notes d'identification des personnes nommées ou de notes de clarification. Pour respecter visuellement la part qui lui revient, nous transcrivons son texte en *caractères italiques* et en imprimant le nôtre en caractères droits.

Notre but est, à première vue, le même: recenser toutes les éditions de textes alzoniens et toutes les études sur le P. d'Alzon qui ont vu le jour depuis 1979/1980, mais avec une préoccupation élargie, en leur adjoignant toutes les traductions ou créations originales faites dans les différentes langues parlées et écrites de la Congrégation, de façon à mieux servir son ambition internationale et à rendre les membres de la Congrégation d'aujourd'hui attentifs à tous les travaux souhaitables qui permettent une meilleure diffusion de l'esprit du Fondateur, de son charisme et de sa spiritualité par le canal de toutes les cultures où l'Assomption s'est jusqu'ici aventurée. Comment se faire connaître sans se rendre accessible ?

Un autre complément nous paraît indispensable: élargir cette mémoire écrite du Fondateur à celle des deux *Congrégations* qu'il a fondées (A.A. et O.A.) et qui forment aujourd'hui le corps continué de sa vie et de son esprit, à la manière dont l'Eglise pense la Tradition, à la fois le corpus canonique des Ecritures et les multiples expressions qui en sont nées et qui, contrôlées et vérifiées dans leur orthodoxie, ont assuré une large et progressive diffraction du message originel aux quatre coins de la planète. Ce sera l'objet d'un autre *Cahier du Bicentenaire*.

C'est dire que le présent travail de recension comporte plusieurs parties ou séries distinctes, celle proprement *alzonienne*, forcément limitée dans le temps (1980-2007), reprise actualisée et mise à jour de la plaquette du P. TOUVENERAUD, une seconde, *assomptionniste*, avec un volet, *oblate missionnaire de l'Assomption*, qui reprend cette mémoire bibliographique à partir des origines des deux Congrégations que le P. d'ALZON a fondées, respectivement en 1845 et en 1865. Il va de soi qu'il y a de nombreux recoupements entre ces deux séries. Un troisième volet serait aussi un jour à entreprendre de façon intégrale, que l'on ne sera pas surpris de ne voir commencé ici qu'à l'état d'ébauche, celui des publications toutes di-

rections quant aux sujets et thèmes dus à des Oblates et à des Assomptionnistes eux-mêmes (*bibliographie assomptionniste*). Il était enfin impensable de ne pas aborder le mode de *diffusion informatique et visuelle* dans lequel s'est aventurée l'Assomption à partir de la fin des années 1980 avec la constitution du *Centre d'Alzon*.

Lancés dans des apostolats plus que variés, les filles et les fils du P. d'ALZON n'ont pas renié leurs origines qui font d'eux des femmes et des hommes apostoliques de doctrine et de plume à travers les moyens de communication de leur temps.

P. Jean-Paul PERIER-MUZET
Rome, 1er novembre 2007.

INTRODUCTION (P. Touveneraud, 1979, p. 5-6)

Où en sommes-nous, au centenaire de la mort du P. d'Alzon, de l'édition de ses manuscrits, des notes d'édition qui les complètent, et de l'étude historique et doctrinale de sa vie et de sa pensée ?

Telles sont les questions auxquelles nous allons essayer de répondre, avec l'intention de rendre service aux Religieux et aux Sœurs de la famille de l'Assomption, comme à tous ceux qui voudraient rejoindre notre fondateur pour le mieux connaître, à partir de l'édition de ses écrits et des études qui lui ont été consacrées.

On ne trouvera pas ici un inventaire d'archives, mais un recueil bibliographique, dont les éléments sont dispersés dans des ouvrages, des thèses, des études ou des articles. Nous les présenterons en les référant les uns aux autres et en ne retenant de préférence que ceux qui se rapportent aux éditions des écrits du P. d'Alzon : les 'sources', et aux études historiques ou doctrinales de sa vie et de sa pensée : les 'travaux'.

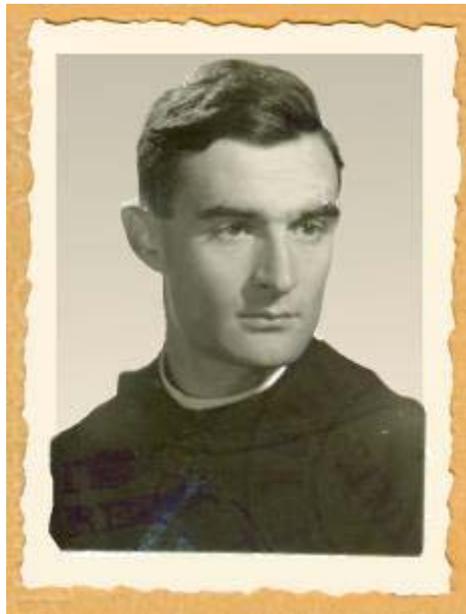
En un mot, il s'agit d'une 'bibliographie alzonienne', plutôt que d'une 'bibliographie assomptionniste', même si, à l'occasion,

nous relevons des écrits concernant les Congrégations qu'il a fondées ou les œuvres réalisées par elles, et dont l'initiative peut remonter jusqu'à lui.

Certes, il faudrait ajouter une bibliographie générale, soit d'ordre historique concernant l'époque du P. d'Alzon, soit d'ordre historiographique concernant l'approche historique de cette époque, au fur et à mesure des générations d'historiens ; mais notre travail n'est pas uniquement écrit pour des historiens, assumptionnistes ou non ; il l'est d'abord pour ceux qui vivent de l'esprit du P. d'Alzon et veulent retourner aux 'sources' par les 'travaux' dont ils disposent.

Par là encore, nous rejoignons aussi tous ceux qui auront à cœur de célébrer l'année centenaire de la mort du P. d'Alzon, survenue à Nîmes, le 21 novembre 1880.

Pierre TOUVENERAUD
Rome, 2 février 1979.





SOURCES

Edition des textes du P. d'Alzon
manuscrits et notes d'audition



Publications de textes, études, travaux, articles les plus récents (1980-2007) sur le P. d'Alzon ou du P. d'Alzon

P. Touveneraud (p. 7-9)

Dans cette première partie, nous parlerons des éditions des textes du P. d'Alzon : originaux manuscrits ou imprimés et notes d'audition. Mais il faut au préalable se donner un guide présentation.

Il n'est pas sans intérêt de rappeler que, le P. d'Alzon¹ (1810-1880) ayant été présenté à la béatification, il a fallu, selon les exigences de la procédure, rassembler ses écrits et les présenter dans une copie authentifiée et officialisée, que l'on peut appeler pour faire bref le Corpus Causae, soit 48 volumes, numérotés de 1-5 à 52, dont 9 imprimés (v. 10 à 18) et 39 dactylographiés (v. 1-5 à 9, 19 à 52). Le P. Siméon Vailhé² (1873-1960), compilateur du Corpus, et le P. Athanase Sage³ (1896-1971), connaisseur des écrits du P. d'Alzon, peuvent nous aider à entrer dans cet ensemble des textes déposés pour la Cause.

En effet, le P. S. Vailhé, au chapitre XV de sa Chronologie de la vie du P. Emmanuel d'Alzon, répartit en 4 catégories les écrits du Père⁴ :

¹ *Notices Biographiques des Religieux de l'Assomption*, t. I, pages 35-36. Nous utilisons par la suite pour désigner cet ouvrage le sigle *N.B.R.A.*

² P. Siméon VAILHE, religieux français A.A. (1873-1960): *N.B.R. A.*, t. IV, pages 2741-2742.

³ P. Athanase SAGE, religieux français A.A. (1896-1971): *N.B.R. A.*, t. V, pages 3083-3084.

⁴ Le lecteur verra plus loin que les travaux de la banque informatique alzonienne, sans dénier toute valeur à cette répartition, ont disposé autrement les écrits du P. d'Alzon, en cinq séries : A, B, C, D et E, en redéfinissant les catégories antérieures du P. VAILHE. Il importe de s'en souvenir pour ne pas commettre de confusion.

- a. Œuvres imprimées du vivant du P. d'Alzon ;
- b. Écrits posthumes (imprimés après sa mort) ;
- c. Lettres manuscrites ;
- d. Autres manuscrits.

Le P. A. Sage, au terme de son ouvrage : Un Maître spirituel du XIXème siècle, nous en donne une répartition chronologique.

A l'exception des lettres, les écrits du P. d'Alzon sont répartis année par année, de 1822 à 1880, selon la nature de chacun d'eux et avec référence aux volumes du Corpus Causae. Le P. Sage y ajoute des références archivistiques et des références d'éditions. Les premières seraient à mettre à jour pour correspondre à la nouvelle ordonnance des archives de l'Assomption réalisée en 1965⁵. Ajoutons que le P. Sage déborde le Corpus Causae et mentionne d'autres écrits du P. d'Alzon qui n'ont pas été déposés.

Notre guide sera donc l'ordonnance même du Corpus Causae, mais en sachant qu'il n'est pas complet et reste difficilement consultable.

En effet, de droit, aucune note d'audition n'y figure et, par permission, les écrits d'enfance et de prime adolescence en sont écartés. Or, il peut arriver que des schémas autographes soient heureusement et quasi fidèlement complétés par d'excellentes notes d'audition ; c'est le cas par exemple des 53 conférences de 1870-1871 données à Nîmes par le P. d'Alzon aux Religieuses de l'Assomption. De plus, une copie fidèle peut avoir valeur d'original ; c'est le cas de la Règle de l'Assomption copiée par le P. Galabert⁶ (1830-1885). Enfin, il n'existe que trois exemplaires du Corpus Causae : un aux Archives de la Congrégation des Causes des Saints et deux aux Archives des Religieux de

⁵ Nous tiendrons compte de cette recommandation pour actualiser au mieux, tout au long de ce travail, une parfaite correspondance actuellement valable entre cotations d'archives et éditions.

⁶ P. Victorin GALABERT, religieux français AA. (1830-1885) : *N.B.R. A*, t. II, pages 1189-1190.

l'Assomption, à Rome. Cependant, le P. Bisson⁷ (1893-1973) a microfilmé l'ensemble, à l'exception des volumes 10 à 18, parce qu'imprimés et présentés comme tels. Il existe trois exemplaires de ce microfilm, dont un à la maison généralice (Rome). Nous n'avons pas encore de tables onomastiques ou analytiques du Corpus Causae, dont la consultation des volumes est difficile, pour suivre l'évolution d'un événement ou d'une pensée à travers la vie du P. d'Alzon⁸. En effet, le P. S. Vailhé, qui l'a compilé, s'en est rigoureusement tenu à l'ordonnance archivistique et non point historique des lettres et écrits du Père. L'utilisation du microfilm, de ce point de vue, est encore plus délicate.

Après avoir distingué trois ensembles d'écrits, dans le Corpus Causae, nous parlerons plus précisément de l'édition des textes spirituels du P. d'Alzon. Les sigles de références les plus utilisés sont les suivants :

*A., T.D. : Alzon, textes déposés (=Corpus Causae) ;
V. Lettres I, II, III⁹ : Edition des lettres du P. d'Alzon (1822-1850)
par le P. Vailhé entre 1923 et 1926 ;
T. Lettres I, II : Edition des lettres du P. d'Alzon (1851-1858) par le
P. Touveneraud en 1978 ;
MA : Méditations destinées aux Augustins de l'Assomption (A., T.D.
10), édition à partir de 1903 ;
MR I et II : Méditations sur la perfection religieuse (A., T.D. 11),
édition entre 1925 et 1927 ;*

⁷ P. Herbland BISSON, religieux français A.A. (1893-1973): *N.B.R. A*, t. I, pages 283-284.

⁸ Avec la banque de données informatique alzonienne, cette lacune est de nos jours réparée. On peut en effet rechercher dans le texte même intégral du P. d'ALZON toutes les occurrences de tous les vocables et, grâce au *Thesaurus*, une recherche thématique ciblée est réalisée rapidement, efficacement, exhaustivement.

⁹ Nous préférons pour notre part, pour éviter toute confusion, une appellation distincte de la série suivante (dite nouvelle série : I-XVII), en utilisant la désignation *Lettres d'Alzon*, t. A, B et C (série ancienne) pour les trois tomes de l'édition VAILHE (au lieu de t. I, II et III).

CA (1 à 21) : Cahiers d'Alzon, édités par le P. Bisson, édités entre 1952 et 1969 ;
E.S. : Ecrits spirituels, édités par le P. Sage, édités en 1956 ;
MS : Le P. d'Alzon, Un Maître spirituel par P. Athanase Sage, édition 1958 ;
A.OE : L'Assomption et ses oeuvres (collectif, 1893) ;
A.A. : Augustins de l'Assomption (fondation en 1845) ;
B.P. : Bonne Presse (depuis 1969 : Bayard Presse)
B.O. (ou B.O.A.) : Bulletin Officiel de l'Assomption (de 1946 à 1975).
Doc. Assomption : Documents Assomption, depuis 1976 (numéro annuel, numéros spéciaux, nécrologes)
S.M.A. : Sœurs Missionnaires de l'Assomption (Le Cap, 1852)
O.A. : Oblates de l'Assomption (fondation en 1865)
ORa : ORantes de l'Assomption (fondation en 1896)
P.S.A. : Petites Sœurs de l'Assomption (fondation en 1865)
R.A. : Religieuses de l'Assomption (fondation en 1839)
S.J.A. : Sœurs de Sainte-Jeanne d'Arc (fondation en 1914)



Actualisation (1980-2007)

La célébration du centenaire de la mort du P. d'ALZON en 1980 a renouvelé un intérêt vivant et actualisé pour la mémoire du Fondateur de l'Assomption à l'intérieur de ses congrégations. Nombre de travaux lui ont été consacrés, toute sa correspondance a été éditée. De plus ses textes spirituels majeurs ont connu des traductions en différentes langues à partir surtout des *Ecrits Spirituels* (édit. Athanase SAGE, Rome, 1956, 1503 pages), des *Cahiers d'Alzon* (édit. BISSON, I à XXI, de 1952 à 1968) et des *Premières Constitutions 1855-1865* (édit. A SAGE et P. TOUVENERAUD, Rome, 1966, 243 pages). Le pic des publications ne se ferme pas cependant avec l'année centenaire 1980, mais ce centenaire a ouvert au contraire des formes éditoriales à la fois variées et soutenues jusqu'à nos jours (textes-sources, études ou présentations, articles etc...), comme le montre la liste récapitulative et classée ci-dessous. Pour la clarté de l'inventaire, nous distinguons aussi deux formes ou deux genres fondamentaux : 1/ ce qui a trait au P. d'ALZON lui-même (édition papier) 2/ le mode ou support informatique. Une disposition chronologique descendante mais également linguistique ne pourra faire l'économie de quelques redites ou répétitions inévitables. Que le lecteur veuille bien nous en excuser, son attention n'en sera que davantage sollicitée. En finale, nous indiquons un mode de classement dont la première utilité serait de vérifier à ce jour l'état documentaire des *bibliothèques assomptionnistes communautaires* et de le compléter éventuellement, en tenant compte de cet inventaire plus systématique et en faisant appel aux éventuels stocks disponibles ça et là.

Il n'est pas possible de faire état ici et maintenant de façon très précise des publications envisagées et commencées à l'occasion du bicentenaire de la naissance du P. d'ALZON (2010), mais en soulignant le fait lui-même, nous voulons rendre attentifs les lecteurs aux différentes productions à venir et les encourager à en prendre connaissance.

Commençons donc par un inventaire des productions d'Alzon de 1980 à 2007 : par ordre chronologique décroissant.

Textes d'Alzon, études et articles sur le P. d'Alzon

Année 2007...

Cahiers du Bicentenaire d'Alzon (1810-2010) (voir plus bas). Série à sortir prévue à partir de 2007 sur des thèmes variés dont cette nouvelle *Bibliographie d'Alzon* (J.P.-M.), une *Bibliographie A.A. et O.A.* (J.P.-M.), *Tour du monde assumptionniste* (J.P.-M.), *Il y a deux cents ans année 1810* (J.P.-M.), *Le P. d'Alzon et l'Assomption vus par des contemporains, des historiens et des Assomptionnistes* (J.P.-M.), *Le P. d'Alzon en images* (J.P.-M.), *Mission d'Orient* (collectif), *Prières du P. d'Alzon* (J.P.-M.), *La vie religieuse à l'époque du P. d'Alzon* (J.P.-M.), *Enseigner et éduquer selon l'esprit de l'Assomption* (J.M. Brochec), *Recherches alzonniennes et chroniques assumptionnistes* (J.P.-M.), *Mission d'Orient* (sous la direction du P. André Brombart), etc... Cette série sera annoncée régulièrement dans les colonnes de *A.A. Informations*. Comme prévu, le premier numéro est sorti en juin 2007, *Tour du monde assumptionniste en 41 pays*, Rome, 310 pages, présenté dans *A.A. Info*, n° 8, juillet 2007, page 21. Le second numéro, *Il y a deux cents ans année 1810*, est sorti en octobre 2007.

Un tome II d'***Anthologie alzonienne*** a vu le jour en avril 2007, Rome, 299 pages (*AA Informations*, 2007, n° 7, p. 23 et 24 et *A.A. Info*, n° 8, juillet 2007, page 21.). Sa composition est à l'identique du tome précédent de 2003. 50 chapitres composés sur le modèle de la première *Anthologie*, destinée à une connaissance plus approfondie du Fondateur par les Religieux : présentation du thème, citation d'une lettre ou écrit du P. d'Alzon, notes critiques de lecture, bibliographie et questionnaire. Ce livre, annoncé dans *AA Informations* 2007, n° 7, p. 23, ouvre les publications prévues pour le bicentenaire de la naissance du P. d'Alzon. Souhaitons-lui la meilleure diffusion possible, également en langues (en anglais : *D'Alzon in his Own Words*). Voici en détail son contenu :

Ière Partie

1. Le ton d'une enfance et d'une adolescence heureuses (1822), pages 9-12

2. A la recherche des origines familiales (1831), pages 13-16
3. Dans le commerce des livres (1830), pages 17-20
4. Que choisir ? L'avenir d'un jeune homme riche (1831), pages 21-24
5. Le ressort d'une vocation sacerdotale (1832), pages 25-28
6. Dans l'ombre d'un maître difficile à cerner, Lamennais (1832), pages 29-32
7. La Rome pontificale sous Grégoire XVI (1834), pages 33-36
8. Une promotion rapide dans la carrière ecclésiastique (1835-1839), pages 37-40
9. Les frères ennemis du christianisme (1837), pages 41-44
10. Un animateur religieux dans la cité (1843), pages 45-48

IIème Partie

11. Une alliance laïc-religieux exemplaire et fondatrice, Germer-Durand (1838), pages 51-54
12. Un fondateur écarté, Combalot (1841), pages 55-58
13. Désir de fondation d'une Congrégation (1844), pages 59-63
14. Dans l'aventure d'un collègue (1844), pages 65-68
15. L'épreuve des commencements : Où trouver de l'appui ? (1845), pages 69-72
16. Une conversion émouvante en Angleterre, Newman (1845), pages 73-76
17. L'élection de Pie IX (1846), pages 77-82
18. Notes pour un projet de Constitutions 1846-1850, pages 83-97
19. Une révolution de palais à Paris, février 1848, pages 89-94
20. Une voix au Concile d'Avignon (1849), pages 95-99

IIIème Partie

21. Dans la galère du Conseil supérieur de l'Instruction publique (1850), pages 103-106
22. Famille, influence et spiritualité du côté de saint François de Sales (1851), pages 107-111
23. Un opposant irréductible et ultramontain au Second Empire (1852), pages 113-116
24. Sur fond de la querelle gaumiste (1853), pages 117-120
25. L'épreuve de la maladie (1854), pages 121-124
26. Un nouvel évêque à Nîmes, Mgr Plantier (1855), pages 125-128
27. Dans les tracasseries continuelles à Nîmes (1856), pages 129-133
28. Décret de louange pour l'Assomption (1857), pages 135-138
29. Deux ordinations d'Assomptionnistes au Mans (1858), pages 139-142
30. Le P. d'Alzon et son ami le poète Jean Reboul (1859), pages 143-146

IVème Partie

31. Une recrue de choix, Vincent de Paul Bailly (1860), pages 149-152
32. L'Assomption à Bordeaux (1860), pages 153-156

33. Femmes en sainteté, femmes dans l'Eglise (1861), pages 157-161
34. Industrialisation dans le Gard (1861), pages 163-167
35. Une caravane nîmoise en pèlerinage à Rome (1862), pages 169-173
36. Une aventure, Constantinople (1863), pages 175-179
37. Mademoiselle Correnson (1864), pages 181-185
38. Une pluie de vocations chez les Oblates (1865), pages 187-191
39. Au cœur des Arènes : tauromachie et corrida (1866), pages 193-197
40. En toute confiance et confiance avec une dirigée (1867), pages 199-203

Vème Partie

41. Au Chapitre général de 1868 (1868), pages 207-211
 42. A Vatican Ier, puces et coliques sous un soleil de plomb (1870), pages 213-217
 43. A l'heure de la défaite, les germes d'espérance d'un catholique (1871), pages 219-223
 44. Le P. d'Alzon aux Moulins-à-Vent (1872), pages 225-229
 45. La France à deux doigts d'une Restauration monarchique (1873), pages 231-235
 46. Un rêve inentamé : la 'conversion' des Slaves (1874), pages 237-241
 47. Le Père d'Alzon malmené par le chapitre des chanoines de Nîmes (1875), pages 243-247
 48. Au coin du feu, à Lavagnac (1876), pages 249-252
 49. Trente-troisième Méditation : les études (1878), pages 253-256
 50. La menace du péril républicain anticlérical (1879), pages 257-261
- Index et sommaire : pages 267-299.

Emmanuel d'Alzon, fondateur des Augustins de l'Assomption et des Oblates de l'Assomption, dans la série Vienne Ton Règne, plaquette format Prions en Eglise, 2007, 34 pages.

Ce recueil veut présenter aux laïcs en lien avec l'Assomption une sorte de résumé de la vie du P. d'Alzon en insistant sur les traits de son humanité : son insertion méridionale et familiale, sa formation et sa quête de vérité dans une forme de vie donnée, son service de l'Eglise locale de Nîmes et sa

participation aux grands 'combats' ou enjeux de son temps. Ce livret de format modeste, le 2^{ème} de la série, pourrait facilement être traduit dans les différentes langues parlées à l'Assomption, la version espagnole étant réalisée (*Venga Tu Reino II*). Il est suivi d'un troisième numéro dû au P. Claude Maréchal, intitulé '*A la suite du Christ avec Emmanuel d'Alzon*', paru en décembre 2007.

Année 2005

Le P. d'Alzon au jour le jour (sélection d'extraits par le P. Jean Paul PÉRIER-MUZET), Paris, nov. 2005, 793 pages. L'annonce de cette publication a été faite dans *AA Informations*, juillet 2005, n° 24, p. 10 et *Documents Assomption 2005*, n° 30, p. 187 ; 2006, n° 31, p. 81. Ce livre est sorti pour la célébration du 21 novembre 2005 à Paris, où il a été présenté à l'assemblée par le P. Richard LAMOUREUX. Il est signalé dans *AA Informations*, janvier 2006, n° 2, p. 31. Il offre un texte court du P. d'Alzon pour chaque jour de l'année (même un curieux 31 avril !), en tenant compte de la liturgie et selon une thématique particulière précisée dans chaque liminaire mensuel. Quelques courtes notes d'intelligence du texte apportent des précisions, éclairent allusions et citations latines, identifient des personnes. Publication destinée prioritairement aux laïcs amis en lien avec l'Assomption pour un contact direct, quotidien et bref avec la pensée du Fondateur. Des initiatives sont prises en vue de traductions¹. Elles feront la toilette des quelques fautes et coquilles qui ont passé le tamis des corrections, mais surtout d'une erreur manifeste et regret-

¹ La première en date est celle en italien due au P. Sandro LAINI, sous forme d'un carnet relié à spirale : *Il Padre Emanuele d'Alzon sul filo dei giorni*, vol. I, Gennaio-Giugno, Firenze, 2006, 115 pages ; vol II Luglio-Dicembre, 2006, 119 pages (*AA Informations*, 2007, n° 7, p. 23 ; *Documents Assomption 2006*, n° 31, p. 81), traduction assez sèche ou brute sans les notes. A paru à Rome en juin 2007 une seconde version intégrale, cette fois en espagnol (*El Padre d'Alzon dia a dia*, 553 pages), par les soins des PP. Tomas GONZALEZ, Anastasio CALLE et Julio NAVARRO, version corrigée et enrichie, et une troisième en coréen par les Oblates, déjà sortie des presses en 2006, 453 pages. Est prévue également une version anglaise par la province d'Amérique du Nord et les soins du P. John FRANCK, *D'Alzon Day by Day*.

table qui ouvre le livre au 1^{er} janvier et fait dire au P. d'Alzon le contraire de sa pensée: '*et que la créature ne tire l'être d'ailleurs que d'elle-même*' alors qu'il a bien écrit en accord avec la plus pure théologie patristique: '*et que la créature tire l'être d'ailleurs que d'elle-même*'. Ce livre existe en version informatique (Internet). Une nouvelle édition française du recueil, corrigée, améliorée et augmentée, (*AA Informations*, 2007, n° 7, p. 23), est sortie des presses, à Rome, juin 2007, 553 pages (*A.A. Info*, n° 8, juillet 2007, page 21).

Préface et Avant-propos : p. 7-9 et 13
Janvier : introduction p. 15, du 1^{er} au 31 : p. 17-78
Février : introduction p. 79-80, du 1^{er} au 29 : p. 81-138
Mars : introduction p. 139-140, du 1^{er} au 31 : p. 141-202
Avril : introduction p. 203-204, du 1^{er} au 31 (!) : p. 205-266
Mai : introduction p. 267-268, du 1^{er} au 31 : p. 269-330
Juin : introduction p. 331-332, du 1^{er} au 30 : p. 333-391
Juillet : introduction p. 393-394, du 1^{er} au 31 : p. 395-459
Août : introduction p. 461-, du 1^{er} au 31 : p. 463-524
Septembre : introduction p. 525-526, du 1^{er} au 30 : p. 527-585
Octobre : introduction p. 587-588, du 1^{er} au 31 : p. 589-650
Novembre : introduction p. 651-652, du 1^{er} au 30 : p. 653-712
Décembre : introduction p. 713-714, du 1^{er} au 31 : p. 715-776
Index des thèmes : p. 777-788 ; Sources : p. 789-793.

Lettres du P. Emmanuel d'Alzon, Index géographique, Pèlerinages aux lieux édit. Jean-Paul PERIER-MUZET, t. XVII (1822-1880), Rome, 2005, 661 pages suivies de 4 *cartes* et d'un *Itinéraire spirituel* du P. d'Alzon. Dans le même esprit de réalisation que pour le tome XVI, voici la recension de tous les noms de *géographie* qui se trouvent dans les 18 volumes de la correspondance du P. d'ALZON, classés alphabétiquement, identifiés et situés sur le globe terrestre, soit environ un peu plus de 2. 200 noms. Pour les principales localités et pour les paroisses du Gard mentionnées, des coordonnées téléphoniques à jour sont jointes à l'information pour faciliter éventuellement la poursuite d'autres recherches. La deuxième partie de l'ouvrage est consacrée à une *description des lieux familiers* au P. d'ALZON (surtout dans le Gard, l'Hérault, à Paris et à Rome, avec un luxe de déterminations précises) où sa mémoire peut être cultivée par des pèleri-

nages évocateurs encore aujourd'hui malgré les changements liés au temps : Nîmes ville et ses environs, Le Vigan, les montagnes des Cévennes, Lavagnac et ses environs, Lamalou-les-Bains, Paris, Lourdes, la Savoie et le Dauphiné et enfin la Ville éternelle, Rome. Le livre est présenté dans *A.T.L.P.*, mai 2005, n° 199, p. 28. Cette étude imprimée vient en quelque sorte clore ou du moins donner une forme plus définitive à de nombreux essais antérieurs (cf *Sur les pas du P. d'Alzon* sur Internet). Ces deux derniers volumes d'études, t. XVI et XVII, figurent dans la collection des *Lettres* du P. d'ALZON au titre d'études spécifiques de sa correspondance. La partie 'pèlerinage sur les lieux' à Nîmes a été traduite en anglais par le P. Joseph FREDETTE en 2004 (*In the Steps of Fre. d'Alzon in Nîmes*, pro manuscrito, 41 pages). *A.T.L.P.*, mai 2005, n° 199, page 28. Toute la correspondance du P. d'Alzon est ainsi disponible sur le site Internet de la Province de France (*A.T.L.P.*, juillet 2004, n° 194, p. 31).

Introduction générale : p. I-VII

Index géographique, noms de lieux (Ière partie): p. 1-487 (classement alphabétique)

A : 1-37. B : 39-68. C : 69-104. D : 105-111. E : 113-120. F : 121-130. G : 131-142. H : 143-148. I : 149-153. J : 155-160. K : 161-163. L : 165-204. M : 205-244. N : 245-289. O : 291-297. P : 299-368. Q : 369. R : 371-409. S : 411-448. T : 449-464. U : 465. V : 467-482. W : 483-484. Y : 485. Z : 487.

Pèlerinages sur les lieux (IIème partie) : p. 489-669

Introduction p. 491-494. Nîmes (logements) : p. 495-504. Nîmes (Familles de l'Assomption) : p. 505-513. Nîmes, églises et institutions religieuses : p. 515-533. Aux environs de Nîmes : p. 535-546. Le Vigan et ses environs : p. 547-566. Lavagnac-Montagnac et Montpellier : p. 567-580. Lamalou-les Bains et environs : p. 581-587. Paris : p. 589-608. Savoie et Dauphiné : 609-626. Lourdes : p. 627-641. Rome : 643-661.

Cartes : p. 663-666. Itinéraire spirituel du P. d'Alzon : p. 667-669.

Année 2004

Lettres du P. Emmanuel d'Alzon, Prosopographie alzonienne, édit. Jean-Paul PERIER-MUZET, t. XVI (Lettres A-Z, 1822-1880), Rome, 2004, 1155 pages. Cet ouvrage conséquent recense et classe alphabé-

LETTRES
DU
P. EMMANUEL D'ALZON

Prosopographie alzonienne:
Lettres A-Z

TOME SEIZIÈME
1822-1880

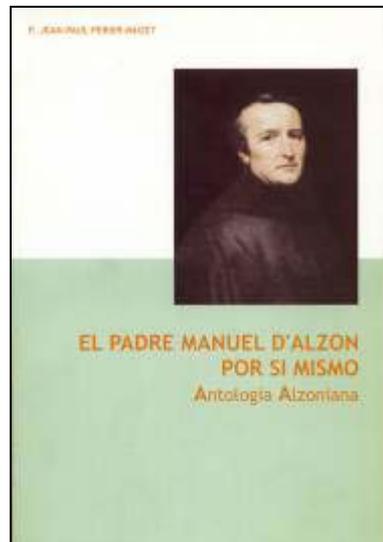
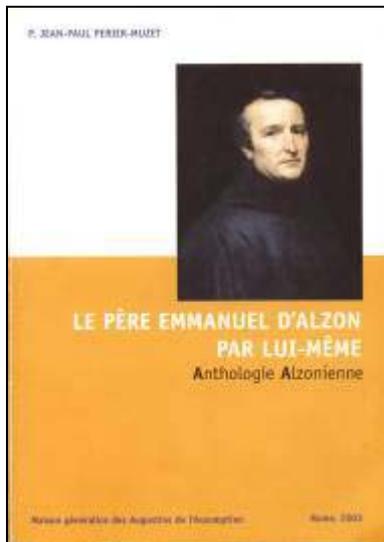
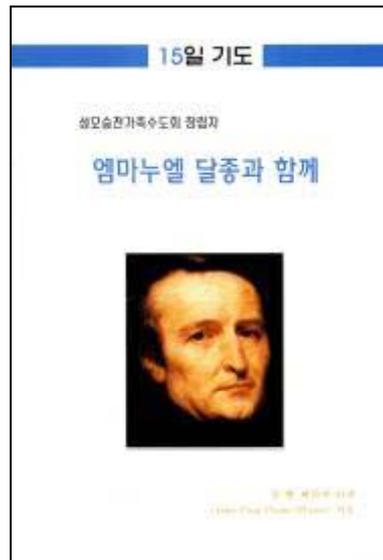
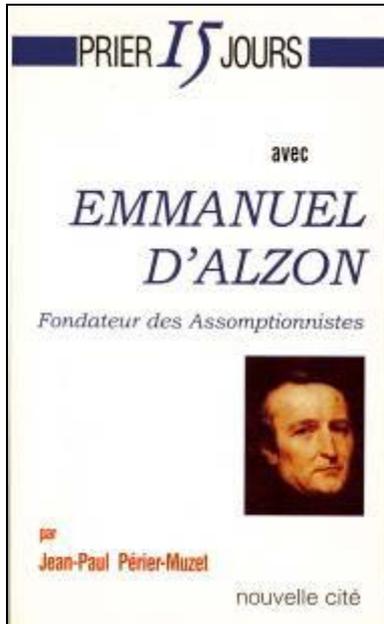
MAISON GENERALICE
ROME 2004

tiquement tous les 6.471 noms propres de personnes des 18 volumes de la correspondance du P. d'ALZON. Il distingue et identifie au maximum les personnes nommées ou citées dans le texte et dans les notes (en caractères gras), en incluant des noms propres collectifs (en caractères normaux) et en faisant figurer également des noms d'auteurs postérieurs au texte du P. d'ALZON (en caractères italiques). Les sources bibliographiques sont à chaque fois précisées. Des listes récapitulatives avec renvois systématiques permettent des identifications chronologiques regroupées: Ambassadeurs, Assomptionnistes par les prénoms, Aumôniers, Evêques et Archevêques par désignation du siège épiscopal, Consuls, Curés, Députés, Directeurs, Maires de Montpellier et de Nîmes, Prêtres, Procureurs, Religieuses par le prénom, Ministres, Nonces, Oeuvres, Papes, Préfets de Nîmes et de Montpellier, Présidents de l'Assemblée nationale, Congrégations religieuses (religieux et religieuses), Rois, Supérieurs et Supérieures, procédé qui offre l'avantage d'identifier par le nom des personnes très souvent désignées par leur fonction, parfois identifiées par une note, parfois laissées dans l'ombre. Un tel travail, toujours perfectible, a demandé 10 ans de recherches. *A.A. Informations*, 2004, n° 21, page 13. *Documents Assomption*, 2004, n° 29, page 156. Ce tome XVI existe aussi en version informatique sur Internet (2004).

Bibliographie alzonienne et assomptionniste : p. V-VII et p. XV-XVI

Avant-Propos : p. IX-XIV

Lettre A : p. 1-77. Lettre B : p. 79-195. Lettre C : p. 197-316. Lettre D : p. 317-387. Lettre E : p. 389-417. Lettre F : p. 419-465. Lettre G : p. 467-537. Lettre H : p. 539-563. Lettre I : p. 565-573. Lettre J : p. 575-608 (portrait du P. d'Alzon : p. 580). Lettre K : p. 609-614. Lettre L : p. 615-683. Lettre M : p. 685-785. Lettre N : p. 787-806. Lettre O : p. 807-820. Lettre P : p. 821-904. Lettre Q : p. 905-909. Lettre R : p. 911-998. Lettre S : p. 999-1062. Lettre T : 1063-1094. Lettre U : p. 1095-1097. Lettre V : p. 1099-1139. Lettre W : p. 1141-1146. Lettre X : p. 1147-1148. Lettre Y : p. 1149. Lettre Z : p. 1151-1153.



Année 2003

Jean-Paul PERIER-MUZET, *Prier 15 jours avec Emmanuel d'Alzon Fondateur des Assomptionnistes*, édit. Nouvelle Cité, 2003, 122 pages. Ce livre a été composé selon le principe de la collection, chaque jour est consacré à un thème majeur de la spiritualité de l'Assomption selon l'impulsion originelle donnée par le P. d'ALZON. *AA Informations*, avril 2003, n° 15, page 6. *L'Assomption et ses Œuvres*, printemps 2003, n° 693, page 21. *L'Assomption et ses œuvres*, été 2003, n° 694, pages 13-14. *A.T.L.P.*, octobre 2002, n° 181, p. 33 et février 2003, n° 184, page 29, *Documents Assomption 2003*, n° 28, p. 179. Il est prévu que cette présentation synthétique sera traduite dans les principales langues de l'Assomption : anglaise (*Praying 15 days with Emmanuel d'Alzon*) et espagnole (pour cette dernière : édition prévue à Madrid pour 2008). La traduction portugalo-brésilienne a déjà été réalisée *Rezar 15 dias com Emanuel d'Alzon*, Rio de Janeiro, édit. Gavea, 2003, 85 pages dans *Coleção Assunção, collection Espiritualidade n° 4*, de même que, par les Oblates de Corée, une traduction coréenne, en 2006 (*AA Informations*, avril 2006, n° 3, p. 44). Une traduction néerlandaise a vu également le jour : *15 Dagen Bidden met Emmanuel d'Alzon Stichter van de Assumptionisten*, s.d., s. l., 123 pages, grâce aux Oblates des Pays-Bas. Une description du contenu de *Prier 15 jours avec le P. d'Alzon* a été donnée par l'auteur dans les Actes du Colloque *Les Origines de la Famille de l'Assomption*, page 205 et *Documents Assomption*, 2003, n° 28, page 179. Le texte français du livre existe aussi en version informatique (Internet).

Introduction : esquisses biographique, pages 7-12 ;

Premier jour : La passion amoureuse du Christ en son royaume, pages 15-20 ; (thème majeur)

deuxième jour : Enfanter Jésus-Christ dans les âmes, pages 21-26 ; (christocentrisme, Incarnation)

troisième jour : Vivre de la force de l'Esprit, pages 27-32 ; (pneumatologie)

quatrième jour : A l'école de saint Augustin, pages 33-38 ; (tonalité augustinienne)

cinquième jour : Au miroir de la prière apostolique, pages 39-45 ; (spiritualité de 'Moines modernes')

sixième jour : Sous le manteau de Marie, pages 47-53 ; (tonalité mariale)

septième jour : Sur les chemins de l'unité, pages 55-61 ; (œcuménisme)

huitième jour : Chemins de foi, joie et croix, pages 63-68 ; (foi au quotidien)

neuvième jour : La cause de l'Eglise, anticipation du Royaume de Dieu, pages 69-75 ; (ecclésiologie)

dixième jour : Porter le Christ aux frontières, pages 77-82 ; (mission)

onzième jour : Marcher avec son siècle, pages 83-89 ; (modernité)

douzième jour : Correspondance des cœurs en Dieu, pages 91-97 ; (direction spirituelle)

treizième jour : Partager la vie et la mission de l'Assomption, pages 99-105 ; (alliance Assomption laïcs)

quatorzième jour : Passer le relais, pages 107-112 ; (vocations)

quinzième jour : A Dieu, lumière de vérité, source de vie, océan d'amour, pages 113-118 (horizon trinitaire) .

Jean-Paul PERIER-MUZET, *Le Père Emmanuel d'Alzon par lui-même. Anthologie alzonienne*, t. I, Rome, 2003, 287 pages et t. II, Rome, 2007, 299 p. En 2001, le Conseil général demandait à l'archiviste de mettre à la portée des religieux une sélection de toute la correspondance éditée du P. d'ALZON pour les inciter à prendre contact avec la pensée du Fondateur. C'est ainsi que fut composé, selon les directives données, *ce livre-manuel* dont la présentation a été faite dans *A.A. Informations* n° 15, avril 2003, page 5 et *A.T.L.P.*, février 2003, n° 184, page 29. Les 51 chapitres comprennent chacun une lettre du P. d'ALZON, présentée dans une page introductive délivrant le *thème d'intérêt* retenu, suivie en finale de *notes de lecture* explicatives, d'une *bibliographie* mise à jour et d'un *questionnaire* d'actualisation. A eux seuls ces 51 chapitres, commentés et étoffés par les maîtres de novices à raison d'une unité par semaine, peuvent former la trame de son enseignement et de la présentation du Fondateur, tant historique que thématique, sur l'espace d'une année de noviciat. Selon les souhaits du Conseil général, cet ouvrage paru en 2003 à *Bayard Service Editions* avec possibilité de vente en librairie, se devait d'être traduit dans les langues officielles de la Congrégation. (*AA Informations*, 2003, n° 15, pages 5-6). *L'Assomption et ses œuvres*, printemps

2003, n° 693, page 21. *Documents Assomption*, 2003, n° 28, pages 178-179. Le livre en français existe en version informatique (Internet). Un tome II *d'Anthologie alzonienne* est sorti en 2007, sur le même modèle et dans le même esprit (voir plus haut).

t. I

Préface, pages 5-7 (P. Richard LAMOUREUX) ;

Dédicace : page 9 ;

Avant-Propos : pages 11-13 ;

Prologue : pages 15-18 ;

1^{ère} partie

1. Une vie d'étudiant à Paris en 1828-1829 : pages 21-24 ;
 2. Rêveries d'un jeune homme romantique à la campagne : pages 25-29 ;
 3. Genèse d'une vocation sacerdotale : pages 29-34 ;
 4. La passion de l'amitié, pages 33-36 ;
 5. Un séminariste en cage : d'Alzon à Montpellier, pages 37-40 ;
 6. L'ivresse romaine, pages 41-45 ;
 7. Le bonheur d'être prêtre, pages 47-50 ;
 8. Premiers pas dans le ministère, pages 51-54 ;
 9. D'Alzon, jeune vicaire général en contrée protestante, pages 55-58 ;
 10. L'étoile de la vie religieuse, pages 59-62 ;
- Illustrations de la 1^{ère} partie : pages 63-64 ;

2^{ème} partie

11. Une fibre sociale chez le P. d'Alzon, pages 67-71 ;
12. Un conseiller spirituel averti, pages 73-76 ;
13. D'Alzon, maître d'école, pages 77-80 ;
14. Un prédicateur original, pages 81-84 ;
15. Formation d'un des premiers disciples : Etienne Pernet, pages 85-88 ;
16. Un destin à pas de géant : Victor Cardenne, pages 89-92 ;
17. La naissance officielle de l'Assomption, pages 93-96 ;
18. Première fondation à Paris : pages 97-101 ;
19. Au grand vent du large : mission et regards universels à l'Assomption, pages 103-107 ;
20. Sur la vague ultramontaine, pages 109-112 ;
21. Illustrations de la 2^{ème} partie : pages 113-116 ;
22. 3^{ème} partie
23. D'Alzon à Lamalou, l'épreuve de santé, pages 119-124 ;
24. Honore ton père et ta mère, pages 123-126 ;
25. Un héritier-fondateur du P. d'Alzon : le P. Victorin Galabert, pages 127-130

- 26. Conseils à un jeune supérieur : pages 131-134 ;
- 27. L'attention d'un Père pour ses filles : pages 135-138 ;
- 28. Le P. d'Alzon, gentleman-farmer : pages 139-143 ;
- 29. Les blessures de la vie : pages 145-148 ;
- 30. L'aventure missionnaire australienne : pages 149-152 ;
- 31. Une 'bicoque' à Paris : pages 153-156 ;
- 32. Un fils de prédilection : Vincent de Paul Bailly : pages 157-160 ;
- Illustrations de la 3^{ème} partie : pages 161-162 ;

4^{ème} partie

- 33. Parole de vie communautaire : pages 165-168 ;
- 34. L'Orient entre mystères et mirages : pages 169-173 ;
- 35. Rochebelle, 1865 : pages 175-179 ;
- 36. La poupée d'un grand vicaire : pages 181-184 ;
- 37. Bible et exégèse au temps du P. d'Alzon : pages 185-188 ;
- 38. Le Père d'Alzon dans les prés : pages 189-192 ;
- 39. Leçon de morale politique : pages 193-197 ;
- 40. Le P. d'Alzon, pèlerin à Lourdes : pages 199-202 ;
- 41. Châteaux en Espagne : Jean le millionnaire : pages 203-206 ;
- 42. Le P. d'Alzon à Vatican I : pages 207-211 ;
- Illustrations de la 4^{ème} partie : pages 212-214 ;

5^{ème} partie

- 43. Le P. d'Alzon, au cœur des tempêtes : pages 217-220 ;
- 44. Notre-Dame des Châteaux : pages 221-224 ;
- 45. Le mariage de Jean de Puységur : pages 225-228 ;
- 46. Le P. d'Alzon chez les petits mineurs : pages 229-232 ;
- 47. Une atmosphère d'Apocalypse : pages 233-236 ;
- 48. Candidatures à l'épiscopat, Nîmes 1875 : pages 237-240 ;
- 49. Relations entre les familles de l'Assomption : pages 241-244 ;
- 50. Le P. d'Alzon à Clairmarais : pages 245-248 ;
- 51. Une vie centrée en Dieu : pages 249-252 ;
- 52. Ah ! Si nous disposions d'un journal ! : pages 253-256 ;
- Epilogue : pages 257-262 ;
- Index des noms : pages 263-278 ;
- Index géographique : page 279 ;
- Index des correspondances : page 280 ;
- Bibliographie : pages 281-282 ;
- Table des thèmes principaux : pages 283-284 ;
- Sommaire : pages 285-286.

Traductions du tome I de l'Anthologie Alzonienne

La traduction anglaise a été confiée au P. Eugène LAPLANTE et revue par le P. John FRANCK : elle est sortie en 2007 sous le titre *Father Emmanuel d'Alzon in his own words*, Bayard, 252 pages ; celle en néerlandais au P. Kees KRIJNSEN mais à ce jour non réalisée. Par contre, deux autres traductions imprimées sont sorties des presses : celle espagnole, par les soins du P. Tomas GONZALEZ: *El Padre Manuel d'Alzon por si mismo. Antologia alzoniana*, Rome, 2003, 290 pages (*AA Informations*, octobre 2003, n° 17, page 30), celle portuguo-brésilienne, par Gilmar SAINT' CLAIR RIBEIRO, *O Padre Emanuel d'Alzon por ele mesmo. Antologia Alzoniana*, Rio de Janeiro, édit. Gavea, 2003, 325 pages, dans *Coleção Assunção, Escritos n° 4*. (*AA Informations*, janvier 2004, n° 18, page 35). Il est vivement souhaité que cet ouvrage trouve sa traduction dans le maximum des langues parlées à l'Assomption. L'ex Frère Paul PHAM VAN HAO a en donné une transcription vietnamienne, partielle mais substantielle (2005, pro manuscripto).

Georges TAVARD, *La Foi et le Royaume. Emmanuel d'Alzon et la spiritualité de l'Assomption*, Paris, édit. du Cerf, 2003, 179 pages. Ce livre est une véritable étude en 8 chapitres sur la pensée théologique du Fondateur, avec un avant-propos, une bibliographie et des indications biographiques. Les grands thèmes théologiques, les sources d'influence du P. d'ALZON y sont présentés de façon solide et pertinente, selon une perspective à la fois logique et chronologique, mais parfois aussi de façon assez négative. Quelques affirmations assez abruptes ou entières méritent en ce sens d'être nuancées. (*Documents Assomption*, 2003, n° 28, page 183).

Avant-propos, pages 7-8 ;

Bibliographie et abréviations utilisées, pages 9-11 ;

Chapitre 1^{er} : La vocation sacerdotale, pages 13-29 ;

Chapitre II : La vocation religieuse, pages 31-54 ;

Chapitre III : Les influences, pages 55-83 ;

Chapitre IV : Essai de synthèse : le Directoire, pages 85-105 ;

Chapitre V : Théologie mystique, pages 107-123 ;

Chapitre VI : La Foi, pages 125-141 ;
Chapitre VII : Le Royaume, pages 143-154 ;
Chapitre VIII : La nuit et la lumière, pages 155-173 ;
Conclusion : pages 175-179.

Lettres du P. Emmanuel d'Alzon, Lettres et documents inédits. Prosopographie. Tables générales, édit. Jean-Paul PERIER-MUZET, t. XV (1850-1880), Rome, 2003, 534 pages. Ce tome XV comporte en finale, outre les Index habituels (table des Lettres du tome p. 333-340, index des correspondants p. 341-342, index des personnes p. 343-353) des listes originales générales: index des noms de lieux p. 355-359, index des citations bibliques p. 361, une table générale des correspondants p. 363-418, les références bibliques des tomes A, B, C et I-XV p. 419-430 et 431-435, un lexique d'expressions, maximes, coutumes et usages p. 437-472, les références aux auteurs (anciens, profanes, journaux et revues : p. 473-496), enfin une liste des protagonistes de la première Assomption pour tous les tomes des lettres : p. 497-530 (*AA Informations*, avril 2003, n° 15, page 5 ; *Documents Assomption*, 2003, n° 28, pages 177-178. *A.T.L.P.*, février 2003, n° 184, p. 29). Ce tome XV existe aussi en version informatique.

t. XV (1850-1880) : 251 documents inédits jusque là.

Avant-Propos : p. V-X

Année 1850 : chronologie p. 1-4 et Lettres 1850 p. 5-59. Année 1851 : chronologie p. 61-62 et Lettres 1851 p. 63-65. Année 1852 : chronologie p. 67-68 et Lettres 1852 p. 69-70. Année 1853 : chronologie p. 71-72 et Lettres 1853 p. 73-74. Année 1854 : chronologie 1854 p. 75-76 et Lettres 1854 p. 77. Année 1856 : chronologie 1856 p. 79 et Lettres /. Année 1857 : chronologie p. 81 et Lettres 1857 p. 83-89. Année 1858 : chronologie p. 91-92 et Lettres 1858 p. 93-95. Année 1859 : chronologie p.97-98 et Lettres 1859 p. 99-105. Année 1861 : chronologie p. 107-108 et Lettres 1861 p. 109-127. Année 1862 : chronologie p. 129-130 et Lettres 1862 p. 131-133. Année 1863 : chronologie p. 135-136 et Lettres 1863 p. 137-141. Année 1864 : chronologie p. 143-144 et Lettres 1864 p. 145-155 et addendum 1864 p. 330-331. Année 1865 : chronologie p. 157-158 et Lettres 1865 p. 159-168. Année 1866 : chronologie p. 169-170 et Lettres 1866 p. 171-175. Année 1867 : chronologie p. 177-179 et Lettres 1867 p. 181-187. Année 1868 : chronologie p. 189-190 et Lettres 1868 p. 191-199. Année 1869 : chronologie p. 201-202 et Lettres 1869

p. 203-215. Année 1870 : chronologie p. 217-220 et Lettres 1870 p. 221-227. Année 1871 : chronologie p. 229-232 et Lettres 1871 p. 233-239. Année 1872 : chronologie p. 241-242 et Lettres 1872 p. 243-250. Année 1873 : chronologie p. 251-252 et Lettres 1873 p. 253-260. Année 1874 : chronologie p. 261-262 et Lettres 1874 p. 263-266. Année 1875 : chronologie p. 267-268 et Lettres 1875 p. 269-276. Année 1876 : chronologie p. 277-278 et Lettres 1876 p. 279-289. Année 1877 : chronologie p. 291-293 et Lettres 1877 p. 295-302. Année 1878 : chronologie p. 303-304 et Lettres 1878 305-313. Année 1879 : chronologie p. 315-316 et Lettres 1879 p. 317-321. Année 1880 : chronologie p. 323-324 et Lettres 1880 p. 325-329.
Index du tome XV : p. 333-361 et Index généraux de toute la correspondance : p. 363-529.

Kathy ROUSSELET, *Le Père d'Alzon et la Russie*, dans *Deux siècles d'Assomption. Le regard des historiens*, Paris, 2003, U.E.A. n° 7, pages 113-131. L'auteur a donné dans cet article la première matière de ce qui sera son intervention au colloque *Les Assomptionnistes et la Russie* (Colloque 2003, Bayard, édit. 2004, pages 63-82). Il est possible que cet article soit au moins en partie repris à nouveau dans un des *Cahiers du bicentenaire* consacré à la Mission d'Orient. Texte traduit russe dans Les Actes du colloque *Les Assomptionnistes et la Russie*, pages 61-79.

Lettres du P. Emmanuel d'Alzon, édit. Jean-Paul PERIER-MUZET, t. XIV (1832-1849), Rome, 2003, 590 pages (lettres inédites). Ce tome contient le texte des 294 correspondances soit inédites soit publiées antérieurement de façon incomplète. Il est la suite logique du grand chantier de la publication intégrale des Lettres du Fondateur, conduit dans le même esprit et les mêmes méthodes que par les PP. TOUVENERAUD et D. DERAEDT². (*AA Informations*, janvier 2003, n° 14, page 6. *Documents Assomption*, 2003, n° 28, page 177. *A.T.L.P.*,

² P. Désiré DERAEDT, religieux A.A. belge (1923-2002). En attendant la publication à venir prévue d'un tome VI des *N.B.R. A*, on peut se référer pour une information biographique sur ce religieux belge au Bulletin de l'ex-Province de Belgique-Sud : *Belgique-Sud Assomption*, septembre 2002, n° 283, pages 4458-4463. *Documents Assomption*, n° spécial X, *Nécrologe 2002-2003*, pages 51-53.

Robert Sauzet



*Les Cévennes
catholiques*

*Histoire d'une fidélité
XVI^e - XX^e siècle*

POUR L'HISTOIRE
PERRIN

décembre 2002, n° 183, p. 26 et février 2003, n° 184, p. 29). Ce tome XIV existe aussi en version informatique.

T. XIV (1832-1849) : 52 lettres publiées de façon incomplète par Vailhé et 242 absentes de la collection.

Avant-Propos : p. V-VII

Année 1832 : chronologie p. 1-2 et Lettres 1832 p. 3-15. Année 1833 : chronologie p. 17-18 et Lettres 1833 p. 19-24. Année 1834 : chronologie p. 25-26 et Lettres 1834 p. 27-56. Année 1835 : chronologie p. 57-58 et Lettres 1835 p. 59-75. Année 1836 : chronologie 1836 p. 77-80 et Lettres 1836 p. 81-85. Année 1837 : chronologie p. 87-90 et Lettres 1837 p. 91. Année 1839 : chronologie p. 93-94 et Lettres 1839 p. 95-96. Année 1840 : chronologie p. 97-99 et Lettres 1840 p. 101-102. Année 1842 : chronologie p.103-104 et Lettres 1842 p. 105-106. Année 1843 : chronologie p. 107-108 et Lettres 1843 p. 109-116. Année 1844 : chronologie p. 117-119 et Lettres 1844 p. 121-130. Année 1845 : chronologie p. 131-134 et Lettres 1845 p. 135-155. Année 1846 : chronologie p. 157-159 et Lettres 1846 p. 161-277. Année 1847 : chronologie p. 279-281 et Lettres 1847 p. 283-401. Année 1848 : chronologie p. 403-407 et Lettres 1848 p. 409-471. Année 1849 : chronologie p. 473-476 et Lettres 1849 p. 477-552.

Table tome XIV : p. 553-560. Index des correspondants: p. 561-562. Index des personnes : p. 563-580. Index des lieux : p. 581-586. Index des citations bibliques : p. 587-588.

Année 2002

Robert SAUZET, *Emmanuel d'Alzon, un prêtre cévenol croisé de l'ultramontanisme*, dans *Les Cévennes catholiques. Histoire d'une fidélité XVIe-XXe siècle*, Perrin, 2002, pages 317-320. Le portrait du P. d'ALZON dressé par l'auteur peut paraître assez sévère et même partial au regard de toute une vie donnée au service de l'Eglise. Replacé dans le contexte de l'époque, il ne souffre cependant d'aucun discrédit mal intentionné, le Fondateur de l'Assomption s'inscrivant effectivement dans le courant ultramontain très anti-protestant de son temps qui n'offrait encore aucune lueur de type œcuménique.

Georges TAVARD, *Emmanuel d'Alzon (1810-1880). Textes spirituels*, Paris, édit. du Cerf, 2002, 224 pages. L'auteur déroule en 7 chapitres une sélection de textes du P. d'ALZON, par ailleurs tous connus et édités sous une forme ou une autre. L'ouvrage ne présente donc pas un caractère de nouveauté pour l'Assomption, mais il est destiné à un public plus large, hors des circuits habituels de la Congrégation. Il offre par contre l'avantage de vouloir faire connaître la pensée du P. d'ALZON à l'extérieur des cercles habituels de réception. Certaines recensions ont critiqué assez sévèrement le genre parfois dépassé ou difficilement compréhensible de certaines pages ou pensées du Fondateur, notamment celles sur 'l'amour de la souffrance'. *AA Informations*, juillet 2002, n° 12, page 15. (*L'Assomption et ses œuvres*, hiver 2003, n° 692, page 27. *Esprit et Vie*, juillet 2003, n° 85, page 30. *Documents Assomption 2002*, n° 27, p. 178 ; *A.T.L.P.*, octobre 2002, n° 181, p. 33).

Introduction : pages 7-15 ;
Bibliographie : pages 17-20 ;
Chapitre Ier : Lettres de jeunesse : pages 21-45 ;
Chapitre II : Confidences intimes : pages 47-65 ;
Chapitre III : Les Adoratrices : pages 67-99 ;
Chapitre IV : Lettres de direction : pages 101-134 ;
Chapitre V : Le Directoire : pages 135-150 ;
Chapitre VI : L'itinéraire : pages 151-193 ;
Chapitre VII : La figure du Christ : pages 195-213 ;
Epilogue : pages 215-217.

Année 2001

Jean-Paul PERIER-MUZET, *E. d'Alzon*, dans *Dictionnaire historique de l'éducation chrétienne d'expression française*, Paris, édit. Don Bosco, 2001, pages 21-22. Simple notice biographique synthétique sur le Fondateur. (*A.T.L.P.*, juin 2002, n° 179, page 30).

Année 2000

L'Assomption et ses Oeuvres, n° 682 de l'été 2000, 31 pages (*Le Vigan, Nîmes. Aux sources de l'Assomption*, pèlerinages sur les lieux de vie du P. d'ALZON : *AA Informations*, septembre 2000, n° 5, dossier III ; *A.T.L.P.*, septembre 2000, n° 163, p. 7). Le livret original, dû à Claude COLOMBO et Pascal GINDRE, a été édité à Paris, 2001, 52 pages, sous le titre *Sur les pas du P. d'ALZON* (*AA Informations*, mars 2001, n° 7, page 21). Les illustrations du carnet ont été mises sur Internet, accompagnant des extraits du tome XVII des *Lettres du P. d'Alzon*, section 'pèlerinages aux lieux'.

Sœur Thérèse-Marie FOY, O.A., *Vénérable Emmanuel d'Alzon 1810-1880. Une vie chevaleresque. Simple survol*, Paris-Bruxelles, 2000, 275 pages avec préface du P. Désiré Deraedt. Une première édition a été faite à Gosselies et Saint-Gérard, mars 2000, 269 pages. Portrait très vivant et très humain du fondateur dessiné avec le témoignage direct des lettres par une Oblate de l'Assomption, auteur déjà d'un très bel album sur le P. d'ALZON en 1950. (*AA Informations*, septembre 2000, n° 5, dossier II et *A.T.L.P.*, novembre 2000, page 30).

Préface : pages 3-4 (P. Désiré DERAEDT) ;

Avant-Propos : pages 5-7 ;

Avertissement : page 8 ;

Chapitre I (1810-1828) Un lion vient de naître au pays des asphodèles : pages 9-20 ;

Chapitre II (1828-1835) Vers le sacerdoce : pages 21-45 ;

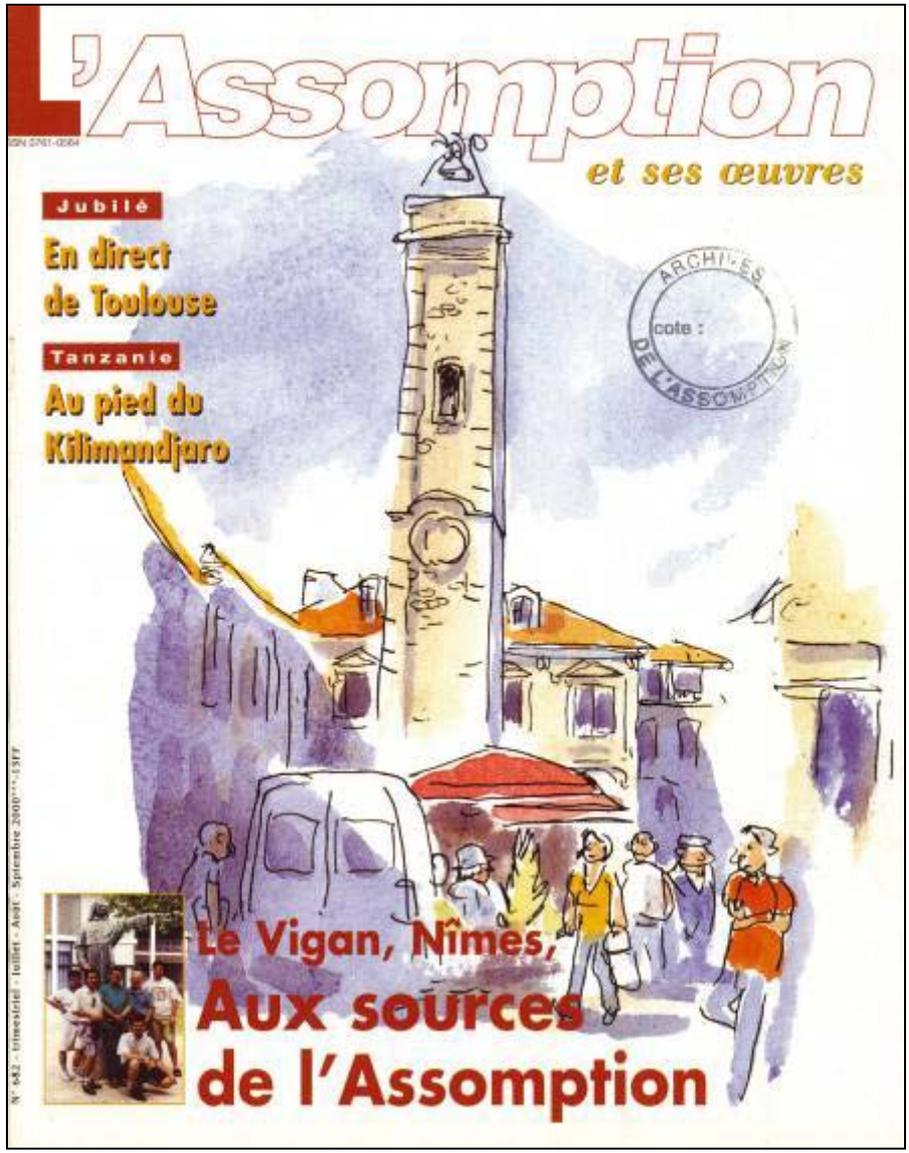
Chapitre III (1835-1851) Prêtre et Fondateur : pages 47-90 ;

Chapitre IV (1851-1862) Zèle apostolique, maladie et deuils de famille : pages 91-133 ;

Chapitre V (1862-1868) L'Orient, Fondation des Oblates : pages 135-187 ;

Chapitre VI (1868-1874) Concile Vatican I, Nouvelles fondations : pages 189-225 ;

Chapitre VII (1874-1880) Dernières chevauchées, Enseignement chrétien, Pèlerinages, Presse catholique, Consolidation des objectifs de sa famille religieuse : pages 227-275.



Année 1997

Désiré DERAEDT, *De fortes études. Une conviction très ferme du P. d'Alzon*, Rome, 1997, 18 pages. Cette conférence donnée à Rome par le P. Désiré n'a pas connu de forme imprimée. Elle s'inscrit dans le cadre d'une session animée par le P. Claude MARECHAL sur ce thème qui a rassemblé une dizaine de religieux à Rome en 1997 : *Des études spécialisées à l'Assomption* cf *AA Info*, mars 1997, n° 157, pages 4-6 ; juin 1997, n° 158, dossier p. III-IV.

Année 1996

Georges TAVARD, *Le Père d'Alzon au 1er Concile du Vatican*, Rome, 1996, 66 pages. Cette plaquette, composée en 8 chapitres, a été réalisée à partir de la lecture directe de la correspondance d'époque du P. d'ALZON. Elle présente de façon concise et claire les attentes, les opinions, les humeurs et la mise en valeur des projets et des décisions de ce concile que le P. d'ALZON a vécu sur place à Rome en 1869-1870. Elle évoque aussi le contexte du temps à la fois riche et mouvementé. Quelques affirmations de l'auteur méritent d'être nuancées. Ce sujet avait déjà été présenté dans les années 1960, notamment par le P. Daniel STIERNON dans un article dactylographié : *'Le P. E. d'Alzon et les deux conciles du Vatican'*, Rome Collège international, 1960, 48 pages. La publication du P. TAVARD (1922-2007) n'a pas fait, à notre connaissance, l'objet d'une présentation, d'après nos sources habituelles.

Préface (P. Claude Maréchal) : p. I-II. – Introduction : p. 1-3

Chap. I : Avant le Concile, p. 5-12

Chap. II : Le Concile, p. 13-18

Chap. III : Quatre Questions, p. 19-29

Chap. IV : Gallicans et Ultramontains, p. 31-38

Chap. V : La question de l'infaillibilité, p. 39-48

Chap. VI : Les Nuances de l'infaillibilité, p. 49-54

Chap. VII : La Fin du Concile, p. 55-60

Chap. VIII : L'Après-Concile, p. 61-66.

Lettres du P. Emmanuel d'Alzon, édit. Désiré DERAEDT, t. XIII (1879-1880), Rome, 1996, 499 pages : lettres n° 6565 à 7074 cf *AA Info*, juin 1996, n° 154, pages 3, 5-6. La dégradation de l'état de santé du P. d'ALZON devient patente au fil des jours et des mois. Il s'engage cependant fermement aux côtés des Religieux de Paris dans leurs oeuvres de presse (homélies pour *Le Pèlerin*, choix d'un titre pour une revue-journal, *La Croix-Revue*). Un complément d'une quarantaine de pages (*Les religieux de l'Assomption au 21 novembre 1880*, pages 427-470) présente l'état de la Congrégation au 21 novembre 1880. On aurait pu croire alors que cet énorme travail d'édition était terminé. Mais au cours des années de relecture et d'indexation des écrits du P. d'ALZON par le Centre informatique d'Alzon, il apparut que, moyennant quelques recherches complémentaires, il était encore possible de dénicher d'authentiques correspondances manuscrites dans des fonds d'archives inexploités ou jusque-là ignorés. Et c'est ainsi qu'il fallut reprendre le flambeau à peine tombé des mains du P. Désiré DERAEDT (1923-2002) pour engranger le bénéfice de quelques années d'heuristique heureuse. Ce tome XIII existe aussi en version informatique.

t. XIII (1879-1880) : Lettres n° 6565 à 7074

Avant-Propos : p. I-III

Année 1879 : chronologie p. 1-4

Lettres de 1879 : p. 5-243

Année 1880 : chronologie p. 245-249

Lettres de 1880 : p. 251-423

Testament du P. d'Alzon (1879) : p. 425

Les religieux de l'Assomption au 21 novembre 1880 par J.P. Périer-Muzet : p. 427-470 (texte publié également dans *A.T.L.P.*, 1997, n° 132, p. 16-27).

Table des lettres (1879-1880) : p. 471-482. Index des correspondants : p. 483-485. Index des personnes : p. 487-499.

Années 1994-1995

Lettres du P. Emmanuel d'Alzon, édit. Désiré DERAEDT, t. XI (1875-1876), Rome, 1994, 574 pages ; t. XII (1877-1878), Rome, 1995, 690 pages : lettres n° 5194 à 5813 et n° 5814 à 6564 (*AA Info*, décembre 1995, n° 152, page 5). Le Père d'ALZON est entraîné dans de pénibles tractations et polémiques avec le Chapitre des chanoines de Nîmes à la mort de Mgr PLANTIER pour la nomination de Mgr BESSON. Il envisage déjà nettement sa démission de Vicaire Général. L'année 1878 est dominée par l'événement de la mort du pape PIE IX et l'élection de son successeur, LEON XIII. Le P. d'ALZON se rend une dernière fois longuement à Rome dans ce contexte. Ces tomes XI et XII existent aussi en version informatique.

t. XI (1875-1876) : Lettres n° 5194 à 5813

Avant-Propos : p. I-IV

Année 1875 : chronologie p. 1-6

Lettres de 1875 : p. 7-318

Année 1876 : chronologie p. 319-323

Lettres de 1876 : p. 325-541

Table des lettres (1875-1876) : p. 543-557. Index des correspondants : p. 559-561. Index des personnes : p. 563-574.

t. XII (1877-1878) : Lettres n° 5814 à 6564

Avant-Propos : p. I-IV

Année 1877 : chronologie p. 1-5

Lettres de 1877 : p. 7-279

Année 1878 : chronologie p. 281-285

Lettres de 1878 : p. 287-654

Table des lettres (1877-1878) : p. 655-672. Index des correspondants : p. 673-675. Index des personnes : p. 677-690.

Lettres du P. Emmanuel d'Alzon, édit. Désiré DERAEDT, t. IX (1871-1872), Rome, 1994, 504 pages ; t. X (1873-1874), Rome, 1994, 409 pages : lettres n° 4231 à 4740 et n° 4741 à 5193. (*AA Info*, octobre 1994, n° 147, page 2). Dans la tourmente qui a suivi la guerre franco-allemande, la défaite de Sedan, la prise de Rome par les Piémontais et l'horrible guerre civile de la Commune, le P. d'ALZON se montre

pour et avec l'Assomption d'une étonnante vigueur spirituelle et apostolique (grandes impulsions : alumnat Notre-Dame des Châteaux, association Notre-Dame des Vocations, association Notre-Dame de Salut, débuts de l'œuvre des pèlerinages). Ces tomes IX et X existent aussi en version informatique (Internet).

t. IX (1871-1872) : Lettres n° 4231 à 4740

Avant-Propos : p. I-IV

Année 1871 : chronologie p. 1-4

Lettres de 1871 : p. 5-275

Année 1872 : chronologie p. 277-282

Lettres de 1872 : p. 283-476

Table des lettres (1871-1872) : p. 477-488. Index des correspondants : p. 489-491. Index des personnes : p. 493-504.

t. X (1873-1874) : Lettres n° 4741 à 5193

Avant-Propos : p. I-III.

Année 1873 : chronologie p. 1-4

Lettres de 1873 : p. 5-165

Année 1874 : chronologie p. 167-170

Lettres de 1874 : p. 171-383

Table des lettres (1873-1874) : p. 385-395. Index des correspondants : p. 397-399. Index des personnes : p. 401-409.

Lettres du P. Emmanuel d'Alzon, édit. Désiré DERAEDT, t. VII (1868-1869), Rome, 1994, 467 pages ; t. VIII (1869-1870), Rome, 1994, 573 pages : lettres n° 3219 à 3732, n° 3733 à 4230 (*AA Info*, juin 1994, n° 146, page 3). Ces années, consacrées à la préparation et à l'observation du déroulement du Concile de Vatican Ier par le P. d'ALZON présent à Rome durant l'événement, ont fait l'objet d'études particulières qui sont mentionnées, du moins pour celles postérieures à 1980 (cf PP. Georges TAVARD, Daniel STIERNON, Antoine WENGER). Ces tomes VII et VIII existent aussi en version informatique (Internet).

t. VII (1868-1869) : Lettres n° 3219 à 3732

Avant-Propos : p. I-III

Année 1868 : chronologie p. 1*-4*

Lettres de 1868 : p. 1-205

Année 1869 (de janvier à fin octobre) : chronologie p. 207-210
Lettres de 1869 (de janvier à fin octobre) : p. 211-441
Table des lettres (1868-1869) : p. 443-454. Index des correspondants : p. 455-457. Index des personnes : p. 459-467.

t. VIII (1869-1870) : Lettres n° 3733 à 4230
Avant-Propos : p. I-IV
Années 1869-1870 : chronologie p. 1-5 (à partir du Concile de Vatican Ier)
Lettres de 1869 (à partir de novembre) : p. 7-98
Année 1870 : Lettres de 1870 : p. 98-546
Table des lettres (1869-1870) : p. 547-558. Index des correspondants : p. 559-560. Index des personnes : p. 561-573.

Années 1992-1993

Lettres du P. Emmanuel d'Alzon à Mère Emmanuel-Marie de la Compassion et aux Premières Oblates de l'Assomption, Bruxelles, 1993, 490 pages (lettres entre 1862 et 1879) . Les Oblates belges de Bruxelles, par Sœur Veronica VAN GERVEN, eurent à cœur en 1993 de publier ce volume à partir du texte informatique et de l'édition en cours du P. Désiré DERAEDT qui renouvelle celui publié par le P. Gervais QUENARD en 1933. Il manque dans ce volume de 1993 les notes critiques pour les années 1870-1879 et un Index final, l'édition de la correspondance du P. d'ALZON par le P. Désiré n'étant en 1993 pas encore achevée.

Préface : p. I
Année : 1862 : p. 1. Année 1863 : p. 2-8. Année 1864 : p. 9-26. Année 1865 : p. 26-45. Année 1866 : p. 45-65. Année 1867 : p. 65-112. Année 1868 : p. 112-148. Année 1869 : p. 148-242. Année 1870 : p. 242-349. Année 1871 : p. 349-380. Année 1872 : p. 380-394. Année 1873 : p. 394-403. Année 1874 : p. 403-418. Année 1875 : p. 418-437. Année 1876 : p. 437-450. Année 1877 : p. 450-458. Année 1878 : p. 458-478. Année 1879 : p. 478-490.

Lettres du P. Emmanuel d'Alzon, édit. Désiré DERAEDT, t. IV (1862-1863), Rome, 1992, 437 pages ; t. V (1864-1865), Rome, 1992, 494

pages ; t. VI (1866-1867), Rome, 1993, 467 pages (lettres n° 1714 à 2141, n° 2142 à 2718 et n° 2719 à 3218). Avec régularité et célérité, le P. Désiré poursuit ce travail d'édition critique des lettres du Fondateur, l'édition se faisant à présent à partir du texte saisi informatiquement (et non d'après une copie dactylographiée), mais selon le texte corrigé et contrôlé d'après les manuscrits originaux déposés aux archives. (*AA Info*, janvier 1993, n° 141, page 13). Ces années 1862-1867 sont dominées par l'aventure missionnaire de l'Assomption en Orient, le voyage à Constantinople (1863) et la fondation des Oblates missionnaires à Rochebelle du Vigan. Ces tomes IV à VI existent aussi en version informatique (Internet).

t. IV (1862-1863) : Lettres n° 1714 à 2141

Avant-Propos : p. I-II

Année 1862 : chronologie p. 1-6

Lettres de 1862 : p. 7-155

Année 1863 : chronologie p. 157-162

Lettres de 1863 : p. 163-418

Table des lettres (1862-1863) : p. 419-428. Index des correspondants : p. 429-430. Index des personnes : p. 431-437.

t. V (1864-1865) : Lettres n° 2142 à 2718

Avant-Propos : p. I-II

Années 1864 : chronologie p. 1-5

Lettres de 1864 : p. 7-220

Année 1865 : chronologie p. 221-225

Lettres de 1865 : p. 227-467

Table des lettres (1864-1865) : p. 469-482. Index des correspondants : p. 483-485. Index des personnes : p. 487-494.

t. VI (1866-1867) : Lettres n° 2719 à 3218

Avant-Propos : p. I-II

Année 1866 : chronologie p. 1-5

Lettres de 1866 : p. 7-199

Année 1867 : chronologie p. 201-205

Lettres de 1867 : p. 207-442

Table des lettres (1866-1867) : p. 443-455. Index des correspondants : p. 457-458. Index des personnes : p. 459-467.

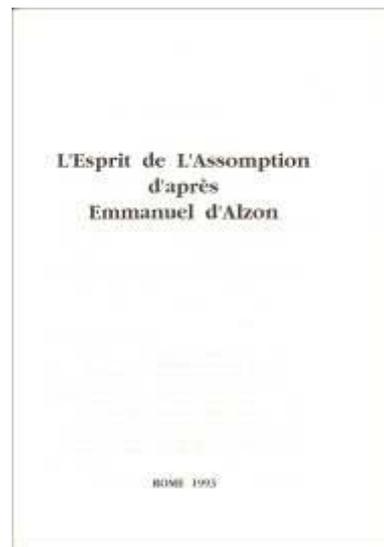
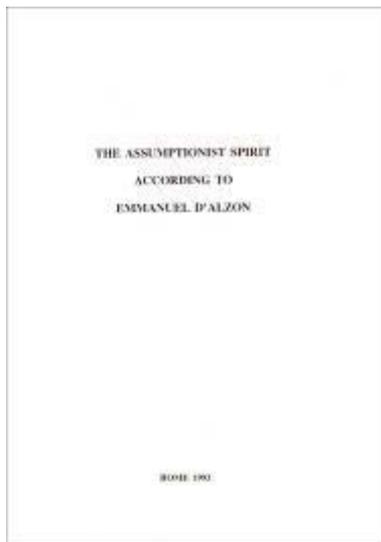
Thesaurus d'Alzon *Centre d'Alzon, Worcester Mass. U.S.A., 1992, 833 pages*. Liste complémentaire des descripteurs et des non-descripteurs et listes annexes, *Centre d'Alzon, Worcester, septembre 1992, non paginé*. Ce sont les dictionnaires, sur support papier, des mots-clés retenus du vocabulaire alzonien pour le travail d'indexation informatique des écrits. Les concepteurs en ont retenu quatre séries : indexeurs noms communs (vocabulaire de termes usuels), indexeurs noms propres (noms de personnes, noms de lieux), indexeurs groupes (noms d'associations, de corporations), indexeurs noms de revues et de journaux. Le thesaurus, version informatique du 1^{er} mars 2004 ou encore celle d'octobre 2004, est aujourd'hui sous forme de CD et de DVD, publié par le Centre d'Alzon, (pour 64. 427 pages indexées) : Documents Assomption 2004, n° 29, page 157.

Collectif, *L'Esprit de l'Assomption d'après Emmanuel d'Alzon*, Rome, 1993, 101 pages (traduit pour l'instant en 7 autres langues : anglais, coréen, espagnol, néerlandais, portuguo-brésilien, roumain, dactylographié en vietnamien). Dès 1991, le P. Claude MARECHAL et son conseil général décidèrent de demander à une trentaine de religieux AA d'écrire quelques pages sur des aspects de la spiritualité de l'Assomption (AA *Info*, juin 1991, n° 135, page 7) : *Enquête sur l'esprit de l'Assomption*, plaquette dactylographiée, Rome, 1991, 44 pages. Par la suite, décision fut encore prise de constituer une plaquette imprimée comprenant douze articles de 4 à 5 pages chacun, regroupant les contributions de 11 religieux retenus : PP. Claude MARECHAL, Edgar BOURQUE³, Emmanuel BRAJON, Désiré DERAEDT, Wilfrid DUFAULT⁴, Enrique GOIBURU, Lucien GUISSARD, Jean-Paul PERIER-MUZET, André SEVE⁵, Hervé

³ Edgar BOURQUE, religieux A.A. américain (1921-1995) : *N.B.R. A*, t. I, pages 391-392.

⁴ Wilfrid DUFAULT, religieux A.A. américain, 5^{ème} supérieur général (1907-2004). *N.B.R. A*, t. VI, à paraître. *Documents Assomption*, n° spécial XI, *Nécrologe 2004-2005*, p. 14-16 ; *A.N.A.*, january-february-march 2004.

⁵ André SEVE, religieux A.A. français (1913-2001), journaliste à Bayard Presse et auteur spirituel reconnu. *N.B.R. A*, t. VI, à paraître. *Documents Assomption*, n° spécial IX, *Nécrologe 2000-2001*, pages 89-91.



STEPHAN, Georges TAVARD (1922-2007), afin de diffuser la spiritualité de l'Assomption, à l'école du P. d'ALZON. C'est le résultat de ce travail court, suggestif et pédagogique, composé d'après le style de fiches, avec choix de textes et complément bibliographique : il comporte les avantages et les inconvénients inhérents aux articles écrits à une ou plusieurs mains avec certaines redites, mais l'ensemble offre un parcours bien typé, dessinant les grandes articulations ou thèmes principaux de la spiritualité de l'Assomption. (*AA Info*, janvier 1993, n° 141, page 13).

- Fiche 1. Le Règne de Dieu avant tout. L'esprit de l'Assomption par P. Wilfrid Dufault, p. 9-16
- Fiche 2. Le berceau de l'Assomption. La France du XIXe siècle, par J.P. P.M., p. 17-22
- Fiche 3. Jésus Sauveur, le cœur du mystère, par Emmanuel Brajon, p. 23-29
- Fiche 4. Jésus-Christ, route du Père et plénitude de l'Esprit, par Georges Tavard, p. 31-36
- Fiche 5. Deux amours privilégiés : Marie et l'Eglise, par Désiré Deraedt, p. 57-42
- Fiche 6. Un seul cœur en Dieu : une communauté de foi, par Enrique Goibururu et Claude Maréchal, p. 43-48
- Fiche 7 : La passion du Règne de Dieu dans le monde de ce temps, par Lucien Guissard et Claude Maréchal, p. 49-57
- Fiche 8. Un style de vie apostolique bien particulier, par André Sève, p. 59-65
- Fiche 9. Laisser le Christ prier en nous, la prière de l'artisan du Royaume, par Hervé Stéphane, p. 67-75
- Fiche 10. Homme de foi, de prière, d'étude. Portrait assomptionniste par Claude Maréchal, p. 75-81
- Fiche 11. A l'école de saint Augustin par Edgar Bourque et Claude Maréchal, p. 83-88
- Fiche 12. Plusieurs branches sur un même tronc. L'Assomption, une grande famille par J.P.P.-M, p. 89-94.
- Bibliographie essentielle sur RA, AA, OA, PSA, Ora et SJA. Index analytique, p. 95-99

Jean-Claude POULIGNIER, *Sur les pas du Père Emmanuel d'Alzon, ses racines cévenoles, sa vie, son œuvre, son message* film vidéo de 43 minutes, réalisé en 1992 avec Sœur Catherine SESBOUE, R.A., reportage en images sur les lieux où vécut le P. d'ALZON. (*AA Info*, juin 1992, n° 139, page 8 et *A.T.L.P.*, octobre 1991, n° 81, pages 18-19 ; juin 1992, n° 88, pages 17-18. *L'Assomption et ses œuvres*, été

1992, n° 652, page 15). Au niveau de la Curie généralice comme aussi de certains noviciats, en vue de différentes sessions de la C.A.F.I. (Communauté Assomptionniste de Formation à l'Internationalité) ou de programmes de formation de noviciat, des livrets de composition plus ou moins artisanale, *Sur les pas du P. d'Alzon* (à Nîmes, au Vigan, à Lavagnac, à Montagac, à Rome etc.), ont vu le jour à plusieurs reprises de façon à permettre des visites instructives sur les lieux de vie du P. d'ALZON. Pour sa part, le P. Jean-Paul PERIER-MUZET a repris en 2003 toutes ses compositions antérieures pour les rassembler et les développer dans *Lettres du P. d'Alzon*, t. XVII, 2^{ème} partie (étude des lieux).

Georges TAVARD, *Le Père d'Alzon et la Croix de Jésus. Les Lettres aux Adoratrices*, Rome, 1992, 114 pages. Cette plaquette, préfacée par le P. Claude MARECHAL, éditée par le P. Pierre CHARON, présente en 7 chapitres la doctrine spirituelle du P. d'ALZON à 'un parterre virginal' de personnes nîmoises, pieuses et dévouées dirigées du Fondateur. Sont nommées huit personnes, parfois désignées sous leur nom d'Adoratrices. La station thermale de Lamalou-les-Bains a été le lieu d'inspiration du P. d'ALZON, lieu médical qu'il a transformé en véritable exercice de cure spirituelle. L'étude du P. TAVARD, enrichie de belles gerbes d'images, n'a malheureusement pas été corrigée avant impression ; de nombreuses fautes d'orthographe, fautes d'impression, coquilles et autres approximations géo-historiques en altèrent la lecture. A regretter également le fait que n'ait pas été mis en valeur le lien qui unit cet essai alzonien des *Adoratrices* à la future fondation des *Orantes de l'Assomption*. (*AA Info*, mars 1992, n° 138, page 3 : simple annonce; mars 1992, n° 138, page 4, édition du P. Pierre CHARON).

Préface du P. Claude Maréchal : p. 3-5
Avant-Propos : p. 7-8. Bibliographie et Abréviations : p. 9-11
Chap. I : Lamalou-les-Bains. Le creuset des Adoratrices : p. 13-39
Chap. II : Gerbe d'images : p. 41-54
Chap. III: Un chemin spirituel : p. 55-70
Chap. IV : Esquisse d'une synthèse : p. 71-83
Chap. V : Quatre portraits : p. 85-94

Jean-Paul PERIER-MUZET, *Le Père d'Alzon, un familier d'Augustin*, dans *Itinéraires Augustiniens*, 1992, n° 7, pages 25-32. Un essai, tenté après bien d'autres, qui illustre les nombreux emprunts, attaches et influences dont le P. d'ALZON est débiteur à l'égard de son maître à penser, saint AUGUSTIN, qu'il a choisi comme 'patriarche' pour l'Assomption. Sur ce thème, l'influence augustiniennne chez le P. d'ALZON, se reporter également à *A.T.L.P.*, janvier 2000, n° 157, pages 17-18 et aux travaux des PP. Edgar BOURQUE, Rémy MUNSCH (1915-1993) et André GODBOUT.

Année 1991

André FAVARD, *Emmanuel d'Alzon à Lamalou. Evocation sonore, juin 1991, 4 pages*. Le P. d'Alzon est présenté lors de ses séjours à Lamalou pour les cures d'eau, entre 1856 et 1879, en cinq tableaux. Le texte dû à M. FAVARD, a été auditionné une première fois par le noviciat de Sceaux dans la chapelle Notre-Dame de Pitié de Lamalou en juin 1991 : *A.T.L.P.*, septembre 1991, n° 80, p. 13-14. Le texte enregistré a donné lieu à un petit livret dactylographié, pro manuscrito.

Le Père d'Alzon, article paru dans *La Croix* par Jean-Paul PERIER-MUZET, 31 décembre 1991, page 18, pour saluer le décret d'héroïcité du Fondateur signé par le pape JEAN PAUL II le 21 décembre 1991. *Documents Assomption*, 1991, n° 16, page 4, pages 59-69 (lettre n° 7 du P. Claude Maréchal, novembre 1991) et *A.A.Info*, décembre 1991, n° 137, p. 19 et mars 1992, n° 138, p. 1.

Lettres du P. Emmanuel d'Alzon, édit. P. Désiré DERAEDT, t. III (1859-1861), Rome, 1991, 581 pages : lettres n° 1171 à 1713 (*AA Info*, mars 1992, n° 138, page 3). Après la mort du P. Pierre TOUVENERAUD (décembre 1979), restait en chantier l'édition des Lettres du

P. d'ALZON que le P. Pierre T., archiviste, avait entrepris en vue des célébrations du Centenaire de la mort du Fondateur (1980). Le P. Désiré DERAEDT fut l'homme providentiel pour la reprise de ce grand chantier. De 1991 à 1996, grâce aux copies dactylographiées réalisées précédemment notamment par le P. Joseph COLLARD (1921-1999), grâce également aux possibilités que conférait le nouvel outil informatique (Centre d'Alzon), il publia en l'espace de six années les 11 volumes manquants de la collection, correspondant aux années 1859 à 1880. Sur ce tome III, le dernier à être imprimé selon la méthode traditionnelle, se reporter à : *AA Info*, mars 1992, n° 138, page 3. Le P. Jean-Paul PERIER-MUZET, pour sa part, archiviste nommé en 1997, a consacré à ce tome III une étude en 1995 restée jusqu'à ce jour à l'état de manuscrit déposé aux ACR. L'Assomption connaît son premier essai de fondation missionnaire lointaine (Australie) et essuie quelques revers (Rethel, fermeture de Clichy). Les modestes débuts de l'implantation assomptionniste à la rue François Ier ne peuvent masquer le fort engagement ultramontain du P. d'ALZON dans le contexte politico-ecclésial de l'époque dominé par l'unification italienne.

C'est le Chapitre général de 1987 qui a souhaité « *que soient poursuivies la publication des textes et Lettres du Père d'Alzon et l'édition des écrits fondamentaux dans toutes les langues* ».

Ce vœu ou recommandation capitulaire n'est pas resté lettre morte. Appelé à Rome dès 1984 pour le service de la postulation, le P. Désiré DERAEDT s'est attelé dès que possible avec une grande énergie à poursuivre l'œuvre commencée par le P. Siméon VAILHE entre 1923 et 1926 (3 tomes qu'il est préférable de désigner par A, B, C, série ancienne), entreprise d'édition reprise plus tardivement par le P. Pierre TOUVENERAUD en 1978 (deux tomes : I et II, nouvelle série). De 1991 à 1996 sont ainsi sortis des presses Salvucci-Libérit à Rome les onze volumes qui manquaient à la collection, édités selon les mêmes directives critiques: contrôle du texte d'après les manuscrits, confection d'un sommaire, addition de notes explicatives et interprétatives, index généraux en finale, indication pour chaque do-

cument des références archivistiques. Ce tome III existe aussi en version informatique (Internet).

t. III (1859-1861) : lettres n° 1171 à 1713

Avant-Propos : p. V-VIII

Année 1859 : chronologie p. 1-4

Lettres de 1859 : p. 5-194

Année 1860 : chronologie p. 195-200

Lettres de 1860 : p. 201-377

Année 1861 : chronologie p. 379-383

Lettres de 1861 : p. 384-555

Table des lettres (1859-1861) : p. 557-570. Index des correspondants : p. 571-572. Index des personnes : p. 573-581.

Année 1988

Richard LAMOUREUX, *Emmanuel d'Alzon : to educators at Assumption. Some Writings of Emmanuel d'Alzon on Education*, Milton (MA), 1988, 134 pages. Présentation renouvelée d'un aspect très marquant de la vie du P. d'Alzon et de la première Assomption, l'apostolat par l'éducation-enseignement qui occupe toujours un rang privilégié dans certaines provinces, notamment en Amérique du Nord, à Worcester. L'auteur insiste sur les enjeux et les finalités qui motivent l'idéal d'éducation, et ceci en dehors des perspectives ou des contextes parfois particularistes d'une histoire ou d'une époque données¹.

Collectif, *Session d'Alzon Inter-Assomption*, Rome, 1988, 11 contributions diverses.

¹ Le P. Richard LAMOUREUX, avant d'être élu supérieur général de l'Assomption en 1999, a consacré de nombreuses années à l'enseignement à Worcester. Dans le cadre du Centre d'Alzon-Milleret, il a donné plusieurs conférences et articles dont en avril 1997 : *D'Alzon on Education and the transformation of Society*, 12 pages ; en octobre 1997, *Emmanuel d'Alzon : Catholic Higher Education as Response to the Revolution*, 23 pages et, également en octobre 1997, *The Spirituality of Emmanuel d'Alzon years of crisis 1854-1865*, 19 pages, ce dernier article traduit en espagnol : *La Espiritualidad de d'Alzon. Los años de crisis (1854-1865)*, enero de 1998, 15 pages.

①

*L'époque du Père d'Alzon :
repères historiques .*

La toile de fond indispensable

P. Claude MARÉCHAL

Le P. Claude MARECHAL, à l'aube de son premier mandat de Supérieur général, a l'idée d'organiser à Rome une *session d'études alzonniennes inter-Assomption*, en avril 1988 (*ART Informations*, 1988, n° 121, page 3). Onze exposés, suivis d'échanges, dégagent les grandes lignes de la spiritualité et de l'histoire apostolique de l'Assomption:

- Claude MARECHAL, *L'époque du Père d'Alzon: repères historiques. La toile de fond indispensable*. n° 1, 9 pages et échanges 3 pages.
- P. Wilfrid DUFAULT, *Les grandes intuitions du Père d'Alzon*, n° 2, 19 pages et échanges 6 pages. Conférence traduite en espagnol : *Las grandes intuiciones del P. d'Alzon, colection Textos de vida asuncionista n° 6*.
- Sœur Thérèse Maylis TOUJOUSE, R.A., *Marie-Eugénie de Jésus et le P. d'Alzon. Intuitions communes, influence réciproque?* n° 3, 44 pages et échanges 5 pages. Publié dans *Etudes d'Archives* n° 4, 1988.
- Sœur Marie-Madeleine TERMOND, P.S.A., *Etienne Pernet fondateur des P.S.A., ses intuitions, sa spiritualité*, n° 4, 10 pages et échanges 6 pages. Conférence traduite en espagnol : *Esteban Pernet, fundador de las Hermanitas de la Asuncion, sus intuiciones, su espiritualidad, colection Textos de vida asuncionista n° 11*.
- Désiré DERAEDT, *Le Père d'Alzon et les droits de Dieu sur la société*, n° 5, 22 pages et échanges 5 pages.
- Charles MONSCH, *Les droits de Dieu affirmés par le P. d'Alzon: fidélité de ses disciples par les pèlerinages*, n° 6, 5 pages et échanges 8 pages.
- Charles MONSCH, *Les droits de Dieu affirmés par E. d'Alzon: fidélité de ses disciples par les œuvres de presse*, n° 7 pages et échanges 8 pages.
- Edgard BOURQUE, *Le Père d'Alzon augustinien*, n° 8, 33 pages.
- Désiré DERAEDT, *Le Père d'Alzon, le schisme et l'Orient chrétien*, n° 9, 20 pages et échanges 5 pages.
- Charles MONSCH, *Les hommes et les femmes de la Mission d'Orient*, n° 10, 11 pages et échanges 7 pages.
- Antoine WENGER, *L'intuition œcuménique du Père d'Alzon et sa réalisation historique*, n° 11, 16 pages et échanges 5 pages. Confé-

rence traduite en espagnol : *La intuición oecumenica del P. d'Alzon y sa realizacion historica, coleccion Textos de vida asuncionista n° 5*.

Le texte de ces exposés et des échanges qui ont suivi, a été dactylographié sous forme de fascicules indépendants, pour être distribués à la demande, mais il n'a jamais été imprimé. Le P. Jean-Paul PÉRIER-MUZET a essayé de tirer de tous ces feuillets un Index informatique pour les noms propres de façon à en rendre la consultation plus aisée et plus rapide (copie déposée aux ACR). Seule la conférence de Sœur Thérèse-Maylis TOUJOUSE, R.A., a fait l'objet d'une publication consécutive dans *Etudes d'Archives n° 4*, Auteuil, 1988. Le P. Désiré DERAEDT donna en 1989 une nouvelle conférence sur le *P. d'Alzon et les principes de 1789*, précisant comment, en fonction de l'évolution politico-sociale de son temps, le Fondateur a utilisé le mot 'Révolution' (*ART Informations*, mai 1989, n° 125, page 5). On trouve un écho de cette session de 1988 dans *ART Informations*, mai 1988, n° 120, pages 1 et 9-10 ; juin 1988, n° 121, pages 3-4.

Année 1986

Emmanuel d'Alzon. Dossier sur la Vie et les Vertus, Rome, 1986, vol. I (*Sommaire sur la Vie et les Vertus*), 138 pages, vol. II, t. I et II (*Documentation biographique*), 1083 pages : *ART Informations*, mars 1983, n° 96, pages 2-3 ; mai 1985, n° 107, page 5 ; octobre 1986, n° 114, page 12.

Le P. Aubain COLETTE², ancien postulateur du P. d'ALZON, a fait connaître dans le détail tous les méandres de cet historique de la cause du P. d'ALZON dans la revue *Assomption* 67, n° mai 1967, pages 30-40. Le P. Pierre TOUVENERAUD qui a relevé le P. COLETTE dans cette charge en 1970, a commencé à travailler dans le sens indiqué, mais sa mort prématurée en décembre 1979 l'a empêché de mener à bien son ouvrage. La plume a été relevée par les PP. Wilfrid DU-

² Aubain COLETTE, religieux A.A. belge (1888-1970) : *N.B.R. A*, t. I, pages 651-652.

FAULT et Désiré DERAEDT dès 1983-1984. Reprenant les matériaux laissés par le P. Pierre, ils purent achever ce grand travail, le présenter à la Cause des saints et l'éditer. La présentation de cette magistrale production en a été faite dans *ART Informations*, octobre 1986, n° 114, page 12. Plusieurs exemplaires ont été déposés à la Congrégation pour les Causes des Saints de façon à aider les membres de la Commission plénière de cette Congrégation à motiver l'avis à donner au Saint-Siège sur l'héroïcité des vertus du P. d'ALZON.

Le grand intérêt de cette biographie renouvelée du P. d'ALZON réside surtout dans la masse de documents, souvent inédits, qu'elle met à la disposition des lecteurs. Chaque chapitre, après une brève introduction, présente ces documents, au total plus d'un millier, regroupés sous 435 rubriques, chaque texte étant lui-même précédé d'un mot d'introduction qui le situe dans son contexte. La correspondance tient une place de choix: 551 lettres ou extraits de lettres du P. d'Alzon et 181 lettres ou extraits de lettres qui lui ont été adressées. La partie écrite jusqu'en 1870 comprise est due au P. TOUVENERAUD, travail dactylographié par Sœur Marie-Léonie MARICHAL, Oblate (1903-1993). Les 10 dernières années de la vie du P. d'Alzon ont été couvertes par les PP. Wilfrid DUFAULT et Désiré DERAEDT.

Suite à cette présentation à la Cause des Saints, le Saint-Siège a fait connaître son jugement en date du 21 décembre 1991, séance durant laquelle le pape JEAN PAUL II (1920-2005) a signé le décret d'héroïcité des vertus du P. d'ALZON, le proclamant Vénérable. (*Documents Assomption*, 1991, n° 16, page 4 et *A.A. Info*, décembre 1991, n° 137, page 19). Article dans le journal *La Croix*, 31 décembre 1991, page 18. Le contenu de l'ouvrage est détaillé plus bas (partie : 'Cause' du P. d'Alzon).

Année 1980

Colloque d'histoire, décembre 1980, sous la direction de René REMOND (1918-2007) et d'Emile POULAT : *Emmanuel d'Alzon dans la société & l'Eglise du XIXe siècle*, Paris, Le Centurion, 1982, 334 pa-

Emmanuel
d'Alzon
dans la société
& l'Eglise du
XIX^e siècle



Colloque d'histoire (décembre 1980)

sous la direction de

René Rémond & Emile Poulat

le centurion

ges. Un colloque d'historiens, réunis à Paris du 4 au 6 décembre 1980, a fait intervenir 13 spécialistes de l'histoire religieuse du XIXème siècle pour passer le P. d'ALZON au crible de la critique historique³. Il y eut environ 200 participants des familles religieuses de l'Assomption à Auteuil. L'ouvrage répartit les 13 interventions en 3 parties: I *Les influences* (Gérard CHOLVY, Gaston BORDET, Jean-René DERRE), II *Les idées* (Pierre PIERRARD, Claude BRESSOLETTE, Jean-Marie MAYEUR Daniel OLIVIER⁴, Julian WALTER, Etienne FOUILLOUX), III *Les réalisations* (Louis SECONDY, Claude SAVART, Charles MONSCH, Claude SOETENS). Ce colloque a été préparé dans le cadre des célébrations du Centenaire de la mort du P. d'ALZON par Charles EHLINGER et René REMOND : *ART Informations*, novembre 1978, n° 75, page 5 ; février 1981, n° 87, page 4 ; *A.T.L.P.*, mars 1979, n° 1, page 23. Un compte-rendu en est fait dans *ART Informations*, février 1981, n° 87, page 4, dans *A.T.L.P.* décembre 1980, n° 11, pages 11-17, dans *La Croix*, 16 décembre 1980 article du P. Robert ACKERMANN (1933-2007), dans *Etudes*, juin 1983, page 875 brève recension du P. Jean-Claude GUY (1927-1986), dans *A.T.L.P.*, décembre 1980, n° 11, pages 11-17, recension de Claude LANGLOIS dans *Revue d'Histoire de l'Eglise de France*, t. 71, 1985, n° 187, pages 376-377. Un Index des noms propres de ces Actes a été réalisé sur mode informatique en septembre 2005 par le P. Jean- Paul PERIER-MUZET (copie déposée aux ACR). Ouvrage détaillé plus loin.

André SEVE, *Ma vie c'est le Christ: Emmanuel d'Alzon (1810-1880)*, Paris, édit. Du Centurion, 1980 (réédité ensuite), 184 pages. (traduit en plusieurs langues : anglais, espagnol, néerlandais, roumain, vietna-

³ Ces études remarquables n'ont pas encore fait l'objet d'une traduction dans une autre langue. Nous estimons pour notre part que la difficulté du genre universitaire peut expliquer cette lacune, mais le fait n'en est pas moins regrettable à nos yeux, surtout lorsque nous voyons privilégiées d'autres œuvres de traduction à partir de productions à la fois plus anciennes, plus incomplètes et, sur de nombreux points, dépassées.

⁴ Daniel OLIVIER, religieux A.A. français (1927-2005). *N.B.R. A*, t. VI, à paraître. *A.T.L.P.*, octobre 2005, n° 201, page 238. *Documents Assomption*, n° Spécial XI, *Nécrologe 2004-2005*, page 106.

mien : *ART Informations*, mars 1980, n° 83, page 2 et *A.T.L.P.*, mars 1979, n° 1, page 22 : annonce. *L'Assomption et ses Œuvres*, printemps 1980, n° spécial 601, pages 60-61, 64. *A.T.L.P.*, novembre 1979, n° 5, page 6 : annonce. *Chrétiens Ensemble*, mai 1980, n° 3, pages 48-49. *Nouvelle Revue Théologique*, 1981, pages 931-932. Le P. André SEVE donna des résumés de son livre *dans L'Assomption et ses Œuvres*, printemps 1979, n° 597, pages 4-6 ; été 1979, n° 598, pages 5-7 ; automne 1979, n° 599, pages 2-3 et hiver 1979, n° 600, pages 6-7. Un Index des noms propres du livre a été réalisé sur mode informatique en septembre 2005 par le P. Jean-Paul PERIER-MUZET (copie déposée aux ACR). Ouvrage détaillé ci-dessous.

La publication de ce livre du centenaire, rédigé par André SEVE, présente la biographie spirituelle du Fondateur. Écrit dans un langage moderne, il articule en 14 chapitres une dynamique très alerte des pensées maîtresses du P. d'ALZON en matière de foi et d'action apostolique, grâce à de nombreuses citations.

Ce livre a connu une version espagnole: *Mi vida, Cristo. Manuel d'Alzon* (Barcelone, édit. Claret, 1980, 178 pages.), une version anglaise: *Christ Is My Life. The Spiritual Legacy of Emmanuel d'Alzon*, New York, New City Press 1988, 175 pages (traduit par M. Angeline BOUCHARD: *ART Informations*, mars 1988, n° 119, page 7; décembre 1988, n° 123, page 4). Le P. Eleuthère HOLSTRA, néerlandais, en donna également une version néerlandaise, dactylographiée, 179 pages, sans date et sans lieu. Il existe également une traduction roumaine, *Viata mea este Cristos Emmanuel d'Alzon* (Margineni-Bacau, 1997, 151 pages) et une transcription vietnamienne non imprimée. Quant à la vieille bande dessinée sur le P. d'ALZON, écrite par le même P. SEVE pour Bayard dans les années 1950 (présentation dans *L'Assomption et ses Oeuvres*, 1965, n° 543, p. 31-32 et *Lettre à la Famille*, 1951, n° 125, p. 88), elle retrouva une certaine jeunesse avec une traduction espagnole : *Manuel d'Alzon, un hombre sin miedo y sin tacha. Fundador de los Padres Assuncionistas*, édit. *El Eco de Lourdes*, Santiago du Chili, 1980, 66 pages (traduction du Fr. Carlos Rubina) et même une adaptation au Congo en swahili en 1990 (dessins en noir et blanc de Djocky Star). Le P. André SEVE

publia aussi en 1980 un article-témoignage dans *l'Almanach du Pèlerin* : 'Saisi par le P. d'Alzon'.

1. 1810-1880, p. 11-18 (il a fait son propre miel, mais avec les fleurs de son temps)
2. Un monde meurt, un monde naît (Et nous ? A côté de quoi sommes-nous en train de passer), p. 19-28.
3. La foi-amour du P. d'Alzon (Je veux t'aimer, Seigneur, mais qui es-tu ?), p. 29-41
4. Un grand vivant : le magnifique (On ne peut pas être vraiment croyant et manquer d'humanité), p. 42-52
5. Le tendre (J'ai un désir démesuré de vous voir), p. 53-63
6. Le bourreau d'action (Un Assomptionniste doit être mécontent de soi tant qu'il n'a pas fait cent fois plus qu'il ne peut), p. 66-76
7. L'homme qui a souffert (Même en ce moment, je sais que Tu m'aimes. Je n'ai pas peur parce que Tu es là), p. 77-88
8. L'homme de la prière (La prière ? C'est ce qui se passe entre Dieu et nous), p.89-98
9. Aimer tout Jésus-Christ (Toutes les affections de mon cœur, toutes les puissances de mon être, doivent tendre vers Jésus-Christ), p. 99-109
10. Le triple amour (L'esprit de l'Assomption se résume dans ces quelques mots, l'amour de Notre-Seigneur, de Marie, sa mère, et de l'Eglise, son épouse)
11. Vivre l'Eucharistie (L'eucharistie nous donne tout Jésus-Christ) p. 129-146
12. Des Christ par milliers (C'est en toi que Jésus doit naître. Que Christ naisse mille fois à Bethléem, et non en toi, tu restes perdu à jamais), p. 147-156
13. Que vienne ton Règne ! (Je ne puis aimer Jésus-Christ sans vouloir que tous l'aiment) p. 157-172
14. 'Que penser ? Que faire ? Lancez-vous !' (Pourquoi dormez-vous pendant qu'un monde naît ?), p. 173-179.

Série du Centenaire du P. d'Alzon 1980, 1978-1986, Paris-Rome, 11 fascicules. L'annonce de parution des 4 premières monographies avec brève présentation a été faite dans *ART Informations*, janvier 1980, n° 82 page 3 et *A.T.L.P.*, mars 1979, n° 1, page 21 ; octobre 1982, n° 24, page 8. Dans le cadre des célébrations du Centenaire de la mort du P. d'ALZON, la commission créée (C.A.I. Commission Alzo-

nienne Internationale) a suscité la parution d'un certain nombre d'études, soit des créations, soit des reprises de textes, dans le but de prolonger le mouvement du centenaire, d'où la publication de ces onze livrets parus entre 1978 et 1986 :

- Pierre TOUVENERAUD, *Emmanuel d'Alzon (1810-1880) au service de l'Eglise*, Rome, 1979, 36 pages, *Série Centenaire 1980*, n° 1. Fascicule traduit en espagnol par PP. Hector GARCIA et Macario ALVAREZ, *Manuel d'Alzon al servicio de la Iglesia. 1810-1880*, Santiago de Chile, marzo 1980, 63 pages, dans la collection *Padre d'Alzon, Historia n° 1*. Monographie traduite également en portugais (*Emanuel d'Alzon a serviço da Igreja*, traduit par José Geraldo Da Cruz, Rio de Janeiro, édit. Gavea, 2002, 121 pages dans la *Coleção Assunção, Historia n° 3*), en italien (*P. Emmanuel d'Alzon. 1810-1880*, Roma, 1979, 34 pages), en grec (adaptation) et en allemand, cette dernière adaptation sous forme de poèmes-prières par le P. Gerrit LUBBERS⁵ et Casimir JOCHEMS⁶, *A.R.T. Beten mit d'Alzon*, Neuss, 43 pages.
- Pierre TOUVENERAUD, *L'humble grandeur de la mort du P. d'Alzon*, Rome, 1979, 104 pages, *Série Centenaire 1980*, n° 2. Traduction en espagnol par P. Juan Donoso en préparation (Rome, 2007) : *La humilde grandeza de la muerte del Padre d'Alzon*.
- Noël BUGNARD, *Le P. Emmanuel d'Alzon et les vocations*, Rome, 1979, 87 pages, *Série Centenaire 1980*, n° 3. Le P. BUGNARD donna de son étude deux articles pour *L'Assomption et ses Œuvres*, printemps 1982, n° 609, pages 15-18 (*Le P. d'ALZON éveilleur des vocations*) et été 1982, n° 610, pages 14-19 (*L'Assomption et l'éveil des vocations*). Ce fascicule vient d'être traduit en vietnamien par le Frère Paul HAO, *Cha Emmanuel d'Alzon và cac o'n goi*, Paris, 2006, pro manuscrito.

⁵ Gerrit LUBBERS, religieux A.A. néerlandais (1920-2003) : *Documents Assomption*, n° Spécial X, *Nécrologie 2002-2003*, pages 116-117.

⁶ Casimir JOCHEMS, religieux A.A. néerlandais (1916-2003) : *Documents Assomption*, n° Spécial X, *Nécrologie 2002-2003*, pages 127-128.

- Pierre TOUVENERAUD et Sœur Marie-Léonie MARICHAL O.A., *La fondation des Sœurs Oblates de l'Assomption*, Paris, 1978, 36 pages, *Série Centenaire 1980*, n° 4. Pour ces 4 premiers numéros, cf *ART Informations*, novembre 1979, n° 81, page 3 ; janvier 1980, n° 82, page 3).
- Georges TAVARD, *Le poids de Dieu. La spiritualité trinitaire d'Emmanuel d'Alzon*, Paris, 1982, 162 pages, *Série Centenaire 1980*, n° 5. (*ART Informations*, septembre 1982, n° 94, page 6). Il existe une version originale anglaise sous le titre: *The Weight of God. The spiritual doctrine of Emmanuel d'Alzon*, Rome, 112 pages, s.d. Traduction en espagnol par le P. Tomas Gonzalez : *El peso de Dios. La espiritualidad trinitaria del Padre d'Alzon*, Santiago du Chili, 1998, 169 pages. Traduction en portugais par Gilmar Saint'Clair Ribeiro, *O Peso de Deus. A espiritualidade trinitaria do Padre d'Alzon*, Rio de Janeiro, édit. Gavea, 2003, 162 pages, dans la *Coleção Assunção, Espiritualidade* n° 2.
- Julian WALTER, *Les Assomptionnistes au Proche-Orient (1863-1980)* (traduction par Alexandre BOMBIERI⁷), Paris, 1982, 84 pages, *Série Centenaire 1980*, n° 6. L'original est en anglais sous le titre: *The Assumptionists and their Eastern Apostolate (1863-1980)*, Rome, 1978-1979, 80 pages.
- Daniel OLIVIER, *Le Père d'Alzon et l'oecuménisme*, Rome, s.d., 79 pages, *Série Centenaire 1980*, n°7. (*ART Informations*, décembre 1989, n° 90, page 4). Ce cahier a été traduit en espagnol par le P. Echaniz : *El P. d'Alzon y el ecumenismo* dans la collection *Textos de vida asuncionista* 15.
- Justin MUNSCH⁸, *L'Assomption en Mandchourie 1935-1954*, Rome, s.d., 143 pages, *Série Centenaire 1980*, n° 8. (*ART Informations*, juin 1983, n° 98, page 4 ; novembre 1983, n° 100, page 3. *A.T.L.P.*, novembre 1983, n° 30, page 4). Il existe une traduction

⁷ P. Alessandro BOMBIERI, religieux A.A. italien (1922-1997) : *N.B.R. A*, t. I, pages 319-320.

⁸ Justin MUNSCH, religieux A.A. français (1908-1995) : *N.B.R. A*, t. III, pages 2209-2210.

1980 – CENTENNIAL Series
N. 5

ACR L
28

THE WEIGHT OF GOD
THE SPIRITUAL DOCTRINE
OF EMMANUEL D'ALZON

Georges TAVARD

Via San Pio V, 55
00165 ROMA

espagnole de cahier Série Centenaire faite par le P. Juan Donoso : *La Asuncion en Manchuria*.

- Lucien GUISSARD, *Notre Règle de Vie. Du Chapitre général de 1969 au Chapitre général de 1981*, Rome, 1985, 49 pages, *Série Centenaire 1980*, n° 9. (*ART Informations*, mai 1983, n° 97, page 5).
- Athanase SAGE, *La spiritualité de l'Assomption*, Rome, 1986, 115 pages, dans la *Série Centenaire 1980*, n° 10 (c'est en fait le texte d'une retraite donnée à Worcester en 1958). Il existe bien en espagnol une traduction faite par le P. Tomas Gonzalez à partir du manuscrit français inédit, dactylographié, d'une autre retraite prêchée par le P. Athanase Sage à Rome en mai 1955 à l'adresse des Supérieurs Majeurs, éditée sous le titre *El espíritu de la Asuncion*, Santiago du Chili, 2000, 147 pages (à ne pas confondre donc).
- Lucien GUISSARD (*Les Assomptionnistes dans le catholicisme contemporain*), Pierre PIERRARD (*Un témoin du catholicisme au XIXè s. Emmanuel d'Alzon 1810-1880*), Antoine WENGER (*Le P. d'Alzon et le Pape : Grégoire XVI, Pie IX, Léon XIII*), **Hier et aujourd'hui d'Alzon et l'Assomption**, Paris, 1982, 90 pages, *Série Centenaire 1980*, n° 10 (Conférences).

Guy DUPRE (+ 1989), Sœur Michaël LAGUERRIE Ora., Sœur Claire RABITZ O.A., P. François PEJAC⁹ et Robert DALVERNY (+ 2006), **Le P. Emmanuel d'Alzon notre compatriote**, plaquette de 32 pages, Nîmes, 1980, supplément *Semaine Religieuse de Nîmes*.

Année 1978 (dans le cadre de la préparation du Centenaire 1980)

Lettres du P. Emmanuel d'Alzon, édit. Pierre TOUVENERAUD, t. I (1851-1855) et II (1856-1858), Rome, 1978, 665 et 642 pages : lettres n° 1 à 1170. Présentation dans *ART Informations*, novembre

⁹ François PEJAC, religieux A.A. français (1930-1995) : *N.B.R. A*, t. IV, pages 2373-2374.

1978, n° 75, pages 1 et 5 ; *A.T.L.P.*, 1978, n°, p. 15 ; 1979, n° 2, p. 22 ; *L'Assomption et ses œuvres*, 1979, n° 597, p. 31. La Congrégation demanda à l'archiviste de l'époque, le P. TOUVENERAUD, de poursuivre l'édition des Lettres du P. d'ALZON qui avait été commencée en 1923 par le P. Siméon VAILHE (3 volumes, pour les années 1822-1850), mais dans un esprit plus ouvert, sans coupure ni modification de l'original, et selon des méthodes scientifiques critiques. Le P. TOUVENERAUD eut le temps de préparer l'édition de deux volumes (t. I et II, nouvelle série), correspondant aux années 1851-1858. Le P. Jean-Paul PERIER-MUZET a donné en mars 1979 une analyse synthétique du contenu du Ier tome : *Présentation des lettres 1851-1855*, pro manuscripto, 19 pages. Ces tomes I et II existent en version informatique (Internet).

t. I (1851-1855) : Lettres n° 1 à 600

Préface du P. Hervé Stéphan, Supérieur Général : p. VII-VIII

Avant-Propos et Bibliographie : IX-XX

Année 1851 : chronologie p. 1-2 - Lettres 1851 : p. 3-124

Année 1852 : chronologie p. 125-126 – Lettres 1852 : p. 127-228

Année 1853 : chronologie p. 229-231 – Lettres 1853 p. 232-360

Année 1854 : chronologie p. 361-363 – Lettres 1854 p. 364-505

Année 1855 : chronologie p. 507-510 – Lettres 1855 p. 511-649

Tables (1851-1855) : p. 651-665.

t. II (1856-1858) : Lettres n° 601 à 1170

Année 1856 : chronologie p. 5-6 – Lettres 1856 : p. 7-176

Année 1857 : chronologie p. 177-179 – Lettres 1857 : p. 180-390

Année 1858 : chronologie p. 391-393 – Lettres 1858 : p. 394-586

Tables (1855-1858) : p. 587-601. Religieux de l'Assomption fin 1858 : p. 603-608

Index des correspondants t. I et t. II : p. 609-611

Index des correspondances utilisées dans les notes t. I et t. II : p. 613-615

Index des noms cités t. I et t. II : p. 617-642.

Internet : d'Alzon et Assomption

Depuis la constitution d'une banque informatique alzonienne sous l'égide du Centre d'Alzon (Worcester-Bruxelles), à la requête et suggestion du chapitre général de mai-juin 1987 (*Documents Assomption* n° 12, page 914; *ART Informations*, sept. 1988, n° 122, page 3; *AA Info*, 1997, n° 160, pages 4-5), tous les écrits connus du P. d'ALZON ont été recensés, scannés à partir des éditions imprimées et, pour la partie non imprimée, à partir des volumes dactylographiés du *Corpus Causae*, tous textes corrigés et contrôlés à partir des manuscrits, et indexés à partir d'un *Thesaurus*¹ spécialement constitué à cet effet (vocabulaire classé en quatre catégories: indexeurs communs, indexeurs propres - noms de personnes et de lieux - indexeurs corporations et indexeurs périodiques: *A.A. Info*, 1991, n° 135, pages 15-16; 1992, n° 138, page 2).

Ce travail de relecture intégrale a été réalisé par un groupe d'une dizaine de personnes en l'espace d'une dizaine d'années (1987-1997) à partir de fiches-bordereaux soigneusement étiquetées de façon à permettre un encodage informatique sûr de tous les documents. Ce travail autorise aujourd'hui une consultation directe de tous les écrits du Fondateur dans le texte informatique, que ces écrits aient été un jour imprimés ou non. Cette consultation est accessible à tous les Religieux, aux familles religieuses féminines et aux Amis de l'Assomption, consultation facilitée encore de nos jours par trois supports informatiques ayant leur propre mode de fonctionnement et de recherche:

¹ Thesaurus d'Alzon, Centre d'Alzon, Worcester Mass. U.S.A., 1992, 833 pages. Liste complémentaire des descripteurs et des non-descripteurs et listes annexes, Centre d'Alzon, Worcester, septembre 1992, non paginé. Listes hiérarchiques et liste alphabétique permutée des descripteurs et non-descripteurs, Worcester, novembre 1994, 132 pages (copies déposées aux ACR). Cités plus haut.

En INMAGIC (P.C.)

Le classement des Ecrits du P. d'Alzon obéit à une hiérarchisation ordonnée en cinq séries:

Série A: Textes Normatifs²

Série B: Correspondance³

Série C: Imprimés⁴

Série D: Non Imprimés (Inédits)

Série E: Notes d'audition.

La recherche s'opère dans le texte soit par un mot, par un code ou par une date. Elle est facilitée et rendue plus opérante grâce au *Thesaurus*. Les PP. Edgar BOURQUE (1921-1995) et Charles MONSCH ont été les chevilles ouvrières marquantes du Centre d'Alzon grâce auxquels tout ce travail a été mené à bonne fin, la communauté Maranatha de Bruxelles ayant assuré la partie technique sous l'égide du P. Guy LEROY jusqu'en 2004⁵.

² Un ensemble de 15 textes majeurs regroupés sous ce titre générique, mais distincts : *Directoire* (41 chapitres en 3 parties) soit 45 documents informatiques, les deux *allocutions capitulaires* de 1868 et de 1873, soit 4 documents informatiques, 11 *circulaires* (14 documents informatiques) et deux *circulaires* inédites (4 documents informatiques), les *Constitutions de 1855* (32 documents informatiques), les *Constitutions de 1865* (23 documents informatiques), les *Constitutions de l'Institut des Augustins de Notre-Dame de l'Assomption* (30 documents informatiques), *Documents relatifs aux origines de l'Assomption* (1 document informatique), *Documents relatifs à la fondation de l'Assomption* (1 document informatique), *Guerre aux Sociétés secrètes* (2 documents informatiques), *Combats* (1 document informatique), *Les Combats* (1 document informatique), quatre *Lettres au Maître des novices* (6 documents informatiques), 36 *Méditations* (37 documents informatiques), sept *Méditations* supplémentaires (7 documents informatiques).

³ Tous les volumes édités : A, B, C, I à XIII, et XIV-XV, soit dix-huit au total. Jusqu'à son dernier souffle, le P. Désiré DERAEDT 1923-2002) a veillé soigneusement à authentifier et à intégrer les lettres inédites retrouvées, à contrôler l'exactitude de leur transcription et à assurer aux notes critiques fournies par le P. Jean-Paul Périer-Muzet une parfaite homogénéité. Un travail de professionnel mené avec une conscience et une persévérance de bénédictin.

⁴ Pour les trois séries C, D et E, il serait fastidieux d'énumérer la liste précise des documents. Il suffit d'ailleurs de se référer au *Corpus Causae* et à toutes les précisions données page après dans ce travail présent.

⁵ Ce travail informatique est aujourd'hui disponible sous forme de CD et DVD en versions successives : ainsi celle du 150^{ème} *Les Ecrits-Emmanuel d'Alzon* ; *Les Ecrits As-*

Pour sa part, le P. Richard BRUNELLE, actuel responsable du Centre d'Alzon transféré à Rome en 2005, a publié, en application de l'utilisation du *Thesaurus d'Alzon*, un *Manuel du chercheur* dans les écrits informatisés des PP. d'ALZON, PICARD⁶, PERNET⁷ et GALABERT⁸ (fichier Aide de DB/Search Works, Nairobi, février 2000).

EN ACROBAT-ADOBE (P.C. ou Mac)

Tout ce qui a été préalablement saisi sur support informatique à partir de la banque originelle se trouve disponible, grâce au travail du P. Joseph LAFFINEUR⁹ (1933-2004), religieux belge du collège Saint-Michel de Gosselies, sous forme de CD Rom ou de DVD (dernière version connue 3.02. octobre 2004). Le P. Joseph LAFFINEUR a également scanné l'album *Emmanuel d'Alzon 1810-1880. Document archivistique. AA Infos*, mars 1998, n° 161, page 14. La mort brutale et imprévue du P. Joseph a interrompu, au moins provisoirement, un autre travail fort important pour la mémoire visuelle de la Congrégation, le répertoire informatique du fonds photographique déposé aux Archives générales de Rome - il existe une version informatique dite AAnalecta 2.02 octobre 2004 - , mais également à inventorier dans les fonds des Archives provinciales. Ce dernier travail a notamment été réalisé par les soins du P. Charles MONSCH et de M. Alain BAUDET à Paris, Denfert-Rochereau pour le fonds photographique déposé dans les Archives provinciales de France.

somptionnistes version bêta 1. 31 (novembre 2001), *Banque de données de l'Assomption* version 1.7 (février 2003) etc...

⁶ François PICARD, religieux A.A. français (1831-1903) : *N.B.R. A*, t. IV, pages 2541-2452.

⁷ Etienne PERNET, religieux A.A. français (1824-1899) : *N.B.R. A*, t. IV, pages 2373-2374..

⁸ Victorin GALABERT, religieux A.A. français (1830-1885) : *N.B.R. A*, t. II, pages 1189-1190.

⁹ Joseph LAFFINEUR, religieux A.A. belge (1933-2004) : *B.S.A.*, janvier 2005, n° 295, pages 4931-4936. *Documents Assomption, n° spécial XI, Nécrologe 2004-2005*, pages 64-66.

SUR INTERNET

Sont consultables toutes les *Lettres du P. d'Alzon* et le *Directoire* (travail réalisé sous la direction de Didier REMIOT pour le site de la Province de France www.assomption.org). Ce site comprend une section bibliographique déjà bien développée sur le P. d'Alzon et l'Assomption. Un moteur de recherche permet de mener rapidement à bien une recherche particulière. *A.T.L.P.*, n° 197, janvier 2005, page 36 ; *AA Info*, mars 1996, n° 153, pages 4-5 (Internet). *L'Assomption et ses œuvres*, printemps 2000, n° 681, page 28 et 2006, n° 704, page 31.

Adresses de Sites relevées

Au niveau général

A.A. : Site Web Assomption (site de la Congrégation) : www.assumptio.org
(*AA Informations*, janvier 2002, n° 10, page 8 ; mars 2002, n° 11, pages 4, 27 ; juillet 2002, n° 12, page 3 ; octobre 2002, n° 13, page 3).

O.A. : www.sainte-elisabeth.com/presentation/oblates.php.

ORa: orantes.cachan@wanadoo.fr

P.S.A.: assomptionpetitessoeurs@yahoo.fr

R.A.: assomption.service2@wanadoo.fr

S.J.A.: admgensja@hotmail.com

Au niveau Provincial, vice-Provincial et Régional de l'Assomption a.a.

Site de la Province d'**Afrique** : aakivu@yahoo.fr (*AA Informations*, avril 2003, n° 15, page 6).

Site de la Province d'**Amérique du Nord** : www.assumption.us (site de la Région des Etats-Unis) et www.vocationsaa.org

Site de la Province du **Brésil** : www.assuncionistas.com.br

Site de la Province de **Chili-Argentine-Colombie** : pour le Chili : www.lourdeschile.terra.cl/; pour la Colombie, voir ci-dessous région ; pour l'Argentine : www.sanroman.esc.edu.ar/ ou

<http://personales.com/argentina/buenosaires/asuncionistas/>

Site de la Province d'**Espagne** : <http://es.geocities.com/asuncesp>

Site de la Province d'**Europe du Nord** : voir aux deux pays concernés, Belgique et Pays-Bas.

Site de la Province de **France** : <http://www.assomption.org> (*AA Informations*, octobre 2002, n° 13, page 25)

Site de la Vice-Province de **Madagascar** : aamada.free.fr/

Mission d'Orient : Site de la Mission d'Orient :

www.assomptionorient.altervista.org

Region Afrique de l'Est : www.geocities.com/aakenya/index.htm

Region Angleterre : www.hitchin-rc.org.uk/index.html

Region Argentine : <http://asuncionistas.ciudad.org>;

pour le collège San Roman : <http://www.sanroman.esc.edu.ar>;

pour le collège Lourdes : <http://instituto-lourdes.atspace.org/>;

pour le Sanctuaire : <http://www.santuariodelourdes.com.ar/>

Region Belgique Nord : <http://users.skynet.be/assumptionisten/>

Region Belgique Sud : /

Region Canada: www.lemontmartre.net

Region Colombie :

Region Mexique: www.AsunMex.com (*AA Informations*, avril 2005, n° 23, page 23).

Region Pays-Bas : /

Au Niveau Local (communauté[s] dans un pays)

Allemagne : /

Bulgarie : voir site Mission d'Orient

Congo R.D. : /

Corée : aakorea@kornet.net

Equateur : asuncion@kornet.net

France : Sites des communautés en France : cf Annuaire 2006-2007 (Province de France) et liens sur www.assomption.org

Grèce : voir site Mission d'Orient

Italie : <http://space.tin.it/associazioni/allaini/> ou
www.assunzionisti.altervista.org

Jérusalem : voir site Mission d'Orient

Kenya : voir Afrique de l'Est

Nouvelle-Zélande : /

Philippines : www.filipinoaa.com (AA *Informations*, janvier 2003, n° 14,
page 18).

Roumanie : voir site Mission d'Orient

Russie : www.stlouis.ru/

Tanzanie: voir Afrique de l'Est

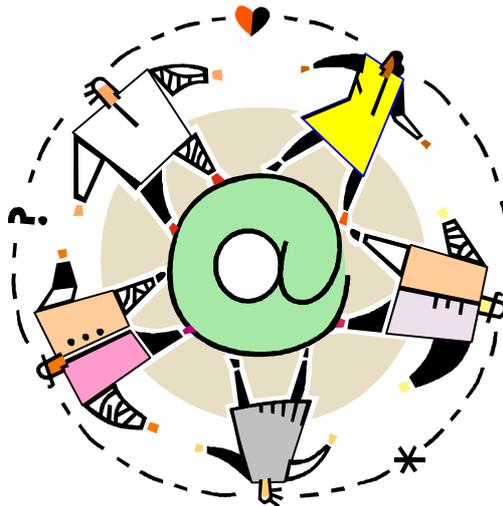
Togo : /

Turquie : voir site Mission d'Orient

Vietnam : www.mevetroi.org

Site Internet de Bayardweb : www.bayardweb.com

Site Internet Worcester, Assumption Collège : www.assumption.edu
(AA *Info*, mars 1996, n° 153, page 4).



I. TROIS ENSEMBLES DE TEXTES DANS LE CORPUS CAUSAE

Le Corpus Causae répartit les écrits du P. d'Alzon en trois ensembles : 1° un ensemble de textes édités par le P. d'Alzon (A., T.D. 1-5, 6, 7, 8, 9) ; 2° un ensemble épistolaire (A., T.D. 16 à 40) ; 3° un ensemble de textes spirituels (A., T.D. 10 à 15 et 41 à 52).

A) ECRITS IMPRIMÉS DU VIVANT DU P. D'ALZON.

N. 1. — Article sur les processions dans le *Correspondant*, Paris, 1829, p. 203-206.

N. 2. — Oraison funèbre de Mgr. de Chaffoy, évêque de Nîmes, prononcée le 6 octobre 1837. Nîmes, Gaude, 1837, brochure.

N. 3. — Article sur l'Athanase de Goerres dans l'*Université catholique*. Paris, 1838, p. 106-208.

N. 4. — Trois articles dans les *Annales de philosophie chrétienne* de Bonnetty. Paris, 1839 et 1842. L'un sur saint Jean Chrysostome, t. XVIII, n. 123-142; l'autre sur les *Stromates* de Clément d'Alexandrie, t. XIX, p. 245-262; le dernier enfin sur la connaissance de Jésus-Christ ou le dogme de l'Incarnation envisagé comme la

raison dernière et suprême de tout ce qui est; (3^e série), t. V, p. 7-17.

N. 5. — Cinq rapports sur l'état religieux et moral de la maison de l'Assomption à Nîmes, pendant les années 1845 à 1850; soit 5 brochures imprimées à Nîmes, chez Gaude ou chez Ballivet et Fabre. Ces divers rapports peuvent avoir en tout 75 pages. Ils nous livrent la vraie pensée du P. d'Alzon sur l'éducation des jeunes gens et contribuèrent beaucoup à établir sa réputation, car tirés au moins à mille exemplaires, ils étaient envoyés aux évêques, aux directeurs des maisons d'enseignement et à d'autres personnes en vue.

N. 6. — Onze articles, non signés, dans le journal nîmois la *Liberté pour tous*, en 1848, que dirigeait Germer-Durand et que le Père payait de ses deniers. On en trouvera la nomencla-

1.

Sujets de méditation
sur la vie religieuse
à l'assomption.

Je me souviens Dieu m'en fait le témoin de
ses deux cahiers, mes premiers principaux sur
l'assomption et son œuvre.

J'ai déjà écrit des notes, des circulaires, des sujets
de retraite, et qui paraît très bien par tout et si
bien dit. D'ailleurs mieux? Je le demande le
instantement à N. S. et à la sainte vierge
ou trouvera dans l'ancien cahier, ceux qui
et dans le porte-feuille mais, toute qui me
semble l'plus important. Je n'y mettrai pas
l'ordre misérable au milieu. Voici de sujets.
j'ai écrit plusieurs retraites, uniquement sur
des notes très courtes. Les données à ces sujets
plaus, la proportion de son œuvre, et leur
semblable utile au présent. Le plus important
et de la de l'usage de façon circulaire
méditation plus facile à ce, commencent.
plus en de l'usage de ce, au point de vue
de dire ce qui m'est propre à tous les
religieux mais ce qui conviendrait mieux à
notre famille. Si en ce devant de ces
indications, les maîtres des œuvres peuvent
communiquer aux jeunes gens qui leur sont
confiés ce qui leur aura été, à dessein de ces
angusties, au l'assomption, mon but sera atteint

Manuscrit des Méditations.

1° Les textes édités par le P. d'Alzon (A., T.D., 1-5 à 9).

(Texte du P. Touveneraud en italique (1979, p. 9-14, complément du P. Périer-Muzet en texte droit normal)

Même si nous n'avons pas les minutes de tel ou tel de ces textes, il est évident que leur impression du vivant de leur auteur fait foi en matière d'authenticité. Ce premier ensemble des écrits du P. d'Alzon est regroupé dans les volumes 1-5, 6, 7, 8 et 9 du Corpus Causae ; mais il n'existe pas une réédition complète et critique de cet ensemble de textes¹. En dehors de Rome, on n'y accède qu'en partie et sans contexte historique si, lisant par exemple les Cahiers d'Alzon ou même les Ecrits spirituels, on n'utilise pas en même temps la Vie du P. d'Alzon du P. Vailhé et le Maître spirituel, du P. A. Sage. Matériellement parlant, cet ensemble comporte, dans les cinq volumes du Corpus Causae, 1554 pages.

Nous présentons ces textes en référence au Corpus, mais en suivant l'ordre historique de leur publication, comme l'a fait le P. S. Vailhé dans sa Chronologie (p. 105-107).

¹ Cette affirmation du P. TOUVENERAUD en 1979 est aujourd'hui évidemment obsolète, en raison de la banque informatique alzonienne commencée en 1987 qui est, redisons-le, la reprise intégrale corrigée et révisée d'après les manuscrits, de plus indexée, de tous les écrits du Fondateur, y compris des notes d'audition et d'autres notes manuscrites éparses.

L'UNIVERSITÉ
CATHOLIQUE,

RECUEIL RELIGIEUX,
PHILOSOPHIQUE, SCIENTIFIQUE ET LITTÉRAIRE,

Rédigé par :

MM. Aug. BONNETY, de la Société asiatique de Paris, l'un des directeurs de l'Université. — Eug. BONÉ, de la Société asiatique de Paris, professeur suppléant d'arménien à la Bibliothèque royale. — Léon DONÉ. — Edm. de CAVALÈS. — Alex. COMBÉQUILLÈS. — COR, de la Société asiatique de Paris, interprète des langues orientales à Constantinople. — Ch. de COUX, professeur d'économie politique à l'Université catholique de Louvain. — Léon DESDORCIS, professeur de physique au Collège Stanislas. — Ph. DOUMARIE. — Ed. DUMONT, professeur d'histoire au Collège Saint-Louis. — AM. DEQUESNEL. — L'abbé FOISSAKY. — Tréoph. FOISSAKY, juge au tribunal de Beaune. — L'abbé de GENOUDÉ. — L'abbé GERRET, vicaire-général du diocèse de Meaux, un des directeurs de l'Université. — Eug. de la GOURNERIE. — Alex. GUIBAUD, de l'Académie française. — M. JOURDAIN. — F. LALLIER. — Gust. de LA NOUË. — Paul LAMACHE. — MARGERIN, professeur de mathématiques à l'Université de Gand. — Comte de MONTALMERT, pair de France. — MORREY. — Hip. NONNONAIS. — EUD. de NOY, professeur de droit à l'Université de Munich. — Joseph d'ORTIGUEY. — A.-F. OZANAM. — A. RIO. — Cyr. ROBERT. — Alex. de SAINT-CHÉRON. — L'abbé de SALINIS, directeur du Collège de Jully, un des directeurs de l'Université. — L'abbé de SOUBRIAU, directeur du Collège de Jully, un des directeurs de l'Université. — M. STRINNETZ, de Bruges. — Ray. THOMASSY. — Vicomte Alb. de VELLENEUVE.

TOME SIXIÈME.

Paris,

AU BUREAU DE L'UNIVERSITÉ CATHOLIQUE,

RUE SAINT-GUILAUME, N° 24. (FAUD. S.-G.)

M DCCC XXXVIII.



On trouve également dans les tomes des *Lettres d'Alzon* I à XV, après la Chronologie annuelle, en liminaire, la mention des Originaux manuscrits, des Originaux imprimés et des notes d'audition du P. d'ALZON¹.

A., T.D. 7, p. 203-206: *Article dans Le Correspondant, Paris, n° 11, 30 juin 1829.*

L'article, signé E.P., est intitulé Fête-Dieu. E. d'Alzon atteste que cet article est de lui dans sa lettre du 13 juillet à de La Gournerie (Lettres A, p. 27).

Depuis, copie a été faite de cet article par le P. Jean-Paul Périer-Muzet à partir de la Revue elle-même recherchée à la B.N. de Paris. A notre connaissance, il ne semble pas avoir été reproduit depuis.

A., T.D. 1-5, p. 7-25: *Oraison funèbre de Mgr Petit-Benoît de Chaffoy, évêque de Nîmes. Nîmes, Gaude, 1837, 32 pages.*

Cette oraison funèbre fut prononcée par l'abbé d'Alzon, vicaire général honoraire, en l'église cathédrale de Nîmes, le 6 octobre 1837. la brochure se vendait au profit de la maison du Refuge (S. Vailhé).

Cette oraison a été plusieurs fois reproduite par la suite.

A., T.D. 7, p. 206-208: *Article bibliographique paru dans l'Université catholique, Paris, 1838, t. 6, p. 83 sp.*

L'article, non signé, présente le livre de J. Görres : Athanase. Nous savons qu'il est de l'abbé d'Alzon par la table des matières de la revue, n° 120, décembre 1855, p. 558. J. Görres était professeur d'histoire à l'Université de Munich ; son ouvrage avait été traduit de l'allemand par Albert de Rességuier, d'après les 3^e et 4^e éditions. Paris, Debécourt.

¹ Nous nous sommes aperçu que le P. TOUVENERAUD avait omis de présenter la liste des *Ecrits du P. d'Alzon* pour l'année 1856 (cf *Lettres d'Alzon*, t. II, page 6). Nous avons comblé cet oubli ou cette lacune en faisant paraître cette liste de l'année 1856 dans le t. XV des *Lettres du P. d'Alzon*, page 79.

MAISON
DE
L'ASSOMPTION

FOUNDEURS & DIRECTEURS

PAR M. D'ALZON,
VICAIRE GÉNÉRAL DU DIOCÈSE DE NIMES,

ET

M. GOUBIER,
CURÉ DE SAINTE-PÉRETUE, VICAIRE GÉNÉRAL HONORAIRE DE NIMES,
ADMINISTRATEURS DE L'ÉTABLISSEMENT.



NIMES.
TYPOGRAPHIE BALLIVET ET FABRE,
RUE DE L'HÔTEL-DE-VILLE, 11.

A., T.D. 7, p. 209-252: *Trois articles bibliographiques parus dans les Annales de philosophie chrétienne, Paris, t. 18, n° 104, février 1839, pages 123-142 ; t. 19, n° 112, octobre 1839, pages 245-262 ; t. 24, n° 25, janvier 1842, pages 7-17.*

Le premier de ces articles est motivé par l'édition des œuvres de saint Jean Chrysostome par MM. Gaume ; le second par la première traduction française des Stromates de saint Clément d'Alexandrie par l'abbé de Genoude ; le troisième, par la publication de l'ouvrage de l'abbé Combalot : La connaissance de Jésus-Christ ou le dogme de l'Incarnation envisagé comme la raison dernière de tout ce qui est (MS, pages 11-12). - Augustin Bonnetty, responsable des Annales, sous la rubrique Nouvelles et Mélanges, avait publié en janvier 1835, n° 55, t. 10, pages 78-79, des extraits d'une lettre de l'abbé d'Alzon écrite de Rome à sa sœur Augustine, le 18 janvier 1835, sous le titre : Cérémonies observées à la découverte des corps des martyrs dans les catacombes. E. d'Alzon fit savoir à sa tante, Mme Rodier que, 'pour corriger sa lettre, on lui a fait dire des bêtises'. (Lettres A, pages 770-777) ; Dossier du Vatican, page 341.

A., T.D. 7, p. 253-314: *Cinq rapports sur l'état intellectuel, religieux et moral de la maison de l'Assomption, Nîmes, 1845 à 1850.*

Il s'agit de cinq brochures imprimées à Nîmes, chez Gaude ou chez Ballivet et Fabre. Ils peuvent avoir en tout 75 pages. Ils nous livrent la vraie pensée du P. d'Alzon sur l'éducation des jeunes gens et contribuèrent à établir sa réputation, car tirés au moins à mille exemplaires, ils étaient envoyés aux évêques, aux directeurs des maisons d'enseignement et à d'autres personnes qualifiées (S. Vailhé ; MS, p. 31-32).

A., T.D. 18 (Lettres, t. C, 664-670) : *Onze articles parus dans la Liberté pour tous, en 1848.*

Il s'agit du journal nîmois que dirigeait, avec l'appui et l'argent du P. d'Alzon, Eugène Germer-Durand, préfet des études

à la Maison de l'Assomption de Nîmes. Le journal parut du 21 mars au 31 mars 1848

et a fait l'objet d'une étude spécifique par André Pezziardi, Université Paul Valéry de Montpellier. Ces articles ont été imprimés en 1926 dans le tome C des *Lettres d'Alzon*, édités par le P. Siméon Vailhé, pages 664-700.

A., T.D. 1-5, p. 131-325: *Onze discours de distribution des prix à la maison de l'Assomption. Nîmes, 1851-1874.*

Ces discours continuent et complètent les rapports des années 1845 à 1850. Ils traitent d'ordinaire d'un sujet déterminé et, imprimés chez Ballivet, ils constituent des brochures in-4°, d'environ 16 pages chacune. Les plus remarquables sont : en 1859, sur les splendeurs de l'art chrétien ; de 1861, sur l'aumône spirituelle ; de 1862 et 1863, sur l'œuvre des Bulgares et des missions d'Orient ; de 1866, sur la vie chrétienne ; de 1870 et 1871, sur les études et les universités catholiques après le concile du Vatican ; de 1874, sur les espérances de la France (MS, p. 106).

A., T.D. 6 : *Articles divers dans la Revue de l'enseignement chrétien, Nîmes, 1851-1855 ; 1871-1876.*

Ces articles, écrits dans la 1^{ère} et la 2^e séries de la revue, se réfèrent surtout à l'éducation, à l'enseignement secondaire et supérieur dont la liberté fut assurée par les lois de 1850 (Falloux) et de 1875 (Laboulaye). Leur ensemble constitue un volume de 308 pages dans le Corpus Causae (MS, p. 32 et 152).

A., T.D. 7, p. 97-119: *Deux articles parus dans la Revue des bibliothèques paroissiales, Avignon, 1853, p. 3-10 et 433-441.*

Le premier s'adresse aux lecteurs de la revue ; le second est un appel de concours pour l'œuvre du bon colportage.

A., T.D. 7, p. 120-127: *Article bibliographique paru dans la Revue du Languedoc, Nîmes, 1859-1860, p. 25-29.*

L'article présente le livre de Wiseman, cardinal-archevêque de Westminster, intitulé Souvenirs sur les quatre derniers Papes et sur Rome pendant leur pontificat. Le P. d'Alzon rappelle ses souvenirs personnels et l'audience qu'il reçut de Grégoire XVI avant de quitter Rome, en mai 1835

A., T.D. 7, p. 193-202: Article dans les Annales catholiques de Nîmes, Nîmes, 1862, t. I, p. 358-365.

En réponse à un article paru dans la Revue des Deux Mondes, de Taillandier, consacré à saint Augustin à propos d'un livre sur le grand docteur d'Hippone publié par l'abbé Flottes, l'article du P. d'Alzon a pour titre : Saint Augustin et la liberté de conscience, d'après la Revue des Deux Mondes.

A., T.D. 7, p. 302-315: Discours adressés aux anciens élèves de l'Assomption et aux membres des Conférences de Saint-Vincent de Paul.

Ces discours - le Corpus Causae n'en reproduit que deux -, parce que textuellement du P. d'Alzon, se trouvent dans des brochures spéciales destinées à l'une ou l'autre catégorie d'auditeurs.

A., T.D. 1-5, p. 221-236: Homélie prononcée au service funèbre du Père lazariste Gabriel Durand, 23 juin 1866.

Ce Prêtre de la Mission, né à Lunel et élève des séminaires du diocèse de Nîmes, avait été mis à mort en haine de la foi, au Tibet. L'homélie du P. d'Alzon fut imprimée à Nîmes, en 1866 par Giraud, 16 p.

A., T.D. 7, p. 133-192: Six articles parus dans le Bulletin de l'Association catholique de Saint-François de Sales, Paris, 1866, p. 180-187, 204-210, 213-240, 264-273 ; 1867, p. 15-21, 46-53.

Ces articles traitent du mouvement religieux en Angleterre, suscité par Pusey, Newman et leurs amis. Sans être comparable à l'ouvrage de Thureau-Dangin, ce travail n'en dénote pas moins une connaissance, rare pour l'époque, de l'Angleterre religieuse, et il

s'inspire uniquement des sources anglaises (S. Vailhé ; MS, p. 113-114).

A., T.D. 1-5, p. 236-253: *Instruction prononcée à la clôture du Chapitre général de 1868.*

L'instruction du P. d'Alzon présente les principes directeurs de la vie spirituelle et apostolique des Augustins de l'Assomption. Il a été imprimé par Adrien Leclerc, à Paris, rue Cassette, 1868 (MS, p. 118-123).

Répertorié comme texte normatif majeur, il figure bien sûr dans les *Ecrits spirituels* d'A. Sage (E.S., p. 129-146) et est promu dans la catégorie A des textes d'Alzon, banque informatique alzonienne.

A., T.D. 1-5, p. 294-310: *Instruction prononcée à la clôture du Chapitre général de 1873.*

*Le P. d'Alzon, après avoir brossé un tableau de la situation de l'Eglise et de la France, et fait le point des travaux entrepris par l'Assomption depuis 1868, trace un programme d'action apostolique et d'organisation interne pour l'Assomption. Cette instruction a été imprimée par Lafare, Nîmes, place de la Couronne, 1873 (MS, p. 154). Le texte est également repris dans l'édition des *Ecrits spirituels* (p. 173-190)*

et figure également dans la série A des textes normatifs de la banque informatique alzonienne.

A., T.D. 7, p. 1-96, *Articles dans l'Assomption (revue de Nîmes), de 1875 à 1879.*

Les plus connus de ces articles, publiés dans cette revue créée au profit de l'œuvre de N.-D. des Vocations, sont les Mémoires d'un ancien de la vieille Assomption, ou mémoires du P. d'Alzon sur les origines de la Maison de l'Assomption (MS, p. 188),

déjà republiés en 1893 dans la revue *Souvenirs*, n° 146, p. 148-160.

A., T.D. 8 : Prônes et articles parus dans le *Pèlerin illustré* de 1877 à 1880.

Il s'agit d'une centaine de prênes pour les dimanches et les principales fêtes de l'année, et de quatorze articles sur des sujets divers. Le tout constitue un volume de 346 pages, dans le *Corpus Causae* (MS, p. 188-190). Un autre article de genre biographique est déjà reproduit dans *L'Assomption*, Echos du noviciat exilé, 1925, n° 97, p. 13 sous le titre 'Un ami du P. d'Alzon : le vénérable André Soulas'.

L'origine de cet écrit est à chercher dans la Notice nécrologique que le P. d'Alzon lui a consacrée en 1857 et qu'il a fait publier dans *L'Univers* du 12 mai 1857.

A., T.D. 9 : Articles parus dans la revue *La Croix*, en 1880.

Cette série d'articles est consacrée à la Russie et à la persécution religieuse qui sévissait en France. Le tout constitue un volume de 236 pages. Ce sont les derniers écrits du P. d'Alzon parus dans la revue mensuelle qu'il avait fondée à Paris en 1880, et qui précéda le journal quotidien du même nom, lancé en juin 1883 (MS, p. 190-191).

L'un de ces articles, intitulé Etat-Dieu, le dernier écrit par le P. d'Alzon (*La Croix-Revue*, novembre 1880, p. 497-501), est publié à nouveau intégralement dans le numéro de *L'Assomption*, décembre 1910-janvier 1911, publié au centenaire de l'année de naissance du P. d'Alzon, n° 168, p. 239-242.

A., T.D. 9 : Préface, écrite en 1880, de la *Publication de la collection de la Vie des Saints*, article déjà publié dans *La Croix-Revue*, avril 1880, p. 20-25. Texte imprimé également dans : *L'Assomption*, déc. 1910-janvier 1911, n° 168, p. 245-249.

Ce lot d'écrits du P. d'Alzon imprimés de son vivant a été réédité en partie plusieurs fois après sa mort : par le P. S. Vailhé,

en appendice aux *Lettres du P. d'Alzon* ; par la Congrégation, en 1912 et en 1935 (A., T.D. 14 et 15) ; par le P. H. Bisson, dans les *Cahiers d'Alzon* ; par le P. A. Sage, dans les *Ecrits spirituels du P. d'Alzon* ; par le P. J.-P. Périer-Muzet, dans sa sélection du *P. d'Alzon au jour le jour* ; et, avant même, dans *l'Assomption et ses œuvres*, dès 1893 ou les *Souvenirs*. Voici la liste de ces rééditions :

- *Articles de la Liberté pour tous* : Vailhé, *Lettres d'Alzon*, t. C, p. 664-670.
- *Discours des prix* : celui de 1858, sur le zèle pour la vérité : CA 3, p. 43-56 ; de 1859, sur l'art chrétien : A., T.D. 15, p. 81*-94* ; CA 5, p. 171-189 ; ES, p. 1402-1414 ; de 1861, sur l'aumône spirituelle : CA 3, p. 57-75 ; de 1863, sur Rome, Constantinople et la France : A.OE, p. 430-450.
- *Homélie funèbre de Gabriel Durand* : CA 3, p. 161-179 ;
- *Instruction de clôture du Chapitre général de 1868* : A., T.D. 14, n° 8, p. 25-48 ; id. 15, p. 13*-30* ; CA 3, p. ? 19-42 ; ES, p. 129-146 ; A. OE, décembre 1910- janvier 1911, n° 168, p. 234-239.
- *Instruction de clôture du Chapitre général de 1873* : A., T.D., 14, n° 9, p. 49-71 ; ES, p. 173-190 ; A.OE, p. 48-69.
- *Mémoires d'un ancien de la vieille Assomption* : *Souvenirs*, 1893, n° 146 (27 juin), p. 148-160 ; A.OE, p. 201-229.
- *Extraits de prônes ou récits du Pèlerin dans Le P. d'Alzon au jour le jour*, édition Périer-Muzet : p. 85 ; 93 ; 153-154 ; 167 ; 187-188 ; 205-206 ; 257 ; 265 ; 271 ; 295 ; 301-302 ; 323 ; 335-336 ; 347 ; 389 ; 415 ; 473 ; 647-648 ; 653 ; 655-656 ; 691 ; 701-702 ; 703-704 ; 705-706.

Actualisation

Depuis 1980, quelques textes inédits du P. d'ALZON ont été retrouvés grâce au travail d'heuristique qu'a permis leur relecture intégrale

dans le cadre du Centre d'Alzon. Ils avaient échappé à la ténacité du P. E. BAILLY¹ et à la sagacité des P. S. VAILHE et A. SAGE, tous trois fins connaisseurs, compilateurs et éditeurs de textes alzoniens. Pour cette raison, ils ne peuvent figurer dans les T.D. Nous estimons que la recherche d'inédits alzoniens est toujours ouverte et, malgré une raréfaction croissante des documents, toujours payante.

Les pièces principales découvertes dans les années 1990-2000 concernent la correspondance. Nous en ferons état dans la partie propre qui lui est consacrée. Pour les autres documents retrouvés, signalons :

- **Une circulaire de l'abbé d'Alzon au clergé du diocèse de Nîmes**, en date du 14 mars 1842 pour encourager la diffusion de l'Oeuvre de la Propagation de la Foi. Original dans les *Archives diocésaines de Nîmes*, Registre p. 17-19. Texte publié dans *Lettres d'Alzon*, t. XIV, p. 105-106.
- **Une circulaire de l'abbé d'Alzon au clergé du diocèse de Nîmes**, en date du 20 janvier 1843, à l'occasion du décès du trésorier de l'Oeuvre de la Propagation de la Foi. Texte publié dans *Lettres d'Alzon*, t. XIV, p. 109-112.
- **Deux articles, intitulés Lettres de Madrid²**, du P. d'Alzon publiés par Mgr Chaillot dans la *Correspondance de Rome*, n° 149, 22 juin 1861, p. 372-374, et n° 153, 20 juillet 1861, p. 406-407. Ces textes, non signés, ont été authentifiés comme étant bien du P. d'Alzon par le P. Désiré Deraedt. On trouve en effet la même inspiration et surtout une phrase littéralement semblable dans une correspondance du P. d'Alzon au P. Picard, en date du 25 mai 1861 (*Lettres d'Alzon*, t. III, p. 458). Les deux articles ont paru dans *Lettres d'Alzon*, t. XV, p. 110-116 et 116-124.

¹ Emmanuel BAILLY, religieux A.A. français, 3^{ème} supérieur général (1842-1917) : *N.B.R. A*, t. I, p. 113-114.

² Un exemplaire de cette *Correspondance de Rome* se trouve à la bibliothèque de Vernon, partie de l'Institut Catholique de Paris rue d'Assas, dans le fonds des revues de l'Institut Byzantin (cote 6/52). Grâce à l'obligeance du P. Albert FAILLER, la consultation nous en a été grandement facilitée.

- **Une note sur l'affaire des Bulgares**, datée de Constantinople le 3 mars 1863 et de Rome le 14 mars 1863 dont l'écriture est de la main du P. Vincent de Paul Bailly³, mais qui reproduit l'inspiration du P. d'Alzon. *Lettres d'Alzon*, t. XV, p. 137-140. L'original se trouve dans les *Archives de la Congrégation romaine pour les Eglises orientales*, Bulgari 1863-1873, t. I, foglio 28-29.

- **Imprimatur donné par le P. d'Alzon** (19 avril 1868) pour un livre de l'abbé Rivière (cours d'Histoire ecclésiastique). *Lettres d'Alzon*, t. XV, p. 192.

- **Une lettre du P. d'Alzon**, datée de Nîmes 3 novembre 1868, publiée dans le journal *L'Opinion du Midi* (mercredi 4 novembre 1868, première page) avec la réponse de F. Soustelle, directeur de la publication Le P. d'Alzon avait fait état dans le *Bulletin international* de Pierre Baragnon (31 octobre 1868, n° 57) de sa volonté de ne pas solliciter de décoration pontificale pour un de ses amis, en raison de l'attribution qui en avait été faite au même Soustelle. *Lettres d'Alzon*, t. XV, p. 196-197.

- **Une circulaire du 11 février 1872 à la Semaine Religieuse de Nîmes** pour la composition du bureau de renseignements ecclésiastiques, citée d'après *La Semaine Religieuse de Nîmes 1871-1872*, n° 51, p. 601. *Lettres d'Alzon*, t. XV, p. 243.

- **Une circulaire du 29 septembre 1872 aux catholiques du diocèse de Nîmes** pour un pèlerinage à Notre-Dame de Rochefort, publiée dans la *Semaine Religieuse du diocèse de Nîmes*, 1872, n° 32, p. 373-374. *Lettres d'Alzon*, t. XV, p. 249-250.

- **Sermon de mariage prononcé** le 23 avril 1873 par le P. d'Alzon pour le mariage d'Amédée de Mérignargues et de Paule Demians, retrouvé à partir d'un microfilm conservé aux *Archives Départe-*

³ Vincent de Paul BAILLY, religieux A.A. français (1832-1912) : *N.B.R. A*, t. I, p. 115-116.

mentales du Gard d'après le fonds de Larcy (368). Texte publié dans *Lettres d'Alzon*, t. XV, p. 254-255.

- **Rapports avec les Religieuses de l'Assomption**, texte dont la rédaction finale est sans doute du P. Picard, mais dont l'inspiration fondamentale et les retouches sont du P. d'Alzon (Original ms. ACR 2TH70) . Texte publié dans *Lettres d'Alzon*, t. XV, p. 282-285.
- **Un Mémoire sur l'évangélisation de la Russie** transmis à la Congrégation de la Propagande, daté du mois d'août 1877. Texte publié dans *Lettres d'Alzon*, t. XV, p. 297-299.
- **Un rapport à la Congrégation de la Propagande**, du 15 mars 1878, sur l'action de l'Assomption en Orient. L'original se trouve dans les *Archives de la Congrégation romaine pour les Eglises orientales*, Bulgari 1874-1881/2, foglio 1260, 4 pages. Texte publié dans *Lettres d'Alzon*, t. XV, p. 306-309.
- **Cours d'Instruction religieuse** donné par le P. d'Alzon en 1857, d'après le cahier d'élève de Frédéric Fabrège (1841-1915), cahier retrouvé aux *Archives Départementales de l'Hérault* à Montpellier en 1995 par le P. Jean-Paul Périer-Muzet grâce aux indications du P. Eugène GUYARD. Ces notes d'audition ont été intégrées à la banque informatique d'Alzon série E00557 à E00563.

Louvain onre juin 1823 I
N° 1 A mi june
Mon cher papa
CLAHY
Je comptois vous écrire au dernier courrier pour vous
souhaiter la bonne fête, mais maman me dit que
puisqu'Augustine ne s'écrit pas il n'y a rien à faire
lettre à la fois. J'avois dit vous écrire plutôt. Mais la
petite maladie que j'ai eue m'en a empêché. maintenant que
je suis un peu mieux je suis quelque peu essouffé pour
aller au bon moral de mes deux sur un peu de la
Augustine après aujourd'hui médecine onimi est tranquille se fera
ce lui demande on s'attend à s'en aller elle et on s'en va à la chambre
et que puis il y a la chambre? il dispute ce qu'il est. Des papiers.
je vous supplie que cette chambre et ce n'est pas pour vous oublier vos
paternités qui pensent toujours, on vous redonne mon cher papa
je suis et de tout en vous et de tout en vous et de tout en vous
Emmanuel Dalzon

Première correspondance conservée d'Emmanuel d'Alzon.

2° Un ensemble épistolaire (A., T.D. 16 à 40) :

(P. Touveneraud, p. 14-15)

Voyons d'abord ce que l'ensemble des lettres du P. d'Alzon représente dans le Corpus Causae, avant de passer aux éditions réalisées.

a) lettres du P. d'Alzon

Plus de 7.800 lettres du P. d'Alzon ont été conservées¹

sur un ensemble estimé à quelque 40. 000 ;

elles sont regroupées dans les volumes 16 à 40 du Corpus, soit 25 volumes, dont 3 imprimés² et 25 dactylographiés :

*A., T.D. 16, 17, 18 : Lettres du P. d'Alzon, (3 vol. impr.)
728 lettres, datant de 1822 à 1850, éditées par le P. Siméon Vailhé en 3 volumes, Paris, B.P., 1923, 1925, 1926. - Nous reviendrons sur cette édition que le Père a dû relire sur les manuscrits et compléter dans les deux volumes suivants du Corpus Cause.*

¹ Le chiffre donné en 1979 par le P. TOUVENERAUD doit être révisé à la hausse avec toutes celles qui ont été retrouvées depuis. On arrive aisément au nombre de 8.000.

² Trois volumes imprimés avant 1978, ceux réalisés par le P. Siméon VAILHE, désignés dans notre texte par les lettres A, B, C pour ne pas confondre avec la série suivante TOUVENERAUD (I-II)-DERAEDT (III-XIII)-PERIER MUZET (XIV-XVII).

- A., T.D. 19, 20 : Lettres du P. d'Alzon, complément aux vol. impr.,
2 volumes, 205 lettres ajoutées ou seulement corrigées, à partir de la relecture des manuscrits, pour la même période, de 1822 à 1850, 459 p.*
- A., T.D. 21, 22, 23, 24 : Lettres à Mère Marie-Eugénie de Jésus³,
4 volumes, 1377 lettres, de 1850 à 1880, 1167 p., correspondance la plus importante.*
- A., T.D., 25, 26 : Lettres au P. Fr. Picard⁴,
2 volumes, 803 lettres, de 1851 à 1880, 686 p.*
- A., T.D. 27, 28 : Lettres au P. Vincent de Paul Bailly⁵,
2 volumes, 676 lettres, de 1860 à 1880, 525 p.*

³ En retour, et c'est bien dommage, nous ne disposons toujours pas à l'heure actuelle d'une édition critique comparable pour toute la correspondance de Mère MARIE-EUGENIE DE JESUS (1817-1898), bienheureuse depuis 1975, canonisée en juin 2007, correspondance adressée au P. d'ALZON (Corpus Causae, dactylographie : 9 volumes de Lettres de M. MARIE-EUGENIE au P. d'ALZON, volumes VII à XV). Des sélections photocopées ou dactylographiées de cette correspondance, avec un index sommaire liminaire mais sans notes critiques, ont été diffusées au niveau de la Congrégation R.A. (lettres de 1841-1843 en 1973 par Sœur Françoise Isabelle, celles de 1844-1845 en 1981 par Sœur Thérèse-Maylis TOUJOUSE). Il est toujours possible par contre d'avoir recours, par l'intermédiaire des Religieuses de l'Assomption, aux avantages de la banque informatique des écrits de leur fondatrice où figure le texte entier de ses lettres. D'autre part, une sélection de lettres de Mère MARIE-EUGENIE avec les réponses du P. d'Alzon, pour les années 1839 à 1844, portant sur la fondation des R.A., est en préparation sous une forme imprimée à partir de la version informatique revue d'après les manuscrits.

⁴ La copie scannée du Corpus Causae (Ecrits dactylographiés du P. PICARD, 23 volumes, dont sa correspondance) est consultable sur la banque de données Alzon-Assomption.

⁵ La copie scannée du Corpus Causae (Ecrits dactylographiés, 50 volumes, du P. Vincent de Paul BAILLY dont sa correspondance) est consultable sur la banque de données Alzon-Assomption.

A., T.D. 29, 30: *Lettres à la Mère Correnson⁶*,
2 volumes, 567 lettres, de 1862 à 1880, 603 p.

A., T.D. 31 : *Lettres au P. Emmanuel Bailly*,
1 volume, 412 lettres, de 1861 à 1880, 331 p.

A., T.D. 32: *Lettres au P. Galabert⁷*,
1 volume, 417 lettres, de 1856 à 1880, 418 p.

A., T.D. 33 : *Lettres à des religieux et à des élèves de
l'Assomption*,
1 volume, 474 lettres, de 1857 à 1880, 394 p.

A., T.D. 34 : *Lettres au P. Pernet⁸ et à 7 autres personnes*,
1 volume, 395 lettres, de 1851 à 1880, 316 p.

A., T.D. 35, 36: *Lettres à des Religieuses de l'Assomption*,
2 volumes, 517 lettres, de 1851 à 1880, 410 p.

A., T.D. 37, 38 : *Lettres à diverses personnes du monde*,
2 volumes, 509 lettres, surtout de direction, de 1851 à 1880,
566 p.

⁶ Nous disposons à l'heure actuelle du volume de *Lettres de Mère Emmanuel-Marie de la Compassion CORRENSON*, co-fondatrice des Oblates de l'Assomption et première supérieure générale (1842-1900), lettres éditées par Sœur Véronica VAN GERVEN, Bruxelles-Paris, 2005, 379 pages.

⁷ *Journal, années 1862-1866* (français-bulgare, a cura de Charles MONSCH), Sofia, édit. de l'université Sv. Kl. Okhridski, t. I, 1998, 604 p. et illustrations. *Journal (Vingt-deux années parmi les bulgares), années 1867-1869*, t. II (français-bulgare, a cura de Charles MONSCH), Sofia, édit. de l'université Okhridski, 2000, 350 p. et illustrations.

⁸ Les Petites Sœurs de l'Assomption (P.S.A.) ont mis en place une banque informatique pour leurs fondateurs (P. PERNET- Mère MARIE DE JESUS FAGE) où l'on peut aussi consulter l'échange de leur correspondance avec le P. d'ALZON.

LETTRES

DU

P. EMMANUEL D'ALZON

TOME PREMIER

La Formation intellectuelle et sacerdotale
(1822-1835)



PARIS

MAISON DE LA BONNE PRESSE

5, rue Bayard, 5

A., T.D. 39, 40 : *Lettres à divers*⁹,
2 volumes, 731 lettres, de 1851 à 1880, par ordre alphabétique
des correspondants, hommes surtout, ecclésiastiques ou laïcs,
800 p.

b) Editions réalisées (P. Touveneraud, p. 15-17) : et Actualisation

Voici ce qu'il en est en 2007 pour les éditions de cet ensemble épistolaire, maintenant achevées sous forme intégrale :

Lettres du P. Emmanuel d'Alzon, 1822 à 1850, 3 tomes, Paris, B.P., 1923, 1925 et 1926.

Il s'agit de 728 lettres et autres écrits du P. d'Alzon, que le P. S. Vailhé a édités par ordre chronologique en tomes, sous les titres suivants :

Tome 1^{er} : La formation intellectuelle et sacerdotale (1822-1835), Paris B.P., 1923, 940 p. (annonce dans Lettre à la Dispersion, décembre 1923, n° 72, p. 549) ; - tome 2^e : Apostolat intensif, fondation de la Congrégation (1836-1845), Paris, B.P., 1925, 578 p. ; - tome 3^e : La formation des premiers disciples (1846-1850), Paris B.P., 1926, 774 p. - Lors de la compilation du Corpus

⁹ Mentionnons le fait important que nous disposons de certaines éditions critiques de la correspondance d'hommes célèbres du XIX^e siècle où nous trouvons des échanges avec le P. d'ALZON. C'est le cas notamment pour Louis VEUILLOT (*Correspondance* éditée de 1884 à 1892 par Eugène VEUILLOT, 6 vol. années 1840-1860 et, de 1931 à 1932, par François VEUILLOT, 12 vol. années 1831-1879) ; pour Frédéric OZANAM (éditeurs Léonce CELIER, Jean-Baptiste DUROSELLE, Didier OZANAM, Paris Klincksieck, 5 volumes, 1961-1997) ; pour le P. Henri-Dominique LACORDAIRE (*Correspondance*, t. I 1816-1839, édit. Guy BEDOUELLE et Christophe-Alois MARTIN, Paris, Cerf, 2001, 1429 pages) ; pour LAMENNAIS (*Correspondance générale 1805-1854*, édit. Louis LE GUILLOU, Paris, édit. Armand Colin, 9 vol., 1971-1981). Pour MONTALEMBERT, à notre connaissance, seule la partie de sa correspondance échangée avec le P. LACORDAIRE a été, à l'heure actuelle, intégralement éditée.

Causae, le P. S. Vailhé relut son édition sur les manuscrits et la compléta ; ce qui revient à dire que nous n'avons pas, dans les trois volumes publiés, une édition intégrale et complète, pour la correspondance du P. d'Alzon et qu'il faut y introduire les corrections et les compléments faits par l'auteur pour le *Corpus Causae*. De plus, les travaux plus récents du P. A. Colette (Dossier d'Alzon-Lamennais) et ceux de M. Le Guillou (La correspondance romaine de Lamennais dont quinze lettres de Mac Carthy), la communication de neuf lettres d'Emmanuel d'Alzon par les Archives Montalembert, en décembre 1976, obligent à introduire dans le premier volume (1822-1835) plus d'une précision.

Cet inconvénient relevé par le P. TOUVENERAUD en 1979 est aujourd'hui levé grâce à la publication de deux nouveaux tomes de *Lettres du P. d'Alzon* par le P. Jean-Paul PERIER-MUZET (t. XIV, en 2003, pour la période 1832-1849 et t. XV, également en 2003, pour la période 1850-1880). Comme indiqué déjà dans la partie antérieure 'Sources', le tome XIV publie le texte intégral de 52 lettres adressées à Mère MARIE-EUGENIE DE JESUS, connues jusque-là de façon incomplète, et y ajoute le corps de 242 autres correspondances qui avaient échappé par force à l'édition des années 1923-1926 du P. VAILHE. Le tome XV rassemble 251 correspondances et documents, en majorité inédits, retrouvés depuis. La publication de ces deux tomes est également chronologique, elle indique à chaque fois l'origine du document, le lieu de sa conservation et les circonstances de sa découverte ou de sa communication.

Lettres à Mère Emmanuel-Marie de la Compassion Correnson et aux premières Oblates de l'Assomption, *Paris B.P.*, 1933, 290 pages. Des extraits de cette correspondance sont donnés dans *La Lettre à la Dispersion*, 1933, n° 473, p. 68-69. Un avis de parution de l'ouvrage est donné dans la Circulaire n° 28 du 15 mars 1933 du P. Gervais Quenard, note 1.

Il s'agit de 250 lettres du P. d'ALZON sur un total de 573 mentionnées dans le *Corpus*, écrites de 1862 à 1880 et éditées par le P.

Gervais QUENARD, alors Supérieur général. L'édition n'est donc pas entière ni même intégrale pour chacune des lettres retenues, mais elle nous permet d'entrer dans la manière du P. d'ALZON, directeur spirituel d'une âme délicate à conduire dans les voies de Dieu et choisie par lui pour être la Mère des Oblates.

Nous avons déjà indiqué plus haut dans la partie 'Sources' que l'Assomption doit à Sœur Véronica VAN GERVEN, Oblate belge, la publication en 1993 d'un nouveau volume, intitulé *Lettres du P. d'Alzon à Mère Emmanuel-Marie de la Compassion et aux Premières Oblates de l'Assomption*, Bruxelles, 1993, 490 pages (lettres entre 1862 et 1879), réalisé à partir du texte informatique et de l'édition des *Lettres d'Alzon* qui était en cours par le P. Désiré DERAEDT. Il manque dans ce volume les notes critiques pour les années 1870-1879 et un Index final, l'édition de la correspondance du P. d'ALZON par le P. Désiré n'étant en 1993 pas encore achevée.

Le P. d'Alzon intime (Extraits de correspondance), Paris, N.-D. de Salut, 1944, 190 pages.

A notre connaissance, ce petit livret n'a pas eu de recension ou de présentation dans les bulletins de la Congrégation à cette époque. Mention cependant dans *Nouvelles de la Famille occupée*, n°26, 2 décembre 1943, pages 3-4.

Sans nom d'auteur et sans date, ce petit volume de format 13 x 10 cm a été réalisé par le P. Eustache PRUVOST¹⁰ et daté par lui de février 1944. C'est un choix de lettres repris surtout de l'édition du P. S. VAILHE pour montrer 'à quel degré la foi du Père vibrait pour Dieu et son zèle pour l'Eglise'.

Dans une autre direction, le P. Jean-Paul PERIER-MUZET a donné également de nombreuses citations d'extraits de *Lettres du P. d'Alzon* dans

¹⁰ Eustache PRUVOST, religieux A.A. français (1869-1950) : *N.B.R. A*, t. IV, p. 2543-2544.

EMMANUEL D'ALZON

Doppio

SOUVENIRS INTIMES

Extraits de lettres inédites
1850-1880



En dépôt :
8, rue François-1^{er}
PARIS-8^e

trois ouvrages d'ailleurs fort différents de ton, d'étude et de public ciblé, réalisés tous deux à la demande du P. Richard LAMOUREUX et du Conseil Général, *Le P. d'Alzon par lui-même, Anthologie alzonienne*, t. I, Rome, 2003, 287 pages ; t. II, 2007, 299 pages ; et *Le P. d'Alzon au jour le jour*, Paris, 2005, 793 pages. Il en va de même pour le livre *Prier 15 jours avec Emmanuel d'Alzon*, édit. Nouvelle Cité, 2003, 121 pages : chaque chapitre commence et se termine par une citation d'un texte référencé du P. d'ALZON. Ces trois ouvrages sont présentés plus haut dans la partie 'Sources'. L'ouvrage du P. G. TAVARD, *Textes spirituels du P. E. d'Alzon*, Paris, Cerf, 2002, contient également des extraits de lettres du P. d'ALZON : ch.1, p. 21-45 (Lettres de jeunesse), ch. 2, p. 47-57 (Confidences intimes), ch. 3, p.67-83 (Les Adoratrices), ch. 4, p. 101-134 (Lettres de direction). Ouvrage également référencé plus haut, partie 'Sources'.

Souvenirs intimes : Extraits de lettres inédites, 1850-1880, Paris B.P., 1950, 282 pages.

Mention de l'ouvrage dans *Bulletin officiel de l'Assomption*, décembre 1954, vol. II, n° 4, p. 87. Il a paru dans le cadre des publications du premier centenaire de la Congrégation, célébré en 1950.

Il s'agit d'extraits de lettres du P. d'ALZON adressées à divers correspondants de la famille assomptionniste de 1850 à 1880 et éditées par le P. G. QUENARD. Cette édition partielle ne peut que faire désirer la continuation de l'œuvre de l'édition du P. S. VAILHE¹¹, pour la période de la vie du P. d'ALZON de 1850 à 1880, période de sa maturité et de ses réalisations comme fondateur de l'Assomption, dans le cadre de ses relations diverses et de la complexité des événements du monde et de l'Eglise, dans la seconde moitié du XIXe siècle. Car on aura remarqué la difficulté qu'il y a à utiliser le Corpus Causae pour cette période, puisque les lettres du P. d'ALZON n'y sont pas regroupées par ordre chronologique, mais par catégories de destinataires.

¹¹ Ce vœu est pleinement réalisé depuis.

Le P. d'Alzon et le drame final de Lamennais, Pages d'Archives, 2^e série, n° 9, août 1958,

Rome, Maison généralice, pp. 321-344. Mention de l'ouvrage dans *Bulletin officiel de l'Assomption*, octobre 1958, vol. III, n° 1, p. 32.

Le P. A COLETTE, postulateur, édite ici un dossier repéré par lui dans les Archives secrètes du Vatican sur l'affaire mennaisienne et l'attitude du jeune Emmanuel d'ALZON. Ce dossier, appelé pour faire bref : Dossier d'Alzon-Lamennais, apporte des documents inédits et complète les pièces de nos Archives ; à le lire, on aimerait voir cette documentation parfaitement intégrée dans le tome Ier des lettres éditées par le P. S. VAILHE, compte tenu de l'apport nouveau provenant des Archives MONTALEMBERT¹². Nous envisageons de présenter un nouveau dossier à ce sujet : Emmanuel d'Alzon et Charles de Montalembert dans le sillage de Félicité de Lamennais.

Lettres du P. Emmanuel d'Alzon : Les années d'épreuves, 1851-1858, 2 tomes, Rome, Maison généralice, 1978.

Publication faite par le P. Pierre Touveneraud, dans le cadre de la préparation du centenaire célébré en 1980 de la mort du P. d'Alzon : *L'Assomption et ses œuvres*, 1978 n° 593, p. 5, 1979, n° 597, p. 31.

Sur le désir de la Curie généralice et en vue de la célébration du centenaire de la mort du P. d'ALZON, cette édition a été réalisée par le P. TOUVENERAUD, archiviste. Elle fait suite à l'édition des lettres du P. S. VAILHE pour la période allant de 1851 à 1858 inclus. Elle est à la fois chronologique et intégrale, et reprend pour chaque année la mention des écrits du P. d'ALZON selon la

¹² Des correspondances d'ALZON-MONTALEMBERT, inédites jusqu'alors, ont été communiquées à l'Assomption par les Archives MONTALEMBERT. Elles sont intégrées selon leur ordre chronologique dans le tome XIV des *Lettres du P. d'Alzon*, aux pages 4-15, 19-22, 29-32, 40-42, 141-142.

nature des originaux manuscrits ou imprimés. Les notes utilisent la correspondance reçue par le P. d'ALZON, gardée par lui-même et en partie enrichie après sa mort par les archivistes de la Congrégation.

Déjà cité.

Nous avons déjà mentionné le fait que douze ans après la mort du P. TOUVENERAUD, le P. Désiré DERAEDT a repris la publication interrompue des *Lettres du P. d'ALZON* selon les mêmes principes archivistiques. Nous avons signalé et commenté plus haut, partie 'Sources', la parution des tomes III à XIII (édit. Désiré DERAEDT) et celle complémentaire, t. XIV à XVII, du P. Jean-Paul PERIER-MUZET. Pour rappel, donnons seulement ici la liste de ces ouvrages :

- Lettres du P. Emmanuel d'Alzon*, édit. P. Désiré Deraedt, t. III (1859-1861), Rome, 1991, 581 pages (lettres n° 1171 à 1713).
- Lettres du P. Emmanuel d'Alzon*, édit. Désiré Deraedt, t. IV (1862-1863), Rome, 1992, 437 pages (lettres n° 1714 à 2141).
- Lettres du P. Emmanuel d'Alzon*, édit. Désiré Deraedt, t. V (1864-1865), Rome, 1992, 494 pages, (lettres n° 2142 à 2718).
- Lettres du P. Emmanuel d'Alzon*, édit. Désiré Deraedt, t. VI (1866-1867), Rome, 1993, 467 pages, (lettres, n° 2719 à 3218).
- Lettres du P. Emmanuel d'Alzon*, édit. Désiré Deraedt, t. VII (1868-1869), Rome, 1994, 467 pages (lettres n° 3219 à 3732).
- Lettres du P. Emmanuel d'Alzon*, édit. Désiré Deraedt, t. VIII (1869-1870), Rome, 1994, 573 pages (lettres n° 3733 à 4230).
- Lettres du P. Emmanuel d'Alzon*, édit. Désiré Deraedt, t. IX (1871-1872), Rome, 1994, 504 pages (lettres n° 4231 à 4740).
- Lettres du P. Emmanuel d'Alzon*, édit. Désiré Deraedt, t. X (1873-1874), Rome, 1994, 409 pages (lettres n° 4741 à 5193).
- Lettres du P. Emmanuel d'Alzon*, édit. Désiré Deraedt, t. XI (1875-1876), Rome, 1994, 574 pages (lettres n° 5194 à 5813).
- Lettres du P. Emmanuel d'Alzon*, édit. Désiré Deraedt, t. XII (1877-1878), Rome, 1995, 690 pages (lettres n° 5814 à 6564).

Lettres du P. Emmanuel d'Alzon, édit. Désiré Deraedt, t. XIII (1879-1880), Rome, 1996, 499 pages (lettres n° 6565 à 7074).

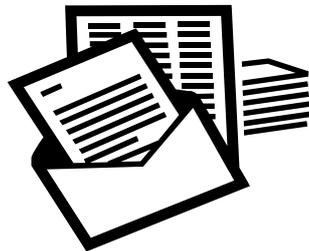
Lettres du P. Emmanuel d'Alzon, édit. Jean-Paul Périer-Muzet, t. XIV (1832-1849), Rome, 2003, 588 pages (lettres incomplètes ou inédites).

Lettres du P. Emmanuel d'Alzon, édit. Jean-Paul Périer-Muzet, t. XV (1850-1880), Rome, 2003, 534 pages (lettres incomplètes ou inédites, quelques documents inédits). Ces 13 tomes sont en version informatique (Internet).

Lettres du P. Emmanuel d'Alzon, édit. Jean-Paul Périer-Muzet, t. XVI (Prosopographie alzonienne, 1822-1880), Rome, 2004, 1155 pages. Il ne s'agit pas pour cet ouvrage d'une publication d'écrits du P. d'Alzon, mais d'une étude sur ses lettres, raison majeure pour laquelle nous l'avons intégré dans cette série, de même que pour l'ouvrage suivant.

Lettres du P. Emmanuel d'Alzon, édit. Jean-Paul Périer-Muzet, t. XVII (1822-1880), Rome, 2005, 661 pages (Index géographique et pèlerinage aux lieux).

Jean-Paul PERIER-MUZET, **Le P. d'Alzon par lui-même. Anthologie Alzonienne**, t. I, Rome, 2003, 287 pages et t. II, Rome, 2007, 299 pages. Il s'agit à chaque fois d'une sélection de 50 textes du P. d'Alzon, majoritairement des lettres, présentées selon un thème, annotées, avec références bibliographiques et questionnaires. Cf plus haut, la partie 'Sources'.



3° Les textes spirituels, écrits et prédications (A., T.D. 10 à-15 ; 41-52)

(P. Touveneraud, p. 17-19)

Pour ne pas nous perdre dans les éditions qui ont été faites de tels éléments de ce troisième ensemble des écrits du P. d'Alzon, il nous faut suivre l'ordonnance du Corpus Causae qui regroupe ces textes en deux séries : textes édités après la mort du P. d'Alzon (vol. 10 à 15) et textes inédits¹ (vol. 41 à 52).

a) Textes édités (A., T.D. 10 à 15)²

A., T.D. 10 : Méditations destinées aux Augustins de l'Assomption, Paris, B. P., 1903, 444 pages.

Nous n'avons trouvé nulle part de lettre de présentation pour cette édition.

Ces méditations furent rédigées par le P. d'Alzon en 1878 et 1879 (MS p. 196-198) et éditées par les PP. Picard et E. Bailly en 1903. Le titre exact du manuscrit est le suivant : Sujets de méditation sur la vie religieuse à l'Assomption. L'édition comporte la lithographie d'une note du P. d'Alzon sur l'utilisation de son manus-

¹ Le lecteur comprendra que l'usage de ce terme 'inédits' est devenu en quelque sorte caduque avec la constitution de la banque informatique alzonienne laquelle regroupe et les textes imprimés et les autres, même les notes d'audition.

² On retrouve la majorité de ces textes dans la série A de la Banque informatique alzonienne, série des textes dits normatifs, auxquels il faut adjoindre celui des Constitutions A.A. 1855-1865 qui n'ont fait l'objet d'une édition imprimée authentifiée qu'en 1966.

EMMANUEL D'ALZON

MÉDITATIONS

SUR LA

PERFECTION RELIGIEUSE

POUR LES

Augustins de l'Assomption

PREMIÈRE PARTIE

Depuis la veille de Noël
jusqu'à l'Octave du Saint-Sacrement



PARIS

5, rue Bayard, 5

crit, en cas de mort, et la préface de son ouvrage : 'En cas de mort, écrit le P. d'Alzon, ce cahier, uniquement réservé aux novices et aux religieux, devra être revu par les Pères Picard et E. Bailly, de telle sorte qu'on n'ajoute rien, mais que chacun puisse en retrancher ce qu'il jugera à propos. Que si, après examen commun, l'un croyait devoir conserver, l'autre retrancher, ce serait l'avis de la suppression qui devrait l'emporter'. Cette consigne fut respectée dans le sens de l'intégrité du cahier à publier. Insérée dans le Corpus Causae et officialisée par le fait même, cette édition a donc prépondérance sur toute autre. Il en va de même pour les volumes suivants.

A., T.D. 11 : Méditations sur la perfection religieuse, 2 tomes, Paris, B.P., 1925, 551 p. et 1927, 463 pages.

Présentation de cette édition dans *L'Assomption et ses Œuvres*, août 1926, n° 3014, p. 122 et *Lettre à la Dispersion*, 1926, n° 171, page 40 ; n° 172, pages 41-47 ; n° 176, page 80. Appréciations dans la *Lettre à la Dispersion*, 1926, n° 199, page 272 ; n° 201, p. 284.

Il s'agit de deux séries de méditations du P. d'Alzon que le P. Baudouy¹ a éditées en 2 tomes sous les titres : 1^{ère} partie 'Depuis la veille de Noël jusqu'à l'octave du Saint-Sacrement', Paris, B.P., 1922, 551 p.² ; 2^e partie 'Méditations pour retraites', Paris, B.P., 1927, 463 p. Ces méditations furent élaborées par le P. d'Alzon en 1874-1875 (MS p. 155-160), en vue de construire un cycle pour une année complète³. 'Diverses éditions, écrit le P. S. Vailhé, avaient paru auparavant, fragmentaires et très inexactes'. De son côté, le P. A. Sage, tout en reconnaissant que le P. Baudouy utilise un titre

¹ Ernest BAUDOUY, religieux A.A. français (1862-1942) : *N.B.R. A*, t. I, p. 161-162.

² Nous avons repéré une recension de cette publication dans *Etudes*, 1926, t. 189, p. 361.

³ On a sur leur écriture le témoignage direct et personnel du P. d'ALZON qui fait état de ce travail dans sa correspondance : *Lettres d'Alzon*, t. X, p. 202 et t. XI, p. 29. Lire également les pages du P. SAGE dans *Un Maître spirituel*, p. 155-160, 196-198.

d'emprunt et commet parfois des erreurs de dates, lui rend hommage pour sa préface où il décrit fort bien les manuscrits et caractérise, à partir de ces méditations, la spiritualité du P. d'Alzon. (Pour l'intégrité de la préface du P. Baudouy, se reporter à la Lettre à la dispersion, 9 février 1926).

Lettres au Maître des novices : texte publié par le P. Siméon Vailhé dans *La Lettre à la Dispersion*, 1925, n° 164, pages 745-750 et *Supplément* au n° 193 de la *Lettre à la Dispersion* (1926), pages 9-16.

A., T.D. 12 : Instructions aux tertiaires de l'Assomption, Paris, B.P., 1930, 196 pages.

Avis de parution dans la *Lettre à la Dispersion*, novembre 1930, n° 368, p. 272.

Il s'agit de 47 instructions données aux tertiaires de l'Assomption par le P. d'Alzon en 1878-1879 (MS p. 186-187) et éditées en 1930. La préface de l'édition⁴ nous dit qu'elle a été réalisée à l'occasion du cinquantième de la mort du P. d'Alzon, en vue de 'pousser les religieux et les tertiaires à la perfection de leur état respectif'.

A., T.D. 13 : Instructions du samedi, Paris, B.P., 1932, 338 pages.

Nous n'avons pas trouvé d'avis de parution ou de recension dans un bulletin ou une revue de l'Assomption de cette époque.

⁴ Il n'est pas précisé quel est le religieux qui s'est chargé ou qui a été chargé de réaliser cette édition. On sait seulement que le Nihil obstat est donné à Paris, le 18 août 1930 par le P. Elie BICQUEMARD, religieux A.A. français (1863-1950) : *N.B.R. A*, t. I, p. 267-268.

Il s'agit d'instructions adressées par le P. d'Alzon aux collégiens de Nîmes et ainsi regroupées par l'auteur de l'édition⁵ : 1° sur la Sainte Vierge, en 1876 ; 2° sur l'éducation chrétienne, en 1876-1877 ; 3° sur les Actes des Apôtres, en 1868 (MS p. 111-113 et 177-178). Précisons que l'édition de ces instructions veut honorer le 120^e anniversaire de la naissance du P. d'Alzon, comme il est dit dans la préface datée du 30 août 1930, et que, du point de vue des originaux, les deux premières séries sont des notes autographes, la troisième provient de notes prises à l'audition.

A., T.D. 14 : Circulaires aux Religieux de l'Assomption, Paris, B.P., 1912, 214 pages.

Edition consécutive à la tenue d'un chapitre général.

Il s'agit ici de documents où le P. d'Alzon s'adresse comme fondateur à sa Congrégation masculine, de 1868 à 1879, et édités par le P. E. Bailly en 1912⁶. Le titre choisi ne dit pas la diversité des documents rassemblés. Les plus importants sont : les lettres au maître des novices⁷ (MS p. 123-126) ; les instructions des Chapitres généraux de 1868⁸ (MS p. 116-123) et de 1873⁹ (MS p. 153-154) , et

⁵ Pas d'indication non plus sur le nom du religieux qui a pris en charge cette réalisation. Le Nihil obstat, du 5 février 1932, est donné par le P. Gervais QUENARD.

⁶ A remarquer que la circulaire sur le Cérémonial (1855-1859) que l'on trouve reproduite dans les *Ecrits spirituels*, p. 297-301, ne figure pas dans l'édition de 1912. Le P. TOUVENERAUD a démontré qu'elle n'était pas du P. d'ALZON : *Lettres d'Alzon*, t. I, p. 624-627.

⁷ Ce texte important sous forme de 4 lettres est de nos jours présenté, étudié et édité à part pour lui-même. On le trouve reproduit dans les *Ecrits spirituels*, p. 147-172, commenté par le P. SAGE dans *Un Maître spirituel*, p. 123-126. On peut en suivre la genèse dans les *Lettres du P. d'Alzon* : t. VII, p. 164 et p. 345 et n. 1. Banque de données série A.

⁸ Commentaire à vif du P. d'ALZON, *Lettres d'Alzon*, t. VII, p. 158 et 159 n. 3. Présentation et texte dans *Ecrits spirituels*, p. 128-146. Série A dans la banque de données.

⁹ Cf *Lettres d'Alzon*, t. X, p. 118 n. 1 et 119 n. 1. Présentation et texte dans *Ecrits spirituels*, p. 173-190. Banque de données série A.

ADVENIAT REGNUM TUUM

DIRECTOIRE

DE 3

AUGUSTINS DE L'ASSOMPTION



PARIS

TYPOGRAPHIE AUGUSTINIENNE

1908

les circulaires du P. d'Alzon adressées aux membres des Chapitres généraux (MS p. 161-171).

A., T.D. 15 : Directoire des Augustins de l'Assomption, Paris, Typographie augustiniennne, 1935, 134 et 94 pages.

Edition consécutive à la tenue d'un chapitre général.

Ce texte des plus importants du P. d'Alzon, rédigé en 1859 à Lamalou-les-Bains¹⁰ et intégré dans les Constitutions en 1865 (MS p. 75-96), a été édité conformément aux originaux en 1935. La présente édition annulait les précédentes de 1884, de 1908 et de 1914-1918, et joignait en complément au Directoire d'autres écrits du P. d'Alzon, eux-mêmes déjà édités.

Tels sont les textes spirituels édités et incorporés comme tels dans le Corpus Cauae. D'autres éditions suivront, comme nous le verrons, mais la présente série, quoique vieillie, garde sa valeur de documentation authentifiée pour la Cause de béatification.

Actualisation

Sans entrer dans le détail, pour la partie française, d'autres publications postérieures d'écrits du P. d'ALZON, dont certaines déjà signalées dans la série 'Sources', nous aurons à mettre en valeur l'importante œuvre de traduction de certains de ces textes majeurs ou normatifs, réalisée à par-

¹⁰ Le P. d'ALZON composa au départ ce texte à la demande de Mère MARIE-EUGENIE DE JESUS pour les Religieuses de l'Assomption : *Lettres d'Alzon*, t. II, p. 159-160. Le Conseil des Religieuses le trouvant trop apostolique, le P. d'ALZON remania le texte pour le donner à ses religieux en septembre 1864 et en fit en 1867 une nouvelle version pour les Oblates de l'Assomption. *Lettres d'Alzon*, t. V, p. 450. Ce texte majeur du P. d'ALZON, maintes fois édité, a été notamment commenté et étudié par le P. A. SAGE dès 1955, dans *Pages d'Archives*, nouvelle série n° 2, en 1957 dans *Un Maître spirituel*, p. 80-90, encore en 1959, *Commentaire du Guide spirituel de vie intérieure*, plus récemment aussi par le P. Georges TAVARD, *The Directory*, New York, 1982, 14 pages. Version informatique (Internet).

tir des années 1980. Une partie propre, de nature synthétique et systématique, va lui être réservée plus bas, langue par langue, et évitera ainsi l'exercice de répétitions inutiles ou dispersantes.

b) Textes inédits (A., T.D. 41 à 52) : P. Touveneraud, p. 20-21

L'ordonnance de cette seconde série n'est pas sans étonner, vu le mélange des genres et des dates. Il faut savoir que le P. S. Vailhé, compilateur du Corpus, a rigoureusement tenu compte de l'ordonnance archivistique des manuscrits. Par ailleurs, on trouvera dans le Maître spirituel du P. A. Sage (p. 205-255), à la table chronologique des écrits du P. d'Alzon, l'identification et la datation de telle ou telle pièce¹¹ : directoires, notes personnelles, prédications etc. Cette table nous dispense d'entrer dans le détail des volumes du Corpus dont nous ne reproduisons que les titres. A partir de la table du P. A. Sage, et en parcourant son ouvrage, il sera facile de repérer les circonstances et l'importance des écrits manuscrits que contient cette troisième partie du Corpus.

A., T.D. 41 : Directoires, circulaires, constitutions, etc., 271 p.

A., T.D. 42 : Sermons et notes de sermons, 1836-1870, 242 p.

A., T.D. 43 : Notes personnelles d'après des feuilles et les cahiers 22 à 37, 357 p.

A., T.D. 44 : Notes et plans de sermons et de retraites, 296 p.

A., T.D. 45 : Plans et notes de sermons et de conférences, 1860-1880, 363 p.

A., T.D. 46 : Notes, plans et fragments de sermons et de conférences, 389 p.

A., T.D. 47 : Sermons et canevas de sermons, 1854-1880, 412 p.

¹¹ Et redisons-le, au risque de nous répéter inutilement, la datation des documents figure dans le liminaire annuel qui ouvre les *Lettres d'Alzon*, pour la partie 1851-1880, sans compter le recours à la banque informatique alzonienne. Pour notre part, nous avons également fouillé dans ces séries pour composer le livre : *Le P. d'Alzon au jour le jour*.

- A., T.D. 48 : *Notes et fragments de sermons d'après des brouillons, 1835-1870, 409 p.*
- A., T.D. 49 : *Analyse d'ouvrages et notes de lectures, 1828-1844, cahiers 38 à 45, 388 p.*
- A., T.D. 50 : *Fragments et notes de sermons, 1840-1845, cahiers 46 à 50, 362 p.*
- A., T.D. 51 : *Notes de sermons et de conférences, 1837-1861, cahiers 52 à 59, 371 p.*
- A., T.D. 52 : *Notes de fragments de sermons et de conférences, 1854-1879, cahiers 60 à 80, 346 p.*

Une question légitime vient à l'esprit. Quels seraient les textes du P. d'Alzon qui auraient été retrouvés après la compilation du Corpus Causae en 1937 ?

A ce propos, il faut citer en premier lieu le dossier d'Alzon-Lamennais, repéré aux Archives secrètes du Vatican et présenté par le P. A. Colette en 1958 dans la série Pages d'Archives.

Vient ensuite un lot de lettres d'inégale importance, dont 12 nous ont été communiquées par les Archives de Solesmes, 5 par les Archives du Séminaire français de Rome et 9 par les Archives Montalembert. Les deux retrouvées aux Archives du Vatican invitent à d'autres expertises depuis que les Papes Paul VI et Jean-Paul II les ont ouvertes à la consultation, d'abord jusqu'en 1878 et à présent jusqu'en 1903¹².

Enfin, le P. Lechat¹³ remettait aux Archives de la Congrégation, le 15 octobre 1974, un cahier 'à l'usage de sa tante, Sœur Marie de la Sainte-Famille, une des anciennes Religieuses de l'Assomption', lequel contient en notes d'audition une retraite

¹² Depuis, le Pape JEAN PAUL II (1920-2005) a élargi la consultation des fonds des Archives du Vatican et de certaines Congrégations romaines jusqu'à la fin du pontificat de BENOIT XV (1922) et, pour certaines questions précises, aux années de la seconde guerre mondiale.

¹³ Jean-Gabriel LECHAT, religieux A.A. français (1897-1979) : *N.B.R. A*, t. III, p. 1797-1798.

donnée par le P. d'Alzon à Nîmes, du 10 au 18 septembre 1877 aux Religieuses de l'Assomption de Nîmes et de Montpellier¹⁴.

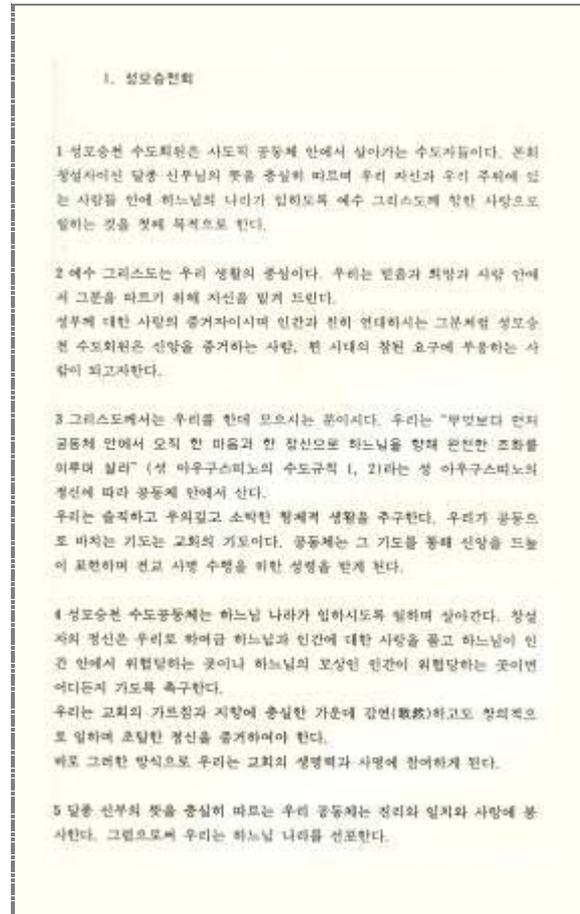
Actualisation

A cette liste corrigée et à cette question plus que légitime du P. TOUVENERAUD, il convient de rajouter ce qui a forcément échappé à la constitution du Corpus Causae, les textes, surtout des lettres, mais aussi d'autres documents, trouvés depuis et insérés dans l'édition des deux tomes *Lettres d'Alzon XIV et XV*. Il suffit de se reporter plus haut pour le détail. Mais il convient cependant de noter l'exceptionnel lot que constituent les 71 lettres autographes du P. d'ALZON à Mme de CHAPONAY (manuscrits Fonds Chaponay, *Archives Départementales du Rhône* 44 J 154 : AA *Informations*, octobre 2001, n° 9, p. 33 et *A.T.L.P.*, octobre 2001, n° 173, p. 17-18) et celui des 60 lettres communiquées par la famille de MALBOSC (1995). Il faut surtout se rappeler que le 'combat' d'heuristique n'est pas à mettre à l'ordre du temps passé et que nous avons, dans nos propres rangs, à juguler un esprit ou une mentalité à ce propos défaitiste. L'Évangile le dit en ses termes : *'Qui cherche trouve'*. Souhaitons une main évangéliquement heureuse à nos successeurs pour qu'en cherchant, ils puissent encore trouver à leur tour.

¹⁴ La paternité de cette retraite attribuée alors fautivement au P. d'ALZON a été reportée avec preuves à l'appui sur la tête du P. Emmanuel BAILLY, selon une note du P. Désiré DERAEDT que l'on trouve dans la banque de données, E00564.

Principales traductions des textes de référence des textes majeurs du P. d'Alzon

Il convient de donner ici une mention la plus complète possible, sous forme de tableau récapitulatif ou de synopsis, des principales traductions des textes de référence majeurs du P. d'ALZON et de la *Règle de Vie* actuelle, dans les quelque 16 langues parlées à l'Assomption, compte tenu du fait que sont reçues et déclarées comme officielles les 4 suivantes : anglais, espagnol, français et néerlandais.



Synopse des traductions/éditions linguistiques des textes majeurs du P. d'Alzon

	Règle de saint Augustin ⁽¹⁾	Règle de vie Assomptionniste	Directoire	Constitutions
<i>Texte Orig.</i>	latin – IVème s.	anglais, espagnol, français, néerlandais	manuscrit 1859 E.S. (1956)	manuscrit 1855-1865 E.S. (1956)
<i>Allemand</i>	x			
<i>Anglais</i>	x	Rule of Life 1984, 2007	Directory 1969 (n.a.)	Foundational édit. R. Richards
<i>Bulgare</i>	x	Titre bulgare, 1999		
<i>Coréen</i>	x	Titre en coréen (s.d.)		
<i>Espagnol</i>	x	Regla de Vida, 1985	Guia Espiritual 1959, 1991 (note c)	Primeras Constituciones 1997-1998
<i>Français</i>	x	Règle de Vie, 1984 (note d)	Directoire 1880, 1984, 1908, 1935, 1952, 1956 (note e)	Premières Constitutions, it. 1966 (note f)
<i>Grec</i>	x			
<i>Italien</i>	x	Regola di Vita	Direttorio O.A. s.d. 2007	Scritti spirituali s.d. (note h), 2007
<i>Malgache</i>	x	Ny Fitsipi Pianina-na Assomptionnista, 1993 (note i)		
<i>Néerlandais</i>	x	Leefregel van de Assumptionnisten, 1984	Directorium 1953 (note j)	(note j)
<i>Philippin – Tagalog</i>	x			

Lettres au Maître des novices	Instructions de clôture	Circulaires ⁽²⁾	Méditations ⁽³⁾	Lettres ⁽⁴⁻⁶⁾
manuscrit 1868-1869 E.S. (1956)	manuscrit 1868, 1873 E.S. (1956)	manuscrit 1874-1876 E.S.	manuscrit 1874-1878 E.S.	manuscrit 1822-1880 E.S. (extraits)
Foundational s.d. (ers 1980)	Foundational id. (n.b.)	Circular Letters 1874-1875, édit. 1981	Méditations by E. d'Alzon. Tr. Stephen Raynor (pro manuscripto)	Sélections dans Father E. d'Alzon: in his own words. Dalzonian Anthology, 2003
Cuatro Cartas al Maestro de N. 1980	Discursos a los Capítulos 1868, 1873, édit. 1980	Circulares P. Manuel d'Alzon, 1998		Sélection dans El Padre d'Alzon por si mismo. Antología Alzoniana, 2003
1912, 1926 E.S. 1956 (note g)	1912 E.S. 1956 (note g)	Circulaires 1912	Méditations 1898. 1902, 1925, 1927	Édition intégrale de la Correspondance du P. d'Alzon de 1923 à 2003: 18 volumes + 2 volumes d'études. Anthologie Alzonienne, t. I et II
Scritti spirituali, 2007	Scritti spirituali, 2007	Scritti spirituali, 2007	Scritti spirituali, 2007	Extraits dans Scritti spirituali, (E.S.) 2007
(note j)	(note j)			

Synopse des traductions/éditions linguistiques des textes majeurs du P. d'Alzon

	Règle de saint Augustin	Règle de vie As-somptionniste	Directoire	Constitutions
<i>Portugo-Brsilien</i>	x	Regra de Vida Congregaçao dos Agostiniano da Assunçao, 1984	Directorio dos A.	
<i>Roumain</i>	x	Regula di Viata, s.d.	Directoarul, 1997	
<i>Russe</i>	x	s.d.	Règle de Vie – Directoire, 1997 (note l)	
<i>Swahili</i>	x	Règle de Vie (pro manuscripto) (note m)		
<i>Turc</i>	x	Asompsiyon Yasam Kurali, 1986 (note n)		
<i>Vietnamien</i>	x	Règle de Vie pro manuscripto, 2003 (note o)	trad. pro manuscripto	

Voir notes aux pages 116 à 118

Letres au Maître des novices	Instructions de clôture	Circulaires	Méditations	Letres
Quatro cartas ao mestre de noviços, 2002	Instruções aos Capítulos, édit. 2002	Seis Circulares édit. 2002		Sélection dans O Padre Emanuel d'Alzon por ele mesmo. Antologia Alzoniana, 2003

Note 1 : La Règle de saint Augustin est un texte aujourd'hui traduit en quasi toutes les langues, mais la traduction donnée n'est pas nécessairement empruntée à celle connue de Verheijen. On trouve en italien celle de Carlo Carena (*Nuova Biblioteca Agostiniana*). Il est bon de vérifier à chaque fois dans les auteurs augustiniens suivants : Garcia O.S.A., Van Bavel O.S.A., Agostino Trapè, Sœur Marie-Ancilla etc.... Le P. Sage en a fourni un commentaire connu, *La Règle de saint Augustin commentée par ses écrits*, Paris, La Vie Augustinienne, 1961, ouvrage traduit en anglais, en italien, en espagnol, en portugais... On doit aussi au P. Sage une traduction propre de la *Règle de saint Augustin*, La Vie Augustinienne, Paris, 114 pages, puis en 1972 *La vie religieuse selon saint Augustin*, dans la même collection.

Note 2 : On compte exactement 12 circulaires du P. d'Alzon : 1^{ère} du 24 mai 1874 ; 2^{ème} du 1^{er} juin 1874 ; 3^{ème} du 8 juin 1874 ; 4^{ème} du 18 juin 1874 ; 5^{ème} du 27 juin 1874 ; 6^{ème} du 2 juillet 1874 ; 7^{ème} du 13 juillet 1874 ; 8^{ème} du 8 novembre 1874 ; 9^{ème} de juillet 1875 ; 10^{ème} du 1^{er} août 1875 ; 11^{ème} du 15 septembre 1875 ; 12^{ème} de septembre 1876. Celle sur le Cérémonial remontant à 1855 n'est pas de lui.

Note 3 : Le P. d'Alzon a écrit 36 Méditations en 1878 pour les religieux, auxquels s'ajoutent 7 complémentaires des années 1874-1875. On les a parfois publiées sélectivement sous différents titres : *Méditations pour une retraite*, *Méditations destinées aux Augustins de l'Assomption*, *Méditations sur la perfection religieuse*.

Note 4 : Un second volume d'*Anthologie alzonienne* a été publié en 2007, qui va être traduit également dans les principales langues de la congrégation.

Note 5 : En anglais et en espagnol, on trouve également des sélections thématiques de textes alzoniens puisés dans l'édition des *Ecrits spirituels* : Vierge Marie (*Mary our Mother our Model and our Queen*, 1988) ; Eucharistie (*La Eucaristia*, 2002) ; Education (*Un pedagogo del siglo XIX*, 2000 ; *Emmanuel d'Alzon to educators at the Assumption*, 1988)) etc...

Note 6 : Il existe aussi d'autres éditions de textes alzoniens qui ne sont pas classés dans la série des textes majeurs : ex. *Instructions aux Tertiaires de l'Assomption*, 1930 ; *Instructions du Samedi*, 1932 ; et également des sélections de textes comme *Le Père d'Alzon au jour au jour*, édit. 2005 et 2007 (traduit en espagnol en 2007, en italien en 2006, bientôt en anglais).

Note a : *Directory of the Augustinians of the Assumption*, trad. Patrick Croghan, revised Deschamps/Grenier, 1969. Le P. Tavard a donné un commentaire succinct du Directoire : *The Directory*, New York, 1982, 14 pages. Le P. A. Sage en a fait l'étude historique dans *Pages d'Archives*, mars 1955, n° 2, pages 21-31.

Note b : *Foundational Documents*, translated by Richard Richards, Milton : contient le texte des Constitutions de 1855 seulement et les Lettres du P. d'Alzon adressées au Maître des Novices ainsi que le récit des derniers moments de la vie du P. d'Alzon, d'après le récit du P. E. Bailly.

Note c : La première traduction en espagnol du Directoire est due au P. S. Fernandez dans la collection des *Cahiers d'Alzon*, 1959.

Note d : *La Règle de Vie de la Congrégation des Augustins de l'Assomption*, Rome, 1984, contient en prologue la traduction de la Règle de saint Augustin, donnée dans la traduction de Verheijen (*Etudes Augustiniennes*). Elle a été commentée par le P. Lucien Guissard, *Notre Règle de Vie*, Série Centenaire d'Alzon n° 9, 1985, 49 pages, par le P. Roberto Favre, *Orando com a Regra de Vida*, Coleção Espiritualidade n° 1, par le P. Hervé Stéphan, *Gènes et Genève*, Rome, 186, 56 pages. Elle se trouve reproduite par extraits un peu partout.

Note e : Le Directoire a été imprimé maintes fois en français, du temps du P. Picard, du P. Bailly et du P. Gervais Quenard, avant de trouver place en tête des E.S. (*Ecrits spirituels*) en 1956. Il a été repris dans la collection des *Cahiers d'Alzon* (1952), sous le titre *Guide spirituel de vie intérieure*, et commenté dans la même collection par le P. Athanase Sage : *Commentaire du Guide spirituel de vie intérieure*.

Note f : Il a fallu attendre 1966 pour que soit imprimé le texte des Premières Constitutions de l'Assomption, conservé grâce au cahier de noviciat du P. Galabert. Le P. A. Sage ne l'avait pas intégré dans l'édition des *Ecrits spirituels*.

Note g : On trouve la première édition française des *Lettres au Maître des novices* et des *Instructions capitulaires de 1868 et 1873* dans le recueil des *Circulaires* du P. d'Alzon publié en 1912.

Note h : Ce sont les PP. Domenico Restante, Gioacchino Romano et Antonino Corpacci qui ont travaillé à ces traductions italiennes de textes alzoniens, pro manuscritto. L'édition intégrale des *Scritti spirituali* de 2007 est due à l'initiative des Sœurs Oblates, province d'Italie.

Note i : Seuls ont été traduits les articles 1 à 54 inclus et 172.

Note j : Le titre complet est *Directorium van de Augustijnen van O.L. vroum Assumptie*, Boxtel 1953, 138 pages. Il existe d'autre part en néerlandais des traductions dactylographiées, faites pour les Oblates de l'Assomption, de sélection de textes alzoniens : *Geestelijke Geschriften van de Dienaar Gods Emmanuel d'Alzon* (d'après les *Ecrits spirituels*) par le P. Eleutherius Holstra, Hulsberg, 1979, 264 pages et *Brieven van Pater d'Alzon aan Mère Emmanuel-Marie de la Compassion* (correspondance), Paris, 1992, 250 pages.

Note k : Titre complet : *Regula de Viata a Congregatiei Augustinienilor Asumptionisti*, s.d. (P. Stef). Le Directoire (*Directoarul Augustinienilor Asumptiunii*) a été traduit en roumain à l'initiative des Sœurs Oblates, Province de Roumanie.

Note l : Le titre est en caractères cyrilliques ; la traduction dactylographiée a été faite par Venceslas Gorokhov, la rédaction par Irina Sofronitskaya et P. Bernard Le Léanec, Moscou, 1997.

Note m : Nous n'en possédons pas de copie. La traduction est attribuée au P. Victor Mathé Ndakasi. Nous avons repéré une traduction de la *Règle de saint Augustin* dans les *Constitutions des Frères de l'Assomption*.

Note n : Cette traduction due au P. Xavier Jacob comprend les n° 1 à 54 inclus.

Note o : Ces traductions pro manuscripto ont été entreprises soit par le P. Bosco soit par des novices vietnamiens à Juvisy-sur-Orge. L'ex Frère Paul Hao est également à l'origine de plusieurs traductions récentes.

Enfin, en conclusion, il est bon de rappeler d'une part que tous les écrits recensés du P. d'Alzon ont été présentés historiquement et analysés thématiquement dans l'ouvrage clé du P. Athanase Sage, *Un Maître spirituel*, Rome, 1957. Des thèmes majeurs de la pensée alzonienne ont été d'autre part étudiés plus récemment par le P. Georges Tardard : *Le Poids de Dieu*, 1982 ; *La Foi et le Royaume*, 2003 ; *Emmanuel d'Alzon. Textes spirituels*, 2002 ; de même Jean Paul Périer-Muzet, dans *Prier 15 jours avec le P. d'Alzon*, 2003 et deux volumes d'étude des *Lettres*, t. XVI (Prosopographie) et t. XVII (Lieux-pèlerinages).

- 2 -

I ASOMPSİYON

1 Asompsiyonist olarak, havarisel toplulukta yaşayan rahipleriz. Kurucumuz P. d'Alzon'a sadık kalarak, herşeyden önceki amacımız, Mesih'in sevgisi için, kendimizde ve etrafımızda, Allah'ın hükümrânlığının gelişine çalışmaktır.

II. -EDITIONS DES TEXTES SPIRITUELS DU P. D'ALZON SOUS FORME D'OUVRAGES¹

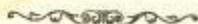
Avant d'en venir aux travaux du P. A. Sage et du P. H. Bisson, il nous faut, par honnêteté, mentionner des éditions antérieures à la compilation du Corpus Causae et écartées par manque d'authenticité.



Siméon Vailhé

¹ Dans les toutes premières années de la vie de l'Assomption qui ont suivi la mort du P. d'ALZON, des textes épars sur le Fondateur sont publiés au gré des circonstances dans des revues comme *Souvenirs*, notamment les *Croquis du P. d'Alzon* par GALERAN, *L'Assomption et ses Œuvres*, puis *La Lettre à la Dispersion*. Mais la publication de textes mêmes définis comme majeurs du P. d'Alzon ne va s'organiser que très progressivement sous l'impulsion des Supérieurs Généraux, à la demande des Chapitres. Les *Souvenirs*, entre 1881 et 1903, se sont contentés de publier un seul texte de la main du P. d'Alzon : les *Mémoires d'un ancien de la vieille Assomption* (1893, n° 146, p. 148-16). La revue *L'Assomption et ses Œuvres*, née en 1897, est tout aussi discrète puisqu'il faut attendre l'année 1902 pour voir affleurer la signature du P. d'Alzon dans les colonnes de la revue, au bas du texte de sa profession religieuse (1902, n° 61, p. 5), si l'on met à part bien sûr la rédaction d'un numéro spécial en 1893 pour le *cinquantenaire du Collège de Nîmes* qui comporte plusieurs textes alors inédits du P. d'Alzon.

CONSTITUTIONS
DES
AUGUSTINS DE L'ASSOMPTION



LIVRE PREMIER
RÈGLES COMMUNES

CHAPITRE PREMIER

Du but de la Congrégation.

Le but de notre petite Association est de travailler à notre perfection en étendant le règne de Jésus-Christ dans les âmes. C'est pourquoi nous prenons pour devise ces mots de l'Oraison Dominicale : *Adveniat regnum tuum*, et ces paroles de l'Office : *Propter amorem Domini nostri Jesu Christi*.

L'avènement de Jésus-Christ pour nous et

1° Editions antérieures à 1960

(P. Touveneraud, p. 21-23)

Constitutions des Augustins de l'Assomption, Paris, Imprimerie Deguy, 1883, 40 pages.

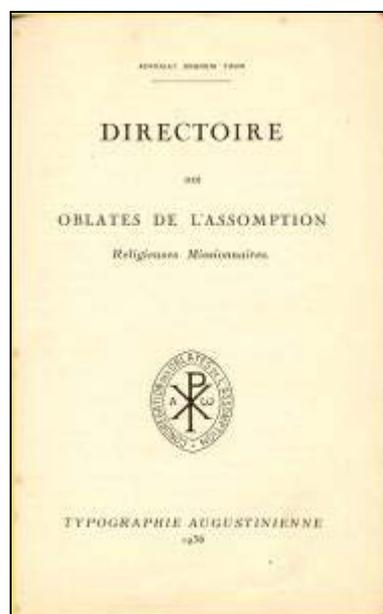
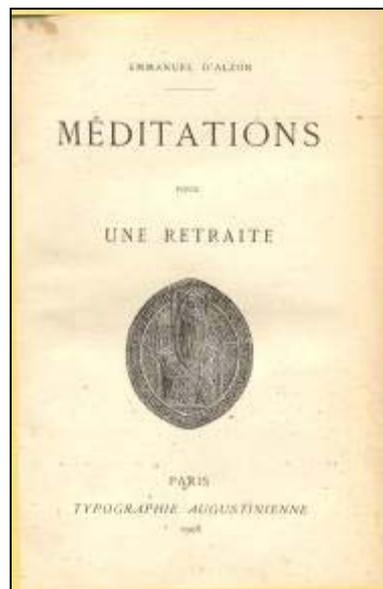
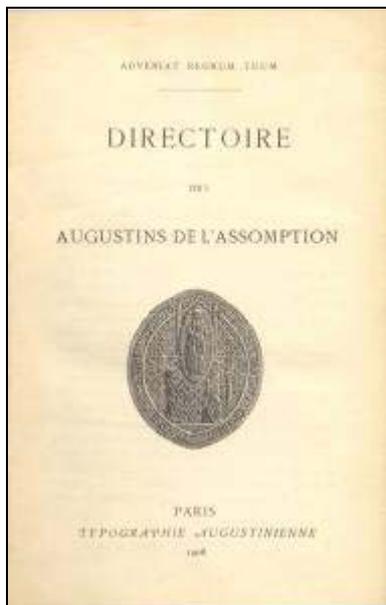
Texte édité par le P. Germer-Durand¹ en 1883, non sans divergences avec le texte des Constitutions de 1865, et retiré par le P. Picard, parce que ces Constitutions n'étaient pas approuvées et qu'on était en pourparlers avec les Augustins en vue d'une union sur la base du texte arrêté par le P. d'Alzon en 1877².

Le texte des Constitutions de l'Assomption, préparé par le P. Picard selon la décision du Chapitre général de 1898, est approuvé par le Chapitre de 1906, au temps du P. Bailly, et imprimé selon ses directives en 1906 : Circulaire n° 29 (10 août 1906), texte dans *Circulaires du P. E. Bailly aux Religieux de l'Assomption*, B P., 1918, p. 314-317.

Directoire des Augustins de l'Assomption, Paris, Imprimerie Augustinienne, 97 pages et Paris, Typographie Augustinienne, 1908, 191 pages.

¹ Joseph GERMER-DURAND, religieux A.A. français (1845-1917) : *N.B.R. A*, t. II, p. 1269-1270.

² Comme on le verra par la suite, le texte même de ces *Premières Constitutions 1855-1865* ne sera édité de façon critique, la toute première fois, qu'en 1966 seulement par les soins des PP. SAGE et TOUVENERAUD (Rome, Maison généralice), en utilisant le cahier de noviciat du P. GALABERT : à l'époque les novices copiaient à la main le texte des Constitutions, une manière sûre de se l'approprier ! Auparavant (entre 1865 et 1906), il n'y eut que de rares éditions partielles de quelques extraits, les Constitutions n'étant pas pleinement approuvées.



Texte édité par le P. Picard, en 1884 (Paris, Bonne Presse, 182 p.), réimprimé en 1908 et pendant la guerre de 1914-1918, petit format, préface du P. E. Bailly, sans date. Non conforme aux originaux. Le P. Picard comble 'certaines lacunes' en se servant uniquement d'autres textes du P. d'Alzon.

La préface de l'édition du Directoire par le P. Picard en 1884 fait l'objet de sa circulaire n° 16 (1^{er} juin 1884) : texte dans *Circulaires du P. Picard aux Religieux de l'Assomption*, B.P., 1912, p. 101. Des divergences d'édition ont parfois suscité des réactions et des mises au point, ainsi encore en 1955 du P. Herbland Bisson dans *La Lettre à la Famille*, avril 1955, n° 185, p. 59.

Méditations pour une retraite, Paris, Typographie Augustinienne, 1908, 200 pages.

Texte édité déjà en 1898 (Paris, Bonne Presse, 193 pages, petit format) et réimprimé en 1908. Ces 37 méditations, un peu retouchées ici, ont toutes été reprises dans MR II, conformément aux originaux.

Pages choisies du P. d'Alzon (textes variés) : L'Assomption, 1910-1911, n° 168, p. 225-249.

La revue profite du centenaire de la naissance du P. d'Alzon (1810-1910) pour diffuser quelques-uns de ses écrits, rendus accessibles à un public plus large.

Méditations pour une retraite intime (Revue Prêtre et Apôtre, 1927).

20 méditations déjà lithographiées et groupées, du vivant même du P. d'Alzon, par le P. Ch. Laurent¹, sous le titre 'Retraite

¹ Charles LAURENT, religieux A.A. français (1821-1895) : *N.B.R. A*, t. III, p. 1749-1750.

intime, parues dans *Prêtre et Apôtre*², en 1927 : 5, 31, 66, 97, 129 et 161. Ces 20 méditations se retrouvent dans *MR II*, *passim*.

Conférences sur l'esprit de l'Assomption (de 1927 à 1930).

Il s'agit de 53 conférences dont nous avons les schémas autographes du P. d'Alzon et les notes prises à l'audition par les Religieuses de l'Assomption auxquelles elles étaient adressées en 1870-1871. 35 ont été éditées dans *Prêtre et Apôtre*, de 1927 à 1930, à savoir : de la 1^{ère} à la 28^e et de la 4^e à la 53^e, avec reproduction des schémas autographes et des notes d'audition. Texte considéré par la suite comme produit de notes d'audition.

Méditations sur Notre-Seigneur (Revue Prêtre et Apôtre, 1931-1933).

5 méditations sur la connaissance de Jésus-Christ, datant de 1873-1874, et une introduction sur la Passion, datant de 1873, publiées dans *'Prêtre et Apôtre'*, 1931 : 29, 61 ; 1932 : 62, 350 ; 1933, 64.

Directoire des Oblates de l'Assomption Religieuses Missionnaires, Paris, Typographie Augustinienne, 1936, 111 pages (compléments au Directoire, 52 pages).

Edition conforme au manuscrit du P. d'Alzon, édition 1936.

Ajoutons à cette série, pour ne pas y revenir, ce qui a été édité depuis 1937, en dehors des travaux du P. A. Sage et du P. H. Bisson :

Retraite sur la Sainte Vierge prêchée aux Oblates de l'Assomption par leur Fondateur le P. Emmanuel d'Alzon septembre 1879, Paris, Typographie Augustinienne, 1941, 59 pages

² Revue de la Bonne Presse dont le titre remonte à l'année 1919, cette publication, sous cette forme, a perduré jusqu'en 1974 pour devenir à cette date *Vivante Eglise*, puis en 1980 *Chrétiens Ensemble* jusqu'à sa suppression en 1985, le P. Claude MARECHAL étant le dernier rédacteur en chef de la revue.

13 instructions prêchées aux Oblates, notes d'audition, éditées en 1941 en une plaquette de 59 pages, Paris, Typographie Augustinienne. Préface de Mère M.-Michaë Rainfray, 24 mai 1941.

Conférences du P. Emmanuel d'Alzon aux Religieuses de l'Assomption Nîmes 1870, Paris, 1954, 416 pages.

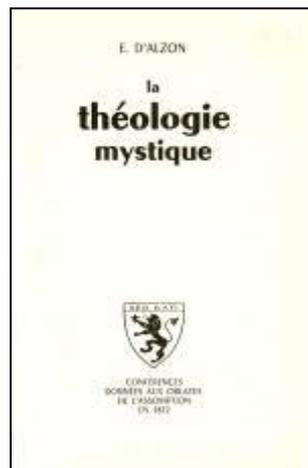
Les 26 premières des 53, éditées précédemment dans 'Prêtre et Apôtre' et réimprimées en un volume en 1954, Paris.

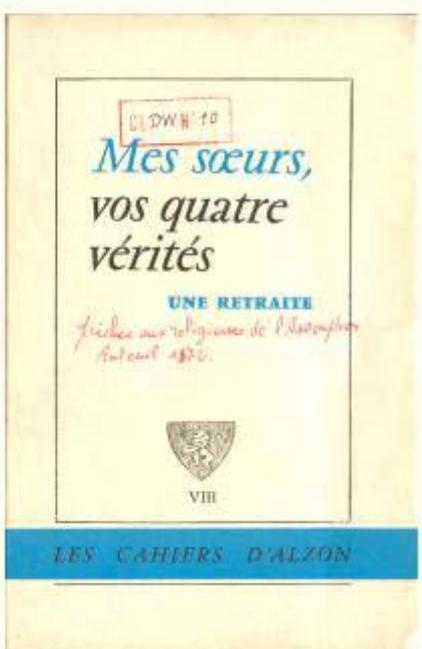
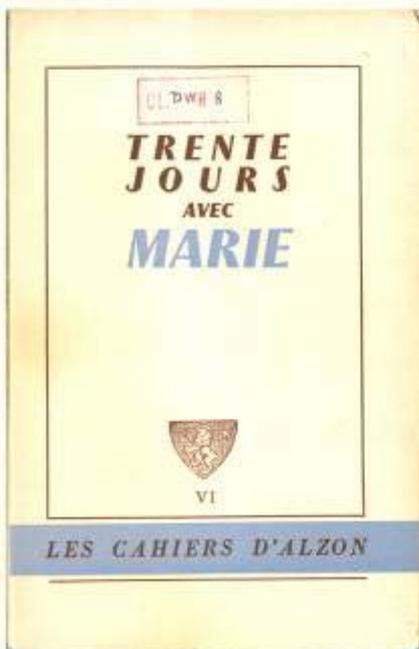
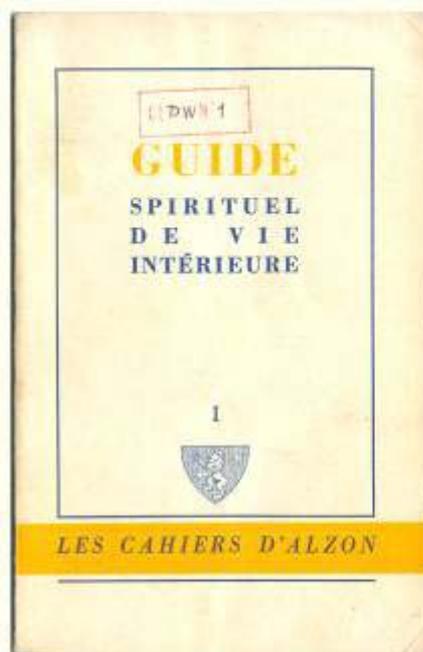
Une dactylographie d'une partie inédite des 53 conférences.

Réalisée à Saint-Gérard, en 1957 : schémas autographes et conférences 29 à 46, et notes d'audition des conférences 29 à 41. Un exemplaire est parvenu à Rome dans les papiers du P. H. Bisson.

Une dactylographie des Constitutions de 1855 et 1865, Saint-Gérard, 1960.

La théologie mystique, d'après un cours donné par le P. d'Alzon en 1872 aux A.A. et aux O.A. à Nîmes, édition par les Oblates, Paris, rue Lecourbe, 1966, 63 pages.





2° L'œuvre du P. H. Bisson

(P. Touveneraud, p. 23-28)

Il nous reste à présent à parler des travaux du P. A. Sage et du P. H. Bisson, dont l'œuvre d'édition est contenue dans les 21 Cahiers d'Alzon, en vue de faire connaître, à partir des textes, la spiritualité du P. d'Alzon. Au préalable, rappelons que le P. Bisson, alors supérieur du collège de Nîmes, avait réalisé avec des collaborateurs, en 1946-1947, une table analytique des écrits du P. d'Alzon (Nîmes, 357 pages dactylographiées), mais qui ne recouvre que les écrits alors publiés et dont la liste est donnée au début de la table. Chargé, en 1950, de faire connaître l'Assomption et son fondateur, le P. Bisson entreprit la série de ses Cahiers d'Alzon, imprimés sur les presses de Saint-Paul à Bar-le-Duc, sauf le Cahier 14 imprimé sur les presses de la Maison Mère des Oblates de l'Assomption à Paris.

En feuilletant ces Cahiers, sans préjuger des intentions de l'auteur, on s'aperçoit qu'il utilise souvent des titres d'emprunt, mêle les sources à l'intérieur même d'un volume, ou les fait se suivre sans respecter leur ordonnance interne ou leur succession chronologique. Ainsi en est-il, par exemple, des 53 Conférences du P. d'Alzon sur l'esprit de l'Assomption (Nîmes, 1870-1871) :

CA 14, de la 13^e à la 25^e, moins la 23^e, sous le titre : 'Mes Sœurs, Le Pivot de la vie religieuse, la Passion (1964). - CA 16, de la 29^e à la 39^e, sous le titre : 'Mes Sœurs, sept colonnes de sainteté (1966). - CA 2, de la 42^e à la 46^e, sous le titre : 'L'Eucharistie, lumière de vie (1953). - CA, de la 47^e à la 52^e, sous le titre : 'Aspects de pédagogie chrétienne (1954).

Voici la liste et le contenu des Cahiers d'Alzon :

CA 1, *Guide spirituel de vie intérieure, Bar-le-Duc, 1952, 162 p ; 1958, 168 p.*

Présentation dans *Lettre à la Famille*, 1952, n° 143, p. 84. Mention de la collection dans *Bulletin Officiel de l'Assomption*, décembre 1954, n° 4, p. 87. *L'Assomption et ses Œuvres*, septembre-octobre 1952, n° 494, p. 12 ; 1954, n° 501, p. 17. Publicité est faite également de cette collection dans les colonnes de la revue *Vie Augustinienne*.

Le P. Bisson, dans sa préface, rappelle qu'il s'agit du *Directoire des Religieux de l'Assomption*¹, selon le texte retenu en 1935 (A., T.D. 15). La première édition de ce Cahier date de 1952, la seconde de 1958. En 1961, il y en aura une troisième en espagnol². Par ailleurs, le P. Sage publiera dans la Série annexe des Cahiers d'Alzon, en 1959, un *Commentaire du Guide spirituel de vie intérieure*³. Ajoutons que ce Guide fut adopté avec des aménagements de textes : en 1954 par les Religieuses de Jésus au Temple, en 1955 par les Religieuses Augustines du Saint-Cœur de Marie et les Religieuses du Saint-Sacrement d'Autun, en 1958 par les Filles de la Croix, dites de Saint-André, ce qui nous fait 8 Cahiers pour hono-

¹ Ce texte majeur du P. d'ALZON a été à plusieurs reprises étudié par le P. Athanase SAGE, déjà en 1952, *Présentation du Directoire des Augustins de l'Assomption*, abbaye de Saint-Gérard, 32 pages.

² E. d'Alzon, *Guia espiritual de vida interior* (traducción : R.P.S. Fernandez, A.A.), *Cuadernos de Alzon*, Bar-le-Duc, 1961, 165 pages. Le P. Pedro FRIAS en donnera une nouvelle version en 1991. De celle-ci, il existe deux versions, une intégrale du Directoire et une deuxième plus restreinte destinée aux laïcs qui n'inclut pas la 3^{ème} partie. Sur le P. Sebastian FERNANDEZ, religieux A.A. espagnol (1914-1968) : *N.B.R. A*, t. II, p. 1293-1094.

³ A. SAGE, *Commentaire du Guide spirituel de vie intérieure*, Bar-le-Duc, 1959, 175 p. dans *Les Cahiers d'Alzon série annexe* (Recension dans *Lettre à la Famille*, 1959, n° 279, page 284). On peut également se reporter au livre du P. Sage, *Un Maître spirituel*, aux pages 80-91 et au numéro de mars 1955, nouvelle série n° 2 des *Pages d'Archives*, p. 21-31 (*Notes sur l'histoire du Directoire*).

rer un texte important du P. d'Alzon, que nous retrouvons dans les *Ecrits spirituels*, p. 15-126.

CA 2, *Eucharistie, lumière de vie*, Bar-le-Duc, 1957, 160 p.

Mention de la parution de ce cahier dans *Bulletin Officiel de l'Assomption*, décembre 1954, n° 4, p. 87. *L'Assomption et ses Œuvres*, 1954, n° 501, p. 17 (simple annonce).

*L'avant-propos est du P. Sage. Le Cahier publie des textes jusqu'alors inédits. D'abord, 5 des 53 conférences de 1870-1871, de la 42^e à la 46^e sans les schémas autographes, p. 13-106. Puis une instruction de 1860 aux Religieuses de l'Assomption à Auteuil (notes d'audition) et 4 instructions de 1862 aux Adoratrices du Saint-Sacrement (notes d'audition), p. 107-149. Pour les p. 125-129 (L'Eucharistie et la divinité de Jésus-Christ), cf ES, p. 979-982 et pour les pages 151-155 (L'esprit d'adoration), cf ES, p. 1259-1262 (texte intégral). Les pages 13-85 de ce Cahier Bisson ont été traduites en espagnol par le P. Tomas GONZALEZ et publiées dans *La Eucaristia. P. Manuel d'Alzon*, Roma, 2002.*

CA 3, *Pages sur l'apostolat*, Bar-le-Duc, 1959, 180 p.

Mention de la parution de ce cahier dans *Bulletin Officiel de l'Assomption*, octobre 1958, vol. III, n° 1, p. 32 ; juin 1959, n° 2, p. 51. Mention dans *Lettre à la Famille*, 1959, n° 268, page 196.

Une partie de l'édition porte sur la couverture : La sainteté dans l'action et par l'action. C'est aussi le contenu de la préface du P. Bisson. Ce Cahier reproduit des textes publiés par ailleurs : 'Bases d'une spiritualité d'apostolat' (Discours de clôture du Chapitre de 1868, ES p. 127-146) ; 'Questions sociales' (6^e circulaire, 2 juillet 1874, ES p. 225-234). Viennent ensuite 6 méditations re-

prises de MA. Par contre, étaient encore inédits les discours de prix de 1858 (*Le zèle pour la vérité*) et de 1861 (*L'aumône spirituelle*), p. 43-56 et 57-75, les sermons du 26 août 1844 (*De la prière pour les persécuteurs de l'Eglise*) et du 23 juin 1866 (*Leçons d'apostolat tirées de la vie d'un humble missionnaire, Gabriel Durand, martyr au Tibet*), p. 141-150 et 161-179.

CA 4, *Aspects de pédagogie chrétienne I*, Bar-le-Duc, 1954, 160 p.

Mention de la parution de ce cahier dans *Bulletin Officiel de l'Assomption*, décembre 1954, n° 4, p. 87. *L'Assomption et ses Œuvres*, 1954, n° 501, p. 17 (simple annonce).

La préface est de Mgr Blanchet⁴. Ce Cahier reproduit des textes déjà publiés, notamment 6 des 53 conférences (de la 47^e à la 52^e sans les schémas autographes), p. 11-88 ; la 7^e circulaire sur 'L'éducation et les alumnats', p. 89-116 (ES p. 235-253) ; une méditation sur 'L'enseignement' et une autre sur 'L'éducation' (MA 19 et 20). Etaient inédits les deux comptes rendus de la réunion des maîtres de l'Assomption des 1^{er} et 8 février 1846, p. 143-153 (ES, p. 1329-1336). Quelques pages de ce Cahier Bisson ont été traduites en espagnol par le P. Tomas GONZALEZ et publiées dans P. Manuel d'Alzon, *Un pedagogo del Siglo XIX, Santafé de Bogota, 2000*, pages 5-122.

CA 5, *Aspects de pédagogie chrétienne II*, Bar-le-Duc, 1963, 192 p.

⁴ Personnalité ecclésiastique française de premier plan dans ces années 1950, Mgr Emile-Arsène BLANCHET (1886-1967) a été nommé évêque de Saint-Dié en 1940 et placé à la tête de l'Institut Catholique de Paris en 1946.

Mention de la parution de ce cahier dans *Bulletin Officiel de l'Assomption*, mars 1964, vol. III, n° 9, p. 236. Recension dans *Lettre à la Famille*, 1963, n° 364, page 508.

La préface est du P. Bisson. Ce Cahier reproduit des textes déjà publiés : 'Instructions aux élèves', p 15-80 (cf *Instructions du samedi, 2^e série, 1876-1877*) ; 9 'instructions aux maîtres', de 1867, p. 81-136 (ES, p. 1336-1370) ; comptes rendus des réunions de maîtres, de 1847, p. 137-170 (ES p. 1298-1320) et discours des prix 'sur l'art chrétien', de 1859, p. 171-189 (ES, p. 1402-1414).

CA 6, *Trente jours avec Marie, Bar-le-Duc, 1954, 158 p.*

Mention de la parution de ce cahier dans *Bulletin Officiel de l'Assomption*, décembre 1954, n° 4, p. 87. *L'Assomption et ses Œuvres*, 1954, n° 501, p. 17 (simple annonce).

Sans préface. Un mois de mai dont le texte est emprunté à MR I, p. 341-489. *Une façon d'honorer l'amour de Marie, caractéristique de l'esprit défini de l'Assomption selon la déclaration chère au P. d'Alzon dont une des premières attestations se trouve dans sa lettre adressée au P. Picard en septembre 1858* : « Souvenez-vous que l'esprit de l'Assomption est l'amour de Notre-Seigneur, de la Sainte Vierge, sa mère, et de l'Eglise, son épouse » Lettres d'Alzon, t. II, p. 512. On donna à l'Assomption à cette formulation une appellation convenue de 'triple amour', expression qui n'est donc pas du P. d'Alzon lui-même. Ce cahier Bisson a été traduit en anglais par M. Angeline Bouchard, publié sous le titre de *Mary Our Mother Our Model and Our Queen* aux éditions *New City Press, New York, 1988, 136 pages.*

CA 7, *Le religieux, novice perpétuel, Bar-le-Duc, 1955, 160 p.*

Mention de la parution de ce cahier dans *Bulletin Officiel de l'Assomption*, décembre 1955, n° 6, p. 135.

Douze méditations, dont le texte est emprunté à MA (passim) avec pour préface des extraits du règlement de vie du P. d'Alzon (cf Lettres B, édit. Vailhé, p. 513-521 et ES p. 777-787). Pour l'expression 'religieux, novice perpétuel', nous ne l'avons pas trouvée littéralement sous la plume du P. d'Alzon, mais l'idée en est bien présente, notamment dans la 26^e Méditation : 'La vie religieuse est un exercice perpétuel de perfection'.

CA 8, *Mes Sœurs, vos quatre vérités, une retraite, Bar-le-Duc, 1956, 192 p.*

Mention de la parution de ce cahier dans *Bulletin Officiel de l'Assomption*, décembre 1957, n° 9, p. 220. *Lettre à la Famille*, mai 1956, n° 207, p. 64 (annonce), avec rappel des numéros déjà parus.

Préface du P. Bisson, quinze instructions prêchées en 1872 aux Religieuses de l'Assomption, notes prises à l'audition ; textes inédits par ailleurs.

CA 9, *Une cure de Carême, Bar-le-Duc, 1957, 168 p.*

Mention de la parution de ce cahier dans *Bulletin Officiel de l'Assomption*, décembre 1957, n° 9, p. 220. Rappel des cahiers parus : *L'Assomption et ses Œuvres*, 1957, n° 512, p. 25 ; n° 513, p. 25.

Le sous-titre porte : Méditations sur les évangiles du carême et de la Passion de Notre-Seigneur. La préface reproduit la lettre

aux Adoratrices sur le crucifix, le 21 juin 1857⁵. Le texte des méditations est repris de MR I, p. 185-359.

CA 10, *Mon âme à la lumière de Dieu, une retraite*, Bar-le-Duc, 1959, 182 p.

Mention de la parution de ce cahier dans *Bulletin Officiel de l'Assomption*, décembre 1959, vol. III, n° 3, p. 76 et mention dans *Lettre à la Famille*, 1959, n° 279, page 284..

L'avant-propos est du P. d'Alzon, c'est la préface de MA. Le texte est la 4^e édition des *Méditations pour une retraite publiées pour la première fois en 1898, réimprimées en 1908, puis reprises conformément aux originaux dans MR II.*

CA 11, *Mes Sœurs, quel âge avez-vous ? Retraite*, Bar-le-Duc, 1960, 216 p.

Mention de la parution de ce cahier dans *Bulletin Officiel de l'Assomption*, juin 1960, vol. III, n° 4, p. 99 ; octobre 1961, n° 319, p. 134..

Sans préface. Il s'agit d'une retraite prêchée en 1861 aux Religieuses de l'Assomption, à Auteuil, sur la formation du Christ dans les âmes, notes prises à l'audition. Texte inédit par ailleurs.

⁵ Texte très connu du Fondateur, provenant d'une de ses correspondances (*Lettres d'Alzon*, t. II, p. 267), reproduit sous différentes formes d'extraits plus ou moins longs, avec pour titre habituellement : *L'Ami de tous les jours*, déjà dans *L'Assomption*, décembre 1910-janvier 1911, n° 168, p. 234, popularisé aussi au dos d'images de dévotion. Le P. Georges TAVARD a fait une étude de ces lettres sous le titre : *Le Père d'Alzon et la Croix de Jésus. Lettres aux Adoratrices*, Rome, 1992, 114 pages, étude déjà citée plus haut.

CA 12, *De Noël au Carême, méditations, Bar-le-Duc, 1957, 198 p.*

Recension dans *Lettre à la Famille*, 1961, n° 311, page 71 ; n° 315, p. 102.

Sans préface. Méditations quotidiennes, reprises de MR I, p. 4-183. A la page 168 du Cahier, une note nous avertit que 'le P. d'Alzon n'a pas achevé cette série qui conduit au mercredi des cendres. On pourra y suppléer par les méditations suivantes prises, soit dans ses écrits, soit dans ceux de différents auteurs'.

CA 13, *L'Eglise primitive parle aux jeunes, Bar-le-Duc, 1962, 262 p.*

Mention de la parution de ce cahier dans *Bulletin Officiel de l'Assomption*, octobre 1962, vol. III, n° 7, p. 175. Rappel des 13 cahiers parus dans *Rappel des cahiers parus : L'Assomption et ses Œuvres*, 1963, n° 534, p. 33. Recension dans *Lettre à la Famille*, 1962, n° 339, page 296.

Un avant-propos non signé nous avertit qu'il s'agit des instructions sur les Actes des Apôtres, prêchées par le P. d'Alzon au collège de l'Assomption pendant le carême de 1868. C'est donc la 3^e série des Instructions du samedi (A., T.D. 13, p. 140-325). Les quatre dernières instructions contenues dans le Cahier (p. 213-260) sont inédites par ailleurs.

CA 14, *Mes Sœurs... 'Le pivot de la vie religieuse', la Passion, Paris, Maison généralice des O.A., 1964, 246 p.*

Mention de la parution de ce cahier dans *Bulletin Officiel de l'Assomption*, décembre 1957, n° 9, p. 220. Recension dans *Lettre à la Famille*, 1964, n° 379, page 632.

Une note préalable nous avertit que 'ce recueil reprend des conférences données à Nîmes à partir du 21 novembre 1870. Ce sont des notes prises à l'audition par les Religieuses de l'Assomption ; les subdivisions du texte sont de l'éditeur'. Il s'agit des 53 conférences du P. d'Alzon, et ici, de la 13^e à la 25^e moins la 23^e. Le Cahier s'achève sur un exposé du P. Bisson intitulé : ' Une retraite vécue : la vie ascétique du P. d'Alzon'.

CA 15, Seigneur, que voulez-vous de moi ? Méditations de retraite, Bar-le-Duc, 1965, 176 p.

Sans préface. 37 méditations reprises de MR II (passim), indépendamment de l'ordre de MR II.

CA 16, Mes Sœurs, sept colonnes de sainteté, Conférences, Bar-le-Duc, 1966, 180 p.

Une note préalable nous avertit que 'les conférences qui composent ce volume ont été données à Nîmes en 1870 aux Religieuses de l'Assomption' - de la 29^e à la 39^e, des 53 conférences, ce qui fait plus de conférences que de colonnes : 11 contre 7. La note poursuit : 'Les titres et notes marginales ne se trouvent pas dans le texte original ; celui-ci reproduit les notes prises à l'audition par deux religieuses ; on s'explique par là certaines imperfections de forme qui laissent entière l'originalité de la pensée'. Remarque valable pour les Cahiers 2, 4, 14 etc.

CA 17, Mains jointes. La prière, Bar-le-Duc, 1967, 166 p.

Mention de la parution de ce cahier dans *Bulletin Officiel de l'Assomption*, janvier 1968, vol IV, n° 6, p. 15.

Préface du P. Bisson. Le Cahier débute en liminaire par le chap. V, II^e partie du Directoire. Puis vient le chap. V de la II^e

partie du Directoire, la 14^e méditation des MA, etc. Parfois, une indication de date : 26 août 1844, 'de la prière pour les persécuteurs de l'Eglise', cf CA 3, p. 141-150 ; 27 juin 1874, 'circulaire sur l'oraison'. Les textes de saint Augustin sont traduits (ES 215-224). Avec un peu de patience, on pourrait tout identifier des textes de ce Cahier et repérer des inédits.

CA 18, 19, 20, 21, *Semelles d'éternité, méditations pour chaque jour de l'année*, Bar-le-Duc, 1972, 2016 p.

Mention de la parution de ce cahier dans *Bulletin Officiel de l'Assomption*, juin 1969, vol. IV, n° 7, p. 250.

Une préface du P. Bisson ouvre la série de ces quatre Cahiers, ayant même titre et même sous-titre : Le P. d'Alzon, maître d'oraison, suivis de quatre avertissements, reproduits en tête des trois autres volumes : auteur des méditations, citations de l'Écriture, dimension des méditations, question de langage. 'Le P. d'Alzon, est-il dit dans le premier avertissement, s'était proposé d'écrire pour ses religieux des méditations pour chaque jour de l'année. Il n'a pas achevé l'exécution de ce projet. Toutes les méditations insérées dans 'Semelles d'éternité' sont extraites des écrits du P. d'Alzon, mais leur répartition par rapport aux différents jours de l'année n'est pas de lui'. L'ensemble des textes de ces quatre Cahiers est donc une reprise de MR I et MR II, même si certains avaient été publiés dans des Cahiers précédents. Par des références ou des dates, le P. Bisson nous aide à repérer les textes qui ne seraient pas repris de MR I et MR II.

Voici l'ordonnance de chacun de ces 4 Cahiers :

CA 18 : a) *Propre du temps* : Avent, Noël, Carême, Temps pascal ; b) *Fêtes* : décembre, janvier, février, mars.-

CA 19 : a) *Généralités sur la perfection et obstacles à la perfection* ; b) *Fêtes* : avril, mai, juin. -

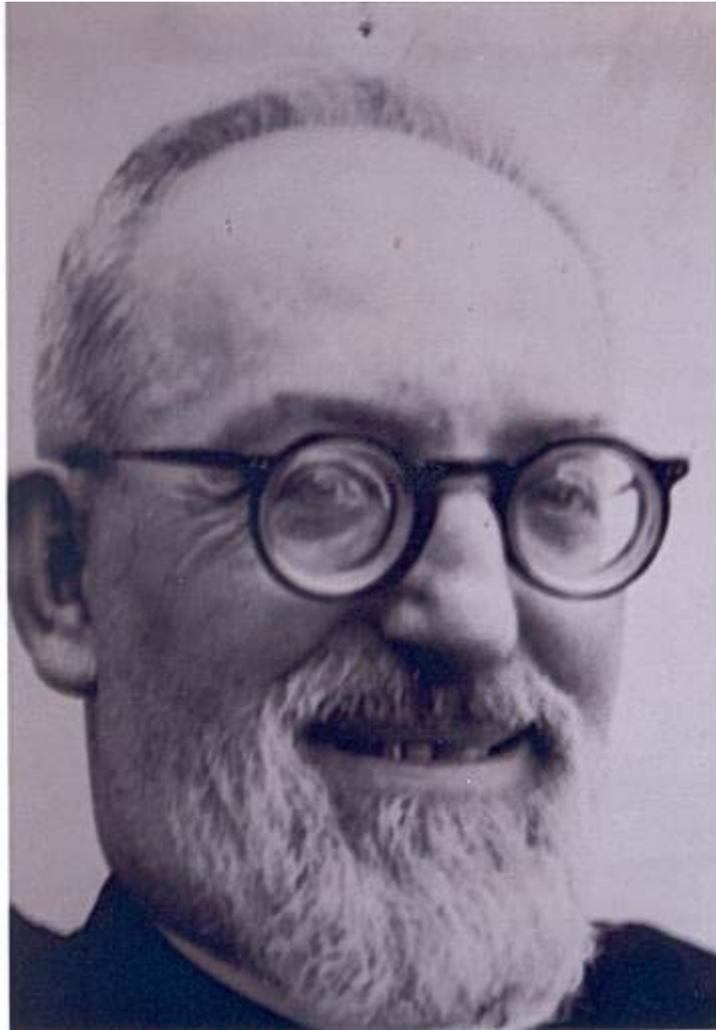
CA 20 : a) *Des vertus* ; b) *Fêtes* : juillet, août, septembre. -

CA 21 : a) *Des moyens de sanctification* ; b) *Fêtes* : septembre, octobre, novembre.

L'intention du P. Bisson était de diffuser par cette collection en publications d'un maniement aisé, de présentation agréable et simple, et sous un volume restreint, les écrits du P. d'Alzon. On peut admirer le travail accompli, on peut aussi regretter que les textes spirituels du P. d'Alzon n'aient pas été publiés dans leur unité, leur intégrité et leur ordonnance, qu'il n'est pas aisé de rétablir. Force est bien de revenir aux volumes imprimés (et vieillis) retenus dans le Corpus Causae, vol. 10 à 15.



P. Herbland Bisson



P. Athanase Sage

3° L'œuvre du P. A. Sage

(P. Touveneraud, p. 28-30)

Son œuvre d'édition de textes spirituels du P. d'Alzon se résume en deux volumes : Les Ecrits spirituels (seul auteur) et les Premières Constitutions 1855-1865 (en collaboration avec le P. Touveneraud). Patrologue et maître spirituel, le P. A. Sage a su allier au respect du manuscrit la pénétration du texte, et s'est imposé de longues années de familiarité et d'études avant de passer à l'édition.

Ecrits spirituels du Serviteur de Dieu, Emmanuel d'Alzon, fondateur des Augustins de l'Assomption et des Oblates de l'Assomption, Rome, Maison généralice, 1956, 1503 pages.

Cet ouvrage représente une vaste compilation de 1503 pages, éditée en 1956. Beaucoup de manuscrits et même des notes d'audition jusqu'alors inédits y sont publiés. On y reproduit aussi intégralement les Méditations destinées aux Augustins de l'Assomption et les Circulaires aux religieux de l'Assomption, ainsi que le Directoire. Donc, les volumes 10, 14 et 15 du Corpus Causae. De la sorte, les principaux textes spirituels du P. d'Alzon sont aisément accessibles en un seul volume, très pratique au demeurant, et dont chaque pièce a été revue sur le manuscrit et se trouve historiquement présentée. Les textes les plus officiels (moins ceux des Constitutions de 1855-1865) sont groupés dans la première partie (p. 13 à 724) ; la seconde partie (p. 725-1464) s'organise autour des notions de Piété, d'Institutions et de Combats. L'introduction à la seconde partie : Le P. d'Alzon intime, p.

728-845, est la section la plus émouvante de l'ensemble ; on y chemine avec le Père à cœur ouvert.

Les dernières pages, p. 1465-1503, sont consacrées à la partie technique des Index.

*Dans la pratique, on peut utiliser les *Ecrits spirituels* comme toute première 'source', en raison de sa richesse et de sa commodité. Trois index, biblique, onomastique, analytique, en rendent la consultation aisée et fructueuse. A vingt ans de distance, ce volume n'a rien perdu de sa valeur¹. Et c'est pour le valoriser encore*

¹ Cinquante ans après sa parution, on peut encore affirmer la même chose, sans craindre de se tromper. Bien des Congrégations ont envié l'Assomption pour cet outil magistral. Normalement un exemplaire est remis, avec la *Règle de Vie*, à chaque novice lors de son entrée pour le temps de sa probation religieuse. A l'époque où chez les Assomptionnistes et les Oblates, le français était la langue communément parlée et comprise, on ne voyait pas la nécessité d'assurer des traductions des *Ecrits spirituels*. Aujourd'hui où il n'en est plus de même et où une conscience plus internationale souhaite une entrée 'directe' dans les textes fondateurs, des traductions ont été réalisées, de façon sectorielle ou partielle. Un religieux anglais, le P. Stephen RAYNOR (1919-1996 : *N.B.R. A*, t. IV, p. 2597 et *A.R.T. Informations*, 1988, n° 119, p. 6) eut le courage ou la témérité de s'attaquer à une traduction anglaise intégrale des *Ecrits spirituels*, de 1984 à 1990. Mais cet essai, non validé par ses confrères ou par d'autres religieux anglophones, ne fut pas donné à l'impression. Une copie de ce travail, peut-être versée aux ACR, en a été depuis soustraite. Il en subsisterait au moins une partie au Kenya. Complétée et revue par le P. Richard BRUNELLE, la version anglaise est introduite par lui dans la banque informatique d'Alzon et donnera lieu sans doute prochainement à une édition intégrale à laquelle travaille le P. John FRANCK, rassemblant les extraits déjà publiés (*The Essential d'Alzon*). On envisagea un temps au Brésil de travailler à une traduction portugaise des *Ecrits spirituels*, notamment lors du Centenaire d'Alzon (1980), mais le projet n'aboutit pas. Les Oblates de la Province d'Italie se préoccupent actuellement (2007) de superviser une traduction italienne intégrale des E.S., à paraître en 2007-2008. Ce sera une véritable première dont toute l'Assomption leur sera chaudement reconnaissante. Des sections thématiques des E.S. ont été traduites, en espagnol notamment, et publiées sous des titres et dans des opuscules variés (pédagogie, eucharistie etc.). La traduction de quelques passages des E.S. en italien avait été donnée dans l'opuscule du P. Alessandro LAINI, *E Venne un uomo di Dio*, pro manuscripto, 75 p. Il existe de même des parties et sélections traduites des *Ecrits Spirituels* en espagnol, en anglais et en néerlandais, selon une thématique particulière (la Vierge, l'Eucharistie, la Pédagogie etc...), mais rien jusqu'à présent de systématiquement complet ou équivalent au texte originel français. Mais l'avenir n'est pas clos !

que dans *Approches et Recherches*, nous avons ajouté un index supplémentaire : la présentation chronologique des écrits fondamentaux du P. d'Alzon pour toute étude de sa pensée et de son œuvre.

Comme il se devait, la parution de cet ouvrage de base a été saluée avec joie par le P. Wilfrid Dufault dans sa *Circulaire* n° 16 du 26 juillet 1956, 8 pages, et répertoriée en tête de la colonne de *Bibliographie assumptionniste* : *Bulletin Officiel de l'Assomption*, décembre 1957, vol. II, n° 9, p. 220.

Premières Constitutions des Augustins de l'Assomption, 1855-1865, édition présentée et annotée par les PP. A. Sage et P. Touveneraud², Rome, Maison généralice, 1966, 243 pages.

Présentation dans *Assomption* 66, décembre 1966, n° 8, p. 63.

'Ce dossier, est-il écrit dans l'introduction, n'entend pas reconstituer l'ensemble de notre spiritualité, ni même l'histoire de nos Constitutions... Il présente simplement, accompagnés d'introductions, de notes critiques et explicatives, les textes de nos premières Règles, tels que le P. d'Alzon en sa qualité de fondateur les donnait à ses religieux en 1855 et les révisait dix ans plus tard en 1865. En ces textes, longuement préparés, mûrement réfléchis, le P. d'Alzon fixait, d'une manière officielle et avec l'approbation des premiers Chapitres généraux, le but et l'esprit de notre famille religieuse'. On ajoute que l'édition présente comble une lacune des *Ecrits spirituels* et veut aussi donner la base ou le ressourcement de l'aggiornamento voulu par Vatican II pour l'Assomption.

Le premier effet de cette édition, et notamment de la Règle de l'Assomption de 1855 a été de déplacer le Directoire comme

² Il existe une traduction espagnole intégrale de cet ouvrage réalisée par le P. Tomas GONZALEZ, *Primeras Constituciones de los Agustinos de la Asuncion 1855-1865*, Santafé de Bogota, 1997-1998, 229 p.

expression privilégiée de notre spiritualité. On en connaît mieux aujourd'hui la rédaction première faite en 1859 pour les Religieuses de l'Assomption, et son ultime adaptation en 1865 pour les Religieux de l'Assomption. Ainsi que la typographie a voulu le faire remarquer, c'est la partie spirituelle de la Règle qui est reprise dans le Directoire, jointe à des éléments neufs dont la fusion n'est peut-être pas parfaitement harmonisée ; et en le donnant des Religieuses aux Religieux, le P. d'Alzon n'a pas refondu son ouvrage. Dans la conclusion de l'édition, on ose écrire à bon droit : 'Nul travail sur le but et l'esprit de l'Ordre ne peut se dispenser de se reporter aux Premières Constitutions de 1855-1865', et peut-être même à la seule Règle de l'Assomption de 1855, dont l'esprit est résumé en deux mots : 'Dans un comportement évangélique, un amour apostolique'.

Nous achevons cette première partie qui traite des sources manuscrites, en disant un mot sur les objets provenant du fondateur, conservés dans nos Archives, et que le mot 'reliques' ne suffirait pas à désigner, car il s'agirait d'objets ayant valeur de sources documentaires pour l'histoire.

Certes, pour ce qui est des 'reliques', au sens strict de l'expression, nous en avons, et on a essayé de les mettre en valeur, soit à Rome, aux Archives des Religieux, soit au Vigan, dans le monastère des Orantes, soit à Paris, à la Curie généralice des Oblates, soit ailleurs : objets personnels, habits religieux, vêtements liturgiques, etc. Mais nous avons aussi un magnifique ensemble de photos et de portraits, exploités par le P. Bisson, pour nous faire voir l'homme ; pour comprendre le fondateur et le Supérieur général, il y a les sceaux qu'il utilise, où il grave pour lui-même et pour l'Assomption, le reflet de sa pensée et de son cœur. Nous avons encore, mais dispersée et sûrement appauvrie depuis sa mort, sa bibliothèque personnelle : 'bibliothèque d'un seigneur, d'un érudit et d'un homme d'Eglise éminent du milieu du XIXe siècle', estime le P. Antoine Wenger ; la Patrologie de Migne est à

Valpré (Lyon-Ecully) et les autres livres ont été rassemblés soit à la Maison généralice à Rome, soit chez les Orantes au Vigan.

Mais le meilleur témoignage en faveur de l'homme et de l'apôtre demeure l'ensemble de ses manuscrits. On songe à ce que saint Paul écrivait à son disciple : 'En venant (me rejoindre à Rome), apporte le manteau que j'ai laissé à Troas, ainsi que les livres, et surtout les parchemins' 2 Tm 4, 13. Toute une documentation qui nous manque pour mieux connaître le grand Apôtre, et que nous avons pour connaître notre fondateur.

Actualisation

Banque informatique

Plusieurs remarques doivent être apportées à ces lignes écrites en 1979. Les sources manuscrites du P. d'ALZON ont été enrichies depuis et de plusieurs manières. Nous l'avons précisé déjà plus haut, des documents inédits ont été trouvés ; l'œuvre d'édition s'est magistralement poursuivie dans les années 1990 grâce aux travaux du P. Désiré DERAEDT auquel nous devons ici un juste hommage de reconnaissance fraternelle³ ; une banque de données informatique alzonienne (Centre d'Alzon) a vu le jour grâce à la persévérance de plusieurs religieux, les maîtres d'œuvre du projet de sa réalisation d'abord, les PP. Edgar BOURQUE et Charles MONSCH, mais également les PP. Guy LEROY et Richard BRUNELLE. Une équipe d'une dizaine de personnes ont bien voulu relire et indexer tous les écrits du P. d'ALZON⁴. Le P. Joseph LAFFINEUR a apporté sa note propre en

³ Nous renvoyons à ce sujet à nos propres lignes, publiées dans *Lettres d'Alzon*, t. XIV, Avant-Propos 2.

⁴ Les membres actifs et persévérants du travail d'indexation –une entreprise colossale menée à bien en dix ans : 1988-1998 -, ont été : les PP. Charles MONSCH, Désiré DERAEDT, Richard MAAS, Emile BLEUZEN, Jean-Paul PERIER-MUZET, Sœur Marie-Jacques SEVENET Orante. L'indexation sur le plan technique a été assurée et coordonnée par une équipe, sous la direction du P. Guy LEROY, à la communauté Marantha de Bruxelles. En raison de décès et d'indisponibilités, la liste originellement constituée d'indexeurs potentiels s'est trouvée rétrécie (PP. Edgar BOURQUE, Emmanuel BRAJON, Dominique BOUVEROT, Guy LEROY, Sœur Claire RABITZ etc.). P.S.A.

scannant des écrits, des albums et, surtout, des stocks de photographies. A Paris, le Frère Didier REMIOT a pris l'initiative de constituer un très riche et très performant site Internet pour la Province de France, mettant en valeur les productions récentes de l'Assomption. D'autres chantiers de même nature ont été lancés dans toute l'Assomption, tant au niveau structurel des provinces qu'aux niveaux local des communautés et sectoriel des œuvres-activités. Il est impossible de les énumérer ici.

Colloques, célébrations

Mais surtout, nous y reviendrons en détail plus loin dans une section appropriée, toute l'Assomption s'est trouvée impliquée, à la suite du mouvement créé par les célébrations du centenaire du P. d'ALZON en 1980, des 150 ans de la Congrégation en 2000 et de la béatification des trois premiers martyrs assomptionnistes en 2002, dans d'innombrables chantiers de traductions, de créations originales, de production de documents visuels (films, CD, cassettes, vidéos etc...) avec l'outil actuel de communication, l'informatique. Une série de colloques internationaux (*Mgr PETIT*, à Rome en 1997⁵ ; *La Mission assomptionniste*, à Valpré, en 2000⁶ ; le *Centenaire de l'Assomption A.A en Russie*, à Rome-Moscou, en 2003⁷ ; *les Origines des familles de l'Assomption*, à Paris-rue Violet en 2004)⁸, la perspective de la célébration du bicentenaire du P. d'Alzon en 2010, tout cela a impulsé une dynamique de communication et favorisé une gerbe de productions sur la mémoire des Fondateurs et sur le vécu plus que centenaire des Congrégations de l'Assomption.

et R.A. se sont, quant à elles, concentrées sur leur banque de données respective : MILLERET, FAGE-PERNET Les Orantes ont procédé de leur côté à la mise en œuvre d'un banque informatique Mère ISABELLE.

⁵ *A.T.L.P.*, 1997, n° 138, p. 16-19. *A.A. Info*, 1998, n° 161, dossier intérieur.

⁶ *A.T.L.P.*, 2000, n° 166, p. 10. *A.A. Info*, 2000, n° 161, dossier p. III-V.

⁷ *A.T.L.P.*, 2003, n° 190, p. 5-7. *A.A. Info*, 2004, n° 18, dossier p. 1 à 16. Les Actes : *A.A. Info*, 2005, n° 23, dossier p. 1-7.

⁸ *A.T.L.P.*, 2004, n° 191, p. 27-28. *A.A. Info*, 2005, n° 22, dossier p. 1 à 16.

Musées d'Alzon

La question des 'objets-reliques' du P. d'ALZON a connu des évolutions en 150 ans d'histoire (notamment en 1880 et en 1967), dernièrement encore en raison de la fermeture de la communauté des Orantes⁹ et de la vente de la maison natale du P. d'ALZON au Vigan¹⁰. Les Oblates ont accepté de recueillir une partie des souvenirs déposés au Vigan et de créer dans leur institut nîmois de la rue Séguier un espace-mémoire au P. d'ALZON, avec vitrines et moyens-techniques modernes, digne d'être considéré comme un véritable musée. La restauration du bâtiment des archives A.A. à Rome donnera peut-être le branle à une nouvelle présentation des objets-souvenirs qui y sont déposés. Mais déjà, à Paris, rue Lecourbe (maison généralice O.A.), les Oblates ont créé dans la tribune de leur chapelle un remarquable petit musée, à la fois aéré et délicat de fraîcheur filiale, de souvenirs et d'objets ayant appartenu à leurs fondateurs, le P. d'ALZON et Mère CORRENSON : vêtements liturgiques, calice, bréviaire, meubles, documents écrits, objets usuels sont protégés sous vitrine, restaurés le cas échéant, répertoriés sobrement, avec cette marque de propreté et de beauté qui illumine le travail de Sœur Thérèse-Marie FOY. Nous savons, pour l'avoir visité en 2004, que les mêmes qualités imprègnent le musée O.A. de Hulsberg, aux Pays-Bas. Sur ce plan, des mains et des cœurs féminins ont un avantage et un savoir-faire indéniables, admirables et inimitables, c'est-à-dire les ressources conjuguées de la mémoire, de l'affection et de l'intelligence pratique. Enfin le musée cévenol du Vigan, lors des célébrations de 1980, a constitué dans sa dernière salle haute une vitrine à la mémoire du P. d'ALZON, enfant du pays, avec quelques objets ou portraits fac-similés.

On dénombre plusieurs calices du P. d'ALZON dont l'un des plus beaux, finement orné et ciselé, est sans contexte celui actuellement possédé chez les Oblates de l'Assomption, à Nîmes rue Séguier. L'origine et la trace de conservation en sont connues : il a été donné à l'abbé d'ALZON par son propre père, le vicomte Henri (1774-1864). Le P. d'ALZON en a par la suite généreusement fait cadeau aux Sœurs dites Marie-Thérèse du

⁹ *A.T.L.P.*, 2003, n° 190, p. 19. *A.A. Info*, 2004, n° 18, p. 38.

¹⁰ *A.A. Info*, 2005, n° 22, p. 6-7 et n° 23, p. 9.

Refuge de Nîmes lesquelles l'ont rétrocédé à leur tour aux Oblates en 1980. Un autre calice du P. d'ALZON, en dépôt à Rome, Maison généralice A.A., trouve du service dans les grandes occasions.

Portraits ou toiles-tableaux, daguerréotypes, photographies, sceaux, médailles, statues, vitraux, rues d'Alzon :

Le P. TOUVENERAUD a tenté d'apporter un peu de clarté sur cette question passablement embrouillée (*Lettres d'Alzon*, t. I, p. 330 et 331 n. 2). Le Centre d'Alzon, en préparation à Rome, sera conduit pour sa part à inventorier de façon systématique toutes les représentations de divers supports que nos congrégations peuvent détenir du P. d'ALZON, mais également des Religieux de l'Assomption, de leurs lieux de vie et de leurs activités. Procédons ici à une série récapitulative pour le P. d'Alzon, genre après genre :

Portrait de 'L'enfant à l'oiseau', 20 septembre 1824.

Ce tableau couleur réalisé au Vigan, selon la tradition, par Marie-Pauline LEBRUN en 1824, a été donné par Jean de PUYSEGUR au P. PICARD, après la mort du P. d'ALZON, représentant Emmanuel à l'âge de 14 ans tenant dans sa main droite un de ses trophées de chasse, un oiseau empaillé. Il a longtemps été exposé dans l'oratoire de La Condamine, au Vigan, du temps où la maison était un monastère des Orantes (entre 1939 et 1999), chambre natale d'Emmanuel d'ALZON. Il est prévu de figurer dans la collection qui sera mise en valeur rue Séguier, Institut des Oblates. Reproduit notamment dans André SEVE, *Ma vie c'est le Christ Emmanuel d'Alzon*, Paris, Editions du Centurion, p. 30. Reproduction en noir et blanc notamment dans *L'Assomption*, 1910-1911, n° 168, p. 183. *Souvenirs* 1896, n° 243, page 45 (indication de la date).

Daguerréotype de l'abbé d'Alzon, vers 1838-1840.

Réalisé vers 1838-1840 à la demande de la mère d'Emmanuel d'ALZON, la Vicomtesse Jeanne-Clémence (1788-1860) pour garder son souvenir vivant et présent au château de Lavagnac. Conservé actuellement aux ACR, après avoir été en possession de Mère Marie CORRENSON (*Lettres d'Alzon*, t. VII, p. 294 n. 1). L'abbé d'ALZON en soutane porte de

longs favoris à la mode du temps de Louis-Philippe, des cheveux longs et un rabat gallican. Reproduit notamment dans Agustín CABRE, *La amena historia de un hombre en serio, Manuel d'Alzon fundador de los Asuncionistas*, Santiago de Chile, 1980, p. 42.

Daguerréotype de l'abbé d'Alzon, vers 1838-1840.

Réalisé également entre 1838 et 1840, également à la demande de Mme d'ALZON pour le même motif : « *Ma mère avait toujours sur sa cheminée celui où je suis accoudé* » *Lettres d'Alzon*, t. VII, p. 294. La pose d'Emmanuel est à la mode romantique, la tête appuyée sur le bras-droit accoudé sur un support. La tenue est celle décrite ci-dessus. Conservé actuellement aux ACR, après avoir été en possession de Mère Marie CORRENSON (*Lettres d'Alzon*, t. VII, p. 294 n. 1). Reproduit notamment dans André SEVE, *Ma vie c'est le Christ Emmanuel d'Alzon*, Paris, Editions du Centurion, p. 30.

Portraits du Père d'Alzon, vers 1853 ?

Une toile originelle, polychrome, portrait non signé d' E. d'ALZON en religieux avec camail, a été réalisée entre 1845 et 1853 (et non en 1855 comme l'affirme approximativement S. VAILHE, *Vie du P. d'Alzon*, t. I, au verso de la page intérieure titre) à la demande de Mère MARIE-EUGENIE DE JESUS, en retour d'ailleurs au don qu'elle avait elle-même fait au P. d'Alzon de son propre portrait en septembre 1846 (*Lettres d'Alzon*, t. III, p. 135 et n. 1), - ce dernier peint par IMLE et conservé aujourd'hui aux Archives RA d'Auteuil après avoir transité au Val Notre-Dame en Belgique (tableau en ovale). D'après le P. Emmanuel BAILLY, ce portrait de Mère MARIE-EUGENIE DE JESUS a été remis en dépôt par P. d'Alzon à la famille GERMER-DURAND (*Lettres d'Alzon*, t. C, p. 617, suite sans doute à ses scrupules d'avoir sous les yeux un portrait de la Mère et suite aussi peut-être à des remarques désobligeantes ou jalouses de son entourage... : *Lettres d'Alzon*, t. C, p. 393-394) -.

Nous trouvons l'attestation de cette toile d'ALZON dans *Lettres d'Alzon*, t. I, p. 330 n. 2 : Le 10 septembre 1853, Mère MARIE-EUGENIE DE JESUS recevait un portrait du P. d'ALZON par l'intermédiaire de M. Eugène GERMER-DURAND en visite à Paris. Quoi qu'il en soit de

l'original même, la Maison générale A.A. à Rome possède deux toiles identiques, l'une sous cadre en ovale (salle du Conseil, reproduite notamment dans Gaétan BERNOVILLE, p. 128) et l'autre sur cadre rectangulaire, restaurée après avoir été remise par les R.A. au Supérieur général A.A. en 1975, conservée aujourd'hui dans la salle de communauté. Ce dernier est reproduit, un peu partout, notamment dans André SEVE, *Ma vie c'est le Christ Emmanuel d'Alzon*, Paris, Editions du Centurion, couverture.

Le fond de la toile est noir sombre, sur lequel se détache en majesté la tête du P. d'ALZON aux traits typés : nez busqué, front déjà un peu dégarni, yeux légèrement dissymétriques, cheveux jusqu'aux tempes, joues creusées, lèvres finement serrées, menton carré volontaire, habit religieux.

Nous avons pour notre part, dans la prosopographie (*Lettres d'Alzon*, t. XVI, p. 252-253) fait une hypothèse concernant un auteur présumé du portrait : Victor-Joseph CHAVET, prétendant éconduit amoureux d'Amélie de Pélessier, ami de REVOIL et de ROQUEPLAN, que le P. d'ALZON a connu à Nîmes dans ces années 1851-1853, même si le projet de cet artiste de venir travailler au collège de l'Assomption ne semble pas avoir eu de suite. Cependant un passage explicite d'une lettre du P. d'ALZON dément cette hypothèse pour l'année 1853 : « *J'ai vu, il y a deux jours, M. Chavet ; il voulait faire mon portrait. Je n'ai pas voulu, mais je voulais l'engager à se mettre à la peinture religieuse ; il ne veut pas. Je l'engage à nous revenir, mais les Revoil ne l'encouragent pas assez...* » d'après *Lettres d'Alzon*, t. I, p. 277. Un doute subsiste.

Portrait du Père d'Alzon, vers 1855-1856.

Ce portrait, représentant le P. d'ALZON tout entier, assis, la main droite posée sur la tranche d'un livre, a été réalisé à Lavagnac alors que le P. d'ALZON se reposait suite à son attaque cérébrale, entre 1855 et 1857. Il n'est pas signé non plus, mais les traits du P. d'ALZON sont visiblement marqués par son épreuve de santé. Ce dernier disait lui-même, d'après ses proches, trouver son portrait 'affreux'. Il ornait le vestibule du château de Lavagnac et, après la vente des lieux à une société japonaise en 1987, il a été lui-aussi mis en vente à la criée, comme la plupart des objets-souvenirs qui restaient encore à cette époque de la famille d'ALZON. Dépêché sur les lieux, un assomptionniste voulut l'acquérir. C'était sans compter avec un

autre acheteur potentiel, une femme, qui ne cessait de renchérir sur la mise jusqu'au moment où nos deux clients intéressés finirent par s'identifier sans se connaître. L'Oblate eut la préférence, par déférence sans doute, et le portrait prit la route de Lorgues (maison de convalescence des Oblates). Reproduit notamment dans *L'Assomption et ses Œuvres*, automne 1993, n° 655, p. 1.

Portrait du Père d'Alzon, 1877.

D'après le témoignage direct du P. d'ALZON (*Lettres d'Alzon*, t. XII, p. 171), un autre portrait de lui a été réalisé à Paris en août 1877 : « A 2 heures, on retouche mon portrait fait sur photographie et dont je suis très content ». Nous croyons l'avoir identifié avec la toile qui est conservée aujourd'hui à Santiago du Chili, après avoir transité par le noviciat d'Osma entre 1880 et 1886. Grâce à un travail de restauration, le portrait a retrouvé ses couleurs et sa signature : il s'agit d'un peintre parisien, Nicolas-Victor VOLLIER, natif de Bar-sur-Aube, qui exposa à Paris au Salon de la peinture entre 1850 et 1870 (*AA Informations*, janvier 2003, n° 14, p. 27). Ce tableau est reproduit notamment dans Agustin CABRE, *La amena historia de un hombre en serio, Manuel d'Alzon fundador de los Asuncionistas*, Santiago de Chile, 1980, p. 143. Le visage du P. d'ALZON, devenu un vieillard, est tout à fait pacifié, les yeux bien ouverts, les cheveux blancs. Le P. d'ALZON est représenté en tenue de religieux, avec le col romain. Ce portrait ne serait-il pas d'ailleurs un double ou une copie de celui déposé chez les Religieuses Victimes du Sacré-Cœur, dites aujourd'hui Religieuses du Cœur de Jésus, dont le P. d'Alzon s'est occupé à partir de 1875 ou encore de celui déposé à Hulsberg (*L'Assomption et ses Oeuvres*, 1938, n° 438, p. 200)? Il en existe en tout cas un exemplaire chez ces religieuses fondées en 1857 par la Mère Marie-Véronique du Cœur de Jésus LIOGER dans le Dauphiné, déplacées à Villeneuve-lès-Avignon, exilées ensuite en Belgique, installées dans la banlieue parisienne à Draveil (Essonne), aujourd'hui regroupées à La-Roche-sur-Yon (Vendée).

Croquis mortuaire du P. d'Alzon, 1880.

Jules-Gaspard RASTOUX a fixé sobrement les traits du P. d'ALZON en un simple croquis sur son lit de mort : le corps allongé, le ca-

puchon du camail rabattu sur la tête. Croquis souvent reproduit, notamment dans le numéro de *L'Assomption et ses œuvres*, n° spécial 601, p. 19.

Portrait posthume du P. d'Alzon, par Rastoux (après 1910).

Portrait posthume du P. d'ALZON par Jules-Gaspard RASTOUX (1843-1927 : *Lettre à la Dispersion*, 1927, n° 240, page 238), peintre nîmois, élève de Boucoiran, qui débuta dans la peinture au Salon de Paris en 1879 et obtint la médaille d'or en province en 1910 (*AA Informations*, janvier 2003, n° 14, p. 26). C'est l'église Sainte-Perpétue, à Nîmes, qui a accueilli à la fin des années 1990 cette toile auparavant déposée dans une église de la région nîmoise. Elle est aujourd'hui bien mise en valeur dans l'église Sainte-Perpétue, côté droit du transept, en entrant, au-dessus de la porte de la sacristie. Le Père d'ALZON y est représenté 'en majesté', sur pied, en tenue de religieux et de vicaire général du diocèse, le regard aquilin. Les couleurs du tableau restauré récemment sont assez vives.

Portraits posthumes du P. d'Alzon, par Mme Silukhova (vers 1996-1998).

Cette dame russe a fait cadeau à la communauté assomptionniste de Paris, rue Morère, d'une peinture du P. d'ALZON, via un ex-assomptionniste russe Serge TROPHIMOV. Il est la copie de deux autres portraits du P. d'ALZON, réalisés par la même personne, donnés aux communautés moscovites A.A. et O.A. (Information fournie le 25 mai 2006 par le Frère Venceslas GOROKHOV).

Aquarelle de Venelin Pentchev, peintre bulgare (après 2000).

Elle a été réalisée pour la communauté de Cachan où ce jeune peintre a résidé un moment. Cf *A.T.L.P.*, 2003, n° 189, p. 32.

Une image-icône du P. d'Alzon a été diffusée dans les années 2000, d'après sans doute une peinture originale dont nous ignorons pour notre part l'auteur.

Photographies du P. d'Alzon

Elles sont nombreuses et variées, malheureusement généralement non datées comme la plupart des photographies de l'époque ; quant aux

personnages joints, ils ne sont pas identifiés, ce qui en diminue un peu la valeur et l'intérêt. Les premières, des années 1852-1854, pourraient être du célèbre photographe à la mode, Disdéri, présent à Nîmes.

- Le P. d'Alzon, présenté de face, la tête légèrement de côté, la main gauche sur la cordelière, la main droite posée sur la tranche d'un livre. Photographie datée des années 1852-1854.
- Le P. d'Alzon, présenté de face, avec à son côté un élève du collège, Paulin Garnier, photographie datée des années 1847-1852. Reproduction en noir et blanc notamment dans *L'Assomption*, 1910-1911, n° 168, p. 217..
- Le P. d'Alzon, présenté de trois quarts, entouré d'élèves du collège de l'Assomption de Nîmes. Photographie entre 1855 et 1859. Si l'autre adulte présent sur la photographie, avec béquilles et chapeau rond pouvait être identifié, la photographie serait plus facilement datable. Autre photographie de même type, datée de l'année 1854 d'après *Croquis Galeran* : cf *L'Assomption, Echos du noviciat exilé*, 1904, n° 95, p. 164.
- Le P. d'Alzon, représenté assis, le doigt d'une main appuyé sur la joue. Vers 1856.
- Le P. d'Alzon assis avec son neveu à son côté, Jean de Puységur, vers 1857, bilboquet à la main. Jean porte la tenue des collégiens de Nîmes. Reproduction en noir et blanc notamment dans *L'Assomption*, 1910-1911, n° 168, p. 216.
- Le P. d'Alzon, représenté assis, tenant la main droite sur la tranche d'un livre. Photographie datée de 1857 environ. Reproduction en noir et blanc notamment dans *L'Assomption*, 1910-1911, n° 168, p. 215.

- Le P. d'Alzon, seul, en tenue de religieux (camaï, cordelière), assis, la main droite relevée avec l'index appuyé sur le menton, l'avant-bras gauche reposant sur le siège. Datation estimée : vers 1860.

- Le P. d'Alzon, présenté de face, lors de son retour du voyage de Constantinople, 1863, avec une grande barbe blanche. Nous avons deux exemplaires légèrement différents de cette photo : l'une avec bras croisés, l'autre pose dans un cabinet de photographie, debout, sur pied, la main gauche pendante, le main droite appuyée sur la tranche d'un livre reposant sur un guéridon ; dans le dos un épais tissu de fenêtre. Reproduction dans *L'Assomption*, décembre 1910-janvier 1911, n° 168, p. 201.

- Le P. d'Alzon, lors de son retour de Rome, en 1862 ou lors de son aller à Rome pour le concile de Vatican Ier (1869). Tenue de pose, chapeau ecclésiastique rond à larges bords à la main gauche, un livre à la main droite.

- Le P. d'Alzon, vers 1865, représenté assis sur un fauteuil clouté, l'avant-bras droit reposant sur un bord de guéridon à jambes cannelées ou bureau. C'est une photographie de pose, prise dans un cabinet.

- Le P. d'Alzon, représenté de face, en religieux, le regard assez sévère. Photographie vers 1870.

- Le P. d'Alzon, peut-être vers 1875, visage légèrement oblique.

- Le P. d'Alzon, vers 1877. Sans doute la photographie dont Vollier s'est inspiré pour sa toile.

- Le P. d'Alzon, à Nîmes en septembre 1879, sa dernière photographie, de groupe avec les religieux présents lors de la retraite. Le vi-

sage est grave, les rides autour du nez fortement marquées, les paupières tombantes, capuchon du camail sur la tête.

Les sceaux du P. d'Alzon et de la Congrégation

Le P. TOUVENERAUD a savamment présenté cette question en un article de sigillographie, paru dans *L'Assomption* 67, décembre n° 10, pages 20-34. Il convient de s'y reporter.

Les médailles du P. d'Alzon

A l'occasion du centenaire de la fondation de l'Assomption, une médaille du P d'Alzon a été frappée avec l'inscription : 1810 Emmanuel d'Alzon 1880. La base du camail porte en lettres microscopiques : 1845 Assomption 1945 (*Lettre à la Famille*, 1945, n° 12, p. 53).

Statues posthumes du P. d'Alzon

Nous en connaissons au moins cinq dont les origines sont bien attestées :

- Celle de *pierre*, aujourd'hui placée sur socle, dans la cour intérieure de l'école-collège des Oblates de Nîmes, rue Séguier : le P. d'ALZON est représenté debout, les bras croisés, avec un livre maintenu ouvert grâce à un doigt-marque page, soutane séculière à boutons, camail et cordelière. Elle est due au sculpteur FALGUIERE (1831-1900) et a été commandée par souscription auprès des anciens élèves pour le cinquantième anniversaire du Collège de l'Assomption de Nîmes en 1893 (pour la cérémonie d'inauguration : cf *Souvenirs* 1893, n° 147, p. 163-169). D'abord érigée dans la cour du collège historique de l'Assomption, avenue Feuchères, elle a été transférée provisoirement une première fois, après la spoliation, en 1924, dans la cour de l'évêché de Nîmes, rue Robert (*L'Assomption*, 1924, n° 276, p. 109 ; *Lettre à la Dispersion*, 1924, n° 84, p. 67 ; n° 91, p. 124), puis une seconde fois, à l'entrée du collège de l'Assomption construit par le P. Delmas en 1929, une troisième fois chez les Oblates en 1950 pour souligner le premier centenaire de la Congrégation (*Lettre à la Famille*, 1950,

- n° 99, p. 47). Reproduction dans *L'Assomption*, 1905, n° 107, p. 184.
- Celle de *ierre*, placée devant le cloître du prieuré de Layrac, est une simple copie de la précédente (cérémonie d'inauguration : *Lettre à la Famille*, 1955, n° 198, p. 160-163).
 - Celle en *ronze*, sculptée par la Mère Myriam FRANCK, a été inaugurée en août 1891 au noviciat assomptionniste de Livry (*Lettre à la Dispersion*, 1925, n° 156, p. 683-684 ; *Souvenirs*, 1891, n° 86, p. 779-782, 793). Par la suite, elle a été transférée dans la cour intérieure de la maison rue François Ier à Paris. Lors du réaménagement de la résidence en 1980, la statue du P. d'ALZON par Mère FRANCK, souvent reproduite sur des images (le bras droit tendu comme pour un envoi, le pied droit légèrement en avant, le regard droit) a été envoyée à Nîmes, à la communauté de la rue Sainte-Perpétue, où elle a pris place dans le jardin extérieur. De là, elle a été prêtée au moderne lycée d'Alzon à Nîmes (sous tutelle des Oblates), rue de Bouillargues où elle est bien mise en valeur, dans une cour interne, au vu et au su des jeunes qui fréquentent le lycée. Le P. d'ALZON semble ainsi revivre au milieu d'un bain de jeunesse qui a été son cadre de vie habituel. Reproduction en noir et blanc notamment dans *L'Assomption*, 1910-1911, n° 168, p. 221. Cette statue a été copiée en pierre et reproduite en de nombreux exemplaires (Sart-les-Moines puis Gosselies, Le Bizet, Worcester...)
 - D'après *Souvenirs* 1891, n° 86, p. 780, l'Assomption doit également à Mère Myriam FRANCK un buste en *marbre* réalisé à cette date. Qu'est-il devenu ? Il a servi en tout cas à faire reproduire, par le P. BISSON, de nombreux moulages en plâtre de bustes du P. d'ALZON, disséminés dans toutes les communautés *Lettre à la Famille*, 1954, n° 166, p. 35). D'après *Lettre à la Dispersion*, 1930, n° 365, p. 238, il existait déjà d'ailleurs des bustes en plâtre du P. d'Alzon (Sart-les-Moines). Le P. d'ALZON est représenté en religieux, couvert du capuchon du camail sur la tête.
 - Un buste en marbre du P. d'Alzon fut sculptée par le Comte d'ASTANIERES pour être placée à Montagnac, en extérieur, dans

les écoles libres des F.E.C. dont la famille d'Alzon était bienfaitrice. On trouve écho des cérémonies de 1897 et représentation de ce buste dans *Souvenirs*, 1897, n° 325, p. 353-354 ; n° 327, p. 369-372 et n° 330, p. 393-408.

- A Rome, dans les ACR, est conservée une statuette en bronze du P. d'ALZON, se tenant à genoux en prière, mains jointes avec un livre entre les doigts, sculpture non datée due à Alexandre FALGUIERE (1831-1900). Reproduction dans *L'Assomption et ses Oeuvres*, 1931, n° 357, p. 66.
- A Paris, basilique Notre-Dame des Victoires, a été inauguré en 1984 un nouvel autel lequel est orné de petits panneaux de bois sculpté et doré représentant des pèlerins célèbres. L'un d'eux montre le P. d'ALZON et Don BOSCO, avec deux enfants, symbole de l'apostolat de l'éducation. *L'Assomption et ses Œuvres*, 1984, n° 619, p. 33.

On sait que les restes mortels du P. d'ALZON, d'abord inhumés le 24 novembre 1880 au cimetière Saint-Baudile de Nîmes dans la tombe de l'Assomption que le P. d'Alzon avait achetée pour le collège en 1851, ont été transférés en 1892 dans la chapelle du collège avenue Feuchères (récit de la translation dans *Souvenirs*, n° 95, p. 867-871), puis en 1942 dans la chapelle des Oblates rue Séguier, aux côtés de ceux de Mère CORRENSON. En 1964, une cérémonie officielle de reconnaissance canonique des restes a procédé à une ultime ouverture de la tombe du P. d'ALZON. La chapelle, repeinte en 1980, n'a pas subi trop de dommages suite à l'éprouvante inondation qu'a connue la ville de Nîmes en 1988 (*A.T.L.P.*, 1988, n° 59, p. 6-7).

Vitraux représentant le P. d'Alzon

Différentes chapelles ont des vitraux ou des peintures représentant le P. d'ALZON, notamment celle du Vigan, maison de la Condamine (Gard) où il fait face à deux autres représentations du P. Picard et de Mère Isabelle, celle de l'ex-noviciat Saint-Antoine des Essarts (Seine-Maritime : peinture mosaïque représentant les silhouettes du P. d'Alzon et des supérieurs généraux), celle de la chapelle des Oblates à Paris rue Lecourbe où le P.

d'Alzon est figuré sur fond du vitrail de la Mission d'Orient avec une Oblate et le P. Picard. La peinture de la chapelle de l'ex-noviciat de Pont-l'Abbé d'Arnoult (Charente-Maritime) a été recouverte après réfection. La chapelle de l'ex-alumnat de Notre-Dame du Rosaire, à Miribel-les-Echelles (Isère), comporte toujours des vitraux offrant en médaillon une série d'albumats de l'ex-province de Lyon. Le vitrail représentant le P. d'ALZON, réalisé par les ateliers LOIRE, pour la chapelle du collège de Worcester après sa restauration qui a suivi la tornade de 1953 (avenue Baltimore, puis rue de l'Assomption), a été placé dans la chapelle de la communauté de Worcester, Old English Road.

Albums P. d'Alzon

Le premier du genre, intitulé *Le P. d'Alzon à Paris*, a été réalisé très artistiquement par Sœur Thérèse-Marie FOY en mai 1950 et offert par les Oblates aux Assomptionnistes. Ce sont de magnifiques planches en couleurs, reprenant année après année les séjours d'Emmanuel d'Alzon à Paris.

Le second, *Emmanuel d'Alzon 1810-1880, Documentaire Archivistique*, a été réalisé en 1978 par le P. Pierre TOUVENERAUD et Sœur Marie-Léonie MARICHAL O.A., en vue du Centenaire de la mort du P. d'ALZON en 1980. Depuis 1997 il a été digitalisé par le P. Joseph LAFFINEUR à Gosselies et se trouve en versions CDRom (ex. versions 150^{ème} 5.22 ou 5.31). L'avantage de cet album réside dans le caractère exceptionnellement riche des illustrations et du texte les accompagnant, offrant un abrégé de la vie du P. d'ALZON dans le contexte de son siècle. *Belgique-Sud Assomption*, novembre 1997, n° 259 supplément, 12 pages (*Un album de famille digitalisé*). En version DVD et CD diaporama, publié par le Centre d'Alzon en six langues : *Documents Assomption 2004*, n° 29, p. 157 (20.000 photos d'archives).

Un troisième album a vu le jour en 1985, réalisé par deux Oblates, Sœur Marie-Léonie MARICHAL et Sœur Marie-Clotilde VIRON qui furent toutes deux successivement archivistes de leur congrégation. Il est intitulé : *Le P. d'Alzon, le Serviteur de Dieu, album documentaire*. Cette copie

a été offerte au P. Hervé STEPHAN par Sœur Marie-Georgette FAYOLLE à la Toussaint 1985.

Une plaquette non illustrée, *Le Père Emmanuel d'Alzon et Le Vigan*, a été réalisée sous forme d'un carnet dactylographié par les Orantes de l'Assomption en 1980.

Rues P. d'Alzon

A notre connaissance, trois villes en France ont dédié une rue au P. d'Alzon : Nîmes, en 1934, (à proximité du cimetière Saint-Baudile, de l'autre côté de la route d'Avignon : *Lettre à la Dispersion*, 1933, n° 477, p. 99-100), Bordeaux après 1892, c'est-à-dire après l'acquisition par l'Assomption de l'ancien théâtre de l'Alhambra¹¹ (*Souvenirs* 1893, n° 147, p. 185), et Le Vigan en 1950 (rue bordant la maison natale La Condamine : photographies et texte dans *L'Assomption*, 1913, n° 192, p. 8-10 ; n° 193, p. 23-25 ; n° 195, p. 52-55 ; n° 196, p. 68-71 ; n° 197, p. 86-90 ; n° 198, p. 100-102), rue ainsi nommée en novembre 1950 d'après *Lettre à la Famille* 1950, n°107, p. 94. Davézieux en Ardèche a l'originalité d'avoir donné le nom d'une de ses rues aux Assomptionnistes.

Résidences A.A. et localités d'Alzon

Au cours de l'histoire, le nom *d'Alzon* a été donné ou est porté aujourd'hui en France et dans le monde :

- par un sanctuaire des Cévennes (*Notre-Dame d'Alzon*, dans les environs du Vigan),
- par la maison natale du P. d'Alzon au Vigan alors occupée par les Orantes (*Monastère d'Alzon*),
- par le collège et l'Institut *d'Alzon* à Nîmes (tutelle des Oblates),
- par l'Association propriétaire de quelques résidences assomptionnistes en France : '*Les Amis du P. d'Alzon*',

¹¹ Une évocation originale a été encore faite sur RCF Bordeaux par l'abbé Jean-Louis FOURRIER en 2004.

- en Algérie : par l'ancien collège de Bône-Annaba : *Collège d'Alzon*,
- en Argentine : par le collège du quartier Belgrano à Buenos-Aires : *Colegio Manuel d'Alzon*,
- en Belgique : par la communauté d'Awenne, *Foyer E. d'Alzon*, le *collège d'Alzon* à Bure ;
- au Canada : par le collège-alumnat de Bury, *d'Alzon*,
- au Canada : par la communauté internationale de Québec, *d'Alzon*,
- au Chili : par une communauté A.A. de Santiago, '*Manuel d'Alzon*',
- en Colombie : par le Collège A.A. de Bogota, *Colegio Emmanuel d'Alzon*,
- au Congo R.D. : par le scolasticat A. A. de Ngaliema à Kinshasa, *Maison Emmanuel d'Alzon*,
- aux États-Unis : par une des résidences assumptionnistes de Worcester : *Emmanuel House*, et une chaire d'Alzon.
- Une ancienne maison à la campagne dépendant du collège, située près d'un lac, a porté le nom *d'Alzon*,
- au Kenya : par la maison d'études A. A. de Nairobi : *Emmanuel House*,
- Au Mexique : par une communauté de la banlieue de Mexico, *Casa Manuel*

Images du P. d'Alzon.

On en connaît une réalisée par le dessinateur du *Pèlerin*, Lemot, en 1893 : *Souvenirs*, 1893, n° 154, p. 239, encore reproduite dans *Souvenirs*, 1894, n° 170, p. 93. Bien d'autres ont vu le jour au fil du temps, grâce à l'initiative de la postulation, mais rarement datées.

Bateau d'Alzon.

Le P. Claude Guenneau (1917-2000) a fait reproduire en 1980 dans le numéro 10 du Bulletin *Ouest-Assomption* une reproduction imagée d'un bateau de pêche '*Père d'Alzon*', un clipper thonier de l'île de Noirmoutier,

qui a été également reproduite dans *ART Informations*, novembre 1980, n° 86, page 6.

Plaques commémoratives à la mémoire du P. d'Alzon :

Une plaque à sa mémoire a été posée en mars 1962 auprès des fonts baptismaux de l'église paroissiale Saint-Pierre du Vigan, suite aux cérémonies qui ont marqué en 1960 le 150^{ème} anniversaire de sa naissance : Mention dans *Lettre à la Famille*, 1962, n° 337, page 274.

Une autre a été apposée dans la cathédrale de Nîmes après les cérémonies du centenaire de la mort du P. d'Alzon en 1980, de même à Montagnac.



fonts baptismaux de l'église paroissiale Saint-Pierre du Vigan

Archivistes généraux A.A.

Au XII^{ème} chapitre général de 1892 (Livry), est instituée la fonction d'Archiviste général qui est parfois confondue avec celle de Secrétaire général. *Pages d'Archives*, avril 1958, n° 7, page 159.

<p><u>P. Emmanuel BAILLY</u> de 1892 à 1903 (1842-1917)</p>	<p>Le P. Emmanuel se préoccupe de rassembler les documents du P. d'Alzon, ce qui lui permet d'écrire les <i>Notes et Documents pour servir à l'histoire du T.R.P. d'Alzon</i>, série inachevée.</p>
<p><u>P. Gélase UGINET</u> de 1906 à 1912, de 1919 à 1927 (1873-1939)</p>	<p>C'est à partir de cette époque que commencent le tri des documents et le premier essai de classement des papiers d'archives (Ara Caeli et Tor di Nona). Le P. Gélase Uginet est officiellement Secrétaire général, en charge des archives.</p>
<p><u>P. Siméon VAILHE</u> de 1912 à 1919, de 1927 à 1939 (1873-1960)</p>	<p>Le P. Siméon, assistant général entre 1927 et 1929, recopie à la main tous les documents autographes du P. d'Alzon et écrit une biographie du P. d'Alzon couronnée du prix d'Académie française. Il entreprend de publier l'édition des <i>Lettres du P. d'Alzon</i> (trois volumes : A., B., C.).</p>
<p><u>P. Aubain COLETTE</u> de 1946 à 1958 (1888-1970)</p>	<p>Sous son mandat d'archiviste-postulateur, est effectuée pour le service des Causes, grâce à des Frères (notamment le Frère Jules Pector), la dactylographie des écrits du P. E. d'Alzon, du P. François Picard, du P. Vincent de Paul Bailly et du P. Victorin Galabert.</p>
<p><u>P. Alphonse PICOT</u> de 1958 à 1964 (1894-1979)</p>	<p>Le P. Picot, archiviste, est particulièrement chargé de la rédaction de la <i>Lettre à la Famille</i>, auparavant publiée par le P. Ernest Baudouy durant une vingtaine d'années.</p>
<p><u>P. Adrien PEPIN</u> de 1965 à 1970 (1894-1980)</p>	<p>C'est le P. Pépin qui constitue le catalogage et le fichier mécanique des archives à partir de 1965, date de leur transfert de Tor di Nona à Due Pini.</p>
<p><u>P. Pierre TOUVENERAUD</u> de 1970 à 1979 (1926-1979)</p>	<p>Le P. Touveneraud, archiviste et postulateur, entreprend de poursuivre l'édition des <i>Lettres du P. d'Alzon</i> : t. I et II. Un cancer met prématurément fin à ses travaux de préparation du <i>Centenaire d'Alzon 1980</i>.</p>
<p><u>P. Marcel RECOURS</u> de 1980 à 1983 (1918-1993)</p>	<p>Venu à Rome à la demande du P. Hervé Stéphan, le P. Marcel Recours, malade, ne put mener à bien son travail.</p>
<p><u>P. Charles MONSCH</u> de 1985 à 1997 (1921-)</p>	<p>Avec le P. Bourque, le P. Monsch entreprend la constitution d'une <i>Banque informatique d'Alzon</i>. Et édite le <i>Journal</i> du P. Galabert. D'autre part le P. Désiré Deraedt, en second du P. Dufault qui est officiellement postulateur, continue l'édition des <i>Lettres du P. d'Alzon</i>, t. III à XIII, menée à bien de 1992 à 1996.</p>
<p><u>P. Jean-Paul PERIER-MUZET</u> de 1997 à ... (1948-)</p>	<p>Le P. Jean-Paul achève l'édition des <i>Lettres du P. d'Alzon</i> (t. XIV à XVII). Il consacre au Fondateur et à la Congrégation une série d'études renouvelées (<i>Anthologie du P. d'Alzon</i> t. I et II, <i>Prier 15 jours avec le P. d'Alzon</i>, <i>Le P. d'Alzon au jour le jour</i>, <i>Notices Biographiques des A.A.</i>, <i>Ephémérides</i>, <i>Manuel Histoire de l'Assomption</i>), avant d'entreprendre la série des <i>Cahiers du Bicentenaire d'Alzon</i>.</p>

4° L'œuvre des archivistes successifs, de 1969 à 2007 : P. Pierre Touveneraud, P. Charles Monsch (P. Désiré Deraedt) et P. Jean Paul Périer-Muzet

Le travail sur l'édition des textes du P. d'ALZON ne s'est pas arrêté avec les PP. BISSON et SAGE. A leur manière, chacun des archivistes généraux de la Congrégation a poursuivi l'œuvre de ses devanciers :

Le P. TOUVENERAUD s'est vu confier la reprise de l'édition des *Lettres du P. d'Alzon* que le P. VAILHE avait conduite jusqu'à l'année 1850. Dans le cadre de la préparation du centenaire de la mort du P. d'ALZON, il a pu donner deux tomes en 1978, couvrant les années 1851 à 1858 incluse. Le P. Marcel RECOURS¹, nommé en urgence, n'a pu poursuivre son activité en raison de sa maladie. Le P. Charles MONSCH s'est impliqué dans la mise en œuvre de la banque informatique (*Thesaurus*, indexation intégrale de tous les écrits alzoniens) ; pour le seconder, le P. Désiré DERAEDT, dégagé de ses obligations professionnelles de professeur à Bure, a pu gagner Rome dès 1983, travailler à la Cause d'Alzon en second du P. Wilfrid DUFAULT (*Documentation biographique*) et s'adonner ensuite à la publication des *Lettres du P. d'Alzon*, pour les années 1859-1880, soit treize volumes (t. III à XIII).

Le P. Jean Paul PERIER-MUZET, nommé archiviste en 1997, n'a pas tardé à reprendre le flambeau. Le P. Marie-Bernard KIENTZ a donné un aperçu approprié et sympathique de son travail dans *A.T.L.P.*, mai 2005, n° 199, p. 28 : « Avec beaucoup d'érudition, le Père Jean-Paul PERIER-MUZET nous avait restitué les lettres du P. d'Alzon dont beaucoup inédites (*Lettres*, t. XIV et XV). A travers cinquante textes méticuleusement choisis, il nous invite à connaître le P. d'Alzon de l'intérieur (*Anthologie alzonienne*). Avec ferveur, il nous a introduits, par un itinéraire de 15 jours, dans la démarche de sa prière et son intimité avec Dieu (*Prier 15 jours*

¹ P. Marcel RECOURS, religieux A.A. français (1918-1993) : *N.B.R. A*, t. IV, p. 2599-2600.

avec le P. d'Alzon). Grâce aux fiches biographiques, nous connaissons mieux les disciples du fondateur (Notices Biographiques, 5 tomes). Après nous avoir offert les innombrables renseignements concernant les personnes citées dans ses lettres (Lettres, t. XVI, Prosopographie), voici le tome XVIIème des Lettres du P. d'Alzon : Index géographique, pèlerinages aux lieux (Rome, 2005). Si nous percevons le travail austère et colossal qui préside à la première partie de cet ouvrage : la citation alphabétique de tous les noms de lieu, accompagnée de commentaires fouillés, et de toutes les occurrences, nous devinons non moins la passion et le plaisir secret qui nous guident sur les lieux de vie du Père d'Alzon : le primat de Nîmes, du berceau aux tombes, Le Vigan et les environs, l'Hérault pour la seconde patrie, Paris, sphère d'attraction obligée, Rome point de convergence et de diffraction international, comme sur les pas du P. d'Alzon en Savoie, en Dauphiné, à Lourdes... Tous ceux qui ont eu la joie de faire le pèlerinage sur les pas du P. d'Alzon en compagnie du P. Jean-Paul retrouvent ici le savoir et les souvenirs, un secret bonheur en plus ».



P. Georges Tavard, a.a.

5° Un alzonien d'emprunt ou d'occasion, le P. Tavad

Il reste encore à présenter les travaux originaux d'un assomptionniste français, qui a vécu aux U.S.A., théologien œcuméniste patenté ayant enseigné tout au long de sa carrière dans des organismes et des universités protestants, le P. Georges TAVARD (1922-2007). Sans être éditeur de textes alzoniens inédits, il a su apporter dans ses travaux une touche spécifique à la connaissance du P. d'Alzon : *Le poids de Dieu. La spiritualité trinitaire d'Emmanuel d'Alzon*, Paris, 1982, 161 p., collection Centenaire 1980, n° 5 ; *Le Père d'Alzon et la Croix de Jésus. Lettres aux Adoratrices*, Rome, 1992, 114 pages ; *Le Père d'Alzon au Ier Concile du Vatican*, Rome, 1996, 66 pages ; *Textes spirituels d'E. d'Alzon (1810-1880)*, Paris, édit. du Cerf, 2002, 224 pages ; *Emmanuel d'Alzon, La Foi et le Royaume*, Paris, édit. du Cerf, 2003, 179 pages. Nous lui reconnaissons une approche et une pénétration intéressantes, car proprement théologiques, de la pensée du P. d'ALZON, et, cependant, nous ne sommes pas persuadé de la pertinence de ses études en la matière, ceci, principalement, pour deux raisons : malgré l'utilisation des ressources de la banque informatique, le P. TAVARD ne connaît manifestement pas à fond l'étendue des sources alzoniennes, notamment les éditions critiques les plus récentes de ses écrits. D'autre part, le jugement de l'auteur est parfois altéré par des généralisations ou des approximations qui ne donnent pas du P. d'ALZON et de son époque des portraits suffisamment nuancés. Souvent sont relevées à son propos des remarques ou des critiques qui, pour n'être pas totalement infondées, ne sont pas les impressions dominantes qui nous restent de l'étude fouillée du P. d'ALZON. Le Fondateur de l'Assomption souffre dans ces lignes d'un manque trop fréquent d'empathie : il est plus souvent qualifié par ce qu'il n'est pas et par ce qu'il ne prétend pas être d'ailleurs, que par la manière dont lui-même se définit. Le fait qu'il ait rencontré, par exemple, des ecclésiastiques en mal de doctrine ou de conduite (LAMENNAIS, BONNETTY, VENTURA) ne devrait pas faire passer à la trappe des rela-

tions du P. d'ALZON avec d'autres prêtres notables, tout à fait recommandables et reconnus : l'abbé SOULAS fondateur comme lui, l'abbé GALERAN missionnaire ultramontain ou Mgr de CABRIERES, figure marquante de l'épiscopat montpelliérain¹, et tant d'autres personnalités religieuses du XIX^{ème} siècle (dont LACORDAIRE, Frédéric OZANAM, Mgr GERBET ou Mgr PARISIS, Dom GUERANGER ou encore l'abbé MIGNE pour ne citer qu'eux). Il reste que le P. TAVARD a su orienter le regard sur des réalités fécondes de la vie du P. d'ALZON, notamment la dimension trinitaire de sa pensée, la profondeur de ses relations de direction spirituelle et son engagement désintéressé pour la cause de l'Eglise à travers la perspective biblique du Royaume.

¹ Gérard CHOLVY vient de consacrer au Cardinal de Cabrières une magnifique biographie : *Le Cardinal de Cabrières (1830-1921) : Un siècle d'histoire de France*, Paris, Cerf, 2007, 519 pages : ouvrage qui renouvelle celle, déjà ancienne, qu'avait écrite l'abbé Marcel Bruyère en 1957, éditions du Cèdre. Le même historien, M. CHOLVY, a publié dans *Annales du Midi* un article intitulé *En marge d'un cinquantenaire (1921-1971), Une correspondance inédite : lettres de Mgr de Cabrières au P. d'Alzon (1849-1880)*, Toulouse, Privat, 1971, 41 pages. On lui doit d'autre part des études qui font abondamment allusion au rôle et à l'influence ultramontaine du P. d'Alzon, certaines déjà cités plus haut, dans la 1^{ère} partie : au *Colloque d'Alzon* de Paris en 1980 ; *Mélanges offerts à Jacques Gadille* dans *Histoire religieuse*, Beauchesne, 1992, *Gallicans et ultramontains, Mgr Ramadié successeur de Mgr Gerbet à Perpignan (1864)*, pp. 301-316 ; *Autorité épiscopale et ultramontanisme : la démission de l'évêque de Montpellier (1873)* dans *Revue Ecclésiastique*, Louvain, 1974, pages 735-759 ; *Un aspect du catholicisme libéral sous le Second Empire : les milieux néo-gallicans du diocèse de Montpellier* dans *Actes du Colloque international d'histoire religieuse de Grenoble (1971)*, P.U.F., 1974, pages 281-298.

TRAVAUX

Etudes historiques et doctrinales
de la vie et de la pensée du P. d'Alzon

(Pierre Touveneraud, p. 31-35)

Après avoir parlé de l'édition des sources dans notre première partie, nous allons présenter ce qui a été écrit, à l'Assomption et ailleurs et qui concerne la vie, la pensée et l'œuvre du P. d'Alzon.

Nous n'avons pas l'intention d'en relever tout le détail, nous voudrions seulement ne rien manquer d'essentiel et de première main, ou encore d'immédiate utilité.

Nous parlerons successivement :

I. des volumes imprimés ;

II. des thèses de scolarité ou d'études ;

III. des articles imprimés ou dactylographiés, publiés ou non.

1. LES VOLUMES IMPRIMES

A l'intérieur de cette première catégorie, nous plaçons 1° les recueils commémoratifs ; 2° les biographies ; 3° les ouvrages d'études ; 4° les travaux pour la Cause de béatification.



PP. Gélase Uginet et Emmanuel Bailly, archivistes



Sr. Madeleine Termond, P. Désiré Deraedt, P. Charles Monsch

1° Recueils commémoratifs

Jusqu'à ce jour, l'Assomption a été fidèle à se recueillir dans le souvenir de son fondateur, chaque année, à l'anniversaire de sa mort, mais aussi, et de façon plus conséquente, aux grands anniversaires de sa vie et de son activité. Ces recueils commémoratifs offrent l'intérêt de voir quelle idée chaque génération se fait de son fondateur, de ses origines, de ses intérêts apostoliques.

Ainsi en a-t-il été : en 1893, au cinquantième de la fondation du collège de Nîmes ; en 1910, au centenaire de la naissance du P. d'Alzon ; en 1913, au 30^e anniversaire de la fondation de la Croix ; en 1922, au 50^e anniversaire de la fondation de l'Association de Notre-Dame de Salut ; en 1922, au 60^e anniversaire de la fondation de la mission d'Orient ; en 1930, au 50^e anniversaire de la mort du P. d'Alzon ; en 1950 (mais avec cinq ans de retard, à cause de la guerre), au centenaire de la fondation de l'Assomption.

Depuis, on a également souligné le centenaire de la rédaction du Directoire, en 1959 ; la participation du Père à la défense des Etats pontificaux, également en 1959 ; son rôle au 1^{er} Concile du Vatican, lors des assises de Vatican II, en 1962-1965 ; la part prise par lui lors de la fondation des Oblates et des Petites Sœurs de l'Assomption, en 1965, tout comme ses initiatives, en Orient, au service de l'unité de l'Eglise, en 1963. Le 9 mars 1965, quand parut le 25 000^e numéro de La Croix, on rappela la préhistoire du journal, dans la dernière partie de la vie du P. d'Alzon. Enfin, en 1972, son souvenir ne fut pas oublié, pour le centenaire de l'Association de Notre-Dame de Salut, et même, sa pensée personnelle, au cinquantième de la division de l'Assomption en provinces. On aura remarqué que l'édition des Premières Constitutions 1855-1865 a coïncidé, à une année près, en 1966, avec le centenaire de leur mise en forme définitive par le P. d'Alzon en 1865.

En 1975, toute l'Assomption s'est réjouie tout entière avec les Religieuses de voir leur fondatrice, Mère Marie-Eugénie, béatifiée à Rome par le pape Paul VI en février 1975, aujourd'hui canonisée par le pape Benoît XVI (3 juin 2007).

Actualisation

Pour le dernier quart du XXème siècle, l'Assomption est restée fidèle à sa ferveur commémorative : en 1980, a été fêté avec solennité le centenaire de la mort du P. d'ALZON, centenaire que le P. TOUVENERAUD avait bien préparé pour sa part mais dont une mort cruelle l'a privé des manifestations prévues ; en 1983-1984, le P. Hervé STEPHAN a eu la joie de présider à la reconnaissance officielle d'une nouvelle *Règle de Vie*, selon l'obligation d'aggiornamento des textes demandée par Vatican II. Il la commenta dans un écrit dactylographié qui n'a pas été publié : *Gènes et genèse*, Rome, 1986, 56 pages. Cette même année 1983, le P. PERNET est devenu un serviteur de Dieu 'héroïque'. Le journal *La Croix* a fêté son premier centenaire de parution et a préparé la tenue d'un important colloque en 1987 dont les *Actes* ont été publiés ensuite. En 1986-1987 également, l'Assomption s'est jointe à tout l'Ordre augustinien qui s'est rappelé le 1600^e anniversaire de la conversion du Docteur d'Hippone ; suite aux événements politiques qui ont bouleversé toute l'Europe de l'Est avec la chute du mur de Berlin en 1989, de nouvelles formes d'espérance ont redonné vigueur et actualité, progressivement, à la Mission d'Orient ; en décembre 1991, l'Assomption a eu la joie de recevoir de Rome le décret de reconnaissance d'héroïcité du P. d'ALZON. Des fondations audacieuses, de constitution internationale, sont venues relancer l'imaginaire et la générosité apostolique des fils de l'Assomption : au Kenya (1987) - la dernière fondation antérieure dans un nouveau pays remontant à 1962, à Agua Caliente au Costa Rica !-, en Corée (1991), en Tanzanie (1995), en Equateur (1996), aux Philippines (2006), au Vietnam (2006) et au Togo (2006), donnant ainsi une forme de postérité renouvelée et accrue au P. d'ALZON. En l'an 2000, l'Assomption a voulu fêter avec éclat ses 150 ans de vie officielle : célébrations, colloque missionnaire à Valpré, publications. En mai 2002,

grâce au travail de fond préalable du Postulateur, Bernard HOLZER, le pape JEAN PAUL II, a béatifié à Plovdiv trois assumptionnistes bulgares martyrs, fusillés en 1952 après un procès inique à Sofia. Toute l'Assomption s'unit à la joie des Religieuses pour la canonisation de Mère Marie-Eugénie en juin 2007. La célébration du bicentenaire de la naissance du P. d'Alzon en 2010 donnera lieu à une nouvelle ferveur commémorative et, espérons-le, productive.

C'est déjà une longue série d'ouvrages, d'études, d'articles, qu'il faudrait ici mentionner. Nous en retrouverons certains par la suite, et nous ne retiendrons pour le moment que les recueils commémoratifs publiés en volumes imprimés, dont deux méritent une mention spéciale et dont nous allons donner le détail :

L'Assomption et ses œuvres, Paris, B.P., 1893, 638 p.

Composé après la célébration à Nîmes du cinquantenaire de la Maison de l'Assomption, en 1893, cet ouvrage concerne plutôt l'Assomption que le P. d'Alzon. Il comporte, outre un choix de textes du Père, des exposés dus à quelques-uns de ses premiers disciples, dont certains donnés en 1893. Parmi les plus importants, signalons :

François PICARD, Tu, quis es ? (p. 5-19). Article liminaire important où nous est présenté ce qu'est un religieux de l'Assomption au delà de la variété même des œuvres de sa congrégation.

Edmond BOUVY, Le P. d'Alzon, homme de doctrine (p. 141-193). Discours à relire qui nous montre le P. d'Alzon dans l'étude constante de la Bible et des Pères. L'Assomption a suivi son fondateur en donnant à l'Eglise des spécialistes dans les sciences sacrées et la connaissance de l'Orient chrétien. Le P. Joseph MAUBON¹ (Le P. d'Alzon et l'Orient, p. 409-429) rappelle les faits qui ont mar-

¹ Joseph MAUBON, religieux A.A. français (1849-1932) : *N.B.R. A*, t. III, p. 2089-2090.

qué l'engagement de la Congrégation en Orient à la suite du fondateur.

L'article du P. BOUVY a déjà paru en 1893 dans *Souvenirs*, n° 148, en supplément, 15 pages et dans *Souvenirs* 1893, n° 148, p. 1-15.

Henri COUILLAUD², Histoire des alumni, depuis leur fondation jusqu'en 1893 (p. 273-313). Notice sur les origines et l'extension de l'une des œuvres les plus typées créées par le P. d'Alzon, et ici, en faveur des vocations venues des milieux pauvres. L'article du P. Edmond BOUVY, Education dans les alumni (p. 314-333), est le complément de cette notice. Sur cette œuvre, cf Polyeucte GUISSARD³, Histoire des alumni, le sacerdoce des pauvres, Paris, B.P., 1954, 488 p.

Emmanuel BAILLY, Le P. d'Alzon et l'apostolat (p. 335-397). Prédicateur, directeur d'âmes, créateur d'œuvres et, en tout cela, homme d'oraison, 'le P. d'Alzon a été toujours, partout, avant tout et tout simplement apôtre'. Avec l'exposé du P. Vincent de Paul BAILLY, Le P. d'Alzon et les œuvres sociales (p. 459-495), nous en venons à la création de l'Association de N.-D. de Salut et des œuvres qu'elle suscite, sous la haute autorité du P. d'Alzon, et dont les plus voyantes furent de suite l'œuvre des pèlerinages et l'œuvre de la Bonne Presse, œuvres dites sociales, en tant qu'une œuvre chrétienne a nécessairement un impact sur la société.

Mélanges Emmanuel d'Alzon, en collaboration, conférences de la 'Semaine alzonienne', Hal, 14-19 mai 1951, Edition du Centre d'Alzon, Saint-Gérard, 1952, 296 p. Mention de l'ouvrage dans Bulletin officiel de l'Assomption, décembre 1954, vol. II, n° 4, p. 87. L'Assomption et ses Œuvres, 1951, n° 488, p. 9-11.

² Henry COUILLAUD, religieux A.A. français (1858-1911) : *N.B.R. A*, t. I, p. 703-704.

³ Polyeucte GUISSARD, religieux A.A. belge (1891-1965) : *N.B.R. A*, t. II, p. 1417-1418.

Toutes les contributions ne sont pas d'égale valeur dans ce volume⁴, à peu près intégralement consacré au P. d'Alzon, pour le centenaire officiel de l'Assomption. Certaines, cependant, constituent de véritables acquisitions dans la connaissance de la spiritualité du P. d'Alzon et dans la présentation de ses intuitions et de ses réalisations apostoliques. Nous ne pouvons détailler, mais nous tenons à reprendre la liste entière de ces communications, rassemblées dans un volume qui est loin d'avoir perdu de son actualité.

- Lucien GUISSARD, *Vie et survie du P. d'Alzon*, p. 5-11 ;
- Gervais QUENARD⁵, *L'esprit du P. d'Alzon*, p. 13-21 ;
- Jude VERSTAEN⁶, *Le siècle de l'Assomption*, p. 23-38 ;
- Jérôme BECKAERT⁷, *L'Assomption comme pensée et réalisation*, p. 39-59 ;
- Fulbert CAYRE⁸, *L'originalité du P. d'Alzon en spiritualité*, p. 83-89 ;
- Athanase SAGE, *Présentation du Directoire*, p. 101-133
- Landoald SIBUM⁹, *La Sainte Eucharistie chez le P. d'Alzon*, p. 135-161 ;
- Bernard RACT¹⁰, *La spiritualité mariale du P. d'Alzon*, p. 163-185 ;
- Herbland BISSON, *Au service de l'Eglise*, p. 187-202 ;
- Adrien PEPIN¹¹, *La piété du P. d'Alzon*, p. 203-223 ;
- Aubain COLETTE, *L'idéal pédagogique du P. d'Alzon*, p. 225-250 ;

⁴ On trouve une présentation de ces *Mélanges* dans la *Vie augustiniennne*, novembre 1953, n° 4, p. 133-134.

⁵ Gervais QUENARD, religieux A.A. français, 4^{ème} Supérieur général (1875-1961) : *N.B.R. A*, t. IV, p. 2559-2560.

⁶ Jude VERSTAEN, religieux A.A. français (1893-1960) : *N.B.R. A*, t. V, p. 3251-3252.

⁷ Jérôme BECKAERT, religieux A.A. français (1905-1962) : *N.B.R. A*, t. I, p. 177-178.

⁸ Fulbert CAYRE, religieux français A.A. (1884-1971) : *N.B.R. A*, t. I, p. 543-544.

⁹ Landoald SIBUM, religieux A.A. néerlandais (1899-1986) : *N.B.R. A*, t. IV, p. 2861-2862.

¹⁰ Bernard RACT, religieux A.A. français (1909-1992) : *N.B.R. A*, t. IV, p. 2573-2574.

¹¹ Adrien PEPIN, religieux A.A. français (1894-1980) : *N.B.R. A*, t. IV, 2397-2398.

- François-Joseph THONNARD¹², *Le P. d'Alzon et l'enseignement*, p. 251-270 ;
- Olaf HENDRIKS¹³, *Le P. d'Alzon et les dissidences occidentales*, p. 271-279 ;
- Vitalien LAURENT¹⁴, *Le P. d'Alzon et les Eglises gréco-slaves*, p. 281-301 ;
- Aurèle ODIL¹⁵, *Le P. d'Alzon journaliste catholique*, p. 303-325 ;
- Ghislain CRAVATTE¹⁶, *La Geste du Chevalier*, p. 327-336 ;
- Gervais QUENARD, *Cent ans d'efforts assumptionistes*, p. 337-350 ;
- Aubain COLETTE, *Ame et horizon assumptionistes*, p. 351-385.

En plus de ces deux recueils commémoratifs, il faut au moins mentionner ce qui fut écrit en 1910, au cinquantième de la naissance du P. d'Alzon et, en 1930, au cinquantième de sa mort.

L'Assomption, n° spécial 168, 14^e année, décembre 1910, p. 177-256.

Fascicule de 180 pages, faisant écho aux fêtes commémoratives célébrées dans toute la Congrégation, à l'occasion du centenaire de la naissance du P. d'Alzon, et reproduisant discours, études, articles de journaux etc., avec un choix de textes du P. d'Alzon. Comme études, signalons :

- Timothée FALGUEYRETTE¹⁷, *Le P. d'Alzon éducateur chrétien*, p. 187-195

¹² François-Joseph THONNARD, religieux A.A. belge (1896-1974) : *N.B.R. A*, t. V, p. 3011-3012.

¹³ Olaf HENDRIKS, religieux A.A. néerlandais (1905-1972) : *N.B.R. A*, t. III, p. 1473-1474.

¹⁴ Vitalien LAURENT, religieux A.A. français (1896-1973) : *N.B.R. A*, t. III, p. 1757-1758.

¹⁵ Aurèle ODIL, religieux A.A. français (1886-1984) : *N.B.R. A*, t. IV, p. 2283-2284.

¹⁶ Ghislain CRAVATTE, religieux A.A. belge (1912-1975) : *N.B.R. A*, t. I, p. 715-716.

- Martin JUGIE¹⁸, *Le P. d'Alzon et l'Orient*, p. 198-203 (raccourci d'un article paru à la même époque dans les *Echos d'Orient*, XIII, 1910, p. 257-266).

Pour la même occasion, on trouve dans le bulletin de *L'Assomption, Echos du noviciat exilé*, de l'année 1910, un certain nombre d'articles, signés ou non, à la mémoire du P. d'Alzon : ainsi, 1910, n° 164, p. 115-118 (*La floraison d'un centenaire*) ; n° 165, p. 132 (*Le centenaire du P. d'Alzon*) ; n° 166, p. 149 (*Delenda Carthago*) ; n° 167, p. 163-168 (*A la mémoire du P. d'Alzon*)

Bulletin de l'Association des Anciens Elèves de l'Assomption, Nîmes, 1910, p. 1-112.

Numéro consacré au centenaire de la naissance du P. d'Alzon célébré à Nîmes. Citons 'l'Eloge funèbre du T.R.P. Emmanuel Daudé d'Alzon', p. 17-47, par Mgr de Cabrières.

Reproduction notamment dans *L'Assomption*, 1911, n° 170, p. 24-25.

Deux centenaires. Emmanuel d'Alzon 1810-1880, Frédéric Ozanam 1813-1853, Nîmes (imprimerie Gustave Goubier), 1913, 53 pages.

Texte de deux discours prononcés, le premier à la Fraternité des Petites Sœurs de l'Assomption, le 9 octobre 1910, le second à l'Assemblée générale des Conférences de Saint-Vincent de Paul, dans la Maison de l'Assomption, le 25 mai 1913 (sans nom d'auteurs).

¹⁷ Timothée FALGUEYRETTE, religieux A.A. français (1857-1919) : *N.B.R. A*, t. II, p. 1071-1072.

¹⁸ Martin JUGIE, religieux A.A. français (1878-1954) : *N.B.R. A*, t. III, p. 1615-1616.

L'Assomption, n° spécial 356, 31^e année, mars 1931, p. 33-64.

Fascicule de 32 pages, relatant les cérémonies célébrées dans diverses maisons en 1930, au cinquantenaire de la mort du P. d'Alzon. On y trouve entre autres choses une lettre de PIE XI au Supérieur général ; une lettre pastorale de Mgr Jean-Justin Girbeau (évêque de Nîmes) ; un récit du triduum de Nîmes ; des discours cités in extenso ou en partie des PP. Vandenkoornhuyse¹⁹, A.A., Baragnon, O.P., M. Lombard²⁰, A.A., du chanoine Triaire-Brun, etc.

L'Assomption et ses Oeuvres, n° spécial 497, mai-juin 1953, 39 pages.

Fascicule qui, après le centenaire de la Congrégation célébré en 1950, entend présenter aux lecteurs de la revue l'état de l'Assomption, en évoquant la mémoire du successeur immédiat du P. d'Alzon, le P. François Picard, au cinquantenaire de sa mort (1903-1953). Le souvenir du P. d'Alzon y est évidemment rappelé.

¹⁹ Félicien VANDENKOORNHUYSE, religieux A.A. français (1864-1943) : *N.B.R. A*, t. V, p. 3109-3110.

²⁰ Matthieu LOMBARD, religieux A.A. français (1858-1951) : *N.B.R. A*, t. III, p. 1937-1938.

Actualisation

Année Centenaire 1980

De 1980 à nos jours (2007), cette série commémorative a été enrichie par les apports du Colloque d'Alzon²¹, tenu du 4 au 6 décembre 1980, à Auteuil, animé par de nombreux intervenants sous la direction de René REMOND et d'Emile POULAT et dont le texte a paru sous le titre : *Emmanuel d'Alzon dans la société & l'Église du XIXe siècle*, Paris, Le Centurion, 1981, 334 pages. Soigneusement préparé pendant plus d'un an par Charles EHLINGER et les PP. Lucien GUISSARD, Charles MONSCH et Emmanuel BRAJON, ce colloque entendait passer le P. d'ALZON au crible des historiens : recherches sur les origines, décapage d'une figure, dialogue entre chercheurs, historiens et les héritiers spirituels du Père, représentés par 120 A.A., 50 O.A., des R.A., des P.S.A. et des Ora. Treize spécialistes de l'histoire religieuse du XIXème siècle sont intervenus pour passer le P. d'ALZON au crible de la critique historique, dont voici les titres des exposés groupés en trois séries (*I. Influences*, p. 17-106 ; *II. Idées*, p. 109-230 ; *III. Les Réalisations*, p. 233-329), exposés suivis de débats :

- Charles EHLINGER, Présentation, p. 7-9 ;
- René REMOND, Introduction au Colloque, p. 11-16 ;
- Gérard CHOLVY, Emmanuel d'Alzon, les racines, p. 19-36 ;
- Gaston BORDET, Emmanuel d'Alzon et la crise mennaisienne 1828-1835, p. 37-80 ;
- Jean-René DERRE, Les relations entre E. d'Alzon et Lamennais, p. 83-106 ;

²¹ Cette belle étude qui sur plus d'un point renouvelle les perceptions historiques d'une époque et celles portées sur le Fondateur de l'Assomption, justifierait pleinement, encore en 2007, une traduction espagnole et une traduction anglaise. On trouve des échos de ce Colloque dans *La Croix*, 16 décembre 1980 (article du P. Robert ACKERMANN), dans *L'Assomption et ses Œuvres*, printemps 1981, n° 605, p. 15-18 ; 1982, n° 612, p. 31 ; dans *A.A. Information*, février 1981, n° 87, p. 4 ; *A.T.L.P.*, décembre 1980, n° 11, p. 11-17. Une brève recension en a été faite par le P. Jean-Claude GUY, dans *Etudes*, juin 1983, p. 875. Une autre plus fournie a été donnée par le P. Noël RICHARD dans le *Bulletin de Littérature Ecclésiastique* de Toulouse, oct.-nov. 1983, LXXXIV, p. 202-295.

- Pierre PIERRARD, Le Père d'Alzon et la liberté de l'enseignement en France, p. 109-118 ;
- Claude BRESSOLETTE, Le Père d'Alzon et Mgr Maret, p. 119-139 ;
- Jean-Marie MAYEUR, Les idées politiques du Père d'Alzon, p. 144-156 ;
- Daniel OLIVIER, Le Père d'Alzon et la crise du protestantisme au XIXe siècle, p. 165-178 ;
- Julian WALTER, L'apostolat des Assomptionnistes auprès des Bulgares, de 1862 à 1880, p. 180-196 ;
- Etienne FOUILLOUX, L'œuvre orientale du Père d'Alzon vue par ses fils (1880-1980), p. 199-220 ;
- Louis SECONDY, Aux origines de la maison de l'Assomption à Nîmes (1844-1853), p. 233-256 ;
- Claude SAVART, Le Père d'Alzon et la direction spirituelle des laïques d'après sa correspondance, p. 259-273 ;
- Charles MONSCH, Le Père d'Alzon et les débuts de la Bonne Presse, p. 279-296 ;
- Claude SOETENS, Le Père d'Alzon, les Assomptionnistes et les pèlerinages, p. 300-318
- Gérard CHOLVY, Bilan historique, p. 323-327 ;
- Emile POULAT, Conclusions, p. 331-334.

Autre manifestation éditoriale marquante de l'année centenaire (1980), la publication du livre du centenaire, rédigé par André SEVE, *Ma vie c'est le Christ: Emmanuel d'Alzon*, Paris, édit. du Centurion, 1980, p.184 pages.

La Congrégation demanda au P. André SEVE (1913-2001), alors journaliste à Bayard Presse, en vue de la célébration de la mort du P. d'ALZON en 1980 une sorte de livre mémoire ou de 'livre du centenaire' qui évoque de façon renouvelée la figure du P. d'ALZON et la spiritualité de l'Assomption pour marquer ce rendez-vous historique (1880-1980). De là est né cet ouvrage qui n'est pas à proprement parler une biographie historique, mais une esquisse spirituelle de la personnalité du P. d'ALZON. Ecrit dans un langage moderne, il articule en 14 chapitres une dynamique très alerte des pensées maîtresses du P. d'ALZON en matière de foi et d'action apostolique, grâce à de nombreuses citations empruntées aux *Ecrits spirituels* :

- Chronologie. L'époque du P. d'Alzon, p. 5-10 ;
- Ch. 1 : 1810-1880, présentation, p. 11-18 ;
- Ch. 2 : Un monde meurt, un monde naît, p. 19-28 ;
- Ch. 3 : La foi-amour du P. d'Alzon, p. 29-41 ;
- Ch. 4 : Un grand vivant, le magnifique, p. 42-52 ;
- Ch. 5 : Le tendre, p. 53-65 ;
- Ch. 6 : Le bourreau d'action, p. 66-76 ;
- Ch. 7 : L'homme qui a souffert, p. 77-88 ;
- Ch. 8 : L'homme de la prière, p. 89-98 ;
- Ch. 9 : Aimer tout Jésus-Christ, p. 99-109 ;
- Ch. 10 : Le triple amour, p. 110-128 ;
- Ch. 11 : Vive l'Eucharistie, p. 129-146 ;
- Ch. 12 : Des Christs par milliers, p. 147-156 ;
- Ch. 13 : Que vienne ton Règne, p. 157-172 ;
- Ch. 14 : Que penser ? Que faire ? Lancez-vous ! p. 173-179 ;
- Notes, p. 181-184.
- L'ouvrage ne comporte pas d'index, ni des noms propres ni des textes²².

Ce livre a connu une version espagnole: *Mi vida, Cristo. Manuel d'Alzon* (Barcelone, édit. Claret, 1980, 178 p.), une version anglaise: *Christ Is My Life. The Spiritual Legacy of Emmanuel d'Alzon*, New York, 1988, 175 pages (translated by M. Angeline BOUCHARD: *ART Informations*, mars 1988, n° 119, p. 7; décembre 1988, n° 123, p. 4). Le P. Eleuthère HOLSTRA en donna également une version néerlandaise, dactylographiée, 179 pages (parue sans date et sans lieu). Il existe également une traduction roumaine, *Viata mea este Cristos Emmanuel d'Alzon* (Margineni-Bacau, 1997, 151 p.) et une transcription vietnamienne non imprimée par le P. BOSCO, franciscain. Le livre du P. SEVE a ré-alimenté à l'Assomption un courant en faveur d'une connaissance plus approfondie du fondateur.

²² Cet ouvrage a trouvé un certain nombre d'annonces ou de recensions sympathiques : *L'Assomption et ses Œuvres*, printemps 1980 n° spécial, p. 60-61, 64 ; *ART Informations*, mars 1980, n° 83, p. 2 (simple annonce), *A.T.L.P.*, novembre 1979, n° 5, p. 69 (annonce). Des présentations plus critiques ont été données dans des revues externes : *Chrétiens Ensemble*, mai 1980, n° 3, p. 48-49 ; *Nouvelle Revue Théologique*, 1981, p. 931-932. Le P. SEVE donna plusieurs articles résumés de son livre dans *L'Assomption et ses Œuvres*, printemps 1979, n° 597, p. 4-6 : *Le P. d'Alzon, un grand caractère* ; été 1979, n° 598, p. 5-7 : *La prière du P. d'Alzon* ; automne 1979, n° 599, p. 2-3 et hiver 1979, n° 600, p. 6-7 : *Le Père d'Alzon parle*.

Quant à la vieille bande dessinée sur le P. d'ALZON, écrite par le même P. SEVE pour la revue *Bayard* dans les années 1950 (*Le lion des Cévennes : Lettre à la Famille*, 1951, n° 125, page 88), elle retrouva une certaine jeunesse avec une traduction espagnole pour la revue chilienne du sanctuaire de Notre-Dame de Lourdes de Santiago du Chili, *El Eco de Lourdes* (traduction par Carlos RUBINA): *Manuel d'Alzon un hombre sin miedo y sin tacha. Fundador de los Padres Asuncionistas* et même une adaptation au Congo en swahili, dessins noirs et blancs assez sommaires, par Gervais Djockey Star, Butembo, 1990, en 24 planches.

Série du Centenaire du P. d'Alzon 1980, Paris-Rome, 1978-1986, 11 fascicules. L'annonce de parution des 4 premières monographies avec brève présentation a été faite dans *ART Informations*, janvier 1980, n° 82 p. 3 et *A.T.L.P.*, mars 1979, n° 1, p. 21 ; octobre 1982, n° 24, p. 8. Dans le cadre des célébrations du Centenaire de la mort du P. d'ALZON la commission créée (C.A.I. Commission Alzonienne Internationale) a suscité la parution d'un certain nombre d'études, soit des créations²³, soit des reprises de textes, dans le but de prolonger le mouvement du centenaire, d'où la publication de ces onze livrets parus entre 1979 et 1986 : ils ont été détaillés plus haut dans la première partie.

L'Assomption et ses Œuvres, printemps 1980, n° spécial 601, 64 pages.

Pour l'année du Centenaire également, la revue commune aux familles religieuses de l'Assomption a voulu honorer la mémoire du P. d'ALZON, fondateur des Assomptionnistes et des Oblates, par ce numéro

²³ C'est le cas par exemple aux Pays-Bas d'un essai original par le P. Frans ANDRIESEN, *Gods eigen manier* ('La manière de faire de Dieu'), Boxtel, 1980, 81 pages, un livre proposant une série de méditations libres écrites à partir de textes du P. d'Alzon qui ont inspiré l'auteur. On peut citer encore du même : *Aandachtig Leven-Een Augustiniaanse Spiritualiteit door E. d'Alzon*, Nijmegen, 1999.

spécial, nourri et bien illustré²⁴. Ce numéro spécial garde un intérêt documentaire et historique : c'est l'Assomption de 1980, en elle-même, vue par elle-même. Il comprend dans le détail quatre séries :

1° *Qui est cet homme ?* Première partie consacrée à l'homme d'ALZON, à son temps, à sa vie et à ses fondations : p. 1 à 19

- Portrait par le P. Edmond BOUVY²⁵, p. 1 ;
- Un Fondateur, par le P. Hervé STEPHAN, p. 2-3 ;
- Le temps du P. d'Alzon, p. 4-5 ;
- La vocation, p. 6-8 ;
- Au service d'une Eglise locale, p. 9-10 ;
- Aux origines de l'Assomption, p. 10-12 ;
- Dans la mouvance du XIXe siècle, p. 13 ;
- Le service de l'Eglise universelle, p. 14-17 ;
- Le Maître spirituel, par le P. Joseph RICHARD²⁶, p. 18-19.

2° *Des hommes et des femmes se réclament de lui. Deuxième série* : p. 20 - 50 ;

- Carte de l'Assomption dans le monde en 1980.
- L'Assomption en Orient, par le P. Xavier JACOB, p. 22-25 ;
- Semailles à Tuléar, par P. Daniel CARTON, et l'Assomption au Nord-Kivu, p. 26-27 ;
- L'Assomption Sud-américaine : Santiago, Brésil, Argentine, Colombie, Mexique : p. 28-33 ;
- U.S.A par André DARGIS, Québec par Jérôme MARTINEAU, p. 34-37 ;
- Pays-Bas, Nouvelle-Zélande par le P. Jan VAN DER MEER²⁷, p. 38-39 ;
- Pourquoi aimer les Eglises d'Orient ? Par le P. Arno BURG, p. 40-41 ;
- Angleterre, vivre dans l'espérance : p. 42-43 ;
- Valpré, une communauté d'accueil par le Frère Michel KUBLER, p. 44-45 ;
- La Communauté St Vincent de Paul à Paris par le P. Daniel OLIVIER, p. 46-47 ;

²⁴ A noter que la province A.A. d'Espagne, sous le P. Miguel IRIARTE, a traduit en espagnol l'article du P. Joseph RICHARD : *Centenario del P. Manuel d'Alzon 1880-1980*, plaquette de 32 pages.

²⁵ Edmond BOUVY, religieux A.A. français (1847-1940), *N.B.R. A*, t. I, p. 401-402.

²⁶ Joseph RICHARD, religieux A.A. français (1910-1997) : *N.B.R. A*, t. IV, p. 2635-2636.

²⁷ Jan VAN DER MEER, religieux A.A. néerlandais (1930-1995) : *N.B.R. A*, t. V, p. 3123-3124.

- A Toulouse, une communauté parmi d'autres par le Fr. Jean-Michel BRO-CHEC, p. 48-49 ;
- Italie, Espagne, Belgique : p. 50.

3° *Les familles de l'Assomption*. Troisième série : p. 51-59.

- Les Oblates (O.A.), p. 51-53 ;
- Les Religieuses (R.A.), p. 54-55
- Les Petites Sœurs de l'Assomption (P.S.A.), p. 56-57 ;
- Les Orantes (ORa), p. 58-59.

4° *Informations d'actualité*. Quatrième série, p. 61-64.

- Le livre du centenaire : 'Ma vie c'est le Christ', p. 60-61 ;
- Des jeunes découvrent l'Assomption, p. 62-63 ;
- Nouvelles, p. 64.

Mémoire vive et continue du Fondateur, de 1986 à nos jours

La dynamique du centenaire d'ALZON ne s'est pas essoufflée, bien au contraire. La mémoire du P. d'ALZON s'est comme avivée et a donné lieu à quelques études ou travaux, dont certains de première main et d'une valeur éprouvée. Il reste que le P. d'ALZON n'est pas encore assez connu à l'extérieur de ses congrégations et qu'en ce sens toute publication sur lui dans des collections ou des dictionnaires 'externes' est et sera la bienvenue. La célébration du bicentenaire de sa naissance en 2010 est une nouvelle occasion de porter au grand jour la figure du Fondateur. Nous évoquons plus spécialement dans la partie 4° : les travaux de la Cause, respectant le plan formel donné par le P. TOUVENERAUD.

2° Biographies du P. d'Alzon

(P. Touveneraud, p. 35-39)

Nous ne parlons que des biographies consacrées au P. d'Alzon et nous les présentons par ordre de parution chronologique, la plus importante étant celle écrite par le P. S. Vailhé. Il faut savoir aussi que bien des éléments de la vie du P. d'Alzon sont exposés dans des biographies soit des disciples (P. Picard, P. Bailly, P. Pernet, P. Halluin, P. Galabert), soit de ses contemporains (Combalot, Lamennais, Lacordaire, M. Bailly, Mgr Plantier, Montalembert etc.) et spécialement Mère Marie-Eugénie de Jésus (cf 'Origines de l'Assomption, 4 tomes, sans nom d'auteur, Tours, Mame, 1898-1902), ou encore dans des monographies consacrées à des réalisations apostoliques (enseignement, alumnats, pèlerinages, presse etc.).

De son vivant, le P. d'ALZON, on le comprend, n'a pas eu de biographe, ce qui ne veut pas dire qu'il n'ait pas fait parler de lui ni que l'on n'ait rien écrit sur lui ! Ainsi dans un article publié à propos d'un roman d'Ernest DAUDET (1837-1921), ancien élève de l'Assomption, intitulé *Les aventures de Raymond Rocherrey*, le critique littéraire Armand de PONTMARTIN, lui-même condisciple du jeune d'ALZON à Paris évoque ce dernier déguisé sous le pseudonyme d'Emmanuel de Villepreux (*Semaine littéraire* 374^{ème}) : *Gazette de France*, 26 avril 1875.

A. du SAUSSOIS, Emmanuel d'Alzon, Lyon, imprimerie J. Gallet, plaquette de 32 pages, s.d [v. 1880]., dans collection *Galerie des hommes utiles*.

Evocation rapide et sympathique du P. d'Alzon, avec quelques correspondances de témoignages posthumes.

La Croix, Paris, impr. Faivre, n° 9, déc. 1880, p. 577-656.

C'est le texte de la lettre de Mgr Besson au clergé de Nîmes, écrite pour les obsèques du P. d'Alzon. Il est également reproduit dans les *Contemporains*, n° 2.

Ce fascicule de 80 p., consacré à la mort du P. d'Alzon, donne un récit des obsèques du Père, une série de témoignages épiscopaux et autres, une documentation relative à l'élection du P. Picard comme Supérieur général, une présentation des Congrégations de l'Assomption, des notices diverses sur les œuvres fondées par le Père, mais surtout on y trouve son éloge mortuaire par Mgr Besson, éloquent témoignage sur la grandeur du Père, première 'vie' en date ; on ne peut ignorer en 1980 ce numéro de La Croix Revue. L'éloge mortuaire de Mgr Besson sous le titre : 'La vie et la mort du P. d'Alzon' a été réédité en 1930, Paris, B.P., 72 pages avec une note introductive du P. Gervais Quenard, datée du 25 janvier 1930 (recension dans L'Ami du Clergé, 1930, page 242).

Geoffroy de GRANDMAISON, Emmanuel d'Alzon, dans Soldats de l'Eglise, Paris, B.P., 1902, 380 pages. Reprise et mise en forme d'articles donnés dans la revue *Le Mois littéraire et pittoresque* à partir de 1901.

Emmanuel BAILLY, A.A., Notes et documents pour servir à l'histoire du T.R.P. d'Alzon et de ses œuvres, 5 tomes, Paris, B.P., sans date [vers 1910], quelque 3000 p.

Pour la genèse de cette biographie : *Lettre à la Dispersion*, 1923, n° 72, p. 551-553.

Cet ouvrage qui occupa le P. E. Bailly de 1894 à 1910 et s'arrête à l'année 1853 de la vie du P. d'Alzon, est conçu en vue de la rédaction d'une biographie. Le P. Bailly y publie des notes et

des documents, malheureusement sans références contrôlables, dans une première mise en œuvre, sollicite documents et souvenirs de la part des lecteurs et prévoit pour les accueillir de larges marges. On y respire un air d'hagiographie de la part d'un disciple très intime.

Le P. E. Bailly avait reçu mission de rechercher les écrits du P. d'Alzon : *Souvenirs*, 1884, n° 32, p. 175-176. Ce travail resta longtemps la seule référence biographique développée, bien qu'incomplète, sur le P. d'Alzon.

- t. I Première période, années 1810-1828, p. 1-66 ; deuxième période, années 1828-1830 p. 69-208 ; troisième période, années 1830-1833 p. 211 à 338 ; quatrième période, années 1833-1835 p. 341 à 636.
- t. II Cinquième période, années 1835-1844, p. 1 à 498 ; sixième période, années 1844-1850 p. 501 à 708.
- t. III Sixième période, années 1844-1850 p. 1 à 677.
- t. IV Sixième période, années 1844-1850 p. 1 à 568.
- T V Septième période, années 1850-1860 p. 9 à 256.

Edmond BOUVY, A.A., Vie du P. d'Alzon, Paris, Typographie augustinienne, 1922, 94 p.

Chargé par le Chapitre général de 1912 d'écrire une vie du P. d'Alzon, le P. Bouvy n'en réalisa que les 4 premiers chapitres : le premier parle des ancêtres du Père, les 3 autres le suivent jusqu'à l'âge de 18 ans. D'une haute tenue littéraire, c'est un ouvrage de première main, rédigé par un témoin des dernières années.

- Chap. I Les ancêtres du P. d'Alzon, p. 4-20
- Chap. II L'enfance d'Emmanuel, p. 21-38
- Chap. III Les études, p. 39-61
- Chap. IV Le mouvement catholique, p. 62-94.

Henri-Dieudonné GALERAN, *Croquis du P. d'Alzon*, Paris, B.P., 1924, 362 p. [Aucune mention ou annonce de parution dans la Lettre à la Dispersion de 1924].

C'est la reprise, en trois séries, de notations concrètes parues par bribes dans *Souvenirs*, de 1893 à 1899 [et également dans *L'Assomption*, *Echos du noviciat des A.A.* : 1898, n° 22, p. 350 ; 1900 n° 47, p. 166 ; n° 48, p. 177 ; *L'Assomption*, *échos du noviciat exilé*, 1902, n° 70, p. 153-154 ; 1904, n° 95, p. 164 ; 1909, n° 153, p. 137-138 ; 1911, n° 172, p. 60-61 ; 1933, n° 383, p. 516 ; 1934, n° 394, p. 490 ; 1936, n° 421, p. 313 ; 1938, n° 440, p. 235-236] , montrant le Père dans l'abandon et la simplicité de ses relations familiales et l'air méridional de la Provence.

Ce n'est donc pas à proprement parler une biographie en bonne et due forme ; cependant ces croquis contiennent des pièces absolument autographes du P. d'Alzon, à défaut des documents mêmes de la correspondance écrite par le P. d'Alzon à son ancien élève et ami, hélas elle aussi disparue. On sait que malheureusement l'abbé Galeran, mort en 1915 à Damas, n'a pas confié ses papiers au soin d'un Assomptionniste de Jérusalem, à l'heure où la maison de Notre-Dame de France passait sous le contrôle de l'Etat-Major turc. Quoi qu'il en soit, ce genre vivant et même primesautier de souvenirs-témoignages a paru suffisamment authentique et valable pour être traduit à plusieurs reprises : en anglais, translated Richard RICHARDS¹, *Sketches*, Milton, 1982, 394 p. ; en espagnol, *traduccion P. Tomas GONZALEZ*, *Anecdotas del Padre d'Alzon* , Rome, 2002, 596 p. (cf *AA Informations*, 2003, n° 15, p. 6).

Avant-propos : p. V-X

Préface à mes notes et souvenirs sur le P. d'Alzon, p. XI-XIX

Première Série : p. 1-100 (60 Croquis)

Deuxième Série : p. 101-232 (42 Croquis)

Troisième Série : p. 233-314 (22 Croquis)

¹ Richard RICHARDS, religieux A.A. américain (1923-2004) : *A.N.A.* (aucune notice sur lui n'a paru dans le bulletin de la Province d'Amérique du Nord, *A.N.A.*).

Appendice (5) : p. 315-358 (Oraison funèbre du P. d'Alzon, Le P. Pernet, Le Crucifix, Le bon sens du P. Pernet, Projets de panégyrique).

Siméon VAILHE, A.A., Vie du P. Emmanuel d'Alzon, vicaire général de Nîmes, fondateur des Augustins de l'Assomption (1810-1880), 2 tomes : t. I, 1810-1851, Paris, B.P., 1926, p. XVII-602 ; t. II, 1851-1880, Paris, B.P., 1934, 792 p.

Annnonce de la rédaction du tome Ier dans *Lettre à la Dispersion*, 1926, n° 187, p. 161 et *L'Assomption et ses Œuvres*, novembre 1926, n° 304, p. 172. La traduction du tome II en anglais par le P. Stephen Raynor a été découverte par le P. Richard Brunelle récemment à Nairobi, qui espère aussi mettre la main sur la traduction du tome I.

*Cet ouvrage de première main, couronné par l'Académie française, est écrit uniquement, d'après les sources, et certaines pages ont même valeur de sources. Cependant, après la préface, non signée, la bibliographie demeure sommaire et, tout au long de l'ouvrage, nous n'avons aucune référence archivistique. Cette carence n'empêche pas que ce soit une parfaite réussite du point de vue biographique. Sobre, objectif, un peu froid, il évite toute saveur hagiographique et demeure la biographie fondamentale. A l'époque de sa parution, d'aucuns lui reprochèrent de ne pas souligner assez la grandeur et la sainteté du P. d'Alzon. Ajoutons qu'à quarante ans de distance, la science historique a renouvelé l'approche de la problématique du XIXe siècle, que l'Assomption bénéficie de ce recul de l'histoire et que d'autres sources ignorées alors peuvent aider à cerner de plus près l'un ou l'autre des moments de la vie du P. d'Alzon. La parution de ce tome Ier est saluée par le circulaire n° 10 du P. Gervais QUENARD : Vie du P. d'Alzon, 2 juin 1927 éditée dans *Circulaires aux Religieux de l'Assomption*, B.P., 1948, p. 60-65. Présentation du t. Ier dans *L'Assomption et ses Œuvres*, 1927, n° 312, p. 105-106 ; n° 316, p. 163-164 ; 1928, n° 328, p. 179-181. Extraits de ce tome Ier publiés dans *L'Assomption et ses Œuvres*, 1927, n° 313, p. 115-118. Pré-*

sentation du t. II dans L'Assomption et ses Oeuvres, 1934, n° 390, p. 420 ; n° 395, p. 504 ; n° 396, p. 524 ; n° 399, p. 563-564 . Extraits dans L'Assomption et ses Oeuvres, 1935, n° 405, p. 50-52. L'abbé Marcel Bruyère a fait également en son temps du tome Ier de la biographie du P. d'Alzon par Siméon Vailhé une présentation sympathique et nourrie dans un article donné à la Nouvelle Revue du Midi (Bas-Languedoc et Provence), Nîmes, 1928, n° 3, p. 168-180.

t. I Préface et Bibliographie, p. I-XVII

- Chap. Ier : La famille Daudé d'Alzon, p. 1-26
- Chap. 2 : Enfance d'Emmanuel d'Alzon, p. 27-45
- Chap. 3 : Au collège Stanislas de Paris, p. 46-75
- Chap. 4 : L'étudiant en droit, la vocation (1828-1830), p. 76-89
- Chap. 5 : La retraite studieuse de Lavagnac (1830-1832), p. 90-117
- Chap. 6 : Le Séminaire et le séminariste (mars 1832-novembre 1833), p. 118-133
- Chap. 7 : Les études à Rome, p. 134-155
- Chap. 8 : La crise menaisienne (1834), p. 156-182
- Chap. 9 : La prêtrise, p. 183-204
- Chap. 10 : Le diocèse de Nîmes en 1835. L'abbé d'Alzon et les œuvres de jeunesse, p. 205-235
- Chap. 11 : Les œuvres de zèle et de charité, p. 236-249
- Chap. 12 : Fondation du refuge de Nîmes, p. 250-264
- Chap. 13 : Vicaire général de Mgr Cart, p. 265-289
- Chap. 14 : Portrait de l'abbé d'Alzon. Sa direction, p. 290-308
- Chap. 15 : Premiers rapports avec les Religieuses de l'Assomption, p. 308-328
- Chap. 16 : Achat du collège de l'Assomption et vision de la vie religieuse, p. 329-351
- Chap. 17 : Le collège de l'Assomption, à Nîmes, et la liberté d'enseignement, p. 352-374
- Chap. 18 : Fondation des Religieux de l'Assomption (1845), p. 375-393
- Chap. 19 : Les premiers disciples, p. 394-411
- Chap. 20 : Hésitations de l'évêque, encouragements de Rome, p. 412-429
- Chap. 21 : Règles et esprit du nouvel Institut (1845-1850), p. 430-449
- Chap. 22 : Nîmes ou Paris ? Principes d'éducation, p. 450-480

- Chap. 23 : La révolution de 1848, p. 481-509
 Chap. 24 : Nouvelles épreuves et nouvelles vocations, p. 510-533
 Chap. 25 : Au Conseil supérieur de l'Instruction publique, p. 534-570
 Chap. 26 : Profession des premiers Religieux de l'Assomption (1851), p. 571-592
- t. II
- Chap. 1er: Déclin d'un saint évêque (1849-1855), p. 5-25
 Chap. 2 : Débuts d'un évêque gallican (1855-1859), p. 26-47
 Chap. 3 : La Congrégation des hommes, les ouvriers et les œuvres (1851-1864), p. 48-82
 Chap. 4 : Essai d'Université libre (1850-1855), p. 83-104
 Chap. 5 : 'La Revue de l'Enseignement chrétien' et la querelle des classiques (1851-1855), p. 105-128
 Chap. 6 : Le travail quotidien : le collège, p. 129-151
 Chap. 7 : Le travail quotidien, prédications et œuvres de zèle, p. 152-177
 Chap. 8 : Les œuvres sociales, p. 178-198
 Chap. 9 : Fondation de l'Association de Saint-François de Sales (1853-1860), p. 199-227
 Chap. 10 : La crise (1853-1860), p. 228-249
 Chap. 11 : Projets d'union avec divers Instituts religieux (1853-1868), p. 250-273
 Chap. 12 : Approbation de Rome et organisation de l'Institut, p. 274-294
 Chap. 13 : Lutttes pour l'indépendance de l'Eglise (1859-1863), p. 295-324
 Chap. 14 : Jérusalem ou la Bulgarie ? p. 325-348
 Chap. 15 : Stamboul et la question d'Orient, p. 349-279
 Chap. 16 : Fondation des Oblates de l'Assomption (1863-1869), p. 380-415
 Chap. 17 : Les Religieuses de l'Assomption (1851-1869), p. 416-438
 Chap. 18 : Nouvelles fondations (1862-1868), p. 439-465
 Chap. 19 : Amour de Rome et des amis de Rome, p. 466-491
 Chap. 20 : La famille – L'homme intime, p. 492-514
 Chap. 21 : Le Concile du Vatican, p. 515-567
 Chap. 22 : La guerre et l'action, catholique (1870-1875), p. 568-599
 Chap. 23 : Conquête de la liberté de l'enseignement supérieur (1871-1878), p. 600-622
 Chap. 24 : Notre-Dame des Vocations (1871-1880), p. 623-643
 Chap. 25 : Missions d'Australie et d'Orient (1860-1880), p. 644-673

Chap. 26 : Œuvres de spiritualité – Esprit de l'Assomption, p. 674-697

Chap. 27 : Les dernières luttes (1878-1880), p. 698-730

Chap. 28 : Les derniers jours (1880), p. 731-757

Bibliographie : p. 758-761.

Index des noms propres : p. 762-777.

Table des Matières p. 779-792.

Un ouvrage d'une telle ampleur ne pouvait atteindre un large public et la parution du tome second coïncidait avec l'ouverture et les premiers travaux du procès de béatification. D'où, deux points de vue nouveaux dans les biographies ultérieures : celui de la divulgation et celui de l'hagiographie. La divulgation ou vulgarisation n'est pas facile, et si l'hagiographie n'est pas un genre faux, elle demeure difficile à réaliser.

Depuis ces lignes écrites par le P. TOUVENERAUD, nous pensons de façon identique quant à la valeur documentaire et rédactionnelle de cet ouvrage² : il a, c'est sûr et inévitable, pris de l'âge, mais il n'a paradoxalement pas trop vieilli. Nous faisons deux remarques en creux cependant : le P. Siméon VAILHE est manifestement trop préoccupé de 'laver' le jeune Emmanuel d'ALZON de toute attache mennaisienne forte qui aurait compromis ses fondations d'une sorte de tache originelle, quand on connaît l'évolution personnelle de l'abbé à partir de 1834. Nous savons depuis qu'Emmanuel d'ALZON sut être un disciple loyal sans inféodation et qu'il reprit avec d'autres, après la rupture de 1834, le meilleur de l'inspiration du

² Il est intéressant de retrouver des recensions de l'époque du travail du P. VAILHE qui permettent d'apprécier la réception faite à sa biographie du P. d'ALZON : *L'Assomption et ses Œuvres*, 1934, n° 396, p. 524 ; *Nouvelle Revue Théologique*, 1935, t. 62, p. 777-778 ; *Revue biblique*, janvier 1935, p. 151 ; *Vie spirituelle*, mai 1935, p. 219 ; *Month*, janvier 1935 ; *Etudes*, 5 février 1935, p. 415 ; *Revue liturgique et monastique* de Maredsous, Pâques 1935 ; *L'Ami du clergé*, 11 avril 1935 ; *Enseignement chrétien et Studia*, janvier 1936, p. 378 ; *Revue de l'Université d'Ottawa*, t. VI, janvier-mars 1936, p. 116 ; *Revue d'Histoire de l'Eglise de France*, avril-juin 1936. Elles sont toutes louangeuses et admiratives.

maître dans le sens d'une fidélité courageuse et engagée au service de l'Eglise. La seconde ne peut manquer de relever que tout auteur est, même à son insu, tributaire de son temps. Le P. VAILHE inscrit son ouvrage au cœur d'une polémique qui vécut douloureusement la condamnation de l'*Action française*, cette version nationaliste à l'idéologie séduisante qui subvertissait les mânes du courant ultramontain intransigeant à des fins politiques. Certaines de ses pages se ressentent de cette atmosphère enfiévrée qui faisait injustement de la République (surtout la IIIème, née anticléricale et laïciste) le bouc émissaire de tous les maux d'une société en mal d'évolution.

Polyeucte GUISSARD, A.A., Le P. Emmanuel d'Alzon, fondateur des Augustins de l'Assomption 1810-1880, Bruxelles-Paris, B.P., 1935, 328 p³.

Présentation du livre dans *Lettre à la dispersion*, 1936, n° 630, page 95 et recension dans *La Croix* du 5 février 1936 par le P. Séraphin Protin.

L'auteur puise sa substance et sa documentation dans les deux tomes du P. S. Vailhé, s'adresse à un public ordinaire et pressé, met en lumière le cachet surnaturel d'une vie débordante d'activité. En 1932, le P. P. Guissard avait déjà publié un premier livre intitulé : Portraits assumptionnistes, Paris, B.P., 410 p., dont les portraits de quelques-uns des premiers disciples du P. d'Alzon, à l'exception de ceux qui bénéficiaient déjà d'une biographie. Recension dans L'Assomption et ses Oeuvres, 1936, n° 417, p. 242.

Le livre a été traduit en portugais par D. Emilia Lobato de Araujo Rosas Bastos, sous le titre *O Padre Emanuel d'Alzon fundador dos Agostinhos da Assunção 1810-1880*, Salvador-Bahia, 1960, 276 p. Mention dans *Bulletin Officiel de l'Assomption*, octobre 1961, vol. III, n° 6, p. 147.

Préface : p. 5-7

³ Présentation du livre dans *L'Assomption et ses Œuvres*, avril 1937, n° 417, p. 242.

Chap. I : Un gentilhomme, p. 9-37
Chap. II : Les marches de l'autel, p. 38-52
Chap. III: Premières armes, p. 53-73
Chap. IV : Au souffle de l'Esprit, p. 74-93
Chap. V : Le Fondateur, p. 94-114
Chap. VI : Le signe de la croix, p. 115-137
Chap. VII : Un Educateur, p. 138-160
Chap. VIII : Delenda Carthago, p. 161-179
Chap. IX: A la conquête de l'Orient, p. 180-199
Chap. X : Le sacerdoce des pauvres, p. 200-227
Chap. XI : Le Chevalier du Pape et de l'Eglise, p. 228-247
Chap. XII : Les œuvres du salut, p. 248-273
Chap. XIII : La beauté intérieure, p. 274-296
Chap. XIV : Le Patriarche, p. 296-316
Chap. XVC : Mort au champ d'honneur, p. 317-327

Adrien PEPIN, A.A., Le P. Emmanuel d'Alzon (1810-1880), l'âme d'un grand apôtre, Paris, B.P., 1951, 448 p. Annonce dans L'Assomption et ses Oeuvres, 1950, n° 482, p. 12.

Mention dans *Bulletin Officiel de l'Assomption*, décembre 1954, vol. II, n° 4, p. 87 et *Lettre à la Famille*, 1950, n° 96, p. 35. Recension dans la *Revue d'Histoire de l'Eglise de France*, 1951, n° 128, t. 37, col. 112

*L'auteur vise le grand public, utilise la documentation existante en matière d'études historiques et d'édition de textes et oriente sa biographie dans un sens psychologique et hagiographique, en marquant les étapes successives de l'ascension du Père vers la sainteté⁴. En 1963, le P. Pépin écrivit un autre livre intitulé : *Les religieux de l'Assomption*, Paris, B.P., 252 p., dont le chapitre I est consacré au fondateur et aux origines de l'Assomption (p. 7-84). - Par ailleurs, il composa à la même époque*

⁴ On trouve une recension de la biographie du P. d'ALZON par le P. PEPIN, due à Mgr LOUTIL (Pierre L'Ermitte) et publiée dans la revue de Saint-Gérard, *Foyer Assomptio-niste*, 1952, n° 34, p. 4-6.

des monographies sur les PP. Picard et Vincent de Paul Bailly, disciples prestigieux du P. d'Alzon.

Préface : p. 7-10

Chap. Ier : L'appel des armes (1810-1832), p. 11-46

Chap. II : Le Chevalier en soutane (1832-1835), p. 47-74

Chap. III : De l'autel au combat (1835-1842), p. 75-105

Chap. IV : Lumière du cloître et de l'école (1843-1846), p. 107-149

Chap. V : Fruits de la croix (1847-1850), p. 151-185

Chap. VI : Au large ! (1851-1857), p. 187-243

Chap. VII : Œuvres d'Orient et d'Occident (1858-1866), p. 245-289

Chap. VIII : Tout à l'Eglise et aux âmes (1867-1875), p. 291-336

Chap. IX : Jusqu'au bout sur la brèche (1876-1880), p. 334-375

Chap. X : Valeur humaine, p. 377-401

Chap. XI : Apostolat incessant, p. 403-422

Chap. XII : Signes de sainteté, p. 423-444

Plaquette des A.A. de Belgique, **Un serviteur de Dieu, le Père d'Alzon**, 1950, 56 p. (Foyer Assomptioniste). Annonce dans *L'Assomption et ses Oeuvres*, 1951, n° 486, p. 11. Présentation dans *Lettre à la Famille*, 1950, n° 102, p. 71.

Gaétan BERNOVILLE⁵, Un Promoteur de la Renaissance catholique au XIXe siècle : Emmanuel d'Alzon (1810-1880), dans collection 'Les grands Ordres monastiques et Instituts religieux, Paris, Grasset, 1957, 258 p.

Mention dans *Bulletin Officiel de l'Assomption*, décembre 1957, vol. II, n° 9, p. 220. *Lettre à la Famille*, août 1957, n° 233, p. 91 (*Chez les moines journalistes*) et n° 234, p. 103-104 (reproduction de la recension par

⁵ Gaétan BERNOVILLE est un publiciste français (1889-1960). Son livre sur le P. d'ALZON est recensé dans le journal *La Croix* du 3 mai 1957 par Mgr CALVET (*Lettre à la Famille* 1957, n° 233, p. 91 ; n° 234, p. 103-104). Il est annoncé en dernière page de couverture dans la revue *La Vie Augustinienne*, 1958, n° 31. A la différence de celui de VAILHE, c'est un ouvrage de seconde main, sans grand apport documentaire nouveau, mais de lecture facile, ce qui explique sans doute la ferveur qu'il a reçue pour des traductions.

Mgr Calvet dans *La Croix*). Présentation dans *Maison de l'Assomption*, revue du collège de Nîmes, janvier-avril 1958, n° 1, p. 14.

L'auteur prend appui, lui aussi, sur les deux tomes du P. S. Vailhé, mais apporte des éléments neufs au chap. III intitulé : Les années de Rome (1833-1835). Ayant écrit précédemment des ouvrages concernant le P. Pernet et les Petites Soeurs de l'Assomption, Mère Marie-Eugénie de Jésus et les Religieuses de l'Assomption, l'auteur s'était familiarisé avec l'histoire de toute la famille de l'Assomption.

Ce livre a connu et connaît une diffusion internationale puisqu'il a été traduit en différentes langues :

En anglais, translated by Claire QUINTAL et Alexis BABINEAU A.A., *Emmanuel d'Alzon 1810-1880 A Champion of the XIXth Century Catholic Renaissance in France*, Bayard Canada, 2006, 256 p.

En portugais, la traduction réalisée par Antonio HERRANZ et Alberto VINCENOT, *Emanuel d'Alzon*, Rio de Janeiro, éditions Gavea, 2003, 255 p., dans la collection *Coleção Assunção*.

En espagnol, *Manuel d'Alzon 1810-1880, Un Promotor del Renacimiento Catolico en el Siglo XIX*, Santiago de Chile, agosto de 1999, 321 p.

- I. L'enfant et l'étudiant (1810-1830), p. 9-26
- II. De Lavagnac au séminaire de Montpellier et à Rome (1830-1833), p. 27-47
- III. Les années de Rome (1833-1835), p. 48-72
- IV. Le Vicaire général (1835-1844), p. 73-93
- V. Fondation de la Congrégation de l'Assomption (1844-1851), p. 94-118
- VI. La grande épreuve au cœur de l'action (1851-1857), p. 119-137
- VII. De la défense du Saint-Siège au premier élan missionnaire (1858-1861), p. 138-153
- VIII. Mission d'Orient et fondation des Oblates de l'Assomption (1861-1866), p. 154-172
- IX. Avant et pendant le Concile du Vatican (1866-1870), p. 173-189
- X. Les campagnes d'Action catholique (1870-1875), p. 190-208
- XI. Les derniers temps (1875-1880), p. 209-225
- XII. Mort du P. d'Alzon, p. 226-234
- XIII. L'âme du P. d'Alzon, p. 235-255.

Angelome CLEUX⁶, A.A, Emmanuel d'Alzon, homme d'Eglise, Editions du Centre d'Alzon, Abbaye Saint-Gérard, Belgique, 1961, 194 p. Annonce dans L'Assomption et ses Oeuvres, 1960, n° 482, p. 12.

Mention dans *Bulletin Officiel de l'Assomption*, octobre 1962, vol. III, n° 7, p. 175 et *Lettre à la Famille*, 1950, n° 96, p. 35 ; 1962, n° 330, page 217.

C'est un ouvrage posthume, édité avec quelques remaniements de détail, qui nous présente le P. d'Alzon entièrement consacré au service de l'Eglise. Il existe une traduction italienne lithographiée due sans doute à de jeunes frères italiens en formation : Vita del Reverendo Padre Emanuele d'Alzon, s.d., s.l. (vers 1960-1962), 287 pages.

Chap. I : Hors de l'Eglise point de salut, p. 5-19

Chap. 2 : Un futur défenseur de la religion catholique, p. 21-43

Chap. 3 : Zèle surnaturel et social d'un grand Vicaire, p. 45-68

Chap. 4 : Le fondateur d'une milice d'Eglise, p. 46-90

Chap. 5 : Campagne pour la liberté d'enseignement, p. 91-117

Chap. 6 : Un promoteur ardent de l'Unité de l'Eglise, p. 119-144

Chap. 7 : Romain de cœur et d'action : p. 145-170

Chap. 8 : Que votre Règne arrive, p. 171-187.

Malachy-Gérard CARROLL, Man of fire, Father Emmanuel d'Alzon and the Oblates of the Assumption, The Mercier Press limited, Cork, 1955, 184 p. Mention dans Bulletin Officiel de l'Assomption, décembre 1955, vol. II, n° 6, p. 136.

Cette biographie du P. d'Alzon, écrite en anglais (sans doute la première du genre : Lettre à la Famille, 1956, n° 206, p. 50-51), a été traduite en français pour la revue des Oblates, Le Royaume, en livraisons successives de 1961 à 1967, sous le titre Un homme

⁶ Angelome CLEUX, religieux A.A. français (1888-1953) : *N.B.R. A*, t. I, p. 635-636. Malgré toutes les fantaisies contraires, sur le 'o' du prénom de ce religieux, il n'y a pas lieu de porter de circonflexe.

de feu. Après avoir conduit la biographie du P. d'Alzon jusqu'à la maturité de son âge, l'auteur, dans les derniers chapitres, fixe son attention sur le fondateur des Oblates : leur engagement apostolique, leur spiritualité missionnaire et la mise en pratique de ce double idéal, sous la conduite du P. d'Alzon. La préface de l'ouvrage est de Mgr Andrew BECK⁷, A.A., alors évêque de Brentwood et futur archevêque de Liverpool, suivie d'une lettre de recommandation du P. Wilfrid DUFAULT, alors Supérieur général.

Foreword (Mgr Beck) : p. 1-3

Letter of Recommendation (W. Dufault): p. 4-5

Chap. Ier: Youth and inheritance, p. 6-20

Chap. 2: Emmanuel D'Alzon student, p. 21-37

Chap. 3: The shaping of a life's ideal, p. 38-58

Chap. 4: The first crowded years of ministry, p. 59-76

Chap. 5: Vicar general of Nimes, p. 77-91

Chap. 6: The peak of the achievement, p. 92-102

Chap. 7: The crown of the ideal, p. 103-114

Chap. 8: The mother foundress, p. 115-127

Chap. 9: Living embodiments of an ideal, p. 128-147

Chap. 10: The ideal of total adaptability in practice, p. 148-164

Chap. 11: The spirit of the Oblates, p. 165

Appendix 1: The Oblate schism, p. 177-1779 – Appendix 2: p. 180: illustrations.

Steven DEBROEY⁸, Burggraaf in Habijt, De Vroente Kasterlee, Bortel, 1962, 238 p. Présentation dans Lettre à la Famille, 1962, n° 343, page 325 et 1963, n° 346, p. 350-351.

⁷ Mgr Andrew BECK, religieux A.A. anglais (1904-1978) : *N.B.R. A*, t. I, p. 175-176.

⁸ C'est sans doute la première vie composée en flamand sur le P. d'Alzon, si l'on ne prend pas en compte l'essai du P. Tharcisius JANSSEN A.A. néerlandais (1896-1973) qui avait rassemblé en 1931 dans le bulletin de l'alumnat de Zeperen intitulé *Hemmelvaart*, un ensemble d'articles préfacés par l'abbé Jean HAMMENECKER (Présentation dans *L'Assomption et ses œuvres*, octobre 1931, n° 363, p. 165). On trouve au sujet du livre de DEBROEY une documentation fournie sur les nombreuses recensions que cet ouvrage a reçues dans des publications flamandes et néerlandaises : cf *Contact* n° 140, avril 1963, 6 pages et *Hemelvaart* (Zeperen), 1962, n 6, p. 16-21. Cette vie fut tra-

Mention dans *Bulletin Officiel de l'Assomption*, octobre 1962, vol. III, n° 7, p. 176.

L'auteur flamand s'appuie, lui aussi, sur la Vie du P. S. Vailhé et les éditions des Lettres et des Ecrits spirituels du P. d'Alzon. Ouvrage un peu rapide sur les épisodes-clés. Les Archives de Rome possèdent une traduction française dactylographiée de cet ouvrage, réalisée par le P. Rodrigue MOORS⁹, revue par le P. Aubain Collette, Rome, 1966, 144 pages.

Woorwoord (P. C Van Lierde) : p. 3-4

Verantwoording: p. p. 5-6

Ter Indeiding: p. 7-12

I. Van Kind tot man: p. 13-40

II. Vicaris generaal: p. 41-63

III. Stichter van de Assumptionisten, p. 64-95

IV. Strijd op vele fronten, p. 96-120

V. Vriendschap, p. 121-157

VI. Uitsraling, p. 158-176

VII. Leed en triomf van de Kerk, p. 177-201

VIII. Zekerheid over de toekomst, p. 202-225

Epiloog, p. 226

On ne peut terminer la présentation des biographies sans mentionner deux autres ouvrages :

Siméon VAILHE, Chronologie de la vie du P. Emmanuel d'Alzon, Fondateur des Augustins de l'Assomption et des Oblates de l'Assomption 1810-1880 (déjà cité), s.d., s.l., 110 pages.

duite en portugais en 1979 par le P. Teodoro PEETERS, religieux A.A. néerlandais (1919-1999) : *N.B.R. A*, t. IV, p. 2421-2422.

⁹ Rodrigue MOORS, religieux A.A. belge (1887-1973) : *N.B.R. A*, t. III, p. 2161-2162.

Notations dépouillées des événements, des déplacements, des activités de toutes sortes qui constituent la trame quotidienne de la vie du P. d'Alzon ; mais il faut y introduire aujourd'hui plus d'une précision. Les chronologies des PP. Picard et V. de P. Bailly, établies par le P. Pépin (Rome, Curie généralice, sans date, 276 p.), en sont le complément nécessaire. D'après une information parue dans la Lettre à la famille, n° 22, du 15 octobre 1946, page 101, cet opuscule du P. Vailhé peut être daté de l'année 1945. Voir également Lettre à la Dispersion, oct. 1946, n° 22, p. 101.

Aubain COLETTE, Le P. Emmanuel d'Alzon (30 août 1810-21 novembre 1880) : A. Hommages à son œuvre apostolique ; B. Témoignages sur sa sainteté, dans Pages d'Archives, 2^e série, n° 8, mai 1958, 115 pages.

Fascicule de 115 pages, réalisé en tiré à part et rédigé en vue de la Cause de béatification, rassemblant toute une documentation encore inédite et dispersée, laquelle permet de mesurer l'admiration que suscitait le P. d'Alzon auprès de ses contemporains ; ou, si l'on préfère, la fama sanctitatis du Père. Ce fascicule n'est pas à oublier dans la célébration du centenaire de sa mort. Le numéro suivant des Pages d'Archives, août 1958, 23 p., est un autre apport de poids sur la période mennaisienne : Le P. d'Alzon et le drame final de Lamennais (déjà cité).

Actualisation

Il est certain que les années 1960-1980 marquent le pas, concernant biographies, études ou travaux alzoniens¹⁰. On a pu parler en ce sens dans

¹⁰ A remarquer quand même que ce silence des milieux francophones, si l'on fait abstraction du travail solitaire du P. TOUVENERAUD et de l'étude de M. Guy DUPRE, ne signifie pas un silence international : le P. Richard RICHARDS publie en anglais : *D'Alzon, fighter for God*, New York, 1974, 51 pages. Il existait en espagnol une simple

les rangs de l'Assomption d'un certain 'meurtre du Père'. Sans épiloguer longuement sur une expression à résonance plus ou moins psychanalytique, on peut cependant relever que, de fait, les attentes conciliaires de l'Assomption, en ces temps d'ouverture, d'aggiornamento et de modernité, semblaient prendre à contre-pied la mémoire d'un Père d'ALZON catholique intransigeant, aux idées contre-révolutionnaires et à certains engagement considérés comme dépassés ou vieilliss.

En dehors des travaux déjà présentés plus haut lors du centenaire, nous devons ici mentionner six nouvelles biographies sympathiques du P. d'ALZON :

Fani PAPAGEORGIU, **P. Emmanuel d'Alzon, L'âme d'un grand apôtre, (II. Emmanoyha NT' ALZON 1810-1880)**, Athènes, 1999, 95 pages. Ce livre est sans doute une première en langue grecque, bien qu'une communauté assomptionniste soit présente à Athènes depuis 1934 ! Il s'agit sans doute d'une traduction, mais cet écrit peut se révéler précieux pour faire connaître le Fondateur en Grèce. Il n'existait jusque là en grec, à notre connaissance, qu'une plaquette illustrée de 40 p. consacrée au P. d'ALZON (1980) et une autre, en français et en grec, sur la communauté assomptionniste de la rue Heptanissou¹¹ (1934-1984), Athènes, 1984, 24 p. *A.T.L.P.*, 1998, n° 147, p. 19 ; 1999, n° 152, p. 27.

Sœur Thérèse-Marie FOY O.A., **Emmanuel d'Alzon. Une vie chevaleresque**, Paris, Maison généralice des Oblates, 1999-2000, 275 pages, en 7 chapitres, avec préface du P. Désiré DERAEDT. L'ouvrage est émaillé de citations du P. d'ALZON, tirées notamment de sa correspondance. L'attention est portée sur la figure humaine du Fondateur, son horizon méridional, sa famille et ses relations, sa santé et ses maladies, ses voyages et ses principales réalisations. Présentation en a été faite dans les colonnes *d'A.T.L.P.*, novembre 2000, n° 165, p. 30. Elle témoigne en tout cas d'une

plaquette présentant le P. d'ALZON et les familles religieuses de l'Assomption : *Manuel d'Alzon Fundador de los Padres Asuncionistas*, traduction por el Padre Filemon SOLLIE, Colombie, 1951, 48 pages.

¹¹ Avoixtoi orizontes, Aggeliaphoros 780 et Pateres tes metastaseos penenta chronia parousias sten ellada 1934-1984.

connaissance fine et fervente du P. d'ALZON, de la part d'une sœur Oblate. Ouvrage déjà cité et référencé plus haut.

Fray Contardo MIGLIORANZA, **Padre Manuel d'Alzon, Un hombre para el reino**, Santos Lugares-Buenos Aires, 2002, 224 pages, livre de 28 chapitres avec une présentation en finale des trois martyrs assumptionnistes bulgares. *Documents Assomption*, 2003, n° 28, p. 181.

Robert SAUZET, **Emmanuel d'Alzon, un prêtre cévenol croisé de l'ultramontanisme**, dans *Les Cévennes catholiques. Histoire d'une fidélité XVIe-XXe siècle*, Perrin, 2002, pp. 317-320 (déjà cité).

Agustin CABRE RUFFAT, C.M.F., **La amena historia de un hombre en serio, Manuel d'Alzon fundador de los Asuncionistas**, Santiago de Chile, 1980, 150 pages, ouvrage bien illustré, en 12 chapitres. C'est certainement la première biographie espagnole du P. d'ALZON qui soit une création originale, non une traduction. Elle a été traduite en portugais par le P. José Geraldo DA CRUZ, **Uma Historia amena de um homem serio, Emanuel d'Alzon, Fundador dos Assuncionistas e das Oblatas da Assunção**, Rio de Janeiro, Editora Gavea, 2002, 104 pages.

Jean-Paul PERIER-MUZET, **Emmanuel d'Alzon, fondateur des Augustins de l'Assomption et des Oblates de l'Assomption**, dans la série *Vienne Ton Règne*, plaquette format Prions en Eglise, 2007, 34 pages. Cf *L'Assomption et ses œuvres*, 2007, n° 710, page 23¹².

La Province de France a l'intention de confier à un historien de métier le soin de rédiger une nouvelle biographie du P. d'Alzon, dans le cadre des projets à concrétiser pour les célébrations du bicentenaire de sa naissance.

¹² Traduction espagnole *Venga Tu Reino II, Emmanuel d'Alzon Fundador de los Augustinos y de las Oblatas de la Asunción*, 2007, 31 p.

3° Ouvrages d'études

(P. Touveneraud, p. 39)

Nous distinguerons à présent sous ce titre 4 catégories d'ouvrages concernant : a) les deux Congrégations fondées par le P. d'Alzon, Religieux et Oblates de l'Assomption ; b) la note augustinienne de la spiritualité de l'Assomption ; c) la note assomptionniste de cette spiritualité ; d) une histoire écrite au jour le jour.

Les catégories distinctives du P. TOUVENERAUD avaient certainement leur raison d'être dans sa publication de 1979. Pour notre part, nous renvoyons la question des deux Congrégations fondées par le P. d'ALZON dans la seconde partie de notre étude, en nous limitant ici aux trois autres catégories développées par le P. Pierre.

a) Une spiritualité augustinienne

(P. Touveneraud, p. 42-43)

L'appellation même, voulue par le fondateur, d'Augustins de l'Assomption¹, invitait les disciples du P. d'Alzon, selon son désir et à son exemple, à se tourner vers le docteur d'Hippone. C'est ce que fit la Revue augustinienne de Louvain : Emmanuel BAILLY,

¹ Sur l'histoire originelle de ce nom et sur ses avatars au cours de l'histoire, il convient de se reporter à la présentation qu'en a faite le P. Hervé STEPHAN, lors de sa reconnaissance officielle par Rome en 1983 : *Documents Assomption*, 1981, n° 6, p. 375-381 (demande), p. 382 (réponse), p. 383 (décret). On en trouve également une description mouvementée dans *Itinéraires Augustiniens*, n° juillet 2000.

A.A., *Saint Augustin et le P. d'Alzon*, Paris, B.P., I, août-septembre 1902, p. 337-374 (*L'Assomption*, 1924, n° 277, p. 122-123). La direction augustinienne voulue par le P. d'Alzon pour *L'Assomption* est notamment explicitée dans l'article de P. Vardel : *L'Assomption*, 1925, n° 289, p. 121-122 et dans la brochure du P. Cayré, *Nos maîtres : saint Thomas et saint Augustin*, 1924 d'après *L'Assomption*, 1928, n° 324, p. 119, par des articles du P. Kokel dans *L'Assomption et ses Oeuvres*, 1931, n° 361, p. 129-130 ; n° 362, p. 147-150.

*La tentative fut reprise avec la fondation de l'Institut augustinien², mais non sans réticences. 'Sous peine de créer un dynamisme dangereux dans la formation de nos jeunes religieux, note en 1947 le P. P. Dauby³, A.A., ; il faut que nous donnions le pas très nettement aux idées du P. d'Alzon sur les autres qui ne seront jamais, après tout, que des considérations ou conclusions dérivées, je le veux bien, des ouvrages de saint Augustin, mais tout à fait personnelles et propres à leurs auteurs qui, eux, ne sont ni des saints Augustin, ni des P. d'Alzon'. Sûrement que les PP. Cayré, Thonnard, déjà auteur en 1927 de l'ouvrage *La contemplation Augustinienne* [Recension dans *L'Assomption et ses Œuvres*, 1928, n° 322, p. 91-92] et Sage auraient convenu de la dernière proposition :*

P. Emmanuel BAILLY, *Saint-Augustin maître de la vie spirituelle et le P. d'Alzon*, dans *Revue Augustinienne*, Louvain, t. I, p. 370. Texte reproduit dans *L'Assomption*, 1924, n° 277, p. 122-1213.

Fulbert CAYRE, Vers l'action avec saint Augustin, la spiritualité du P. Emmanuel d'Alzon, Paris, Lethielleux, 1950, 232 p.

² Pour l'historique de cet Institut et ses productions, se reporter aux lignes très détaillées qu'en a données le P. Georges FOLLINET dans *A.T.L.P.*, 1996, n° 129, p. 11-14. Sur la fréquentation de saint Augustin par l'Assomption, voir l'article de Jean Paul Périier-Muzet, publié dans *A.T.L.P.*, nov. 2000, n° 165, p. 26-28 et 18 déc. 2000, n° 166, p. 23-26.

³ Possidius DAUBY, religieux A.A. français (1883-1975) : *N.B.R. A*, t. II, p. 767-768.

Mention dans Bulletin Officiel de l'Assomption, décembre 1954, vol. II, n° 4, p. 87 et Lettre à la Famille, 1950, n° 96, p. 35.

Présentation assez développée de notre spiritualité à la lumière du grand augustinisme. Annonce du livre dans la revue Vie augustinienne, 1953, n° 1, en dernière de couverture. Recension dans Nouvelle Revue Théologique, 1952, p. 218. Lettre à la Famille, 1950, n° 96, p. 35 (présentation de l'ouvrage) et dans L'Ami du Clergé, 10 janvier 1952.

Gérard ISTACE, Deux essais de synthèse chez saint Augustin, Louvain, 1955 (thèse de doctorat), dactylographie, 198 p. Mention dans *Bulletin Officiel de l'Assomption*, juin 1956, vol. II, n° 7, p. 160.

F.J. THONNARD, Traité de vie spirituelle à l'école de saint Augustin, Paris, B. P., 1959, 824 pages

Bien que le P. d'Alzon ne soit mentionné qu'en passant, il faut se rappeler que ce volume fut demandé à son auteur par la Congrégation pour la formation des jeunes religieux. Recensions dans Vie Augustinienne, 1959, n° 36, p. 64-65 ; et n° 40, en dernière de couverture et Nouvelle Revue Théologique, 1960, p. 321. Thonnard a donné également deux articles dans la Revue des Communautés religieuses (Bruxelles), 1955 : Saint-Augustin et la vie religieuse : Mention dans Bulletin Officiel de l'Assomption, décembre 1955, vol. II, n° 6, p. 135. Recension dans Lettre à la Famille, 1961, n° 303, page 8.

Athanase SAGE, *La Règle de saint Augustin, traduction et Commentaire*⁴, Paris, *La Vie augustiniennne*, 1969, 114 p. et réédition 1971.

Précieux petit volume format 13 x 9 dont la seconde partie, p. 52-114, précise ce que le P. Sage avait écrit dans *Approches et Recherches sur la typologie de la vie religieuse*. Encore un ouvrage écrit pour l'Assomption masculine et féminine, obligée depuis la fondation à suivre la règle de 'notre Père' saint Augustin, selon le P. d'Alzon.

On sait que les *Constitutions de l'Assomption* comportent en première partie ou en ouverture le texte même de la *Règle de saint Augustin*, donné autrefois en latin avec une traduction française. C'est toujours le cas pour l'actuelle *Règle de Vie* en vigueur qui retient comme texte de référence augustinienn celui de Luc VERHEIJEN publié notamment dans *Etudes Augustiniennes*, Paris, 1967⁵. Ce choix de la Règle de saint AUGUSTIN remonte au P. d'ALZON lui-même, l'attestation la plus ancienne est donnée dans une de ses *Lettres*, t. C, p. 81 de juillet 1846 : « Monseigneur, vous me demanderez peut-être mes règlements. A cela je n'ai qu'une réponse : je me suis attaché à la règle de saint Augustin, je ne prends encore que des notes ». Autre attestation explicite, dans *Lettres d'Alzon*, t. V, p.

⁴ En 1961, le P. A. SAGE a donné un *Commentaire de la Règle de saint Augustin* (recension dans *Nouvelle Revue Théologique*, 1961, n° 8 sept.-oct., p. 878-879 et recension dans *Lettre à la Famille*, 1961, n° 313, page 95. Cet ouvrage a été traduit en italien : *La Regola di s. Agostino commentata con i suoi scritti*, dactylographie, 1986, 148 pages (à nouveau, en 2006, pro manuscripto, par le P. Sandro Laini, 117 pages ; à nouveau en 2007 : *AA Informations*, 2007, n° 7, p. 23) et en espagnol sous le titre *La Regla de san Agustin comentada en sus obras*, traduction par PP. Miguel FUENTEALBA et Pedro FRIAS, Madrid, 1986, 161 p.

⁵ Cette constatation serait à vérifier dans les 16 ou 17 langues parlées à l'Assomption A.A. pour les 14 *Règles de Vie* en usage actuellement, à notre connaissance : versions anglaise, bulgare, coréenne, espagnole, française, italienne, malgache, néerlandaise-flamande, portuguo-brésilienne, roumaine, russe, swahili, turque et vietnamienne. Nous remarquons deux versions-traductions retenues en dehors de celle de VERHEIJEN, celle en coréen due à Adolar ZUMKELLER O.S.A. et celle en italien empruntée à Carlo CARENA de la *Nuova Biblioteca Agostiniana*. Dans le texte de la *Règle de Vie*, saint AUGUSTIN est cité à 6 reprises : articles 3, 6, 55, 149, 151, 172.

41 : « *Je vais faire deux observations : la première, que la règle de saint Augustin qui nous sert de base repose sur l'amour de Dieu et du prochain, - c'est évidemment tout ce qu'il y a de plus large, et quant aux applications, on peut les varier à l'infini - ; et la seconde observation est que la même règle sert pour les religieux de chœur et les Frères convers, sauf les dispositions particulières... ».*

On peut remarquer cependant que, dans la première formule de profession des Assomptionnistes émise à Noël 1850, le choix de la *Règle de saint Augustin* n'est pas expressément indiqué (*Lettres d'Alzon*, t. C, p. 640 n. 1), ni non plus dans *l'Aperçu Général* qui a précédé le texte des *Premières Constitutions* écrites de 1854-1855, même si elles s'inspiraient fortement et directement de la *Règle de saint Augustin*. Par contre, dans la seconde rédaction des *Constitutions* (1865), il en est fait mention. On sait que c'est en 1856 que la décision a été prise d'adopter formellement la *Règle de saint Augustin*, de même d'ailleurs que le nom de *Religieux Augustins de l'Assomption*.

Athanase SAGE, La Vie religieuse selon saint Augustin, Paris, La Vie augustinienne, 1972, 272 p.

Cet ouvrage posthume⁶ rassemble des entretiens sur la vie religieuse et reprend le 'Commentaire de la Règle de saint Augustin' par ses écrits, publié en 1961. Il ne nous est pas dit que les trois premiers 'entretiens' : La vie consacrée, la vie religieuse, la vie fraternelle avaient paru pour l'Assomption, en 1968, dans Approches et Recherches, p. 125-170 ; et que le 4^e entretien avait été écrit pour les Orantes, en 1970 : 'La contemplation dans les communautés de vie fraternelle', mais cela avait été mentionné dans Recherches augustinienes, Paris, 1971, vol. 7, p. 245-302.

⁶ Cet ouvrage a été traduit en anglais : *The Religious Life According to Saint Augustine*, 1976, translated by Paul C. THABAULT, O.S.A. A signaler également qu'un assomptionniste roumain, le P. Bernard STEF, a publié en 1994 : *Sfintul Augustin. Omul. Opera Doctrina*, 296 p. et en 2004 une édition bilingue (latin-roumain) *Les Confessions*, 2 t., 992 p. d'après le texte donné dans B.A. (*Bibliothèque Augustinienne*).

Edgard BOURQUE, La prière assomptionniste à la lumière de saint Augustin, Conférences données aux Sœurs Oblates de l'Assomption chargées de formation, Les Essarts, 2-8 juillet 1989, 147 p. (pro manuscrito)

Actualisation

La spiritualité augustinienne de l'Assomption n'est plus à démontrer⁷, elle fait partie des gènes de la Congrégation, selon une expression favorite du P. Hervé STEPHAN, alors Général. Le lecteur attentif à ce point précis peut trouver dans les *Notices Biographiques*, t. I à V, les noms des Assomptionnistes décédés qui ont illustré par leurs travaux, au cours du temps, cette dimension spirituelle et originelle de leur famille religieuse⁸,

⁷ On peut se reporter à l'article des PP. Edgar BOURQUE et Claude MARECHAL, *A l'école de saint Augustin*, publié dans l'opuscule *L'Esprit de l'Assomption d'après Emmanuel d'Alzon*, Rome, 1993, p. 83-88. Cf aussi les articles de Jean-Paul PERIER-MUZET, dans *Itinéraires Augustiniens*, n° 7, janvier 1992, p. 25-31 et Charles MONSCH, A.T.L.P., janvier 2000, n° 157, p. 17. Plus anciennement : *L'Assomption et ses Œuvres*, 1893, 1914 ; Emmanuel BAILLY, *Revue augustinienne*, I, p. 337-374, *Saint Augustin et le P. d'Alzon* ; *Revue Augustinienne*, t. XVII, p. 5-24 (article du P. BOUVY : 'Les directions intellectuelles du P. d'Alzon') ; article du P. SALAVILLE dans *Dictionnaire de Spiritualité*, I, col. 411-421 ; Fulbert CAYRE, *Vers l'action avec saint Augustin*, Paris, 1950. Article du P. STEPHAN dans *L'Assomption et ses Œuvres*, 1982, n° 609, p. 2-3 (*Augustins de l'Assomption*).

⁸ Pour mémoire, Jérôme BECKAERT, religieux A.A. français (1905-1962), Guilhem BOUISSOU, religieux A.A. français (1912-1999), Edgar BOURQUE, religieux A.A. américain (1921-1995), Edmond BOUVY, religieux A.A. français (1847-1940), Fulbert CAYRE, religieux A.A. français (1884-1971), Albert DE VEER, religieux A.A. néerlandais (1910-2003), Marie-Albert DEVYNCK, religieux A.A. français (1894-1985), Marie-Théophile DISDIER ex-A.A., Guy FINAERT, religieux A.A. français (1895-1958), Ernest FORTIN, religieux A.A. américain (1923-2002), Gildas Le LIBOUX, religieux A.A. français (1881-1918), Rémy MUNSCH, religieux A.A. français (1915-1993), Séraphin PROTIN, religieux A.A. français (1876-1946), Tharcisius RETAUD, religieux A.A. français (1879-1916), Athanase SAGE, religieux A.A. français (1896-1971), Saint-Martin SAINT-MARTIN, religieux A.A. français (1899-1980), François-Joseph THONNARD, religieux A.A. belge (1896-1974), Tugdual TREHOREL, religieux A.A. français (1895-1957), Jude VERSTAEN, religieux A.A. français (1893-1960)...

sans oublier ceux toujours en vie⁹ qui perpétuent et actualisent cette mémoire.

Signalons ici simplement quelques revues ou autres réalités qui en témoignent de façon diverse : revues savantes, revues de vulgarisation ou encore simples bulletins d'informations.

Echos d'Orient (Kadi-Köy, 1895), revue présentée dans *L'Assomption et ses Œuvres*, juin 1927, n° 311, p. 92-93. On y trouve quelques articles sur la spiritualité augustinienne.

Revue Augustinienne (Louvain, 1902-1910), revue annoncée et présentée dans *L'Assomption*, 1902, n° 64, p. 60 ; 1903, n° 75, p. 42 ; 1905, n° 105, p. 153. *Circulaire Picard* n° 145 (3 avril 1902).

Union des Eglises (revue créée en janvier 1926, devenue ensuite L'Unité des Eglises).

L'Année Théologique (Lormoy, revue inaugurée en 1940, remplacée en 1954 par la *Revue des Etudes Augustiniennes*)

Bibliothèque augustinienne (B.A., Lormoy, 1933)

Centre des Etudes augustinienes (Lormoy, 1943, affilié à l'Institut Catholique de Paris en 1943), devenu *l'Institut d'études augustinienes* (1956, transfert à Paris)

La Vie Augustinienne (1^{ère} série, commencée en 1930 : *L'Assomption et ses Œuvres*, 1930, n° 343, p. 209)- (2^{ème} série reprise en 1953).

Unitas.

⁹ André GODBOUT (religieux A.A. canadien), Georges FOLLINET, religieux A.A. français, Goulven MADEC, religieux A.A. français, Marcel NEUSCH, religieux A.A. français. Leur bibliographie augustinienne est impressionnante.

Revue des Etudes Augustiniennes (REAug, à partir de 1954), *Recherches Augustiniennes* (RA), *Etudes Augustiniennes* (EA), *Nouvelle Bibliothèque Augustinienne* (NBA)

Het Christelijke Oosten en Hereniging (inaugurée en 1954).

Revue des Etudes byzantines (suite des *Echos d'Orient*, depuis 1947).

Archiconfrérie de N.-D. de l'Assomption (bulletin trimestriel).

Sens chrétien : Revue d'études et d'informations religieuses fondée en 1939 par le Fulbert Cayré. *Lettre à la Dispersion*, 1939, n° 786, page 342.

Revues de diffusion de la spiritualité augustinienne,

Sens chrétien (1939-1940)

Vie Augustinienne (1929-1966), notamment l'article du P. Sage, 1959, n° 37, p. 92-98 (*Saint Augustin et le Directoire des Augustins de l'Assomption*). Sur la création de cette revue en 1929, cf *L'Assomption et ses Œuvres*, 1930, n° 343, p. 209-211.

Pages du Tiers-Ordre Augustinien (à partir de 1932 jusqu'en 1965), puis *Pages de vie augustinienne* (1965-1966)

Augustinian Journey (revue mensuelle du P. Bourque, entre 1992 et 1996) ;

Itinéraires Augustiniens (à partir de 1989), revue qui a pris la succession d'*Alype* en 1992, gérée par les Orantes de Bonnelles (Centre C.R.A.B.) et animée par les familles religieuses de l'Assomption ;

Augustiniana (en roumain, 1999-2001), bulletin éphémère des Frères roumains en formation.

Les scolasticats actuels des A.A. et les différentes Provinces ont des publications où l'on peut aussi relever des articles à teneur augustinienne : pensons en particulier à *Étincelle* (Bulengera, Congo R.D.), à *Ako Assomption* (Fianarantsoa, Madagascar), aux U.E.A. de Valpré (série *Rencontres Assomptionnistes*), *Auras de Lourdes* (revue du sanctuaire A.A. argentin dont un numéro en 1986 publie un article sur saint Augustin par le P. Roberto FAVRE).

Cette tradition augustinienne a perduré jusqu'à nos jours¹⁰. Il suffit pour s'en convaincre de feuilleter les pages d'*A.T.L.P.*¹¹, de la revue *L'Assomption et ses Œuvres*¹² ou encore, celle spécifiquement augustinienne dirigée par un consortium unissant toutes les familles religieuses de l'Assomption, *Itinéraires Augustiniens* (qui a pris la succession d'*Alype*, en 1989). De ce point, les Assomptionnistes ont été stimulés par les travaux d'une Orante, Sœur Douceline (+ 2000), à l'origine du C.R.A.B.¹³ créé à Bonnelles en 1975, et auteur d'ouvrages de spiritualité augustinienne appréciés. Le P. Edgar BOURQUE a donné un cycle de onze conférences aux

¹⁰ L'Assomption aime placer des fondations significatives sous le patronage de saint AUGUSTIN : le collège de Plovdiv dont le professeur Alain FLEURY a retracé l'histoire, *Un collège français en Bulgarie, Saint-Augustin Plovdiv 1884-1948*, L'Harmattan, 2001, 259 pages ; un collège d'Alzon en terre algérienne au pays d'AUGUSTIN (Bugeaud, 1949, collège transféré à Hippone-Bône-Annaba jusqu'en 1963) ; un internat Saint-Augustin à Mayen en Allemagne (années 1962-1979) ; Centre d'études Saint-Augustin de Leuven en Belgique ; Scolasticat Saint-Augustin de Bulengera au Congo R.D. ; Communautés Saint-Augustin à Campinas au Brésil (Santo Agostinho), à Margineni-Bacau en Roumanie (Monastirea Sft Augustin), Saint-Augustin à Cap Rouge au Québec ; Noviciat Saint-Augustin à Tuléar (Madagascar) ; Noviciat Austin House à Arusha (Tanzanie)...

¹¹ Pour les années 1978-1999, des Index ont été constitués. Il suffit de se reporter aux occurrences : AUGUSTIN et augustinisme. L'Index 1999-2005 est en train d'être établi, mais non édité.

¹² Pour les dix dernières années de la revue, se reporter surtout aux numéros 625 (printemps 1986), 640 (hiver 1989), 663 (automne 1995), principalement consacrés à saint AUGUSTIN.

¹³ Article de présentation du C.R.A.B., Centre de Recherche Augustinienne de Bonnelles, dans *L'Assomption et ses Œuvres*, 1980, n° 603, p. 28-29.

Essarts en juillet 1989, intitulées *La prière assomptionniste à la lumière de saint Augustin*. Destinées aux Oblates, ces conférences ont été éditées sous forme d'un carnet dactylographié, Les Essarts, 147 pages, pro manuscripto. Le P. André BROMBART a écrit pour sa part un article dans le bulletin *Belgique-Sud Assomption*, 1997, n° 255, p. 3257 : *Vivre les vœux à la suite d'Augustin et d'E. d'Alzon*. Nous en avons repéré un autre du même religieux publié dans *Vie Consacrée*, 1998, n° 4, p. 246-249 : '*Vivre en frères. Portrait robot de la communauté selon saint Augustin*'. La Province d'Amérique du Nord qui a célébré en 1980 les fêtes du centenaire d'Alzon dans le cadre de célébrations œcuméniques, a pour sa part fait preuve d'une belle initiative augustinienne entre 1984 et 1987 en publiant dans les numéros de son bulletin de ces années-là (A.N.A.) de nombreux textes, documents, bibliographies, récits divers ayant trait au 1600^e anniversaire de la conversion de saint AUGUSTIN, en organisant une célébration festive pour les 75 ans du collège de Worcester (août 1980) et des journées œcuméniques à tonalité augustinienne (*ART Informations*, septembre 1980, p. 6).

b) Une spiritualité assomptionniste

(P. Touveneraud, p. 43-45)

Divers articles ou études avaient amorcé une recherche sur l'originalité de notre spiritualité assomptionniste. On peut citer à titre d'exemples :

Fulbert CAYRE, La spiritualité des Augustins de l'Assomption, Paris, Desclée, 1931, 62 p. (Présentation dans L'Assomption et ses Oeuvres, 1931, n° 357, p. 66-67) - Id., Année théologique, 1941, p. 266-276 : L'idée-mère du P. d'Alzon¹⁴ (étude reprise dans Etudes augustinienes, Paris, 1941, 16 p) ; -

¹⁴ Article traduit en espagnol : *La idea fundamental del Padre Manuel d'Alzon*, Santiago de Chile, 1982, 33 p. colección Espiritualidad Asuncionista n° 4.

ibid., 1947, p. 439-467 : *Le mysticisme du P. d'Alzon d'après son Directoire* (reprise de l'édition, Taintignies, 1947, 20 p. dactyl.) ;
- *ibid.*, 1948, p. 339-349 : *L'augustinianisme spirituel du P. d'Alzon*.

Landoald SIBUM, *Een katholieke spiritualiteit uit de XIXe Eeuw, De geestelijke leer van P. E. d'Alzon*, Boxtel, 1950, 70 p.

Fulbert CAYRE, *Mélanges Emmanuel d'Alzon, Saint-Gérard, 1951, p. 61-82 : Les Maîtres spirituels du P. d'Alzon ; - Id., p. 83-100 : L'originalité du P. d'Alzon en spiritualité*¹⁵.

Emmanuel BAILLY, *Testament d'un Père. Instructions sur l'esprit de l'Assomption* (édition du P. Rémy KOKEL, A.A., Paris, Maison généralice des Oblates de l'Assomption, 1955, 96 p.

Gérard ISTACE, *Principes de spiritualité assomptioniste, Saint-Gérard, 1959, 16 p. Article 'Principes de vie assomptionniste, dans L'Assomption et ses Oeuvres, 1966, n° 545, p. 10-13 et recension dans Lettre à la Famille, 1959, n° 278, page 276.*

Ces études devaient être conduites à leur plénitude plus particulièrement par les travaux du P. Sage, à partir de la publication des Ecrits spirituels du P. d'Alzon.

Athanase SAGE, *Un Maître spirituel du XIXe siècle, les étapes de la pensée du P. d'Alzon*¹⁶, Rome, Maison généralice,

¹⁵ Article traduit en espagnol : *La Originalidad espiritual del Padre Manuel d'Alzon*, Santiago, 1983, 57 pages dans la collection *Espiritualidad Asuncionista* n° 3.

¹⁶ Ce livre remarquable et in-surpassé (mais hélas présenté et imprimé de façon très austère, sans illustration) a été, comme il se doit, remarqué pour sa valeur : cf recensions positives dans *Nouvelle Revue Théologique*, 1960, n° 8, p. 890-891 ; *Vie Augustinienne*, 1959, n° 37, p. 99 ; *La Croix*, 2 septembre 1960 ; *Lettre à la Famille*, 1957, n°

1956, 230 pages. Annonce de parution dans *L'Assomption et ses Œuvres*, 1958, n° 517, p. 25. Recension dans *Lettre à la Famille*, 1960, n° 302, page 467.

Elaboré dans un contact prolongé avec les sources, publiées et inédites, cet ouvrage met en lumière les données constantes et les enrichissements progressifs de la pensée du fondateur : 'Un Maître de spiritualité apostolique', écrivait dans La Croix, le 2 sept. 1960, le P. Ehlinger en présentant le livre. D'aucuns lui ont reproché, à tort, nous semble-t-il, d'être de trop systématique sur le 'triple amour'¹⁷ ou de faire la part trop grande au Directoire. Nous avons dit que l'apparat critique en a été bouleversé lors de la nouvelle cotation des Archives en 1965, et nous pouvons regretter une typographie trop compacte. Disons qu'il demeure le point de départ normal à l'heure actuelle de toute étude sérieuse sur la spiritualité du P. d'Alzon et l'insertion de ses écrits dans sa vie.

Athanase SAGE, Commentaire du Guide spirituel de vie intérieure dans la série annexe des Cahiers d'Alzon, Bar-le-Duc, Saint-Paul, 1959, 176 pages. Du même, Présence de saint François de Sales dans la spiritualité assumptioniste, L'Assomption et ses Oeuvres, 1967, n° 550, p. 20-21.

Longuement préparé dans des recherches du même auteur, ce volume, écrit à l'occasion du centenaire du Directoire, commente chapitre par chapitre l'ouvrage du P. d'Alzon, appelé dans les Cahiers d'Alzon : 'Guide spirituel de vie intérieure' (CA I).

240, p. 145 et 1960, n° 301, p. 467. Il a été traduit en espagnol par le P. Tomas GONZALEZ : *Un Maestro espiritual del siglo XIX*, Santafé de Bogota, 1998, 260 p.

¹⁷ On sait clairement aujourd'hui que l'expression 'triple amour' n'est pas littéralement du P. d'ALZON.

Athanase SAGE et Pierre TOUVENERAUD, Premières Constitutions des Augustins de l'Assomption 1855-1865¹⁸, Rome, Maison généralice, 1966, 243 pages.

Nous mentionnons à nouveau ici cet ouvrage pour les études et les notes de première main qui accompagnent les textes du P. d'Alzon. Là encore, un point de départ normal pour toute étude sérieuse de la spiritualité apostolique du P. d'Alzon, à partir du texte de la Règle de l'Assomption de 1855, écrite par lui pour la Congrégation qu'il avait fondée dix ans plus tôt.

APPROCHES ET RECHERCHES, Esprit de l'Assomption, (en collaboration), Rome, Maison généralice, 1968, 256 p.

Les études ici regroupées et conduites dans la perspective du Chapitre général spécial d'aggiornamento de 1969, ne sont pas toutes de première main, mais c'est l'amorce de ce que l'on désire à l'Assomption depuis 1964 : 'mettre en lumière la pensée du P. d'Alzon en la confrontant avec les exigences de notre vie religieuse apostolique au sein du monde et de l'Eglise des ce temps' (Préface du P. W. Dufault). En voici le détail :

Pierre TOUVENERAUD, Les écrits fondamentaux du P. d'Alzon, présentation chronologique pour l'étude de sa pensée et de son œuvre, p. 5-8.

Edmond BARTHEZ¹⁹, L'Assomption, congrégation apostolique, p. 10-108.

¹⁸ L'édition du texte a été rendue possible grâce à la conservation du cahier de noviciat du P. GALABERT. Le livre a été intégralement traduit en espagnol par le P. Tomas GONZALEZ, *Primeras Constituciones de los Agustinos de la Asuncion 1855-1865*, Santafé de Bogota, 1997-1998, 229 pages.

¹⁹ Edmond BARTHEZ, religieux A.A. français (1916-1973) : *N.B.R. A*, t. I, p. 149-150.

Joël LE BRAS²⁰, *Royaume de Dieu, royaume de Jésus-Christ*, p. 109-116.

Daniel OLIVIER, *La place du religieux laïc à l'Assomption*, p. 117-123.

Athanase SAGE, *Quatre essais sur notre vie assomptionniste*, p. 125-189.

Pierre TOUVENERAUD, *Le critère de fidélité à l'esprit du fondateur*, p. 191-255.

Gérard ISTACE, *Spiritualité assomptionniste dans L'Assomption* 67, n° 10, p. 5-8.

La rencontre de ce double courant augustinien et assomptionniste se retrouve dans la revue destinée au Tiers-Ordre de l'Assomption, appelée successivement : Pages du Tiers-ordre de Saint-Augustin, à partir de 1932, et Pages de vie augustinienne, à partir de 1965. Le bulletin cessera de paraître en 1966. De 1964 à 1966, en particulier, on peut y relever des articles du P. Izans²¹ et du P. Sage, concernant le P. d'Alzon, guide spirituel et apôtre de son temps.

Depuis le chapitre de 1999 surtout, l'Assomption vise à présenter, en des termes actualisés, à des laïcs amis, souvent réunis par pays en associations, qui collaborent ou non à ses œuvres apostoliques l'esprit de la Congrégation, sous un angle à la fois international et spécifique. Des chartes,

²⁰ Joël LE BRAS, religieux A.A. français (1914-2002) : *Documents Assomption n° Spécial X, Nécrologie 2002-2003*, p. 69-71.

²¹ Marie-Noël IZANS, religieux A.A. français (1902-1980) : *N.B.R. A*, t. III, p. 1547-1548.

des plaquettes voient le jour, ici ou là, pour construire cette 'alliance' souhaitée et partagée.

Actualisation

Cette quête de fidélité et d'aggiornamento pour une vie religieuse apostolique sans cesse renouvelée se retrouve après 1969 dans d'autres écrits et essais ultérieurs de la Congrégation, sous des appellations variées. Signalons les plus marquants dont nous avons déjà fait état plus haut pour certains d'entre eux:

Wilfrid J. DUFALT, The spiritual Legacy of Emmanuel d'Alzon, Milton (MA), 1988, 209 pages, livre traduit en espagnol (*Una espiritualidad para el siglo XXI*, Mexico, 1998, 167 pages). Ce livre donne les bases de la spiritualité vécue par le P. d'Alzon : la place centrale du Règne, l'amour du Christ comme force motrice de la vie spirituelle.

L'Esprit de l'Assomption d'après Emmanuel d'Alzon, Rome, Maison généralice, 1993, 101 pages.

En 1991, le P. Claude MARECHAL, alors Général, et son conseil décidèrent de demander à une dizaine de religieux A.A. de rédiger une modeste contribution, un article de 5 à 6 pages, pour faire mieux connaître la spiritualité de l'Assomption, à l'école du P. d'ALZON. Le livret réalisé à Rome en 1993 dans sa version française a donné lieu à six versions dont les quatre langues officielles²². On trouve 12 articles, écrits à une ou plusieurs mains :

²² En anglais : *The Assumptionist Spirit according to Emmanuel d'Alzon*, 98 pages ; en espagnol : *El Espiritu de la Asuncion segun Manuel d'Alzon*, 99 pages ; en néerlandais : *De Geest van de Assumptir naar Emmanuel d'Alzon*, 97 pages ; en portugais-brésilien : *O Espirito da Assunçao conforme Emanuel d'Alzon*, 99 pages. On en trouve maintenant une version roumaine : *Spiritul Assumptiunii dupa Emmanuel d'Alzon*, 1993, 98 ; le Frère Paul PHAM VAN HAO a traduit le texte français en vietnamien et les Oblates de Corée ont fait de même pour le coréen.

L'Avant-Propos du P. Claude MARECHAL, p. 5-7 ;

1. 2. Le Berceau de l'Assomption. La France du XIXe siècle par le P. Jean-Paul PERIER-MUZET, p. 9-16 ;
2. Jésus-Sauveur, le cœur du mystère par le P. Emmanuel BRAJON, p. 23-29 ;
3. Jésus-Christ, route du Père et plénitude de l'Esprit par le P. Georges TAVARD, p. 31-36 ;
4. Deux amours privilégiés, Marie et l'Eglise par le P. Désiré DERAEDT, p. 37-42 ;
5. Un seul cœur en Dieu : une communauté de foi par les PP. Enrique GOIBURU et Claude MARECHAL, p. 43-48
6. La Passion du Règne de Dieu dans le monde de ce temps par les PP. Lucien GUISSARD et Claude MARECHAL, p. 49-57 ;
7. Un style de vie apostolique bien particulier par le P. André SEVE, p. 59-65 ;
8. Laisser le Christ prier en nous. La prière de l'artisan du Royaume par le P. Hervé STEPHAN, p. 67-73 ;
9. Homme de foi, de prière, d'étude. Portrait assomptionniste par le P. Claude MARECHAL, p. 75-81 ;
10. A l'école de saint Augustin par les PP. Edgar BOURQUE et Claude MARECHAL, p. 83-88 ;
11. Plusieurs branches sur un même tronc. L'Assomption, une grande famille²³ par le P. Jean-Paul PERIER-MUZET, p. 89-96. Index analytique : p. 97-99.

C'est au total un travail assez court, mais suggestif et pédagogique : choix de lectures, bibliographie, dans le style 'fiches de travail' pour approfondir le charisme de l'Assomption et les pensées maîtresses du Fondateur. Il a été présenté *dans AA Info* janvier 1993, n° 141, p. 13. Déjà cité.

Collectif, **Session d'Alzon Inter-Assomption**, Rome, 1988, 11 contributions diverses.

²³ Cet article a depuis lors donné lieu à plusieurs refontes et compléments. Il est promis à une nouvelle édition. Nous le donnerons déjà sous une forme actualisée dans la dernière partie de ce travail (fascicule suivant). Le bulletin de la région Belgique-Sud en a commencé la publication par fragments en 2006 (*Belgique-Sud Assomption*, juin 2006, n° 302, p. 5181-5183) ainsi que la *Lettre mensuelle de l'Assomption* (Newsletter, bulletin@assomptio.org dès mai 2006).

Se reporter à la présentation qui en a été faite dans la première partie. Ce texte dactylographié n'a jamais connu les honneurs d'une édition imprimée. Cité plus haut.

Collectif, **Identité religieuse et Vie assumptionniste**, session de Nîmes 1995, dans la collection '**Rencontres assumptionnistes**' n° 3, Châtillon, 1995, 153 pages.

Tous les deux ans environ, il est proposé dans le cadre d'une Université d'été de l'Assomption en France (U.E.A.) de réunir les religieux sur un thème de réflexion d'intérêt large. C'est ainsi qu'a vu le jour en 1995 ce texte qui a rassemblé différents membres des familles religieuses de l'Assomption²⁴. Voici la liste des contributions :

1. P. Marcel NEUSCH, Identité retrouvée pour inventer l'avenir, p. 5-7 ;
2. Mgr Jean BONFILS, La vie religieuse après le Synode. Notes de lecture des propositions votées, p. 9-16 ;
3. P. Claude MARECHAL, Le cap est bon, accélérons la marche : La vie apostolique après le Synode sur la vie religieuse, p. 17-31 ;
4. P. Bruno CHENU, La dimension prophétique de la vie religieuse apostolique, p. 33-58 ;
5. P. Marcel NEUSCH, Le charisme de l'Assomption : saint Augustin, p. 59-80 ;
6. P. Jean-Paul PERIER-MUZET, Le charisme de l'Assomption : le P. d'Alzon, p. 81-95 ;
7. P. Marcel NEUSCH, Transmission du charisme à l'Assomption, p. 97-101 ;
8. Sœur Clare-Teresa TJADER, L'Assomption au féminin : Les Religieuses de l'Assomption, p. 103-110 ;
9. Sœur Claire de la Croix RABITZ, Les Oblates de l'Assomption, Religieuses missionnaires, p. 111-130 ;
10. P. Patrick ZAGO, Vers l'avenir : l'Assomption aujourd'hui et demain, p. 131-151.

Claude BRESSOLETTE, Une spiritualité apostolique à l'œuvre, dans *Deux siècles d'Assomption, le regard des historiens*, collection *Ren-*

²⁴ Echos de la session de Nîmes dans *A.T.L.P.*, 1995, n° 118, p. 20-22.

contres assumptionnistes n° 7 (2003), p. 189-203. Le texte en entier de cet ouvrage est consultable sur le site Internet (Province de France).

c) Une histoire écrite au jour le jour

(P. Touveneraud, p. 45-49)

Cette histoire est celle qui s'écrit dans les différentes revues que l'Assomption publie pour elle-même : reprise de tels ou tels moments du passé, exposé de l'activité présente dans les divers champs de l'apostolat. Nous ne parlerons que des publications faites au niveau général et reliées en volumes. On y trouve 'la vie et la survie' du P. d'Alzon à partir de son œuvre principale qui est la fondation des Religieux et des Oblates de l'Assomption.

Pour ce qui est des Religieux, il faut relever trois publications : la première, d'ordre historique, les deux autres étant d'information sur la vie présente et l'activité apostolique de la Congrégation :

Pages d'Archives, Rome, Maison généralice.

Cette collection a pour origine l'idée de publier, dans les 'Souvenirs' (Première forme des Informations actuelles), des textes, des faits, des récits (cf les Croquis de Galeran), concernant le fondateur ou l'Assomption de son vivant. Elles prennent la forme d'une publication à part, en juillet 1926, comme Supplément de la 'Lettre à la Dispersion'. C'est la première série des 'Pages d'Archives' qui durera jusqu'en 1940.

L'idée en est reprise en 1954, sous l'impulsion du P. Gervais Quenard, et nous aurons la deuxième série, plus en forme que la première, de 1954 à 1963, avec 14 numéros. A la mort du P. Gervais Quenard (1961), le P. Aubain Colette poursuit la publication :

ce sera la troisième série, de 1963 à 1966, avec 8 numéros. La quatrième série n'a qu'un numéro : 'Le P. Pernet, hier et aujourd'hui' (1966), et c'est l'interruption, car, a-t-on dit, le titre 'bloquait' le lecteur dès la réception. Mais 'c'est pour l'instant tout ce que nous avons d'histoire écrite en ces simples jalons piqués sur la route parcourue'²⁵ (P. G. Quenard).

Reprenons pour mémoire, les titres des trois dernières séries, car ce qui se trouve dans la première est publié par ailleurs.

2^e série, 14 numéros, 430 pages :

- 1° Gervais QUENARD, *Un grand oublié, 'Monsieur Bailly', le vrai père des Conférences de Saint-Vincent de Paul*, p. 1-20.
- 2° Athanase SAGE, *Notes sur l'histoire du Directoire*, p. 21-36 ;
- 3° Gervais QUENARD, *L'Assomption en Russie*, p. 37-52 ;
- 4° Gervais QUENARD, *Quatre-vingt-quinze ans d'histoire : la maison Notre-Dame de Salut*, p. 53-76 ;
- 5° Aubain COLETTE (postulateur), *Le P. Vincent de Paul Bailly*, p. 77-128 ;
- 6° Gervais QUENARD, *Le P. Victorin Galabert*, p. 129-148 ;
- 7° Aubain COLETTE, *A l'occasion du Chapitre général de 1958, vue rétrospective sur nos Chapitres généraux de 1850 à 1958*, p. 149-206 ;
- 8° Aubain COLETTE (postulateur), *Le P. d'Alzon, A. Hommage à son œuvre apostolique - B. Témoignages sur sa sainteté*, p. 207-320 ;
- 9° Aubain COLETTE (postulateur), *Le P. d'Alzon et le drame final de Lamennais*, p. 321-344 ;
- 10° Gervais QUENARD, *La mission d'Orient avec Léon XIII et le P. Picard*, p. 345-368 ;

²⁵ Cette affirmation date des années 1960. Depuis l'Assomption a fait du chemin quant à l'écriture et aux formes de mémoire sur sa propre histoire.

- 11° Gervais QUENARD, *L'Assomption en Russie, les premiers pionniers avant la guerre de 1914*, p. 369-386 ;
- 12° Pierre TOUVENERAUD, *La participation du P. d'Alzon à la défense des Etats pontificaux, 1859-1863*, p. 387-414 ;
- 13° Gervais QUENARD, *L'Assomption à Jérusalem*, p. 415-434 ;
- 14° Gervais QUENARD, *Pour l'unité : Notre mission de rite oriental*, p. 435-444.

3^e série, 8 numéros, 650 pages :

- 1° Adrien PEPIN, *La vocation du P. Vincent de Paul Bailly. - Le ciel et le purgatoire*, p. 1-6 ;
- 2° Adrien PEPIN, *Le P. Vincent de Paul Bailly et les pèlerinages en Terre Sainte. - Le P. Vincent de Paul Bailly et l'Eucharistie*, p. 69-176 ;
- 3° Adrien PEPIN, *Le P. François Picard, directeur de l'Association Notre-Dame de Salut et des pèlerinages nationaux*, p. 177-248 ;
- 4° Adrien PEPIN, *Un chef : le P. François Picard*, p. 249-344 ;
- 5° Adrien PEPIN, *Témoignages sur l'activité religieuse et apostolique du P. Picard*, p. 345-414 ;
- 6° Pierre TOUVENERAUD, *Religieux et religieuses de l'Assomption au service de l'Orient chrétien (1862-1963)*, p. 419-452 ;
Daniel STIERNON, *La science assumptionniste au service de l'unité de l'Orient*, p. 453-469 ;
- 7° Aubain COLETTE, *Les origines et les grandes étapes du journal 'La Croix'*, p. 475-564 ;
- 8° Daniel STIERNON, *A travers l'histoire des résidences assumptionnistes à Rome : I. Du vivant du P. d'Alzon. - II. Après la mort du fondateur*, p. 571-646.

4^e série, 1 numéro, 160 pages :

1° (En collaboration), *Le P. Pernet, hier et aujourd'hui*, p. 1-160.

L'Assomption et ses œuvres, Paris, B.P. de 1875 à nos jours : Créé au temps du P. d'Alzon et sous son inspiration pour être l'organe de 'l'œuvre de Dame des Vocations', ce bulletin paraît de 1875 à 1879 (L'Assomption de Nîmes, comportant trois séries de tables très précieuses) et reprend en 1897 pour durer jusqu'à aujourd'hui. On penserait à un bulletin de propagande et de quête. En fait, s'il n'est pas encore devenu la 'revue de l'Assomption', comme d'autres Instituts en ont une, il assure aujourd'hui quatre fois par an la présentation de notre apostolat devant un public assez large : 'les amis de la famille'. On y fait régulièrement le tour de la présence apostolique, dans sa diversité et son étendue, de toutes les familles de l'Assomption, religieux et religieuses. C'est le meilleur témoignage de la 'survie' du P. d'Alzon et de l'actualité de son charisme de fondateur.

L'inventaire de cette revue, les tables onomastiques n'existent pas en dehors de nos cotes d'archives²⁶ ; mais à la parcourir, on y trouve, certes ce que le P. d'Alzon y a mis de 1875 à 1879 ; mais encore des numéros qui lui sont entièrement consacrés (n° 168, déc. 1910, n° 356, mars 1931, déjà cités²⁷), et des articles de première main dans la saisie de ses activités passées (Articles du P. Alphonse Picot²⁸, de sept. - oct. 1950 à mai-juin 1952) et de

²⁶ Cependant le P. Jean-Paul PERIER-MUZET a fait l'historique de cette revue plus que centenaire dans *L'Assomption et ses Œuvres*, 1999, n° 678, p. 28-29 (*Les âges d'une centenaire*). Il en a dressé également un Index, pour les années 1969-2001, pro manuscripto, 24 pages. Un malheur informatique a anéanti un autre de ses Index, bien autrement détaillé, portant sur les années 1953-2003 ! R.I.P. !

²⁷ A cette liste, il convient d'ajouter, pour actualiser l'inventaire à partir de 1980, des numéros également déjà cités : numéro spécial centenaire d'ALZON, printemps 1980, n° 601, 64 pages ; printemps 1992, n° 649, p. 25 (*L'heureuse nouvelle* du décret d'héroïcité du P. d'ALZON) ; juillet 2000, n° 682, p. 24-27 (*Aux sources de l'Assomption*).

²⁸ Alphonse PICOT, religieux A.A. français (1894-1979) : *N.B.R. A*, t. IV, p. 2453-2454.

son actualité présente. A ceux qui voudraient avoir une première impression sur l'activité apostolique de l'Assomption et de son évolution en ces dernières années, nous proposerions de parcourir l'Assomption de 1946 à nos jours ; il apparaîtrait alors que, pour cette période, 1964 marque un tournant dans l'évolution de notre activité apostolique, et qu'aujourd'hui la Congrégation fait preuve d'une adaptation constante, selon les exigences de Vatican II et la volonté même de son fondateur.

Signalons maintenant les principaux articles consacrés à la mémoire du P. d'ALZON dans les colonnes de *L'Assomption et de ses Œuvres* depuis l'année 1980, en dehors de ceux déjà cités et en principe répertoriés dans un autre cadre :

- 1981, n° 605, p. 2-4, p. 5-8 (réalisations pour le centenaire d'Alzon), p. 15-18 (tenue du colloque d'Alzon à Paris), p. 26-27 (centenaire d'Alzon à Worcester) ;
- 1982, n° 609, p. 15-18 (Le Père d'Alzon, éveilleur des vocations) ;
- 1982, n° 612, p. 31 (Actes du colloque d'Alzon) ;
- 1983, n° 615, p. 31 (La cause du P. d'Alzon) ;
- 1984, n° 619, p. 33 (Le P. d'Alzon revient à Notre-Dame des Victoires, Paris) ;
- 1988, n° 636, p. 17 (La vocation du P. d'Alzon) ;
- 1989, n° 639, p. 2-6 (Hommes de foi, hommes de leur temps) ;
- 1989, n° 640, p. 14 (Soupirs et pécaïres), p. 18-21 (La prière d'Emmanuel d'Alzon), p. 28-31 (Faire oraison avec le Père d'Alzon) ;
- 1990, n° 642, p. 23 (Allo... Père d'Alzon ?) ;
- 1990, n° 644, p. 10 (P. d'Alzon, si on parlait communauté) ;
- 1991, n° 646, p. 15 (Le Père d'Alzon en campagne...) ;
- 1991, n° 647, p. 14-15 (Si tu veux ?), p. 18 (Conférence de presse du P. d'Alzon) ;
- 1992, 649, p. 29 (Sur les pas du P. d'Alzon) ;
- 1992, n° 650, p. 29 (Le P. d'Alzon missionnaire) ;

- 1992, n° 6951, p. 16-17 (Qu'en pense le Père d'Alzon ?) ;
- 1992, n° 652, p. 15 (Vidéo Sur les pas du P. d'Alzon) ;
- 1993, n° 654, p. 21 (Rendez-vous d'Alzon) ;
- 1993, n° 655, p. 1 (Le Magnifique), p. 15 (Rendez-vous d'Alzon) ;
- 1993, n° 656, p. 21 (Rendez-vous d'Alzon) ;
- 1994, n° 657, p. 23 (Rendez-vous d'Alzon) ;
- 1994, n° 658, p. 17 (Rendez-vous d'Alzon) ;
- 1994, n° 659, p. 15 (Rendez-vous d'Alzon) ;
- 1994, n° 660, p. 15 (Rendez-vous d'Alzon) ;
- 1995, n° 661, p. 17 (Rendez-vous d'Alzon) ;
- 1995, n° 662, p. 17 (Rendez-vous d'Alzon) ;
- 1995, n° 663, p. 18-19 (Un vivant magnifique) ;
- 1995, n° 664, p. 18-19 (Une vie ecclésiale), p. 23 (Rendez-vous d'Alzon) ;
- 1996, n° 665, p. 19-23 (Les combats d'un éducateur, une postérité spirituelle) ;
- 2000, n° 680, p. 25 (5 jours sur les pas du P. d'Alzon) ;
- 2000, n° 681, p. 22 (D'Alzon et les laïcs) ;
- 2000, n° 683, p. 31 (Conférences, retraite, colloque d'Alzon) ;
- 2003, n° 693, p. 21 (Le P. d'Alzon à la lettre) ;
- 2003, n° 694, p. 12-13 (Prier et cheminer avec le P. d'Alzon) ;
- 2004, n° 696, p. 22-23 (Sur les pas du P. d'Alzon à Paris) ;
- 2004, n° 698, p. 30 (Les lettres du P. d'Alzon en ligne) ;
- 2006, n° 705, p. 26-27 (Un spirituel qui 'roule' pour Dieu) ;
- 2006, n° 706, p. 22-23 (Sur les pas du père d'Alzon) ;

Les informations adressées à la famille, Paris, B.P. et Rome, Maison généralice

Par cette expression, nous fusionnons les divers moments et les divers titres de l'organe par lequel le gouvernement général informe l'Institut de sa vie propre et de son activité spécifique aux divers niveaux : général, provincial et local. Les titres successifs

en ont été : 'Souvenirs'²⁹ (n° 1, février 1881), 'Lettre à la dispersion'³⁰ (n° 1, septembre 1914), 'Lettre à la Famille' (n° 1, janvier 1945), ont des tables onomastiques annuelles.

De février 1965 à décembre 1967, selon le désir du Chapitre général de 1964, il faut relever la tentative de créer une 'revue de Congrégation', pour 'soutenir et éclairer l'expérience apostolique des religieux dans la fidélité au fondateur et au renouveau du Concile'. Outre les nouvelles données, comme dans le passé, c'est dans cette série, de format 20 x 15 cm, appelée *Assomption 65, 66, 67*³¹, - le chiffre indiquant l'année en abrégé, et la collection comprenant 10 numéros, - que nous retrouvons des études sur le P. d'Alzon ; mais les collaborateurs furent rares à trouver et l'entreprise dut être abandonnée.

²⁹ Cette collection offre de nombreux articles sur le P. d'Alzon : 1881, n° 3 : *Le P. d'Alzon et la vérité*, p. 27-28 par André JAUJOU ; 1884, n° 32, p. 175-176 : *Documents pour la vie du P. d'Alzon* par Emmanuel BAILLY ; 1891, n° 86, p. 780-782 : *La statue du P. d'Alzon par Mère Franck*, article du frère Aurelio PALMIERI ; 1891, n° 86, p. 783, 785 : *Le P. d'Alzon en Orient*, Lettre du P. E. BAILLY aux novices de Livry ; 1892, n° 95, p. 867-871 : *Translation du corps du P. d'Alzon du cimetière de Saint Baudille à la chapelle du collège de l'Assomption* ; 1893, n° 143, p. 108-122 : *Oraison funèbre du T.R.P. d'Alzon* par l'abbé GALERAN ; 1893, n° 146, p. 148-160 : *Mémoires d'un ancien de la vieille Assomption* par le P. d'Alzon ; 1893, n° 148, supplément : *Le P. d'Alzon, homme de doctrine* par le P. BOUVY (15 pages) ; de 1893 à 1899 *Croquis du P. d'Alzon* par l'abbé GALERAN.

³⁰ On trouve aussi dans *La Lettre à la Dispersion* quelques articles consacrés au P. d'Alzon, mais plus espacés et assez circonstanciés. Signalons-en quelques-uns simplement : *la statue du P. d'Alzon par Mère Franck inaugurée à Livry en 1891*, dans *Lettre à la Dispersion*, 1925, n° 156, p. 683-684 ; un article de *l'Express du Midi* du 13 septembre 1927 reproduit dans *Lettre à la Dispersion*, 1927, n° 238, p. 223-224 ; *le buste du P. d'Alzon* dans *L. à la D.*, 1930, n° 365, p. 238 ; trois articles de Mgr Georges AUDOLLENT, évêque de Blois : *Le P. d'Alzon, éducateur chrétien*, texte dans *L. à la D.*, 1935, n° 598, p. 355-357 ; *Le P. d'Alzon et la cause de l'enseignement chrétien* dans *L. à la D.*, 1935, n° 598, p. 357-358 ; *Les Augustins de l'Assomption et l'enseignement*, dans *L. à la D.*, 1935, n° 598, p. 358-359.

³¹ Articles consacrés au P. d'ALZON dans *Assomption 65* : n° 1, p. 12-19 (La reconnaissance des restes du P. d'Alzon, 26 novembre 1964), p. 20-24 (Le P. d'Alzon était-il un homme de dialogue ?) ; *L'Assomption 65*, n° 2, p. 20-24 (Etude des discours de prix du P. d'Alzon) ; *L'Assomption 65*, n° 4, p. 5-6 (Le P. d'Alzon, homme d'Eglise) ; *L'Assomption 66*, n° 6, p. 14-15 (Le P. d'Alzon parle à un jeune supérieur) ; *L'Assomption 67*, n° 9, p.30-42 (La Cause du P. d'Alzon) ; *L'Assomption 67*, n° 10, p. 20-34 (Un peu de sigillographie assomptionniste).

Après le Chapitre général de 1969, on s'est orienté vers le style journalistique du flash, la présentation polycopiée et la publication mensuelle en quatre langues (anglais, espagnol, français et néerlandais) sous le titre : *A.R.T. Informations*³².

Ce bulletin général d'informations, devenu trimestriel et quadrilingue, poursuit toujours sa route. A partir de 1990, il prend pour titre *AA Info* et devient en 1999 : *AA Informations, Informatie, Noticias, News*. La province du Brésil se charge d'en donner une version portuguo-brésilienne à ses propres frais.

Bulletin Officiel de l'Assomption (B.O.A.) et ***Documents Assomption***, (Doc. Assomption) Rome, Maison généralice

Suite à la demande du Chapitre général de 1946, le P. Gervais QUENARD a voulu donner à la Congrégation A.A. un bulletin officiel imprimé qui a pris pour nom : *Bulletin Officiel de l'Assomption*, de parution irrégulière, entre 1946 et 1976. La collection comporte 5 tomes ou volumes :

- t. I, 1946-1952, 8 numéros, 260 pages avec l'index final,
- t. II, 1953-1957, 9 numéros, 224 pages avec l'index final,
- t. III, 1958-1964, 9 numéros, 240 pages avec l'index final,
- t. IV, 1965-1969, 7 numéros (paginés par numéro), 324 pages, avec table des matières et Index onomastique. Un cahier spécial et volumineux est consacré au chapitre général de 1964 ;
- t. V, 1970-1975, 4 numéros, 277 pages avec table des matières et Index onomastique.

Les principaux articles qui y ont été consacrés au P. d'Alzon ne sont pas légion :

³² Un Index de la revue d'informations de Rome a été dressé par le P. Jean-Paul PÉRIER-MUZET en 2001, détaillant articles, thèmes et onomastique de cette publication, de 1969 à 1999, Rome, 2001, 98 pages. On y trouve les occurrences *Emmanuel d'Alzon*, en page 6. Deux autres Index ont été encore constitués pour les années 1999-2002 et 2002-2005, sur le même modèle. Dernier article produit ce jour sur le P. d'Alzon, *A.A. Info*, n° 8, juillet 2007, page 2 : édito du P. Richard Lamoureux 'D'Alzon, lumière sur notre route'.

Où en est la cause du P. d'Alzon ? B.O. A, t. I, mai 1948, n° 4, pages 21-26
(avec la liste des Ecrits) ;
Ouvrages sur le P. d'Alzon : B.O.A., t. II, décembre 1954, n° 4, page 87 ;
Décrets sur la Cause du P. d'Alzon : B.O.A., t. III, octobre 1958, page 1-5 ;
juin 1959, n° 2, page 35 ;
Exhumation et reconnaissance des restes du P. d'Alzon : B.O.A., t. IV, juin
1965, n° 1, pages 37-43.

Avec le changement de Supérieur général en 1975 (du Paul CHARPENTIER au P. Hervé STEPHAN), la publication change de formule. Elle prend pour nom, *Documents Assomption*, et devient annuelle avec des suppléments ou des numéros spéciaux. La pagination a été d'abord continue puis propre à chaque numéro. Un Index informatique a été constitué par le P. Jean-Paul PERIER-MUZET pour les années 1976-2002. On trouve donc à l'occurrence ALZON tous les renvois précis pour ces 25 ans d'existence³³. Un retard de parution entre 1999-2005 (premier mandat du P.

³³ **1976**, n° 1, p. 12 (citation), p. 15, 17, 20, 25., 26., 36, 43, 47 (citation), 48, 56; **1977**, n° 2, p. 68, 69, 72, 77, 91, 98, 111, 116; **1978**, n° 3, p. 154, 157, 177, 180, 182; **1979**, n° 4, p. 239, 243, 244, 245, 247, 248, 249, 250, 252, 256-277, 282, 288, 295-298, 299, 300, 304, 305; n° spécial **1979** (bibliographie), 78 p.; **1980**, n° 5, p. 319, 320, 327; **1981**, n° 6, p. 376-381, 400, 401, 408, 428, 429, 430; **1982**, n° 7, p. 464, 465, 466, 488, 491, 494; **1983**, n° 8, p. 531, 545, 546, 551, 566, 568, 569, 575, 577, 581, 582, 583, 585, 587, 588, 594, 600 (texte); **1984**, n° 9, p. 614-616 (textes fondamentaux), 618, 638, 642; 647, 649, 653, 654, 658, 669, 671-674 (ordination sacerdotale), 676, 678, 679; **1985**, n° 10, p. 703, 704, 706, 710, 741, 742, 744, 746, 762, 779; **1986**, n° 11, p. 793, 808, 812, 820, 826, 830, 831, 833, 838; **1987**, n° 12, p. 895, 900, 904, 907, 912, 914, 922, 927, 940, 941, 944, 954, 966, 968, 969, 978-979, 981. **Actes chap. gén. 1987**, p. 69-70. Rapport du Sup. Gén. Chap. gén. 1987, 1ère partie: p. 52; 2ème partie: p. 30-31 ; **1988**, n° 13, p. 14, 26 (citation), 27, 29, 30, 31 (citation), 32 (citation), 53, 55, 61, 82, 85, 86 ; **1989**, n° 14, p. 7, 8, 23 (citation), 25, 39, 41, 50, 54, 71, 73, 74, 76, 77, 91, 92, 95, 104, 132, 140, 153, 154 ; **1990**, n° 15, p. 9, 24, 27, 28-30, 34, 35, 43, 47, 50, 57, 66, 84, 89, 92, 102, 123, 124, 143, 163 ; **1991**, n° 16, p. 4, 8, 11, 32-33, 35, 59-69, 79 ; **1992**, n° 17, p. 12, 18, 19, 28, 30, 32-42, 44, 46 ; **1993**, n° 18, p. 5, 11, 12, 13, 35, 36, 37, 39, 48, 49, 50, 51, 52, 54, 55, 56 ; **1994**, n° 19, p. 11, 21, 22, 27, 33, 36, 37, 42 ; **1995**, n° 20, p. 71, 83, 84, 93 ; **1996**, n° 21, p. 2, 8, 12, 39 ; **1997**, n° 22, p. 13, 16, 17, 18, 20, 21, 28, 30, 34, 59, 60, 86 ; **1998**, n° 23, p. 38 ; **1999**, n° 24, p. 7, 13, 15, 16, 17, 20, 35, 36, 37, 40 ; **2000**, n° 25, p. 9, 11, 40 (cause), 70, 72, 73, 74, 95-98, 123 ; **2001**, n° 26, p. 47 ; **2002**, n° 27, p. 28, 30, 43, 44, 177 ; **2003**, n° 28, p. 16, 26, 51, 56-63, 65, 67, 78, 79, 107, 110, 112, 130, 160, 177, 178, 179, 180, 181, 183 ; **2004**, n° 29, p. 8, 70, 71, 77, 78, 88, 95, 125, 129, 130, 131, 138, 145, 152, 155, 156, 157 ; **2005**, n° 30, p. 78, 153-157, 158-159, 160-163, 171, 181-182, 187 ; **2006**, n° 31, p. 30, 76, 81.

Richard LAMOUREUX) a pu faire craindre une interruption fâcheuse de la collection. Il n'en est rien à l'heure actuelle, mais à partir de 1999, les documents publiés à l'intérieur des numéros le sont dans la langue originelle de leur production, avec des traductions diffusées à la demande. Le texte de *Documents Assomption* depuis 1999 est consultable sur le site Internet (Province de France).

Voici la liste des numéros spéciaux publiés à ce jour d'après *Documents Assomption* 2005, n° 30, p. 187 :

1979, *Emmanuel d'Alzon, Bibliographie, sources et travaux* ;
1980, *Nécrologe 1975-1980* n° I, 160 religieux
1984, *Nécrologe 1981-1983* n° II, 88 religieux ;
1987, *Nécrologe 1984-1986* n° III, 97 religieux ;
1991, *Nécrologe 1987-1990* n° IV, 89 religieux ;
1994, *Nécrologe 1991-1993* n° V, 93 religieux ;
1995, *Nécrologe 1994-1995* n° VI, 63 religieux ;
1997 *Nécrologe 1996-1997* n° VII, 43 religieux ;
1999, *Nécrologe 1998-1999* n° VIII, 54 religieux ;
2005, *Nécrologe 2000-2001* n° IX, 46 religieux ;
2006, *Nécrologe 2002-2003* n° X, 54 religieux ;
2006, *Nécrologe 2004-2005* n° XI, 62 religieux.

Restent à glaner des articles consacrés au P. d'ALZON dans différents bulletins des Provinces assomptionnistes, surtout, du fait de la langue, dans celui de la Province de France, *A Travers la Province*³⁴ (*A.T.L.P.*), le plus fourni en raison de la proximité culturelle et historique de cette province, berceau de l'Assomption. Nous jetterons cependant un regard sur celui de l'ex-Province de Belgique, *Belgique-Sud Assomption*, qui comporte également, à la différence d'autres, un Index de consultation rapide, mais également sur la revue du 3^{ème} Collège de l'Assomption de Nîmes.

³⁴ Ce bulletin est né en 1978, au temps du processus d'unification des anciennes provinces en France (Bordeaux, Lyon, Paris, Province des œuvres communes). Il porte le même nom que celui de l'ex-province de Bordeaux auquel il n'est pas fait référence ici. Pour *A.T.L.P.*, des Index ont été constitués par le P. Jean-Paul PERIER-MUZET : I (années 1978-1984), II (années 1984-1987), III (années 1987-1993), IV (années 1993-1999) et V (années 1999-2005). Les occurrences d'ALZON y sont nombreuses.

Articles sur le P. d'Alzon dans A.T.L.P. (1978-2007), bulletin de la Province de France

- 1980, n° 11, p. 5-11 (échos des célébrations du centenaire du P. d'Alzon), p. 11-17 (réflexions sur le colloque d'Alzon à Paris) ;
1988, n° 54, p. 8-9 (première réunion du Centre d'Alzon) ;
1991, n° 81, p. 18-19 (le P. d'Alzon est dans la boîte) ;
1992, n° 85, p. 17-19 (le P. d'Alzon vénérable : histoire d'un long parcours) ;
1992, n° 88, p. 17-18 (une vidéo sur le P. d'Alzon) ;
1992, n° 92, p. 25-27 (la banque de données des écrits du P. d'Alzon) ;
1992, n° 93, p. 19-20 (la célébration de la fête du P. d'Alzon à Paris) ;
1993, n° 101, p. 14-16 (chronique alzonienne : lettres inédites du P. d'Alzon à Louis Veuillot) ;
1994, n° 106, p. 16-19 (chronique alzonienne : les logements de l'abbé d'Alzon à Nîmes) ;
1995, n° 112, p. 16-19 (chronique alzonienne : témoignages autographes du P. d'Alzon de 1846) ;
1995, n° 114, p. 19-21 (60 lettres autographes inédites du P. d'Alzon à la famille de Malbos) ;
1995, n° 116, p. 11-13 (le noviciat de Sceaux sur les pas du P. d'Alzon) ;
1995, n° 116, p. 21-22 (Lettres de Madrid, inédits du P. d'Alzon) ;
1996, n° 122, p. 19-23 (le P. d'Alzon, une figure du Carmel) ;
1996, n° 123, p. 24-27 (le P. d'Alzon, vu par les Sœurs de Saint-Maur) ;
1996, n° 128, p. 15-20 (le P. d'Alzon épiscopable ?)
1997, n° 130, p. 24-31 (la scolarité d'Emmanuel d'Alzon) ;
1997, n° 131, p. 20-30 (sur les traces d'E. d'Alzon séminariste à Montpellier) ;
1997, n° 132, p. 16-27 (les Religieux de l'Assomption à la mort du P. d'Alzon) ;
1998, n° 140, p. 10-15 (le P. d'Alzon et l'Ordre de la Visitation) ;
1998, n° 144, p. 15-21 (genèse d'une fondation) ;
2001, n° 173, p. 17-21 (D'Alzon, quoi de nouveau ? Visite du P. d'Alzon à L'Espérou)
2005, n° 199, p. 14 (Rendre d'Alzon accessible à un large public)
2005, n° 200, p. 15 (Sur les pas du P. d'Alzon, version 2005) ;
2007, n° 212, p. 19-20 (Avec Emmanuel d'Alzon en pays cévenol).

Sur le site Internet de la Province A.A. de France, on trouve le texte du numéro *d'A.T.L.P.* le plus récent.

Articles sur le P. d'Alzon dans *Nouvelles de la Province de France* (1970--1978)

Ce bulletin a été créé en 1970 lorsque les œuvres généralices françaises sont passées en 1969 du Supérieur Général sous la direction d'un Provincial de France, en la personne du P. E. BRAJON, Province de France n'étant pas à comprendre alors au sens territorial comme cela le deviendra en 1978 dans le cadre de l'unification progressive des Provinces territoriales de Bordeaux, de Lyon et de Paris.

1976, n° 34, p. 8 (Actualité du P. d'Alzon par le P. Euzen BLEUZEN) ; à remarquer que cette présentation a le même titre qu'un article plus ancien et plus nourri du P. Pierre TOUVENERAUD, écrit à Valpré en 1963, de 17 pages.
1978, n° 39, p. 14-19 (Préparation du centenaire de la mort du P. d'Alzon) ;
1978, n° 40, p. 15 (Préparation du centenaire de la mort du P. d'Alzon).

Articles sur le P. d'Alzon dans *Belgique-Sud Assomption* (1965-2006)

1965, n° 7, p. 126 (Fête du P. d'Alzon) ;
1967, n° 17, p. 468 (Cause du P. d'Alzon) ;
1967, n° 17, p. 469 (Le P. d'Alzon et l'Unité) ;
1968, n° 28, p. 920 (L'idée de la Révolution chez le P. d'Alzon) ;
1969, n° 35, p. 1166 (Le Vigan, souvenirs des origines) ;
1973, n° 62, p. 1813 (Les Méditations du P. d'Alzon dans les Cahiers d'Alzon) ;
1978, n° 87 (Centenaire du P. d'Alzon) ;
1978, n° 91, p. 1514 (Centenaire du P. d'Alzon) ;
1979, n° 97, p. 1595 (Centenaire du P. d'Alzon) ;
1979, n° 102, p. 1682 (Centenaire du P. d'Alzon) ;
1979, n° 105, p. 1724 (Centenaire du P. d'Alzon) ;
1980, n° 107, p. 1748 (Centenaire du P. d'Alzon) ;

1980, n° 108, p. 1759 (Centenaire du P. d'Alzon) ; n° 108, p. 1766 (Interview du P. Hervé Stéphan par le P. Robert Ackermann sur 'Le P. d'Alzon, un homme qui servit passionnément l'Eglise') ; n° 108, p. 1769 (Itinéraire alzonien pour le 3^e âge) ;

1980, n° 110, n° 11 p. 1799 ; n° 112, p. 1817 ; n° 113, p. 1646-1650 ; n° 115, p. 1651 ; n° 116, p. 1671-1681 (Centenaire du P. d'Alzon) ;

1980, n° 111, p. 1799 (F. Deleclos, *Emmanuel le Magnifique* d'après la *Libre Belgique*) ;

1981, n° 117, 1696-1704 ; n° 1149, p. 1726 (Centenaire du P. d'Alzon) ;

1985, n° 162, p. 2230 (Cause du P. d'Alzon) ;

1991, n° 220, p. 294 (pèlerinage sur les pas du P. d'Alzon) ;

1992, n° 222, p. 2706-2707 (Cause du P. d'Alzon) ;

1997, n° 257, p. 3336 (pèlerinage sur les pas du P. d'Alzon) ;

1997, n° 259, supplément, 12 pages : Album de famille digitalisé) ;

2000, n° 2571, p. 3876-3883 (Assomptionnistes ? Entrée d'un nom dans l'histoire de la société et de l'Eglise) ;

2000, n° 273, p. 4003-4026 ; n° 275, p. 4146-4154 (Le P. d'Alzon, l'Assomption et les pèlerinages) ;

2001, n° 275, p. 4146-4154 (Les pèlerinages et l'Assomption) ;

2001, n° 273, p. 4180-4188 ; n° 276, p. 4180-4188 (Les travaux des A.A. sur Augustin) ;

2002, n° 280, p. 4335-4338 (Gosselies, une antenne du Centre d'Alzon) ;

2004, n° 291, p. supplément (Centre d'Alzon) ;

2006, n° 302, p. 5181-5183 (Famille de l'Assomption dans le monde) ;

2006, n° 303, p. 5217-5219 (Augustins de l'Assomption) ;

2006, n° 304, p. 5257-5260 (Congrégations féminines de l'Assomption) ;

2007, n° 3058, p. 5289-5292 (Congrégations féminines de l'Assomption) ;

2007, n° 307, p. 5341 et supplément (A l'occasion de la canonisation de Mère M.-Eugénie de Jésus) .

Le bulletin contient d'autre part de nombreux articles consacrés au travail du Centre d'Alzon, à la banque de données et aux sessions d'indexation. Une recherche semblable pourrait être menée dans le bulletin de Congrégation des Oblates : *Nouvelles Internationales*.

Articles sur le P. d'Alzon dans Maison de l'Assomption, Revue du Collège de Nîmes (1934-1961)

Ce bulletin était celui du 3^{ème} Collège de l'Assomption à Nîmes, situé sur l'ancienne Route d'Arles, devenu en 1969 l'Ecole de la Chambre de Commerce de la ville. Les numéros dont nous disposons aux ACR (années 1934-1961) contiennent quelques chroniques alzoniennes qui méritent de figurer dans notre inventaire, mais la plupart non signées :

- Janvier 1934, n° 1, p. 19-21 : Au berceau de l'Assomption (Collège du P. d'Alzon).
Avril 1934, n° 2, p. 23 : Notre amour pour Jésus-Christ (texte du P. d'Alzon) ; p. 26-29 : La Vocation du P. d'Alzon.
Octobre 1934, n° 4, p. 20-25 : La montée vers l'autel ; p. 26-29 : La mort du P. d'Alzon.
Janvier 1935, n° 5, p. 19-20 : Pensées du Père d'Alzon sur le sacerdoce ; p. 26-29 : La Fondation des Oblates de l'Assomption.
Avril 1935, n° 6, p. 21-24 : Centenaire, le Père d'Alzon homme d'œuvres, homme de prière.
Octobre 1935, n° 8, p. 22-24 : A Rochefort, en 1849 par le chanoine Galeran ; p. 26-28 : Le Père d'Alzon et la question sociale.
Octobre 1936, n° 12, p. 27-29 : Rue du Père d'Alzon 1810-1880, à Nîmes.
Janvier 1937, n. 1, p. 18-22 : 1837-1937 Le centenaire du Refuge.
Juillet 1937, p. 39-44 : 1837-1937 L'Oeuvre de la Jeunesse.
Octobre 1937, p. 6-8 : Notre-Dame d'Alzon ; p. 20-23 : La Cause du P. d'Alzon.
Avril 1950, n° 2, p. 1-2 : Notre centenaire ; pages internes bleues : Notre exposition du centenaire.
Octobre 1950, n° 4, p. 1-16 : Les fêtes du Centenaire de l'Assomption en mai 1950.
Janvier 1950, n° 5, p. 5-6 : Il y a cent ans !
Avril 1951, n° 2, p. 9-11 : Le R.P. d'Alzon et le diocèse de Montpellier.
Janvier 1952, n° 1, p. 9-11 : Il y a cent ans...

Nota Bene. Comme on l'aura remarqué, nous n'avons pas consacré un paragraphe aux ouvrages concernant l'apostolat du P. d'Alzon. La raison en est que cette étude est partout présente, dans les biographies et autres ouvrages cités. Reprendre une énu-

mération sous ce nouvel aspect nous exposerait à des redites. Les recueils commémoratifs, comme *L'Assomption et ses Œuvres en 1893*, les *Mélanges Emmanuel d'Alzon en 1951* contiennent des monographies sur les principaux aspects de l'apostolat du P. d'Alzon et de l'Assomption avec lui.

Il faut convenir cependant que nous n'avons pas encore un ouvrage de synthèse nous présentant l'apostolat de l'Assomption dans son unité, sa diversité, sa spécificité, à partir même des initiatives du P. d'Alzon et de l'énumération des œuvres voulues par lui, plus particulièrement pour les religieux de l'Assomption, selon le texte de la Règle de l'Assomption de 1855 et les Constitutions de 1865³⁵.



P. François Picard

³⁵ Cette réflexion du P. TOUVENERAUD nous paraît datée, certainement trop entière d'un côté parce qu'il ne manque pas de plaquettes et d'articles consacrés à l'apostolat des Assomptionnistes depuis longtemps, obsolète d'un autre côté depuis la publication des Actes du Colloque *L'Aventure missionnaire de l'Assomption* (2006) et du livre du P. Lucien GUISSARD, *Les assomptionnistes d'hier à aujourd'hui* (1999). Pour ce dernier, il a été mis entièrement sur le site Internet (Province de France).

4° Travaux pour la Cause

(P. Touveneraud, p. 50-54)

Pour l'histoire de la Cause du P. d'Alzon, nous renvoyons à l'article du P. Aubain Colette, postulateur, paru dans Assomption 67, n° 9, mai 1967, p. 30-40¹

ou encore à l'article du P. Siméon Vailhé dans *Lettre à la Dispersion*, 1941, n° 838, p. 227-231.

Rappelons seulement que le procès diocésain informatif se déroula à Nîmes du 20 mai 1931 au 18 décembre 1934. Déposés à la S. Congrégation des Rites, les actes de ce procès furent ouverts à Rome le 20 février 1935. L'examen des écrits fut sanctionné, pour les volumes du Corpus Causae, par décret daté du 20 novembre 1940, et pour le Dossier d'Alzon-Lamennais, par décret du 14 juillet 1967. Le procès de non-culte, après exhumation et transfert du corps du P. d'Alzon de l'avenue Feuchères à la rue Séguier, dans la chapelle des Oblates (30 octobre - 3 novembre 1942), fut clôturé le 25 juin 1943 et confirmé le 20 octobre 1958. Le décret d'introduction de la Cause pour l'ouverture du procès apostolique à Rome fut obtenu le 29 mai 1958 (B.O.A., 1958, p. 1-5). Malgré la documentation accumulée pour enrichir les données du procès diocésain, la Cause de béatification du P. d'Alzon dut être transférée, le 19 novembre 1960, à l'expertise de la section historique de la S. Congrégation des Causes des saints.

Pour comprendre la lenteur et la modification de procédure, il faut savoir que ce procès fut ouvert trop tard - cinquante ans

¹ Nous nous en sommes abondamment inspiré nous-même pour écrire sur ce même sujet dans les colonnes d'A.T.L.P., 1992, n° 85, p. 17-19 (*Le P. d'Alzon vénérable : histoire d'un long parcours*).

après la mort du P. d'Alzon - pour obtenir des dépositions valables au tribunal de Nîmes en 1931 : 'C'est mince et timide, écrit un avocat après examen des témoignages, pour qualifier un apôtre de l'envergure du P. d'Alzon, dont on savait la puissante et large activité, et dont on venait de combler d'éloges les 52 volumes de ses écrits. On dirait que les religieux de l'Assomption ne connaissent pas leur fondateur, puisqu'ils ont si peu de choses à dire à son sujet'.

Pour les travaux, il faut distinguer les travaux purement juridiques exigés par la procédure et les travaux connexes pour faire connaître et établir la renommée de sainteté, et rédigés par la postulation.

a) Travaux juridiques

Articles produits par le postulateur de la Cause du Serviteur de Dieu, Emmanuel-Joseph-Marie-Maurice d'ALZON, Paris, B.P., 1931, 118 p.

Selon les normes du droit, et pour aider les témoins à répondre au questionnaire de la procédure informative, le P. Romuald SOUARN², postulateur, rédigea ce fascicule de 130 articles, daté du 25 mars 1931, sur la vie et les vertus du P. d'Alzon.

Positio super introductione Causae S.D. Emmanuelis d'Alzon, Rome 'Ars Nova', 1943-1955, 500 p., 30 x 20 cm.

Ce dossier juridique, constitué sur la base de témoignages du procès diocésain informatif, pour obtenir l'introduction de la Cause à Rome, fut rédigé en plusieurs étapes, de 1943 à 1955, sous

² Romuald SOUARN, religieux A.A.A français (1872-1948) : *N.B.R. A*, t. IV, p. 2895-2896.

la responsabilité des PP. Romuald Souarn, Jude Verstaen et Aubain Colette, postulateurs successifs de la Cause. Il comprend :

- *une Informatio, (1^{er} avril 1943), concernant la vie, les vertus, le renom de sainteté, les grâces et les faveurs obtenues ;*
- *un Summarium, (1^{er} avril 1943) et un Summarium suppletivum, (18 février 1954), contenant les dépositions des témoins dans leur essentiel et rangés par chapitres : biographie, vertus théologiques, cardinales et religieuses, renom pendant la vie, mort édifiante, renom de grâces après la mort ; - documents, témoignages, lettres postulatrices de cardinaux, d'évêques, de supérieurs généraux etc., autres documentations ;*
- *Les Animadversiones ou objections (25 mars 1955), formulées par le promoteur de la foi, Mgr Salvatore Natucci.*
- *La Responsio ou réplique (1^{er} juin 1955), par l'avocat Ferrata ;*
- *Le De scriptis ou jugement des théologiens (juin 1940), et décret d'approbation des écrits (20 nov. 1940).*

Articles pour le procès apostolique sur la vie, les vertus et les miracles (in specie) dans la cause de béatification et de canonisation du Serviteur de Dieu, Emmanuel-Joseph-Marie-Maurice d'Alzon, prêtre et fondateur de la Congrégation des Augustins de l'Assomption et de la Congrégation des Oblates de l'Assomption, Bar-le-Duc, Saint-Paul, 2 juillet 1958, 112 p.

Instrument juridique préparé et édité par le P. Aubain Colette, selon les exigences de la procédure, en vue du procès apostolique sur la vie, les vertus et les miracles, en prévision de l'examen de l'héroïcité des vertus. Cette seconde série de 190 articles est une édition corrigée et augmentée des articles déjà composés pour le procès informatif diocésain de Nîmes.

Positio super non cultu, Roma, 'Ars Nova', 1958-1959, 60 p.

Là encore, nous avons : une Informatio suivie d'un Summarium (1958), des Animadversiones et une Responsio (1959).

Vota theologorum censorum super Servi Dei scriptis nuper inventis, Roma, Guerra e Belli, 1966, 28 p.

Il s'agit du jugement porté par deux théologiens sur le Dossier d'Alzon-Lamennais.

Le transfert de la Cause du P. d'Alzon à la section historique, le 19 novembre 1960, exige un nouveau travail qu'il faut conduire à son terme, de 1200 pages environ, rassemblant une documentation loyale qui recouvre la vie du P. d'Alzon, ne dissimule aucun problème et soit présentée en termes brefs et précis. De telles exigences sont difficiles à satisfaire, étant donné l'ampleur des écrits du P. d'Alzon, la richesse de notre documentation archivistique, tout comme la multiplicité des activités du Père. Après dix ans de travail, le P. Aubain Colette laissait en 1970 à son successeur une œuvre en chantier.

Actualisation

Le P. Pierre TOUVENERAUD, archiviste et postulateur en 1970, reprit avec courage cette œuvre documentaire indispensable, mais en fait ce sont les PP. Wilfrid DUFAULT et Désiré DERAEDT qui eurent la joie de la conduire à son terme et de lui voir produire ses effets : reprenant les matériaux laissés par le P. Pierre, ils purent achever ce grand travail, le présenter à la cause et l'éditer. Postulation, *Dossier Vie et vertus du P. d'Alzon*, Rome, 1986, vol. I (Sommaire), 138 pages, vol. II, t. I et II, 1083 pages.

ART Informations, mars 1983, n° 96, p. 2-3 ; mai 1985, n° 107, p. 5 ; octobre 1986, n° 114, p. 12.

La présentation de cette magistrale production en a été faite dans *ART Informations*, octobre 1986, n° 114, p. 12. Plusieurs exemplaires ont été déposés à la Congrégation pour les Causes des Saints de façon à aider les membres de la Commission plénière de cette Congrégation à motiver l'avis à donner au Saint-Siège sur l'héroïcité des vertus du P. d'ALZON. Le grand intérêt de cette biographie renouvelée du P. d'ALZON réside surtout dans la masse de documents, souvent inédits, qu'elle met à la disposition des lecteurs. Chaque chapitre, après une brève introduction, présente ces documents, au total plus d'un millier, regroupés sous 435 rubriques, chaque texte étant lui-même précédé d'un mot d'introduction qui le situe dans son contexte. La correspondance tient une place de choix: 551 lettres ou extraits de lettres du P. d'Alzon et 181 lettres ou extraits de lettres qui lui ont été adressées. La partie écrite jusqu'en 1870 comprise est due au P. TOUVERNERAUD, travail dactylographié par Sœur Marie-Léonie MARICHAL Oblate. Les 10 dernières années de la vie du P. d'Alzon ont été couvertes par les PP. Wilfrid DUFAULT³ et Désiré DERAEDT.

Suite à cette présentation à la Cause des Saints, le Saint-Siège a fait connaître son jugement en date du 21 décembre 1991, séance durant laquelle le pape JEAN PAUL II a signé le décret d'héroïcité des vertus du P. d'ALZON, le proclamant Vénérable. *Documents Assomption*, 1991, n° 16, p. 4 et *A.A. Info*, décembre 1991, n° 137, p. 19. Article dans le journal *La Croix*, 31 décembre 1991, p. 18.

Cette première étape franchie, il reste pour le service de la postulation à présenter-‘produire’ un futur miracle du P. d'ALZON, dans les formes et conditions actuellement requises par la Congrégation des Causes des Saints. Toute l'Assomption s'est réjouie en 2002 de voir trois des siens, religieux bulgares, béatifiés pour cause de martyr par le pape JEAN PAUL II. A été composée une prière de demande avec intercession explicite du P. d'ALZON pour obtenir de la Providence la faveur d'un miracle indispensable, le ‘Père’ ayant déjà généreusement cédé la préséance à quatre de ses

³ Le P. Wilfrid DUFAULT prit occasion de ce travail pour composer en anglais une sorte de compendium : *Emmanuel d'Alzon, Apostle for our time*, Worcester, February 1994, 57 pages.

filis, le P. PERNET (décret d'héroïcité en 1983) et les trois bulgares⁴. En 2006 une image signet où figure sous le portrait stéréotype du Fondateur cette prière d'intercession, a été éditée à Rome en 13 langues : anglais, bulgare, coréen, espagnol, français, italien, malgache, néerlandais, portugobrésilien, roumain, russe, swahili et vietnamien.

b) Travaux de la postulation

L'âme du P. Emmanuel d'Alzon, fondateur de la Congrégation des Prêtres de l'Assomption, à travers la réalité quotidienne de sa vie 1810-1880, Rome, Maison généralice, 1954, 624 p.

Annonce dans *L'Assomption et ses Oeuvres*, 1951, n° 489 p. 7. Mention dans *Bulletin Officiel de l'Assomption*, décembre 1954, vol. II, n° 4, p. 87.

Cet ouvrage a été composé par le P. A. Colette, postulateur, à la demande des avocats romains et contient, comme il est dit dans le sous-titre, des extraits des ouvrages du P. Emmanuel BAILLY : Notes et Documents, et du Siméon VAILHE : Vie du P. Emmanuel d'Alzon, pour servir de base supplémentaire aux trop brèves informations du procès diocésain. C'est donc une documentation extra-judiciaire, en même temps qu'une Positio canoniquement constituée. Utilisée par l'avocat dans le Summarium suppletivum, cet ouvrage a permis d'obtenir le décret d'introduction de la Cause à Rome.

Le P. Emmanuel d'Alzon (30 août 1810 - 21 novembre 1880) : A. Hommages à son œuvre apostolique. - B. Témoi-

⁴ La documentation à leur sujet est présentée dans la seconde partie Assomption-Assomptionnistes, à leur nom respectif.

gnages sur sa sainteté (déjà cité) dans collection Pages d'Archives.

Ce numéro des Pages d'Archives a été rédigé par le P. A. Colette, postulateur, comme première ébauche de documentation sur la renommée de sainteté du P. d'Alzon de son vivant et après sa mort.

Le P. d'Alzon et le drame final de Lamennais (déjà cité) dans collection Pages d'Archives.

Cet autre numéro des Pages d'Archives, rédigé par le P. Aubain Colette, postulateur, dont le contenu fut l'objet du second décret sur les écrits, du 14 juillet 1967, n'est que la reproduction du Dossier d'Alzon-Lamennais, provenant des Archives du Vatican et mis à la connaissance des religieux.

La voce di Pio IX, bolletino d'informazioni, novembre-décembre 1955, n° 7, p. 21-28 (**L'amicizia di Pie IX per il S. di Dio P. d'Alzon**).

[Aubain COLETTE] Le Serviteur de Dieu, Emmanuel d'Alzon, 1810-1880, Paris, Maison généralice des Oblates de l'Assomption, 26 avril 1961, 152 p. Mention dans Bulletin Officiel de l'Assomption, octobre 1962, vol. III, n° 7, p. 175. Recension dans Lettre à la Famille, 1961, n° 320, page 142. Cet opuscule biographique a été traduit en bulgare par le P. Ivan Stanev sous une forme dactylographiée.

Le P. Aubain Colette, postulateur, a composé cet ouvrage pour divulguer la réputation de sainteté du P. d'Alzon, en vue de la Congrégation anté-préparatoire sur l'héroïcité des vertus, étape de la procédure qu'on pouvait espérer après l'introduction de la Cause à Rome et son transfert à la section historique.

Avant-Propos, p. 1-0

Notice biographique, p. 11-24

Maximes et Pensées du Serviteur de Dieu, p. 25-52

Faveurs et guérisons attribuées à l'intercession du Serviteur de Dieu, p. 53-103

Témoignages sur l'œuvre et les vertus du P. Emmanuel d'Alzon, p. 105-141

Prière pour obtenir la béatification du Serviteur de Dieu, p. 145.

Dossier Vie et vertus du P. d'Alzon, Rome, 1986, vol. I (Sommaire), 138 pages, vol. II, t. I et II, 1083 pages. *ART Informations*, mars 1983, n° 96, p. 2-3 ; mai 1985, n° 107, p. 5 ; octobre 1986, n° 114, p. 12. Voir plus haut.



P. Aubain Colette

II. BROCHURES ET THESES

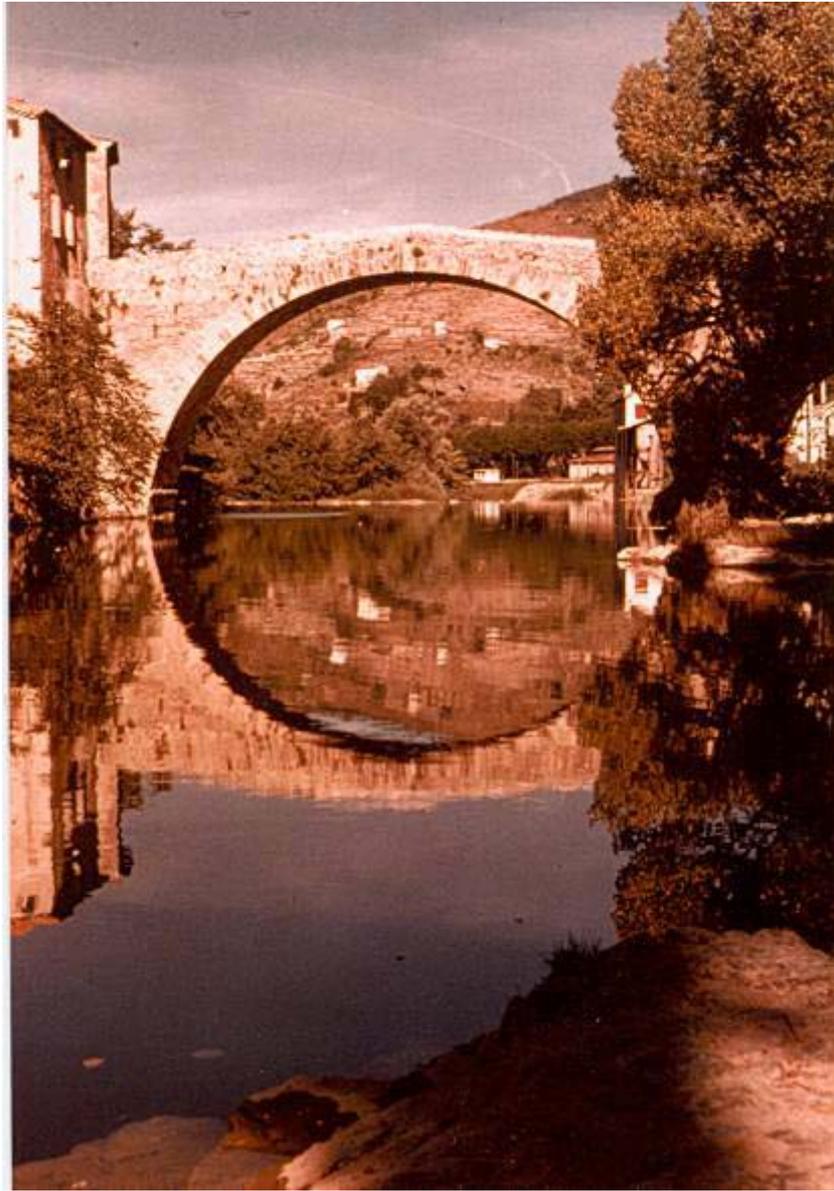
(P. Touveneraud, p. 54-61)

Nous regroupons ici des éléments dont l'importance est fort différente : d'une part, des brochures imprimées pouvant atteindre et même dépasser la centaine de pages et présentant, soit le P. d'Alzon, soit les Congrégations qu'il a fondées¹, et d'autre part des études sanctionnées par des jugements universitaires : thèses de scolarité qui ne demandent guère plus d'une année de recherches, et thèses d'étude qui exigent des auteurs une longue fréquentation des sources.



Chateau de Lavagnac

¹ Au sujet des études sur les Congrégations de l'Assomption, nous renvoyons systématiquement à notre seconde partie.



Pont du Vigan

1° Brochures imprimées

On ne peut les citer toutes, elles sont d'inégale valeur ; mais il faut en retenir quelques-unes en vue d'écrire quelque chose de semblable dans le même genre de vulgarisation.

Tharcisius JANSSEN¹, A.A., Pater E. d'Alzon en de Congregatie der Pater assumptionisten, met en voorwoord van Jan Hammenecker, Capelle-au-Bois, 1931, 80 p.

Présentation dans *L'Assomption et ses Oeuvres*, 1931, n° 363, p. 165.

Andrew BECK, Father Emmanuel d'Alzon, Founder of the Augustinians of the Assumption, Catholic Truth Society, London, 1933, 22 p.

Ferdinandus MORSINK, A.A., Een Strijder voor de rechten der heilige Roomse Kerk, Nijmegen, 1947, 72 p.

Un grand fondateur, le P. Emmanuel d'Alzon, 1810-1880, ses alumns, l'Association de N.-D. des Vocations, Liliun (revue de Cavalerie), n° spécial, janvier 1949, 32 p.

Le fondateur des Assomptionistes, le P. d'Alzon, Bruxelles, Foyer assumptioniste, 1950, 55 p. (traduction en espagnol, R. P. Manuel d'Alzon Fundador de los Padres Asuncionistas, Bogota, 1952, plaquette de 48 pages par le P. Lamberto Murmans, déjà citée)

¹ Tharcisius JANSSEN, religieux A.A. néerlandais (1896-1973) : *N.B.R. A*, t. III, p. 1575-1576. Ouvrage déjà cité.

Marie-Paul SEVE, A.A., Le lion des Cévennes (album illustré en couleurs pour adolescents), Paris, B.P., 1951, 38 p. (déjà cité). Nous avons aussi noté qu'elle a été traduite en espagnol par la revue du sanctuaire A.A. de Santiago du Chili (El Eco de Lourdes) et également adaptée en swahili par un artiste local Djocky Star (album en noir et blanc). Déjà cité.

Actualisation

Richard RICHARDS, A.A., D'Alzon day, Worcester, 1973, 24 p.

Richard RICHARDS, A.A., Emmanuel d'Alzon. Fighter for God, Assumptionist House, New-York, 1974, 52 p. (déjà cité). Bref résumé de la vie du P. d'Alzon.

Athanase SAGE, La spiritualité de l'Assomption, Rome, 1986, 115 p., dans la collection série Centenaire n° 10 (c'est en fait une reprise d'une retraite donnée à Worcester en 1958). Déjà cité.

Collectif, Session d'Alzon Inter-Assomption, Rome, 1988, 11 contributions diverses. Déjà cité.

Collectif, L'Esprit de l'Assomption d'après Emmanuel d'Alzon, Rome, 1993, 101 p. (traduit pour l'instant en 7 autres langues : anglais, espagnol, néerlandais, portugais-brésilien, roumain, coréen, dactylographié en vietnamien). Déjà cité.

Georges TAVARD, Le Père d'Alzon au Ier Concile du Vatican, Rome, 1996, 66 pages. Déjà cité.

Collectif, Identité religieuse et Vie assomptionniste, session de Nîmes 1995, dans la collection 'Rencontres assomptionnistes' n° 3, Châtillon, 1995, 153 pages. Déjà cité.

Georges TAVARD, Le Père d'Alzon et la Croix de Jésus. Lettres aux Adoratrices, Rome, 1992, 114 pages. Déjà cité.

Leo BRASSARD, A Roman Sombrero – Ten Portraits of Fr. D'Alzon, s.d. (2006), s. l., livret de 100 pages.

Jean-Marie KATABU KAVUNGA, Don total de soi à Dieu. Recherche dans les Ecrits Spirituels d'Emmanuel d'Alzon, Rome, 2007, 157 pages.



Sr. Antoinette Fage



Mgr. Henri Plantier

2° Thèses de scolarité

Nous regroupons ici 5 thèses présentées devant les Universités pontificales de Rome, et 2 mémoires présentés devant les Universités française de Montpellier et de Paris IV-Sorbonne.

Théodore WEIJS, Les aspects de l'Incarnation dans la pensée du P. d'Alzon sur l'apostolat et la vie intérieure jusqu'à la composition de son Directoire, 1859. Thèse de doctorat en théologie, Pontificia Universitas Gregoriana, Rome, 1959.

Recension dans *Lettre à la Famille*, 1960, n° 301, page 462.

Cette thèse 'aux conclusions hâtives, exagérées et quelque peu inquiétantes', selon un rapport émanant des autorités de la Congrégation, a été imprimée par les Presses de l'Université grégorienne à Rome en 1966, avec imprimi potest et imprimatur, 100 p.

Eugène LAPLANTE, A.A., Explicationes variationum in quatuor primis editionibus constitutionum piae Societatis presbyterorum ab Assumptione de regimine societatis (1855-1906), cum appendice. - Dissertatio ad licentiam in jure canonico obtinendam. Pontifica Universitas lateranensis, Institutum utriusque juris, Romae, 1961, 30 p. dactyl.

Cette thèse sur les variations des quatre premières éditions des Constitutions des Religieux de l'Assomption fut suivie d'une autre, présentée à la même Université, en 1963, pour l'obtention du doctorat, et intitulée : Le Supérieur général dans les congréga-

tions cléricales de droit pontifical fondées au XIXe siècle (du début du siècle jusqu'aux normes de 1901), 143 p.

Christian MAROIT, Le Christ, centre de vie spirituelle, essai sur la doctrine du P. d'Alzon. - Thèse de doctorat en théologie ; - Pontificia studiorum Universitas a S. Thoma Aq. In Urbe, Rome, 1964, 351 p. dactyl.

'Une oeuvre de piété filiale', a dit le P. Gilson, o.p.

Emmanuel ROSPIDE, A.A., L'éducation chez le P. d'Alzon ; Thèse de doctorat en théologie. - Pontificia studiorum Universitas a S. Thoma Aq. In Urbe, 1966, 483 p. dactyl.

Un essai pour replacer en son temps l'idéal pédagogique du P. d'Alzon et le présenter pour lui-même, à travers la vie du collègue de Nîmes.

Bernard SOKONI, Réaction de la presse française à l'Encyclique Quanta cura et au Syllabus. Thèse de doctorat en théologie, Pontifica Universitas Gregoriana, Rome, 1966.

Nous n'avons aucune copie de cette thèse dont l'auteur est un abbé congolais ; elle éclaire un moment-clé de la vie du P. d'Alzon sur la base d'une documentation, concernant l'élaboration du Syllabus, que nous avons en nos Archives, à Rome.

André PEZZIARDI, Un journal catholique et démocrate en 1848 : 'La liberté pour tous', de Nîmes. - Université Paul Valéry, Montpellier III, section histoire. Mémoire de maîtrise d'enseignement, 101 p. dactyl.

L'auteur conduit son exposé à partir du journal, en s'appuyant sur les PP. E. Bailly et S. Vailhé sans mentionner d'autres sources assumptionnistes.

Christine-Marie AMAR, Relations entre Emmanuel d'Alzon et Charles de Montalembert de 1810 à 1870, D.E.A. Université Paris IV-Sorbonne, 1994, 138 pages.

L'auteur a eu accès aux archives Montalembert, ce qui a permis d'avoir connaissance de quelques lettres à l'époque inédites du P. d'Alzon. L'étude est menée en 3 chapitres : 1/ Une amitié sous la tutelle de Lamennais (1830-1835) ; 2/ Lutte commune pour la liberté d'enseignement (1842-1850) ; 3/ Vers une rupture définitive (1858-1870). Les correspondances d'Alzon/Montalembert, jusque-là inédites, ont été reprises dans le tome XIV des Lettres du P. d'Alzon.



Charles de Montalembert



Père Lacordaire



Pope Pie IX

3° Thèses d'étude

Nous en signalerons plusieurs, dont certaines expressément consacrées au P. d'Alzon.

Guy DUPRE, Formation et rayonnement d'une personnalité catholique au XIXe siècle : Le Père Emmanuel d'Alzon (1810-1880). - Thèse présentée devant l'Université d'Aix-en-Provence, le 7 juin 1971. Diffusée par le Service de reproduction des thèses de l'Université de Lille III en 1975, 420 p.

L'auteur, professeur d'histoire au lycée de Nîmes, un ami de l'Assomption, avait peut-être pris un sujet trop vaste. Mais on peut, dans son étude, découvrir plus d'un trait nouveau sur le P. d'Alzon : 'un homme réfléchissant longuement et réalisant rapidement' ; 'celui qui essaye sans cesse pour réussir quelquefois' - 'celui qui ne s'est jamais découragé' ; - 'sa foi lui donne clairement le pourquoi de son action : pour Dieu ; sa réflexion cerne lentement le comment : Quid agendum ?' - 'Autoritaire, il n'est pas jaloux de son autorité : il trace une direction et évite de dire : je veux' ; - ce qui reste de son œuvre (la congrégation) prouve qu'il avait raison : conformément à l'esprit qui était le sien, il a su choisir ses disciples, les accepter et les former' ; - 'il est permis de critiquer l'audace, il est impossible de contester le résultat obtenu'. Mais il y aurait bien d'autres choses à relever encore. Nous semble particulièrement neuve l'analyse des journaux et de revues publiés par le P. d'Alzon ('Liberté pour tous' et séries de la 'Revue de l'enseignement chrétien').

André DARGIS, A.A., La Congrégation de Saint-Pierre. Dissertation présentée en vue du grade de docteur en théologie. - Université catholique de Louvain, faculté de théologie, Louvain, 1971. - 4 vol. dont 3 de textes (650 p.) et un de documentation (119 p.).

Une partie de ce travail consacré à la Congrégation de Saint-Pierre, fondée par les deux frères Lamennais, a été publiée dans la Revue d'histoire ecclésiastique en 1973, vol. 68, p. 759-813. On sait le rôle (à préciser) de Lamennais sur la jeunesse d'Emmanuel d'Alzon et la parenté d'inspiration de sa fondation avec la fondation mennaisienne (cf. Premières Constitutions, p. 176-186). Aussi il importe pour le moins de relire la conclusion du P. Dargis, au terme de son travail, afin de voir la genèse et la complexité d'une évolution qui marque l'histoire de cet essai de vie religieuse renouvelée et qui dura de 1828 à 1834 : 'Tout mettre en œuvre afin de servir la religion de la manière la plus efficace, sans les compromissions des ordres anciens avec le pouvoir civil, sans leur incapacité de demeurer viables et actifs lors des persécutions... Nous sommes personnellement convaincu que les études mennaisiennes peuvent éclairer l'histoire théologique et ecclésiastique du XIXe siècle si importante pour une bonne compréhension des courants qui traversent l'Eglise de notre temps' (cf Approches et Recherches, p. 225-234).

Pierre JARRY (Abbé), Un artisan du renouveau catholique au XIXe siècle : Emmanuel Bailly, 1794-1861. Thèse pour le doctorat, présentée devant la Faculté de théologie, Université catholique, 1971, 2 vol/ un de textes (544 p.) et un de notes et annexes (279 p.).

Outre la figure attachante de M. Bailly, c'est, avec la thèse précédente, l'humus de la connaissance que nous avons de la jeunesse d'Emmanuel d'Alzon, qui est retravaillé : 'Le milieu catho-

lique français de cette première moitié du XIXe siècle, écrit M. Jarry dans sa conclusion, n'est pas statique mais dynamique. Il est en mouvement et en continuelle recherche. Il se compose d'une multitude de mouvements qui s'enracinent les uns dans les autres, qui découlent les uns des autres, qui se renforcent et se dépassent les uns les autres, à mesure que de nouveaux besoins se font sentir, que de nouveaux champs d'apostolat et d'activité chrétienne se découvrent. Tous ces mouvements prennent ainsi des formes bien particulières, et parfois, en raison de leurs objectifs propres, assez éloignés en apparence les uns des autres. Pourtant, une grande articulation les unifie tous : le soutien et la défense de la religion (ou le service de la foi, dirait-on plus volontiers de nos jours), dans une perspective commune indispensable, après les effondrements survenus par le fait des révolutions successives, - celle du renouveau. C'est un fourmillement d'œuvres dont la diversité n'exclut ni la richesse, ni l'efficacité, ni même une certaine unité d'action...'. Et de M. Bailly, l'auteur écrit : 'Son œuvre se traduit dans une multiplicité d'engagements variés et fragmentaires, mais généreux et incessants, que seul un regard en profondeur permet de découvrir et d'apprécier à leur juste valeur. Voilà bien sa limite ; voilà aussi sa grandeur : celle du dévouement inconditionnel à une grande cause, dans le détachement qui ne craint ni la méconnaissance ni l'obscurité, et se remet à Dieu seul du soin de récompenser ses efforts'. Emmanuel d'Alzon, contemporain de Lamennais et de M. Bailly ! On souhaiterait la publication d'une telle étude scientifique. Présentation de cette thèse dans Nouvelles de la Province de France, juillet 1971, n° 9, p. 22-23.

Louis SECONDY, L'enseignement secondaire libre dans l'Académie de Montpellier (1854-1924), Centre d'histoire contemporaine du Languedoc Méditerranéen-Roussillon, Université Paul Valéry, Montpellier III, 1974, 476 p.

Cette thèse parle évidemment du collège de l'Assomption de Nîmes et de nos alumnats dans le Midi de la France, dont les premiers remontent au P. d'Alzon. Si l'ensemble de ce travail permet d'avoir le contexte historique de ces œuvres d'enseignement, on s'aperçoit à la lecture que l'auteur est plus dépendant du P. Vailhé que de sources neuves, assomptionnistes ou non, pour chacune d'entre elles, dont l'Assomption de Nîmes.

Joseph A. GRENIER, To reach the People : La Croix, 1883-1890. Dissertation submitted in partial fulfilment of the requirements for the degree of doctor of philosophy in the department of theology at Fordham University, New-York, 1976, 473 p.

Avec ce travail, nous sommes dans la dernière partie de la vie du P. d'Alzon et en face de la plus remarquable des initiatives de ses disciples, les PP. Picard et V. de P. Bailly : la presse conçue comme moyen apostolique dans la troisième bataille du laïcisme contre l'Eglise. Voir notamment les trois premiers chapitres, sur la part prise par le P. d'Alzon dans l'initiative. Le P. Grenier renvoie à l'étude que nous avons faite pour le triple centenaire de l'Association de Notre-Dame de Salut, de l'œuvre des pèlerinages et de l'œuvre de la Bonne Presse (étude dactylographiée, non publiée, mais utilisée ici et là). Pour nous, en accord avec M. Dupré, nous pensons que la dernière partie de la vie et de l'activité du P. d'Alzon s'est orientée vers le peuple pour lui garder sa foi en Dieu, à travers les bouleversements sociaux, politiques et culturels d'un monde à venir.

Claude SOETENS, Le Congrès international de Jérusalem (1893), dans le cadre de la politique orientale du Pape Léon XIII. - Université de Louvain. Recueil de travaux d'histoire et de philosophie, 6^e série, fascicule 12. - Edition Nauwerlaerts, Louvain 1977, 790 p. impr.

L'auteur place au centre de son propos le rôle du Congrès de Jérusalem en 1893 dans la politique orientale de Léon XIII. Dès la bibliographie liminaire, il indique entre autres sources inédites les Archives générales des Assomptionistes à Rome, en détaillant les pièces retenues.

En effet, l'Assomption, pour sa part, a préparé ce Congrès et y a participé. Parlant, au début de son ouvrage, de la redécouverte de l'Orient dans l'Eglise catholique, l'auteur présente le programme et les premières réalisations des Assomptionistes en Orient (p. 133-174). A ce propos, il rappelle comment le P. d'Alzon a été amené à s'intéresser à l'Orient chrétien, avec, comme préalable son apostolat en climat protestant. Comparant le P. d'Alzon à Lavignerie, l'auteur écrit encore : 'Il est significatif de constater que ces deux grands fondateurs du XIXe siècle aient tiré de leur expérience orientale la conviction que le problème de l'union devait être abordé dans son ensemble, et qu'y engager leurs disciples c'était à la fois se placer au premier plan des grandes entreprises désirées par l'autorité suprême et assurer l'affermissement de leur propre société religieuse'. Pour ce qui est de la venue et du séjour du P. d'Alzon à Constantinople, on peut se rapporter au livre d'Ivan SOFRANOV : Histoire du mouvement bulgare vers l'Eglise catholique au XIXe siècle, Desclée, 1960, 400 p.

Daniel MOULINET, Jean-Joseph Gaume ou le catholicisme français intransigeant au XIXème siècle dans le domaine de l'éducation, Université Paris IV-Sorbonne et Institut Catholique de Paris, 2 tomes, 1992, 1013 pages.

Cette thèse de l'abbé Moulinet présente l'un des champions du catholicisme intransigeant du XIXème siècle, l'abbé Jean-Joseph Gaume autour d'une question-clé, celle de l'enseignement. A ce double titre, elle intéresse particulièrement l'histoire de la première Assomption, le P. d'Alzon se situant dans cette sensibilité religieuse ultramontaine et consacrant les forces des premières générations assomptionnistes dans le chantier des col-

lèges. On sait que le Fondateur de l'Assomption prit une grande part à la défense et à la promotion de l'enseignement libre en fondant la *Revue de l'enseignement chrétien*, laquelle prit le parti de Gaume sur les classiques. Les archives générales de l'Assomption détiennent un lot important de papiers et de correspondances de l'abbé Gaume que l'auteur de la thèse a consultés et dont il a tiré le meilleur profit.

Autres travaux récents, touchant l'histoire apostolique de l'Assomption, dont nous avons eu connaissance :

Hélène POULAIN, La Croix 1880-1910 : La création d'une entreprise de presse catholique, Université Sorbonne Paris IV, 2004-2005, 300 pages.

Yves PONCELET, L'abbé Edmond Loutil (« Pierre l'Ermite ») 1863-1959 : une figure de l'apologétique catholique contemporaine, université de Nantes, 2004, 2 vol. Pierre l'Ermite, lié d'amitié avec le P. Vincent de Paul Bailly, a joué un rôle déterminant comme journaliste à *La Croix* durant soixante ans.

Xavier THERY, Paul Féron-Vrau et la presse, 1998 et **Actes du colloque** 2005. Paul Féron-Vrau a pris la direction de la Bonne Presse au moment où les lois dirigées contre les Congrégations ont obligé les Religieux de l'Assomption à quitter la rue Bayard et l'entreprise fondée par eux.

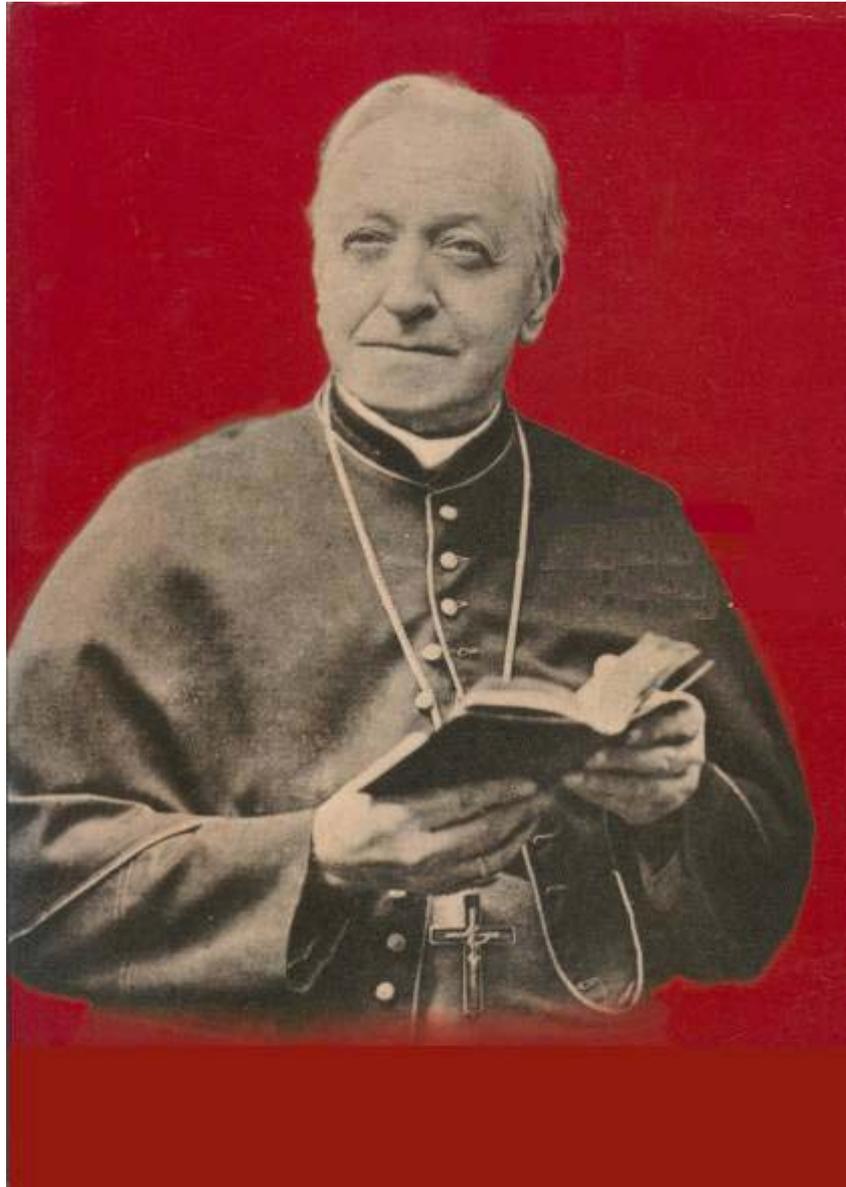
Bertrand LAMURE, Les pèlerinages catholiques français en Terre Sainte au XIXe siècle, Université Lyon II, 2005-2006, 497 pages. L'auteur montre la part déterminante jouée par les Assomptionnistes dans le développement des pèlerinages de masse des catholiques français en direction de Jérusalem, sans minimiser celle plus élitiste de pionniers qui les ont précédés.

Matthieu M. SUBAO SITONE, Naissance et croissance d'une Eglise locale, diocèse de Butembo-Béni au Congo RD, Université Lyon II, 2006, 775 pages. Les Assomptionnistes sont à l'origine du développement et de la mise en place de ce diocèse au Congo de l'Est, depuis leur prise en charge d'un territoire de mission en 1929 concédé par les Pères du Sacré Cœur.

Matthieu BREJON de LAVERGNEE, Société de Saint-Vincent de Paul (rôle de M. Bailly), Université Paris, 2007. Résumé à paraître au Cerf, 2008. L'auteur reprend toute la question, autrefois très controversée et aujourd'hui apaisée, des origines de la Société de Saint-Vincent de Paul, mettant en lumière le rôle pluriel de ses fondateurs dont celui, bien établi, de M. Bailly.

Gérard CHOLVY, Le Cardinal de Cabrières (1830-1921. Un siècle de l'histoire de la France, Paris, Cerf, 2007, 519 pages dans la collection *Histoire*. L'ensemble du chapitre II, intitulé *Le disciple : L'Assomption* (pages 29-51), est consacré aux liens d'Alzon-Cabrières, ce dernier ayant conservé un indéfectible souvenir au Fondateur de l'Assomption et se voulant fidèle toute sa vie aux marques directrices de l'esprit de l'Assomption.

Nous en resterons là en ce qui concerne la mémoire alzonienne enregistrée dans des thèses de scolarité ou d'étude. Par contre, nous aurons à revenir sur cet aspect dans la partie propre à la Congrégation qui intéresse manifestement toujours de jeunes chercheurs et historiens, au niveau de ses œuvres historiques les plus connues (enseignement, presse, pèlerinages, missions).



Le Cardinal de Cabrières

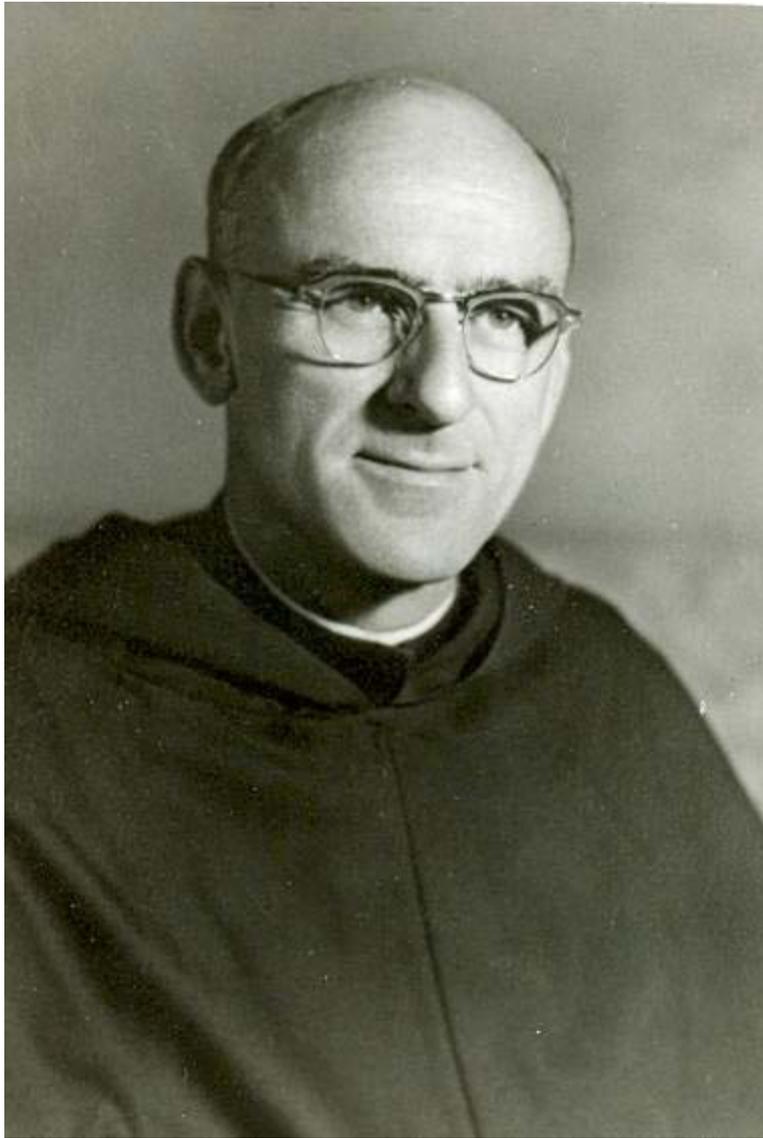
III. ARTICLES IMPRIMES OU DACTYLOGRAPHIES PUBLIES OU NON

(P. Touveneraud, p. 62-74)

Notre intention n'est pas de faire l'inventaire exhaustif et systématique des articles imprimés ou dactylographiés, publiés ou non, concernant le P. d'Alzon. Tout n'y est pas d'égale valeur. Voyons rapidement ce qui est écrit dans les encyclopédies et dictionnaires, dans les revues des divers scolasticats de l'Assomption, dans la presse assomptionniste ou non, et de ce qui, ayant quelque intérêt, n'a pas été publié, même à l'intérieur de l'Assomption.



P. Marcel Recours



Père Wilfrid Dufault

1° Encyclopédies, dictionnaires et guides (et actualisation)

Il s'agit ici d'articles insérés dans des instruments de travail offerts à quiconque. La seule rigueur exigée est celle de l'exactitude historique. Tout erratum, toute erreur de dates et autres risquent d'être multipliés indéfiniment.

Il n'est pas toujours possible de distinguer la part consacrée au P. d'Alzon de celle dévolue à ses congrégations. Il est donc nécessaire de consulter également la rubrique parallèle (*Encyclopédies, dictionnaires, guides*) établie dans le chapitre II pour la Congrégation A.A. La liste ci-dessous est chronologique :

Dictionnaire universel de la Pensée de l'abbé Elie Blanc, t. I, 1899, p. 36 (*Alzon*) : sans doute la première mention du P. d'Alzon dans un dictionnaire de langue française. Le *Dictionnaire général de Biographie et d'Histoire* de Dezobry, Bachelet et Darsy, de 1889, ne fait pas mention du P. d'Alzon. L'abbé Elie BLANC, né en 1846, est décédé en 1926 à Lyon. Le texte de cet article est reproduit dans *Souvenirs*, 1899, n° 404, p. 225.

Dictionnaire départemental du Gard, vers 1905 (*Alzon*) ; le caractère même de l'ouvrage, dictionnaire départemental, explique l'insertion chronologiquement rapide du P. d'Alzon comme célébrité régionale incontournable.

Thomas GAFFNEY, The Catholic Encyclopedia, t. II, 1907, c. 104-105 (Augustinians of the Assumption);

C'est sans doute la première entrée du P. d'Alzon dans une publication de langue anglaise.

Dictionnaire de Théologie catholique de Vacant-Mangenot, t. I, 2, 1909, c. 2477 (*Assomptionnistes*) et *Tables Générales*, t. I, 1951, c 324-328 (*Augustins de l'Assomption ou Assomptionnistes*) ; Alfred VACANT (1852-1901) est un prêtre français, théologien, fondateur et premier directeur du *D.T.C.* ; Eugène MANGENOT (1856-1922) est aussi un prêtre français, théologien, directeur du *D.T.C.*

Mgr BATTANDIER, Annuaire Pontifical Catholique, 1911, p. 487 (*Augustins de l'Assomption*) ; Mgr Albert BATTANDIER (1850-1921) est un historien publiciste qui a fondé cette publication annuelle, prise en charge ensuite par la Bonne Presse jusqu'après la seconde guerre mondiale (P. Eutrope Chardavoine).

*Salvator PEITAVI*¹, A.A., *Dictionnaire d'histoire et de géographie ecclésiastique*, t. II, 1914, c. 908-914 (Alzon) : article reproduit dans *L'Assomption*, 1914, n° 204, p. 13-14 ; n° 205, p. 29-30 ;

le *D.H.G.E.* est toujours en cours de publication.

J. BRICOUT, Dictionnaire pratique des Connaissances religieuses, t. I, 1925, c. 429-430 (*Assomptionnistes, le Fondateur*). Joseph BRICOUT (1867-1930), prêtre directeur de la *Revue du clergé français*.

Paul AUGE, Larousse du XXe siècle en six volumes, t. I, 1928, p. 174 (*Alzon*) ; avec cette encyclopédie grand public, l'entrée du nom d'Alzon devient un fait établi dans les dictionnaires de langue française. La lignée des Augé a pris au début du XXème siècle la succession des lexicographes français Larousse. Paul Augé (1881-1951).

¹ Salvator PEYTAVI, religieux A.A. français (1881-1954) : *N.B.R. A*, t. IV, p. 2441-2442.

Enciclopedia Universal ilustrada Europeo-America, Barcelona, t. IV, 1930, p. 1062 (*d'Alzon*); première mention rencontrée du P. d'Alzon dans une encyclopédie de langue espagnole.

Katholiek Nederland Encyclopaedie de W. NOLET, Amsterdam, t. I, 1930, pages 75-90 (Congregatie der Priesters van O.L. Vrouw Assumptie). L'article qui est majoritairement consacré à la Congrégation A.A. fait référence dans sa première partie au Fondateur, le P. d'Alzon.

MAINAGE, Dictionnaire de sociologie 1932-1933, fascicule II, p. 491 (*Alzon*) ;

| *M. H. LAURENT, Dictionnaire de biographie française, t. II, 1936, c. 370-371 (Alzon). Ecrit rapidement, avec pas mal d'erreurs.*

Le Père M. H. Laurent est un dominicain. Mention dans *La Croix* du 5 février 1936 par le P. Séraphin Protin (*Lettre à la Dispersion* 1936, n° 630, pages 95-96).

Dom Albert JAMET, Discours sur le P. d'Alzon et son œuvre, Bergerville, avril 1937. Texte intégral reproduit dans *Lettre à la Dispersion*, 1937, n° 703, pages 212-215 et n° 705, pages 225-228. Dom Albert JAMET (1883-1948) est un moine O.S.B. de Solesmes. Extrait cité dans *Mémoire Assomptionniste*, pages 102-103.

| *Sévérien SALAVILLE, A.A., Dictionnaire de spiritualité, t. I, 1937, c. 411-421 (Alzon) ; 'notice biographique et spiritualité', précise l'article du P. Cayré, La spiritualité des religieux de l'Assomption, 1931 (déjà cité).*

| *Léon MERKLEN², A.A., Catholicisme, t. I, 1948, c. 386-387 (Alzon) et ibidem, c. 1048-1049 (Augustins de l'Assomption) ;*

² Léon MERKLEN, religieux A.A. français (1875-1949) : *N.B.R. A*, t. III, p. 2109-2110.

| *Tables, 2001, c. 60 (Alzon) et c. 140-141 (Augustins de l'Assomption) ;*

l'encyclopédie *Catholicisme*, de l'Université catholique de Lille, est de nos jours à peu près terminée, elle publie actuellement des tables.

| *Romuald SOUARN, A.A., Enciclopedia cattolica, t. I, 1948, c. 502-503 (Agostiniani dell'Assunzione); ibidem, c. 956-957 (Alzon) ;*

Le Grand LAROUSSE encyclopédique, en 10 volumes, t. I, 1960 (Alzon) ;

| *Aubain COLETTE, A.A., Bibliotheca Sanctorum, t. I, 1961, c. 904-909 (Alzon) ; article en italien sur le P. d'Alzon servo di Dio. Recension dans Lettre à la Famille, 1962, n° 326, page 190.*

Joseph DUCARME, Dictionnaire des mystiques et des écrivains spirituels, Robert Morel Editeur, 1968, page 22 (Alzon).

LAROUSSE, Trois volumes en couleurs, 1970, t. I, p. 105 (*P. d'Alzon*).

La Grande Encyclopédie Larousse, t. I, 1971, ne contient pas de renvoi *Alzon*.

Dictionnaire des Lettres françaises XIXème siècle A-K, sous la direction du cardinal GRENTE, édit. Arthème Fayard, 1971, article du P. Eutrope CHARDAVOINE, *Alzon Emmanuel d'*, page 26.

Encyklopedia Katolicka, Lublin, 1973, t. I, p. 398 (*d'Alzon*); encyclopédie religieuse polonaise.

Pierre TOUVENERAUD, Dizionario degli Istituti di perfezione, t. I, 1974, c. 381-387 (Agostiniani dell'Assunzione) ; prend appui sur la Règle de l'Assomption de 1855 pour parler du but et de l'esprit de l'Assomption ;

Adrien PEPIN, A.A., ibidem, t. I, ,1974, c. 499-502. Le plus précis de tous les articles biographiques de ces dictionnaires et encyclopédies.

Le Petit ROBERT 2, Dictionnaire universel des noms propres, S.E.P.R.E.T., 1974, page 56 (*Alzon*) ;

Grand Dictionnaire encyclopédique LAROUSSE, 1982, t. I, p. 377-378 (*Alzon*) ;

Le Grand ROBERT des noms propres, Paris, 1984, t. I, p. 94 (*d'Alzon*) ;

Grand LAROUSSE en cinq volumes, 1987, t. I, p. 110 (*Alzon*) ;

THEO, L'encyclopédie catholique pour tous, Droguet-Ardant/Fayard, 1989, p. 463 b et 763 (*P. d'Alzon*) ;

Encyclopaedia universalis, Thesaurus Index A-Dieu, 1990, page 251 (articles *Alzon, Assomptionnistes*) ;

Lexikon für theologie und Kirche, Herder, t. I, 1993, col. 480 (*d'Alzon*);

Dictionnaire de la Mystique, Brepols, 1993 (article *d'Alzon*).

MOURRE, Dictionnaire encyclopédique d'Histoire, t. I (a.-c.), 1996, p. 448 (*Assomptionnistes*) ;

Dom Guy MESNARD, La vie consacrée en France. Ses multiples visages, Solesmes, 1998 (*Les Assomptionnistes*, p. 441-442, avec quelques erreurs).

Dizionario enciclopedia dell'Oriente cristiano (di Ferrugia), Roma (Pontificio Istituto Orientale), 2000, p. 85-87 (*Assunzionisti* par Daniel Stiernon).

Guy AVANZINI, Dictionnaire historique de l'éducation chrétienne d'expression française, édit. Don Bosco, 2001, p. 21-22 (*Alzon*) et p. 35-36 (*Assomptionnistes*) ; déjà cité.

Daniel-Odon HUREL, Guide pour l'histoire des Ordres et des Congrégations religieuses, France XVIe-XXe siècles, Brépols, 2001, p. 280-281 (*Assomptionnistes*) ; recension dans *Etudes*, septembre 2002, n° 3973, p. 286.

Dictionnaire encyclopédique catholique russe, t. I, Moscou, 2002, 1906 pages. On trouve dans ce premier tome trois entrées pour l'Assomption : *Assomptionnistes* (p. 386 avec photos du P. d'Alzon et du P. Galabert), *Marie-Léopold Braun* (p. 742, avec photo) et *Martin Jugie* (p. 1871). A elle seule, la publication de cette encyclopédie est un signe éloquent de la renaissance de l'édition religieuse dans un pays qui a vécu sur ce plan un silence septuagénaire.

The New Encyclopaedia Britannica, vol. I, Chicago, 2003, p. 307 (*Alzon*);

Dictionnaire HACHETTE, édit. 2004, p. 51 (*Alzon*) ;

QUID 2006, col. 658 b (*Alzon*), col. 658 b (*Assomptionniste*).

2° Revues des divers scolasticats de l'Assomption

Nous ne reprenons pas ici le détail des articles parus dans ces diverses revues des scolasticats de l'Assomption. Il faudrait y faire la part des articles publiés par les professeurs, et des articles publiés par les étudiants. On note l'intérêt constant porté au fondateur par la jeunesse assomptionniste, plus marqué aux heures des grands anniversaires et renouvelé à partir d'éditions nouvelles de textes ou d'études de première main. Intérêt généreux, assurément, mais pas assez profond pour assurer la persévérance des personnes et la confrontation avec un contexte historique, ecclésial et culturel, de continuité, de renouvellement et de rupture par rapport à celui du P. d'Alzon.

Revue augustinienne, 1092-1912, t. I-XVII, impr. Scolasticat de Louvain (Belgique).

La première en date, dont la réussite et le prestige ont régulièrement provoqué de la part des maîtres et des étudiants des scolasticats de l'Assomption d'une reprise : non point une revue uniquement centrée sur le P. d'Alzon et son oeuvre, mais avec cela ouverte aux aspirations culturelles et religieuses des générations assomptionnistes.

*Veritas, 1948-1962, Scolasticat de Bergeijk (Pays-Bas).
Collection incomplète dans les Archives de Rome.*

Dialogues, 1951-1954, Scolasticat Saint-Augustin de Lormoy (ex-Seine et Oise, aujourd'hui Essonne).

Communautés missionnaires, 1961-1962, Scolasticat de Lyon-Valpré (France, aujourd'hui, Ecully)
Seulement quatre numéros.

Ontmoeting, 1960-1968, Scolasticat de Leuven (Belgique).
La plus volumineuse de ces revues ronéotypées et la plus abondante en études sur le P. d'Alzon. Elle contient d'autre part des bibliographies très documentées sur les anciens religieux de l'Assomption.

Flammèches, 1957-1960, Scolasticat de Saint-Gérard (Belgique).
Cette modeste revue ne suffit pas à dire tout ce qui s'est fait au 'Centre d'Alzon' de Saint-Gérard.

A relever dans Flammèches, trois articles alzoniens : *Le P. d'Alzon et l'Angleterre* par Andrew O'DELL ; *Moyens et méthode œcuméniques du P. d'Alzon* par Jean DIVOY ; *Le P. d'Alzon et les missions d'Afrique* par Jérôme MASUMBUKO.

Voulez-vous ? Scolasticat de Layrac (France, Lot-et-Garonne).
Comme dans les autres scolasticats, il y eut en 1964 à Layrac un 'Centre d'Alzon', mais il fut éphémère. C'est le bulletin imprimé de la procure du scolasticat intitulé : *Voulez-vous ?* dont la publication remonte à 1947 et se poursuivit jusqu'en 1990, qui reflète l'intérêt porté au P. d'Alzon. Dès sa création par le P. Marie-Paul Lesage¹, ce bulletin présentait le P. d'Alzon comme médiateur de grâces et, de loin en loin, des articles y étaient publiés par les professeurs du scolasticat sur la vie et la pensée du P. d'Alzon.

A signaler particulièrement ceux du P. Touveneraud et du P. Herbland Bisson.

¹ Marie-Paul LESAGE, religieux français A.A. (1895-1978) : *N.B.R. A*, t. III, p. 1891-1892.

Vie Augustinienne, La : Revue de spiritualité pour le Tiers-Ordre, fondée en 1929 (*Lettre à la Dispersion*, 1929, n° 315, pages 190-191).

Outre la publication de ces revues, Pères et Frères des scolasticats organisèrent des 'journées', des 'semaines', des 'centres', des 'clubs' alzoniens, à Louvain, à Lormoy, à Saint-Gérard, à Layrac, mais aussi à Rome et à Santiago, avec parfois des publications dactylographiées, comme : Le P. d'Alzon et les deux Conciles du Vatican, 19-21 novembre 1960, 48 p. dactyl, Rome, Collège international.

Actualisation

Avec la disparition des scolasticats dans les provinces A.A. d'Europe et d'Amérique dans les années 1970, on aurait pu croire éteinte cette forme de mémoire écrite. Ce serait sans compter avec, d'une part, le développement ultérieur d'autres provinces à l'intérieur de l'Assomption, notamment en Afrique, à Madagascar ou au Brésil à partir des années 1980. L'éloignement tant géographique qu'historico-culturel de l'héritage alzorien de son berceau originel a conduit localement à de nouvelles formes d'actualisation ou d'inculturation de son message, des revues y sont nées, des initiatives propres également.

Rappelons d'autre part que dans toute l'Assomption, la date du 21 novembre est généralement fêtée chaque année sinon avec solennité ou verve académique, du moins avec ferveur au cours de célébrations liturgiques² et lors de manifestations originales (rencontres inter-religieuses avec les familles de l'Assomption, regroupement d'associations d'amis laïcs de l'Assomption). Des retraites, des expositions, des sessions, des pè-

² Par exemple, celle qui s'est déroulée le 21 novembre 2005 en l'église Saint-Philippe du Roule à Paris, en présence du cardinal POUPARD et du P. Richard LAMOUREUX, pour le 125^e anniversaire de la mort du P. d'ALZON : *Documents Assomption 2005*, n° 30, p. 153-163.

lerinages alzoniens ont vu également le jour depuis 1979-1980³. Dans le même sens, la communauté de Paris rue François Ier a créé des soirées, notamment alzoniennes et assumptionnistes, dans le cadre de l'Espace d'Alzon⁴. A noter aussi que le patronyme 'd'Alzon' ou le prénom 'Emmanuel' désigne quelques communautés⁵ à travers le monde : celle internationale de Sillery au Québec, une des communautés de Worcester (Emmanuel House), celle des jeunes en formation à Mexico (Casa Manuel), celle de la curie provinciale à Santiago du Chili (Presidente Perieto n° 1793), celle du collège de Santafé de Bogota en Colombie, celle du théologat de Kinshasa (R.D. Congo), celle de la maison de formation à Nairobi au Kenya (Emmanuel House) et celle d'Awenne en Belgique (Foyer d'Alzon). Portent ou ont porté également le nom d'Alzon : le Centre informatique (Worcester, Bruxelles, Rome), une chaire au collège-université de Worcester fondée en 1997, le collège de Bure en Belgique, autrefois Institut Marie-Médiatrice (*Belgique-Sud Assomption*, 1967, n° 18, p. 500), le monastère des Orantes au Vigan et même un bateau de pêche, un clipper thonier de l'île de Noirmoutier (*A.R.T. Informations*, 1980, n° 86, p. 5-6). Enfin le nom d'ALZON a été donné à Nîmes, en plus de l'Institut des Oblates rue Séguier, au lycée moderne, inauguré en septembre 1994, dont elles ont toujours la tutelle, à côté des bâtiments restaurés de l'ancien prieuré R.A., rue de Bouillargues (*A.A. Info*, octobre 1994, n° 147, p. 3). Des cantates ont été composées en divers lieux et à diverses époques en l'honneur du P. d'ALZON, ainsi que des saynètes et pièces de théâtre.

La constitution de noviciats et de scolasticats-théologats après 1980, l'animation apostolique de paroisses, de centres de spiritualité, de groupes

³ Il n'est guère possible d'en retrouver des traces écrites : retraite à Saint-Gérard décembre 1979, session à Elorrio-Larrea juillet 1980 donnée par le P. PEJAC, retraite à Malloco au Chili en août 1980 par le P. HEMON, retraite à Valpré en juillet 1980 par 4 religieux belges : les PP. Pierre CHARON, Hubert PIRLOT, Aubert COLLARD et Francis SCHAECK, retraite aux Essarts pour les Oblates par le P. PEJAC en août 1980 etc.

⁴ De là, en 2000-2001, une belle réalisation : *Deux siècles d'Assomption, le regard des historiens*, ouvrage sur lequel nous reviendrons plus loin.

⁵ Particularité notable en 1980, la fondation d'une communauté assumptionniste à Almeria au sud de l'Espagne (Andalousie), sans doute la seule pour toute l'Assomption en cette année 1980, implantation significative en milieu pauvre, fermée durant l'été 2005.

de laïcs amis de l'Assomption⁶, sont propices également à la création de revues ou, plus modestement, de bulletins où s'exprime cette mémoire alzonienne-assomptionniste. Signalons-en ici quelques uns nés après 1980, même éphémères, ou ceux, plus anciens, toujours en service, diffusant la spiritualité et l'esprit de l'Assomption :

Afrique Ardente : revue missionnaire belge pour le Congo, (1932-1962), présentée dans la *Lettre à la Dispersion*, octobre 1932, n° 454, p. 264. ;

Ako Assomption : bulletin du scolasticat A.A. de Fianarantsoa-Manirisoa), à partir de 1996 ;

Appel du Sacré-Cœur, (L') : bulletin du Montmartre canadien, fondé en 1948, supprimé en 2001 ;

Assomption et ses Œuvres, (L') : revue trimestrielle en France, centenaire en 1997 ; on trouve dorénavant sur Internet le texte du dernier numéro, c'est-à-dire le plus récent paru.

Assumption College Magazine : bulletin de l'Université Collège de Worcester, depuis les années 1950 ;

⁶ Une structuration des différents groupes de laïcs Amis de l'Assomption (A.A.A.), liés à des œuvres ou à des communautés locales, se cherche tant sur le plan des différentes provinces que sur celui général de toute la Congrégation. Il s'ensuit de cette situation encore mouvante une multiplication de tracts, de bulletins ou même de fascicules dans différents pays et en différentes langues. A noter en France, *Le Trait d'Union du Pèlerinage National*, la plaquette format *Prions en Eglise* 'Découvrir la spiritualité des Augustins de l'Assomption', Paris Denfert, 2006, 34 pages, dans la collection *Vienne Ton Règne : AA Informations*, 2007, n° 7, p. 23 (plaquette que le Frère Martin DULCHEV vient avec bonheur de traduire en bulgare en 2007), ou encore des livrets présentant la Congrégation et sa spiritualité (*Alliance Laïcs-Religieux. Recueil de textes*, Paris, 2006, 36 pages : *AA Informations*, 2007, n° 7, p. 23) ou encore un bulletin de liaison informatique *Newsletter (Lettre mensuelle de l'Assomption* : bulletin@assumptio.org du site www.assomption.org). Pour le public hispanophone a été lancé le bulletin, *Juntos (Nueva Publication Internacional para Laicos Asuncionistas)*.

Assumption East Africa (A.E.A.) : Newsletter de l'East Africa Region, bulletin créé vers 1995.

Auras de Lourdes : bulletin du sanctuaire A.A. argentin de Santos Lugares, fondé en 1913 ;

Bonne Nouvelle : revue de la communauté Maranatha, de Bruxelles, fondée en 1977 ;

Bosquet initiatique (Le) : bulletin éphémère du noviciat de Butembo dans les années 1990 ;

Chevalier, Le : Revue de culture et de formation, créée au scolasticat de Kinshasa en 2007.

D'Alzon de Los Andes : Bulletin A.A. de la région de Colombie, fondé vers 1996.

Eco de Lourdes (El) : bulletin du sanctuaire de Santiago du Chili, fondé au temps du P. Maubon en 1901 ;

Elpis : bulletin du noviciat chilien de Lota, signalé dans les années 1979-1980, devenu intercontinental ;

En Avant Fils de l'Assomption : revue de la communauté E. d'Alzon à Kinshasa, fondée en 2002 ;

Eritumo (Moto) : modeste feuillet paroissial né en 1971 à Mbau grâce au P. Joseph Delvordre, devenu par la suite le bulletin de liaison de la radio diocésaine. Le mot Eritumo se traduit par 'lance' ou 'javelot' ;

Etincelle : revue du scolasticat de Bulengera, Congo R.D., créée en 1985 ;

Groeinde Kerk : revue flamande des Missions Assomptionnistes, fondée en 1939, l'équivalent de la revue *Qu'Il Règne* ;

Hemmelvaart-Nu ('Assomption aujourd'hui') : bulletin du collège de Zepperen qui a paru régulièrement jusqu'en 1977, puis a repris vie en 1978 ;

Lacos ('Liens') : bulletin vocationnel brésilien inter-Assomption, publié en 1994 à Campinas au Brésil ;

Lettera tra Amici : bulletin italien de Florence en direction des laïcs amis de la communauté ;

Maandsprokkels ('Brindilles mensuelles') : plaquette mensuelle en Belgique-Nord, créée en 1993 ;

Ontwakend Afrika : revue missionnaire belge-flamande pour le Congo, équivalente d'*Afrique Ardente*, 1963 ;

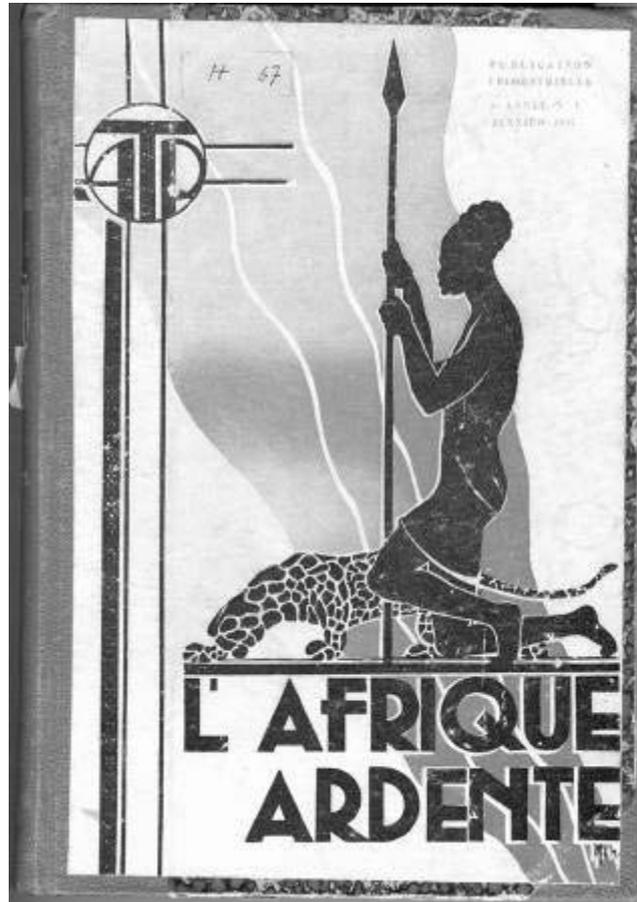
Qu'Il règne : revue belge des Missions Assomptionnistes, fondée en 1929 ;

U.E.A. (Université d'été de l'Assomption) : collection Rencontres assomptionnistes, en France depuis 1993 ⁷ ;

⁷ Voici la liste officielle de ces U.E.A et leur thème respectif : 1993, Construire des villes pour nos enfants. L'heure de l'urbain (Valpré, 22-27 août 1993) ; 1994, Pouvons-nous vivre sans l'Est ? (Valpré, 24-28 août 1994) ; 1996, Jésus, des Evangiles au multimédia (Valpré, 23-28 août 1996).; 1998, L'Afrique au cœur (Valpré, 21-26 août 1998).; 2001, Dieu à la page. La Bible comme vous ne l'avez jamais lue (Valpré, 24-29 août 2001). ; 2003, La sagesse extrême de l'Orient (Valpré, 21-26 août 2003).; 2004, Sagesses : la voie chrétienne ; 2006 : Raconte-moi l'homme. Repères pour un monde plus humain (Actes non publiés sous le mode de l'impression). Cette liste est un peu différente de celle de la collection Rencontres Assomptionnistes qui comporte deux autres titres annexés à elle : Identité religieuse et vie assomptionniste, Nîmes, 28 août-2 septembre 1995 qui n'avait pas pour cadre une U.E.A. mais la formation permanente et Deux siècles d'Assomption, les regards des historiens, recueil d'articles de conférences données à la rue François Ier, années 2000-2001.

Umojfrica : revue de l'I.S.E.A. de Butembo, depuis 2003 ;

Vocet : bulletin vocationnel dans la province d'Amérique du Nord qui a connu trois versions, anglaise, espagnole et française dans les années 1980.



3° Articles de journaux et de revues

C'est un peu la retombée dans l'opinion publique de la vénération de l'Assomption envers son fondateur, comme aussi de l'attention portée sur lui par d'autres que nous-mêmes. Une partie de cette documentation a été rassemblée et reproduite par le P. Aubain Colette, postulateur, dans les Pages d'Archives, 2^e série, n° 8, mai 1958, p. 216-254. Nous y renvoyons en reprenant ici la nomenclature des titres et en la complétant.

1880-1903

Lettre du P. PICARD sur la mort du P. d'Alzon, novembre 1880, texte reproduit dans *Souvenirs* 1881, n° 1, p. 2-3, p. 4-6 et Circulaires PICARD.

Mgr Louis BESSON, L'éloge funèbre du T.R.P. Emmanuel d'Alzon. Biographie panégyrique, style éloge funèbre, du P. d'Alzon qui a été écrite par l'évêque de Nîmes (de 1875 à 1888), le jour même de la mort du Fondateur de l'Assomption (21 nov. 1880), et distribué aux obsèques. Ce texte, reproduit à plusieurs reprises, est celui retenu dans la collection de la Bonne Presse, *Les Contemporains*, 1^e série, n° 2 (s.d.), 16 pages. Cette publication des *Contemporains* a commencé en 1892. On trouve également ce texte de Mgr BESSON dans les *Annales Catholiques* de Chantrel, 1880, t. IV, pages 639-647 et 1881, t. I, pages 128-135 et des extraits publiés dans *L'Assomption, Œuvre de N.-D. des Vocations*, 1897, n° 1, p. 10-11 ; n° 2, p. 26-27 ; n° 3, p. 42 ; n° 4, p. 59 ; n° 5, p. 74 ; n° 6, p. 91-93 ; n° 7, p. 106-108 ; n° 8, p. 122-123.

Le T.R.P. d'Alzon, dans la **Semaine Religieuse des la ville et du diocèse de Nîmes**, 28 novembre 1880, n° 41, pages 486-488.

La Croix (revue), n° 9, décembre 1880, numéro consacré à la mort du P. d'Alzon et à son œuvre : pages 577-601 (*éloge funèbre par Mgr BESSON*) ; pages 602-603 (*obsèques par Ernest DAUDET*) ; pages 605-610 (*hommages épiscopaux*). Les pages 614-619 sont consacrées aux familles religieuses féminines de l'Assomption, les pages 620-656 le sont soit à des textes du P. d'Alzon soit à des œuvres de l'Assomption A.A.

Le Pèlerin illustré, novembre 1880, n° 203, p. 1574 (*adieux au P. d'Alzon*) ; 27 novembre 1880, n° 204, p. 1590-1597 ; 4 décembre, n° 205, p. 1606-1609 : numéros consacrés en grande partie à la mort du P. d'Alzon.

L'Univers, 23 nov. 1880, 'Le R. P. d'Alzon' ; idem, 30. nov. 1880, 'Obsèques du T. R.P. d'Alzon', articles non signés, peut-être de M. de LANSADE. Texte reproduit dans *Pages d'Archives*, mai 1958, n° 8 nouvelle série, p. 224-226.

Ernest DAUDET, *Le Figaro*, 23 nov. 1880 : 'Un prêtre au XIXe siècle, le P. d'Alzon', reproduit par l'Union du Vaucluse, le 21 nov. 1880.

Ernest DAUDET (1837-1921) est le frère aîné de l'écrivain Alphonse DAUDET (1840-1897), il fut élève au collège de l'Assomption à Nîmes.

Louis GUIZARD, *L'Union nationale de Montpellier*, 'Nécrologie', 23 nov. 1880, reproduit dans le *Journal du Midi*, 29 nov. 1880.

Lucien GUIZARD est un ancien élève du collège de l'Assomption de Nîmes, qui a accompagné le P. d'Alzon en 1863 lors de son voyage à Constantinople.

Abbé CHAPOT, *La Gazette de Nîmes*, 24 nov. 1880, 'Nécrologie, le T. R. P. d'Alzon'.

L'abbé Edmond CHAPOT (1843-1905) est un prêtre nîmois, natif du Vigan, surnommé 'Chapot la Blague' par le P. d'Alzon. Il est le frère de l'abbé François Chapot, surnommé lui 'Chapot la plume'.

R. de LARCY, Le Journal du Midi, 'Le R.P. d'Alzon', 25 nov. 1880.

Le baron Roger de LARCY (1805-1882) est un homme politique gardois, ancien ministre et sénateur, protestant et ami personnel du P. d'Alzon.

Pour ne citer que quelques hommages rendus à la mort du P. d'Alzon dans les périodiques d'alors, le registre des condoléances compte 1377 signatures recueillies les 21, 22, 23 novembre 1880. Voir Pages d'Archives, 2^e série, n° 8, p. 260 et suivantes : 'Témoignages au P. Picard'.

Semaine religieuse de Nîmes, Le T.R.P. d'Alzon, 28 novembre 1880, p. 486-488 (article non signé).

Mgr de SEGUR, Bulletin de Saint-François de Sales, 22^e année, n° 1, janvier 1881, p. 13 et suivantes : 'Le R.P. Emmanuel d'Alzon'. Hommage au Père et à son rôle dans les origines de l'Association : cf Pages d'Archives, 2^e série, n° 8, p. 253-254.

Mgr Louis-Gaston de SEGUR (1820-1881), fils de la Comtesse, fut le directeur de l'œuvre de Saint-François de Sales, ami ultramontain du P. d'Alzon.

L'Almanach du Pèlerin 1881, page 4 (portrait du P. d'Alzon).

Mgr Paulinier et le T.R.P. d'Alzon, dans *Le Pèlerin*, n° 255, 19 novembre 1881, pages 745-746.

Le P. d'Alzon et la vérité par **André JAUIJOU**, dans *Souvenirs*, 1881, n° 3, p. 27-28 (poésie).

Eugène de LA GOURNERIE, Semaine religieuse de Nantes, 1^{er} janvier 1881 : 'Le R.P. d'Alzon' avec extrait de l'article d'Ernest Daudet.

Eugène de LA GOURNERIE (1807-1887) est un ami légitimiste de jeunesse d'Emmanuel d'Alzon. Il eut une carrière d'écrivain.

Vincent de Paul BAILLY, A.A., La Croix, 22 novembre 1883 : 'Trois ans' (après la mort du P. d'Alzon et les décrets d'expulsion).

Vincent de Paul BAILLY, La Croix, 21 novembre 1884 : 'Dies natalis' (du P. d'Alzon et du journal, alors qu'il se mourait et que pouvait mourir avec lui La Croix revue).

'La presse (catholique), écrit Le Moine, n'est que l'écho d'une doctrine (celle du Magistère) ; elle ne manifeste qu'un amour (celui de l'Eglise). C'est toute la vie du P. d'Alzon'. Et comme preuve à l'appui, La Croix des 21, 22, 23-24 et 25 novembre 1884 reproduit l'éloge funèbre du P. d'Alzon par Mgr BESSON.

Le Pèlerin, 24 novembre 1884, Le T.R.P. d'Alzon, p. 763 (*rappel de sa mort et annonce de servi ce annuel*).

L.C., *La Croix*, 21 novembre 1890 :
'Si le P. d'Alzon a inventé le moine rédacteur, il a vu juste',
et le journal de reprendre l'article du P. d'Alzon intitulé 'La crise'
paru dans le 2^e numéro de la Croix revue.

Le P. d'Alzon aux temps héroïques du collège de l'Assomption, souvenirs du P. Elphège TISSOT, dans la revue *Souvenirs*, 1890, n° 64, p. 513-514 ; n° 66, p. 536-537. Sur le P. TISSOT : *N.B.R.A.*, t. V, p. 3027-3028.

Emmanuel BAILLY, *Le P. d'Alzon en Orient*, dans *Souvenirs*, 1891, n° 86, p. 782-785.

La Croix du 16 octobre 1891 cite un extrait de la préface de Mgr de CABRIERES pour la vie de l'abbé COMBALOT écrite par Mgr RICARD (allusion au P. d'Alzon).

Alexis DUMAZER, *Translation du corps du P. d'Alzon*, dans *Souvenirs*, 1892, n° 95, p. 867-871. Sur le P. DUMAZER : *N.B.R.A.*, t. II, p. 981-982.

Oraison funèbre du P. d'Alzon par l'abbé GALERAN à Jérusalem, 22 novembre 1892 : texte dans *Souvenirs*, 1893, n° 133, p. 36-39 et n° 143, p. 108-121. Texte également reproduit dans l'ouvrage de Galeran, *Croquis du P. d'Alzon*, pages 319-343.

Ernest DAUDET, *Le Gaulois*, 22 mai 1892 : 'A propos d'un mort'. Hommage rendu à Numa BARAGNON, homme politique et ancien élève du P. d'Alzon, comme Ernest DAUDET, d'où un éloge du Père éducateur.

Texte reproduit dans *Souvenirs*, 1892, n° 107, p. 1047-1051.

On trouve un premier article du et sur le P. d'Alzon dans une des revues de la Bonne Presse, *Les Questions Actuelles*, t. XII (1892), page 133 : 'Sur les progrès de l'incrédulité en France', article-texte du P. d'Alzon qui va être suivi de plusieurs autres entre 1892 et 1910 : ainsi, juin 1893, par P. Vincent de Paul Bailly, 'Ses œuvres religieuses et sociales : pèlerinages, missions, établissements scolaires, collèges, alumnats, fondation des Petites-Sœurs de l'Assomption' (t. XXI, 13-21, 34-42) ; 'fondation des alumnats' (1894, t. XXIII, p. 218) ; 'son rôle dans la vocation de la R.M. Marie-Eugénie de Jésus, fondatrice des Dames de l'Assomption' (1898, t. XLVI, p. 136-138) ; 'Ses rapports avec F. de Lamennais : seize lettres inédites de ce dernier' (22 janvier 1830-20 janvier 1842) : 1901, t. LIX, p. 130-150.

D'Alzon, poésie par le P. M.-Jules CHICARD, dans *Souvenirs*, 1893, n° 146, p. 161-162. Sur le P. CHICARD : *N.B.R.A.*, t. I, p. 611-612.

Vincent de Paul BAILLY, *Le P. d'Alzon et les œuvres sociales*, dans *Souvenirs*, 1893, n° 149, p. 1-11. Sur ce même thème, article reproduit dans *Questions actuelles*, t. XXI, 1893, p. 13-21.

Vincent de Paul BAILLY, *La Croix*, 21 novembre 1894 : 'Beaux fruits'. A l'anniversaire de la mort du P. d'Alzon et de la bénédiction de la chapelle de Notre-Dame de France à Jérusalem.

Gustave GOUBIER, Service anniversaire pour le P. d'Alzon, Nîmes, 1895, article paru dans *L'Eclair du Midi*, texte reproduit dans *Souvenirs*, 1895, n° 233, p. 316-319.

Le P. d'Alzon et Louis Veillot, dans *Souvenirs*, 1896, n° 241, p. 28-29 et n° 243, p. 44-45.

LAVEILLE (de l'Oratoire), *Revue Bleue*, 9 et 16 avril 1898 : 'Lettres de Lamennais à Emmanuel d'Alzon'. Cette édition valut

à l'auteur une belle colère du P. Emmanuel Bailly 'pour abus de confiance', et il dut suspendre sa publication.

Ernest DAUDET, *Le Fondateur des Assomptionistes*, dans le *Gaulois* du 26 novembre 1899. Texte reproduit dans *Souvenirs*, 1899, n° 416, p. 370-372.

S.M. BRANDI, S.J., La Civiltà cattolica, 3 février 1900, p. 257-272 : 'Gli Agostiniani dell'Assunzione, un po' di storia'. Article en ,faveur de l'Assomption persécutée à Paris. BRANDI est un jésuite italien.

Geoffroy de GRANDMAISON, Le Mois littéraire et pittoresque, n° 26, février 1901 : 'Emmanuel d'Alzon'. Article repris et légèrement abrégé dans Soldats de l'Eglise, Paris, B.P., 1902, 380 pages et reproduit ainsi dans le Messager du Sacré-Cœur, juillet 1903, Tournai, Casterman (Pages d'Archives, 2^e série, n° 8, p. 216-224) [reproduction également dans L'Assomption, Echos du noviciat exilé, 1901, n° 60, p. 173-176 ; 1902, n° 61, p. 10-12 ; n° 62, p. 27-28 et dans Souvenirs 1901, n° 60, p. 173-176 ; 1902, n° 61, p. 10-12 et n° 62, p. 26-27.].

Edmond BIRE, Le Correspondant, 10 février 1902 : 'Emmanuel d'Alzon'.

Geoffroy de GRANDMAISON, Le Mois littéraire et pittoresque, n° 31, juillet 1901, p. 13-29 : 'Lettres de La Mennais à Emmanuel d'Alzon'. Charles GEOFFROY de GRANDMAISON (1858-1931) est un auteur connu et un historien reconnu. Ces lettres sont reproduites également dans Questions actuelles, 1901, t. 59, pages 130-150.

Edmond BIRE, *La Gazette de France*, 7 juillet 1901 : 'L'abbé de La Mennais et le P. d'Alzon'.

Edmond BIRE (1829-1907) est un écrivain français, critique littéraire, monarchiste et historien.

1903-1917

Le très Révérend Père d'Alzon fondateur des Augustins de l'Assomption, dans *Hospitalité de Notre-Dame de Salut*, Toulouse, 1904, p. 13-15.

Jacques ROCAFORT, *L'Univers*, 2-3 novembre 1910. Article consacré au P. d'Alzon, à l'occasion du centenaire de sa naissance (*Pages d'Archives*, 2^e série, n° 8, p. 226-227).

Jacques ROCAFORT est un journaliste français (1860-1939), de sensibilité intransigeante, tendance Veillot.

Martin JUGIE, A.A., *Les Echos d'Orient*, t. 13, n° 84, septembre 1910, p. 257-270 : 'Le P. d'Alzon et l'Orient, à propos de son centenaire'.

Les Echos d'Orient, auxquels feront suite les *Etudes byzantines*¹, revue hautement spécialisée dans la connaissance de l'Orient chrétien, ont voulu honorer sous la plume du P. Martin

¹ La revue des *Echos d'Orient*, présentée notamment dans *L'Assomption et ses Œuvres*, 1927, n° 311, p. 92-93, devenue la *Revue des Etudes byzantines* (de l'Institut français du même nom, à Paris), a son émule néerlandaise, de l'Institut byzantin de Nimègue dont les origines sont également assomptionnistes. Cette revue, *Het Christelijk Oosten*, poursuit sa route dans le cadre de cet institut passé sous la direction de l'Université catholique de Nimègue. Elle a fêté son premier cinquantenaire en 1998 : les PP. P. VAN DER AALST, A. BURG et C. KRIJNSEN ont saisi cette occasion pour publier un livre-mémorial, *Dat allen één zijn, Het Christelijk Oosten 1948-1998*, Valkhof Pers, 1999, 259 pages.

Jugie le centenaire de la naissance du P. d'Alzon et plus encore ses initiatives en faveur des Eglises orientales et sa propre connaissance des Pères de l'Eglise, comme sa volonté 'd'établir une maison d'études ecclésiastiques près des lieux illustres par les prédications de saint Jean Chrysostome, et de la place où furent les ruines du temple qui abrita le Concile de Chalcédoine'. A ses yeux, le chemin de l'unité entre l'Eglise d'Occident et l'Eglise d'Orient passait par les labeurs d'un travail scientifique assurant une meilleure connaissance réciproque.

P. DUDON, S.J., Les Etudes, n° 125, octobre-décembre 1910, p. 449 et suivantes : 'Lamennais fondateur d'Ordre'. L'auteur le compare comme tel à Dom Guéranger et au P. d'Alzon (L'Assomption et ses Œuvres, n° 168, déjà cité, p. 252-253).

Paul DUDON (1859-1941) est un jésuite français qui a été rédacteur à la revue *Etudes*.

Anatole de CABRIERES, Eloge funèbre du T.R.P. Emmanuel Daudé d'Alzon à la cathédrale de Nîmes le 23 octobre 1910, texte imprimé dans Centenaire du Révérend Père d'Alzon, Maison de l'Assomption, Nîmes, 1910, pages 17-48.

Le P. d'Alzon fondateur des Augustins de l'Assomption, dans *L'Ami du clergé*, 1910, 942.

Salvator PEITAVI, A.A., La Croix, 15 novembre 1913 : 'Le P. d'Alzon' ; article réservé pour le Dictionnaire d'Histoire et de Géographie » ecclésiastiques (D.H.G.E.), toujours en cours de publication.

Texte reproduit dans *L'Assomption*, 1914, n° 204, p. 13-14 ; n° 205, p. 29-30.

Ernest BAUDOY, *Le château d'Alzon, au Vigan (maison natale du P. d'Alzon) dans L'Assomption, 1913, n° 192, p. 8-11 ; n° 193, p. 23-25 ; n° 195, p. 52-55 ; n° 196, p. 68-71 ; n° 197, p. 86-90 ; n° 198, p. 100-102.*

1918-1952

Notes sur le Carême de 1868 prêché par le P. d'Alzon au collège de l'Assomption, *Nouvelles de la Famille*, 1920, n° 345, p. 75-76.

Voyage du P. d'Alzon à Constantinople par Louis Guizard, *Nouvelles de la Famille*, 1920, n° 371, pages 281-288.

La maison de l'Assomption de Nîmes (passé, spoliation, survivance) dans L'Assomption, 1922, n° 255, p. 147-155.

A la veille du prochain Concile œcuménique : note inédite du P. d'Alzon (Quid agendum ? novembre 1869) : texte reproduit dans L'Assomption, 1924, n° 270, p. 8-9.

Souvenirs du P. d'Alzon par le P. Eutrope et le P. Thomas Darbois, *Nouvelles de la Famille*, 1923, n° 55, pages 416-417.

A.VER., *Une caractéristique du P. d'Alzon : son goût pour l'histoire* dans *L'Assomption*, 1924, n° 275, p. 87-89 ; n° 281, p. 185-188.

Louis MAISONNEUVE, *Une grande figure du siècle dernier*, dans *L'Express du Midi*, 13 septembre 1927. texte reproduit dans la *Lettre à la Dispersion*, 1927, n° 238, pages 223-224.

Jean DALBICA, Le Télégramme de Toulouse, 11 novembre 1927 : 'Littérature catholique', hommage au 1er volume de la vie du P. d'Alzon par le P. S. VAILHE.

Texte reproduit dans *Pages d'Archives*, mai 1958, n° 8 nouvelle série, p. 227-229.

Abbé Marcel BRUYERE, Nouvelle revue du Midi, Nîmes, imprimerie Chastanier, juillet-août 1928, p. 168-180 : 'Le R.P. d'Alzon' (même hommage).

Angelo PORTALUPPI, L'italia de Milan, 14 novembre 1928, repris dans La Croix du 6 décembre 1928 : 'Un fondateur' (même hommage).

Article reproduit dans *L'Assomption*, 1929, n° 333, p. 50-51 et Texte reproduit dans *Pages d'Archives*, mai 1958, n° 8 nouvelle série, p. 229-231.

M. VINCENT, La Croix du Dimanche, 16 novembre 1930 : 'Pour le cinquantenaire de la mort du P. d'Alzon, les Adieux d'un saint'. - Idem, 30 novembre 1930 : 'Son tombeau sera glorieux'.

Texte reproduit dans *Pages d'Archives*, mai 1958, n° 8 nouvelle série, p. 231-232 et 232-233.

Elie MAIRE, Le Fondateur, dans **Histoire des Instituts religieux et missionnaires**, Paris, Lethielleux, 1930, pages 283-290 (chap. IV de la 5^{ème} partie consacré aux Assomptionnistes).

Cardinal Eugenio PACELLI, Lettre au P. Gervais Quenard à l'occasion du cinquantenaire de la mort du P. d'Alzon. Texte reproduit dans *Pages d'Archives*, mai 1958, n° 8 nouvelle série, p. 233.

Mgr Jean-Justin GIRBEAU, La Croix, 20 novembre 1930 : Un géant de la pensée et de l'action, le P. d'Alzon fondateur des Augustins

de l'Assomption. Texte dans *L'Assomption et ses œuvres*, mars 1931, n° 356, p. 35-39 et *Lettre à la Dispersion*, novembre 1930, n° 368, p. 257-262 d'après l'original paru dans la *Semaine Religieuse de Nîmes*, 16 novembre 1930.

Le Pèlerin, novembre 1930, n° 2799 (photo de couverture et article non signé, pages 5, 8.

Léon MERKLEN, A.A., *La Croix*, 21 novembre 1930 : 'Un parfait disciple de saint Augustin'.

Texte reproduit dans *Pages d'Archives*, mai 1958, n° 8 nouvelle série, p. 233-235.

Léon MERKLEN, A.A., *La Croix*, 18 mars 1931 : 'Pour la primauté du surnaturel, l'esprit de l'Assomption'. - Idem dans *Prêtre et Apôtre*, 1931, p. 93-95. Synthétise l'étude du P. CAYRE sur 'la spiritualité des Religieux de l'Assomption' (déjà cité).

Texte reproduit dans *Pages d'Archives*, mai 1958, n° 8 nouvelle série, p. 235-237.

S. de VIGNIAMONT, *Un centenaire du P. d'Alzon (14 mars 1832), Vieux souvenir du P. d'Alzon, dans L'Assomption et ses Œuvres*, 1932, n° 368, p. 52-53.

Texte reproduit dans *Pages d'Archives*, mai 1958, n° 8 nouvelle série, p. 286.

Edmond BOUVY, *L'œuvre orientale d'un grand apôtre du XIXème siècle, le P. d'Alzon*, dans *L'Unité de l'Eglise*, 1933, n° 60, p. 73-82.

Georges GOYAU, *Eloge du P. d'Alzon* dans *La femme dans les Missions*, Flammarion, 1933. Texte cité dans *Lettre à la dispersion*, 1933, n° 508, page 387. Georges Goyau est académicien français catholique (1869-1939).

Léon MERKLEN, A.A., *La Croix*, 24 juillet 1934 : 'Zélateur des droits de Dieu', article paru à l'occasion de l'édition du 2^e volume de la *Vie du P. d'Alzon* par le P. S. VAILHE.

Texte reproduit dans *Pages d'Archives*, mai 1958, n° 8 nouvelle série, p. 237-238.

Jean GOUILLARD, *Un siècle après l'ordination du P. d'Alzon*, dans *L'Assomption et ses Oeuvres*, 1935, n° 403, p. 19-22.

Mgr AUDOLLENT, *L'Ecole*, 3-24 mai 1935, n° 31 à 34 : 'Le P. d'Alzon éducateur chrétien'.

Mgr AUDOLLENT (1864-1943) est un érudit, professeur de lettres.

The Month, janvier 1935, *Le P. d'Alzon et le P. Picard*, article reproduit dans *L'Assomption et ses Oeuvres*, 1935, n° 406, p. 69.

Siméon VAILHE, *Le P. d'Alzon et les œuvres d'adoration eucharistique*, dans *L'Assomption et ses Oeuvres*, 1935, 407, p. 81-84.

Rémi KOKEL, *La maison du P. d'Alzon au Vigan*, dans *L'Assomption et ses Œuvres*, juin 1939, n° 455, p. 467-469.

Fulbert CAYRE, A.A., *Année théologique*, 1941, p. 266-276 : 'L'idée-mère du P. d'Alzon', tiré à part de 16 pages (déjà cité) ; 1947, p. 439-467 : 'Le mysticisme du P. d'Alzon d'après son Directoire', tiré à part de 19 pages dactylographiées et édité à Taintignies ; 1948, p. 339-349 : 'L'augustinisme spirituel du P. d'Alzon'.

Venance GRUMEL, A.A., *Echos d'Orient*, t. 39, n° 199-200, p. 480-491 : 'In memoriam, le R.P. Edmond Bouvy (1847-1940)'. - 'Sans nul doute, écrit l'auteur, c'est à l'impulsion du P. d'Alzon qu'est due l'orientation vers les études byzantines du P. Bouvy. Lui-même, dans son discours sur le P. d'Alzon, homme de doctrine, en a retracé la genèse', discours prononcé à l'occasion du cinquantenaire de la Maison de l'Assomption, le 27 juin 1893. - A. OE, p. 141-193. Sur le P. GRUMEL, N.B.R.A., t.II, p. 1373-1374.

P. LACQUOIS, missionnaire en Chine, ancien alumniste du Breuil, écrivit à 70 ans en 1944 en chinois une vie du P. Pernet et une autre du P. d'Alzon dont nous ne possédons, hélas ! à ma connaissance, aucun exemplaire, si tant est qu'il ait pu achever ce travail (d'après *Nouvelles de la Famille occupée*, n° 33, page 5).

Léon MERKLEN, A.A., *La Croix*, 23 novembre 1945 : 'Le P. d'Alzon', tiré à part avec notes jointes. *La Croix du Dimanche*, 24 décembre 1950 : 'Une famille religieuse à la page' (le rayonnement de l'Assomption).

Texte reproduit dans *Pages d'Archives*, mai 1958, n° 8 nouvelle série, p. 239-240.

Mgr J. Justin GIRBEAU, Lettre sur le P. d'Alzon, à propos du centenaire de l'Assomption, dans *Semaine Religieuse de la ville et du diocèse de Nîmes*, 28 mai 1950, texte reproduit dans *La Documentation catholique*, n° 1084, 17 décembre 1950, col. 1647-1654.

| *Alphonse PICOT A.A., Le P. d'Alzon et les Missions d'Orient, dans L'Assomption et ses Oeuvres, 1950, n° 484, p. 9-10.*

| *Alphonse PICOT A.A., Le P. d'Alzon et l'Angleterre, dans L'Assomption et ses Oeuvres, 1950, n° 485, p. 10.*

| *Alphonse PICOT A.A., Le P. d'Alzon et la conversion des Protestants, dans L'Assomption et ses Oeuvres, 1951, n° 486, p. 12-13.*

| *Alphonse PICOT A.A., L'apostolat social du P. d'Alzon, dans L'Assomption et ses Oeuvres, 1951, n° 488, p. 12-13 ; n° 489, p. 6-7 ; 1952, n° 491, p. 4-6 ; n° 492, p. 4- ; n° 493, p. 9-11.*

| *Alphonse PICOT A.A., Le P. d'Alzon et l'action catholique, dans L'Assomption et ses Oeuvres, 1951, n° 487, p. 8-10.*

| *Mgr LOUTIL (pseudonyme Pierre L'Ermite), La Croix, 1952 : 'Moine et Chevalier', à l'occasion de la parution de la Vie du P. d'Alzon par le P. Adrien Pépin.*

Pierre L'Ermite (1863-1959), pseudonyme de Mgr LOUTIL, est un prêtre diocésain parisien, éditorialiste à *La Croix*, auteur de nombreux romans publiés à la Bonne Presse auquel l'historien Yves PONCELET a consacré une thèse en 2004 (Université de Nantes).

Francisco ANDREU, *Regnum Dei (revue des Théatins)*, 1952, n° 31-32, p. 125-129 : ' P. Emmanuel d'Alzon e Giacomo Ventura ' ; 1953, n° 33-34, p. 58-80 ; 1953, n° 35-36, p. 125-155.

Le P. Francisco ANDREU est un religieux théatin espagnol.

François BONNERY, *Le P. d'Alzon et le coup d'état de 1851, dans L'Assomption et ses Oeuvres*, 1952, n° 491, p. 9-10.

1953-1969

Lucien GUISSARD A.A., *Le rôle du P. d'Alzon et de l'Assomption dans le monde, dans L'Assomption et ses Oeuvres*, 1953, n° 495, p. 7-9 (extrait d'une conférence faite à Bruxelles) ; n° 496, p. 10-11.

La Croix, 22 novembre 1955 : 'Le P. d'Alzon apôtre de l'Orient'.

Texte reproduit dans *Pages d'Archives*, mai 1958, n° 8 nouvelle série, p. 240-241.

Gervais QUENARD A.A., *Le Fondateur, dans L'Assomption et ses Oeuvres*, 1956, n° 509, p. 3-8.

Mgr CALVET, *La Croix*, 3 mai 1957 : 'Le Gentilhomme du Royaume de Dieu, Emmanuel d'Alzon', à propos de la Vie du P. d'Alzon réalisée par Gaétan BERNOVILLE. Mgr Jean-Antoine CALVET (1874-1965), doyen de la Faculté des Lettres de l'Institut catholique de Paris en 1921, pro-recteur de l'Institut en 1942.

Texte reproduit dans *Pages d'Archives*, mai 1958, n° 8 nouvelle série, p. 241-242.

Georges HUBER, La Croix 23 juillet 1958, L'introduction de la cause du P. d'Alzon. Texte reproduit dans Lettre à la Famille, 1958, n° 253, p. 81.

A. BRIMONT, *Le Père d'Alzon et les pèlerinages, dans L'Assomption et ses Oeuvres*, 1958, n° 517, p. 8-11.

Abbé Marcel BECAMEL, Revue du Tarn, 3^e série, n° 11, 15 septembre 1958, p. 223-252 : 'Lettres inédites d'Emile Combes'. L'auteur présente et publie 15 lettres d'Emile COMBES (1859-1921), alors ecclésiastique et professeur de philosophie au Collège de l'Assomption de Nîmes. Il n'est pas sans intérêt de savoir la raison d'être de la venue et du départ de ce personnage qui, en laissant l'Assomption, quittera l'habit ecclésiastique².

Cardinal TARDINI, L'Apostolat intellectuel : l'idéal du P. d'Alzon et l'apostolat des intelligences, allocution Pentecôte 1960 : texte reproduit dans *La Documentation catholique*, n° 1331, 3 juillet 1960, col. 831-834.

Charles EHLINGER, La Croix, 2 septembre 1960 : 'Un Maître de spiritualité apostolique, le P. d'Alzon', à propos de la parution des ouvrages du P. SAGE : Ecrits spirituels du P. d'Alzon et Un Maître spirituel du XIXe siècle...

² La biographie de cet homme politique a été entièrement revisitée par Gabriel MERLE, Paris, Fayard, 1995, 664 pages. Le séjour d'Emile COMBES à l'Assomption de Nîmes y est précisément détaillé.

Louis LE GUILLOU, Annales de Bretagne, n° 71, 1964, p. 373-421 : 'L'information romaine de Lamennais, Lettres inédites de Mac Carthy à Lamennais, 15 novembre 1832-28 octobre 1834'. Ce dossier confirme ce que nous savions : l'abbé d'Alzon n'était pas le seul à fournir des informations romaines à Lamennais au moment de sa condamnation. Louis LE GUILLOU, éditeur de la correspondance de Lamennais, professeur émérite de l'Université de Rennes.

Eglise de Nîmes, 27 avril 1965, p. 181-188 ; 2 mai 1965, p. 193-199:
Actualité et présence du Père d'Alzon (Mgr Pierre-Marie ROUGE 1910-1977, évêque de Nîmes de 1963 à 1977).

Pierre TOUVENERAUD A.A., Le Père d'Alzon, maître spirituel ? dans L'Assomption et ses Oeuvres, 1965, n° 544, p. 26-27.

Lucien GUISSARD, A.A., La Croix, 19 mai 1965 : 'Depuis cent ans, les Oblates de l'Assomption travaillent au service de l'unité chrétienne et de l'apostolat'.

Même si le P. d'Alzon n'est pas totalement oublié par La Croix ou le Pèlerin au moment des grands anniversaires (25.000^e numéro de La Croix, centenaire de l'Association de Notre-Dame de Salut, 5.000^e numéro du Pèlerin), c'est dans la revue L'Assomption et ses œuvres et dans les bulletins provinciaux que nous continuons à avoir des articles sur le P. d'Alzon, sa pensée, ses initiatives, ses contemporains. C'est surtout lors de la célébration du centenaire de la mort du P. d'Alzon en 1980 que diverses revues ou journaux firent paraître des articles circonstanciés :

De 1975 à nos jours :

Une amitié de 40 ans entre M. Marie-Eugénie de Jésus et le P. Emmanuel d'Alzon, dans *L'Assomption et ses Oeuvres*, 1975, n° 582, p. 20-21.

Universitas, Mélanges de Science religieuse, Lille, 1977, p. 197-205 : **Deux pionniers de l'enseignement supérieur libre : le Père d'Alzon et Mgr Hautcoeur** (Frère Jean-Pierre RIBAUT, frère mariste).

André SEVE A.A., Fréquenter le P. d'Alzon, *L'Assomption et ses Oeuvres*, 1978, n° 593, p. 2-4.

Lucien GUISSARD A.A., L'Assomption prépare le centenaire du P. d'Alzon, *L'Assomption et ses Oeuvres*, 1978, n° 593, p. 5.

André SEVE, A.A., La foi du Père d'Alzon, dans *L'Assomption et ses Oeuvres*, 1978, n° 595, p. 2-4.

Yves CHASSIN DU GUERNY a publié dans un numéro de la revue LCC (Nîmes, vers 1978) un article de la rubrique *Généalogies cévenoles* consacré à la famille *Daudé et Daudé d'Alzon*. Il est repris dans la publication de Hubert Lamant, *Armorial général et nobiliaire français*, t. I à XVI, 1975-1988.

André SEVE, A.A., Le Père d'Alzon : un grand caractère, dans *L'Assomption et ses Oeuvres*, 1979, n° 597, p. 5-7

André SEVE, A.A., Le Père d'Alzon parle, dans *L'Assomption et ses Oeuvres*, 1979, n° 599, p. 2-4 ; n° 600, p. 6-7

Hervé STEPHAN A.A., Le temps du Père d'Alzon, dans *L'Assomption et ses Oeuvres*, 1980, n° 601, p. 2-3

Montage audiovisuel, 1980, B. P., 80 diapositives, par Bernard HAMELIN et le P. Jacques POTIN³ (Le P. d'Alzon et l'Assomption à travers le monde).

Maurice LAURENT, A.A., Les Augustins de l'Assomption, dans Claire Lesegretain, **Religieux et moines de notre temps**, Cerf, 1980, p. 211-221. Claire LESEGRETAIN est à cette époque journaliste à *La Croix* et Maurice LAURENT un religieux assomptionniste français, vice-provincial du Nord.

Voulez-vous ? (Layrac) : janvier-mars 1980, n° 111, p. 1-19 : **Année d'Alzon.**

La Croix, 3-4 février 1980, dernière page: **Assomptionniste** (chronique de Pierre Pierrard). Pierre PIERRARD est un historien français (+ 2005), qui a donné des chroniques à *La Croix*.

La Croix, 11 mars 1980, p. 10-11 : **Un homme qui servit passionnément l'Eglise : Emmanuel d'Alzon** (Interview du P. Hervé STEPHAN par Robert ACKERMANN, tous deux assomptionnistes).

Le Petit Bleu du Lot-et-Garonne, 23 mars 1980 : **Le lycée Saint-Caprais fêtera le père d'Alzon.**

En pleine vie nîmoise, mars-avril 1980, n° 104, p. 4-5 (**Le P. d'Alzon, un prêtre en pleine vie nîmoise**).

Voulez-vous ? (Layrac) : avril-juin 1980, n° 112, p. 1-18 : **Année d'Alzon.**

Midi Libre, 6 avril 1980 : **Deux grands disparus qui ont rayonné à Nîmes au siècle dernier, Mistral et le P. d'Alzon** (Georges MARTIN).

³ Jacques POTIN, religieux A.A. français (1927-2005) : *A.T.L.P.*, mai 2005, n° 199 , p. 30.

Le Dauphiné Libéré, 16 avril 1980 : **Centenaire des Assomptionnistes.**

Le Pèlerin, 27 avril 1980, n° 5082, p. 34-39 (*Un passionné de Dieu et de l'Eglise, le Père Emmanuel d'Alzon ; les Assomptionnistes et la presse* : par Henri CARO⁴, Lucien GUISSARD et André SEVE) ;

Midi Libre, 27 avril 1980 : **Le centenaire du Père d'Alzon, grandiose célébration à Saint-Baudile.**

Midi Libre, 28 avril 1980, p. 5 : **'Comme tous les grands hommes le père d'Alzon est actuel'** (Cardinal Etchegaray à Nîmes).

La Croix, 30 avril 1980, p. 12 : **Centenaire de la mort du P. d'Alzon** (P. Jean POTIN). Sur le P. Jean POTIN : *Documents Assomption XI, Nécrologe 2004-2005*, p. 63.

Dernières Nouvelles d'Alsace, 30 avril 1980 : **Il y a un siècle mourait leur fondateur : les religieux assomptionnistes, 60 ans d'Alsace.**

Eglise de Nîmes, 4 mai 1980, p. 170-174: **Centenaire du P. d'Alzon.**

Midi Libre, 5 mai 1980 : **Au Vigan retour à 'la source' pour le centenaire de la mort du Père Emmanuel d'Alzon.**

La Libre Belgique, 27 mai 1980, p. 17 : **Emmanuel, le Magnifique** (P. Fabien DELECLOS, O.F.M.).

Voulez-vous ? (Layrac) : juillet-septembre 1980, n° 113, p. 1-18 : **Année d'Alzon.**

⁴ Henri CARO, religieux A.A. français (1941-2003) : *Documents Assomption n° Spécial X, Nécrologe 2002-2003*, p. 118-121.

Le centenaire de la mort du P. d'Alzon, dans *La Documentation catholique*, n° 1790, 20 juillet 1960, col. 729.

Radio Vaticana, 18 juillet 1980 : **Une grande figure de l'Eglise du Languedoc : Emmanuel d'Alzon (1810-1880)**.

L'Osservatore Romano, 11 agosto 1980 : **Testimoni di Dio nel nostro tempo** (Mgr Paul POUPARD).

L'Osservatore Romano, 20 agosto 1980 : **Le celebrazioni a Lourdes per la solennità dell'Assunzione**.

L'Osservatore Romano, 3 settembre 1980 : **La Congregazione degli Assunzionisti celebra il centenario del suo fondatore**.

L'Osservatore Romano, 14 settembre 1980, p. 5: **P. Emanuele d'Alzon fondatore degli Assunzionisti** (P. Gioacchino ROMANO⁵).

Tablet (Londres), 20 septembre 1980 : **Emmanuel d'Alzon** (P. Jérôme VEREB, passionniste).

Vocations, 3^e trimestre 1980, n° 210, 20 pages : **Emmanuel d'Alzon**.

Eglise de Fréjus-Toulon : 12 octobre 1980 , p. 2-8 : **Centenaire P. d'Alzon**.

Terres lointaines, novembre 1980, n° 324, p. 28-29 : **Emmanuel d'Alzon sans peur et sans reproche** (bande dessinée).

La Voix du Nord, 16 novembre 1980 : **Un premier centenaire pour les communautés assomptionnistes**.

⁵ Gioacchino ROMANO, religieux A.A. italien (1921-1998) : *N.B.R. A*, t. IV, p. 26836-2684.

La Libre Belgique, 19 novembre 1980 : **Le 21 novembre 1880 mourait à Nîmes un grand homme d'Eglise : le Père Emmanuel d'Alzon** (Pierre PIRARD⁶).

L'Osservatore Romano, 24-25 novembre 1980, p. 20 : **Il valore della contemplazione in Emmanuel d'Alzon** (cardinal Agostino CASAROLI).

La Croix, 25 novembre 1980, p. 9 : **Vœux du Pape aux Assomptionnistes** (Lettre du cardinal Casaroli pour le centenaire du P. d'Alzon). Le cardinal Agostino CASAROLI (1914-1998) a été secrétaire d'Etat sous JEAN PAUL II entre 1979 et 1990.

La Croix, 25 novembre 1980, p. 12 : **Le P. d'Alzon et le Pape**, Conférence du P. WENGER à Rome.

La Croix, 4 décembre 1980, p. 13 : **Le P. d'Alzon devant l'histoire** (Colloque Paris).

La Croix, 6 décembre 1980 : **Le P. d'Alzon en son temps** (conférence de Pierre PIERRARD).

La Croix, 9 décembre 1980, p. 8 : **Le cardinal Marty aux Assomptionnistes : 'Soyez des fondateurs'**. François MARTY (1904-1994), prêtre français, évêque de Saint-Flour, archevêque de Reims, archevêque de Paris (1968-1981), cardinal.

La Croix, 16 décembre 1980, p. 10-11 : **Emmanuel d'Alzon et le XIXe siècle catholique au crible des historiens**.

Henri CARO, A.A., Religion : deux centenaires, dans **Le Pèlerin**, 21 décembre 1980.

⁶ Pierre PIRARD, religieux A.A. belge (1904-1989) : *N.B.R. A*, t. IV, p. 2475-2476.

Le centenaire de la mort du P. d'Alzon, Lettre du cardinal Agostino CASAROLI au P. Hervé STEPHAN, texte dans *La Documentation catholique*, n° 1798, 21 décembre 1980, col. 1179-1180.

Voulez-vous ? (Layrac) : janvier-mars 1981, n° 115, p. 1-17 : **Année d'Alzon.**

L'Osservatore Romano, 16 gennaio 1981, p. 7 : **Padre Emanuele d'Alzon apostolo dell'unità della Chiesa, fondatore degli Assunzionisti et delle Oblate dell'Assunzione.**

Emission télévisée TF1, dimanche 1^{er} février 1981, consacrée aux Assomptionnistes interrogés par Patrice CANETTE (journaliste au *Pèlerin*).

Revue des Deux Mondes, mai 1981, p. 314-321 : **Le Père d'Alzon** (article de Philippe SENART).

Midi libre, 7 juillet 1987 : **Lamalou-les-Bains. Il y a 130 ans : Emmanuel d'Alzon.** Le texte de cet article a été reproduit dans *A.T.L.P.*, 1987, n° 52, p. 8-9 (déjà cité). André FAVARD est un ami de l'Assomption, habitant de Lamalou-les-Bains.

Jean THOMAS, *L'abbé Emmanuel d'Alzon : 45 ans à l'évêché de Nîmes* dans *De la Révolution à la Séparation de l'Eglise et de l'Etat 1789-1905*, Lacour, 1987, p. 165-178.

Jean-Paul PERIER-MUZET, A.A., La Croix, 31 décembre 1991, p. 18, pour saluer le décret d'héroïcité du Fondateur signé par le pape JEAN PAUL le 21 décembre 1991. Déjà cité.

Jean-Paul PERIER-Muzet, Une personnalité forte, Emmanuel d'Alzon, dans *Assomptionnistes nous sommes des religieux vivant en communauté apostolique*, Paris, 1993, pages 9-11.

La Croix du Midi, vendredi 8 septembre 1995 : **Les Assomptionnistes à Nîmes : ces ouvriers de Dieu** (Pierre de VERDURAN).

Maurice Laurent, *Mômpera Emanoela d'Alzon*, Antananarivo, édit. Ambozontany, 95 pages. *AA Info*, octobre 1995, n° 151, p. 5. Maurice LAURENT est un religieux français en mission à Madagascar.

Pyongwha Sinnmoum (journal catholique coréen) : publication le 5 mai 1996 du premier article paru dans cette langue sur le P. d'Alzon.

La Croix, 25 mai 1999, p. 19 : **Les Assomptionnistes à la redécouverte d'eux-mêmes** (Guillaume GOUBERT, journaliste à *La Croix*).

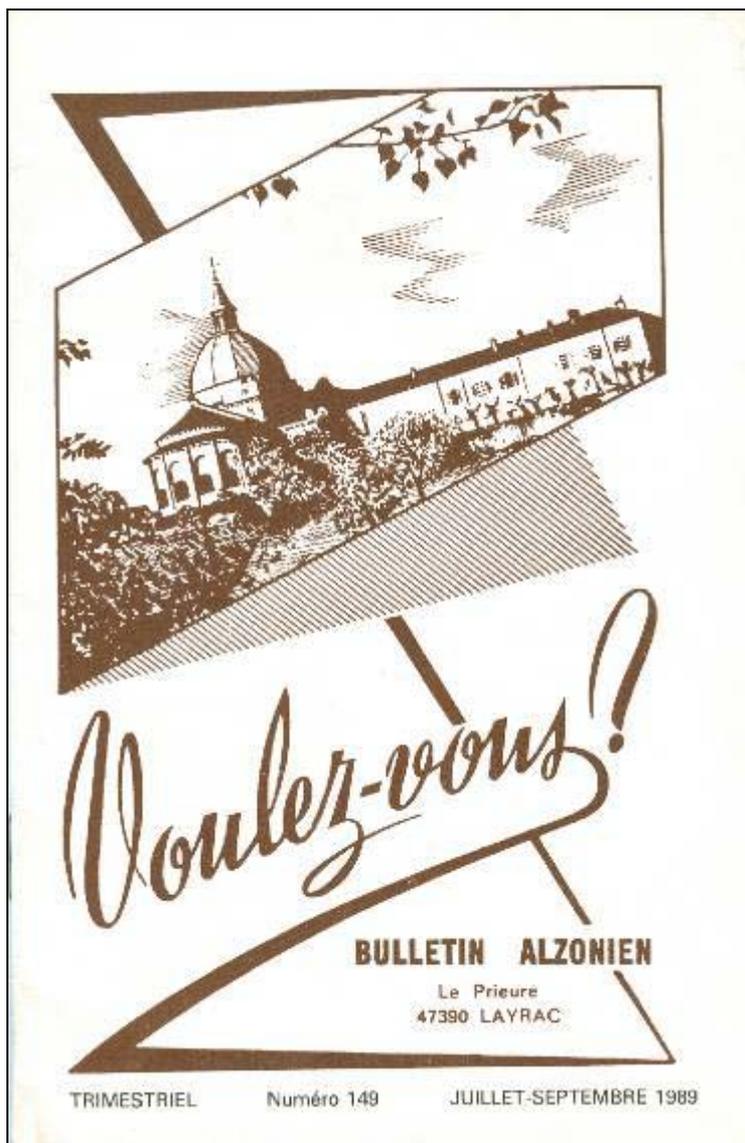
La Croix, samedi 29, dimanche 30 avril 2000, p. 12-13 : **'Les intuitions prophétiques de l'Assomption'** (Claire LESEGRETAIN, journaliste à *La Croix*).

Claude COLOMBO et Pascal GINDRE, **Sur les pas du Père d'Alzon**, plaquette illustrée 2001, 52 pages.

Wikipédia (<http://fr.wikipedia.org/wiki> (article **Emmanuel d'Alzon**)). 15 février 2006. Article de Gustave GRAETZLIN comprenant quelques approximations regrettables et des interprétations pour le moins discutables.

Wikipédia (<http://fr.wikipedia.org/wiki> (article **Assomptionnistes**)). Septembre 2006. Article J.-P. P.-M.

A.A. Informations, septembre 2006, n° 5, encart I-XII : **Qui est la 'Dame russe des lettres du Père d'Alzon ?** (article du P. Antoine WENGER).



4° Ouvrages ou études non diffusés

Nous parlerons à présent d'ouvrages ou d'études qui n'ont pas eu le rayonnement même restreint des articles précédents et dont certains n'ont pas dépassé le stade de la simple communication ou l'état de brouillon. Nous distinguerons les travaux réalisés par des religieux en leur nom personnel des travaux qu'ils firent sur la demande des autorités de la Congrégation.

a) Travaux non publiés, d'ordre personnel

Salvator PEITAVI, Mélanges d'Alzon (essai de biographie jugé trop panégyrique), 349 p. en épreuves d'imprimerie, non diffusé.

Salvator PEITAVI, Choix de textes du P. d'Alzon, sous des vocables se suivant par ordre alphabétique, ms., 360 p.

Fulbert CAYRE, Cours d'histoire de l'Eglise, ch. IX : L'Assomption, 20 p. dactylographiées.

Romuald SOUARN, Index de sujets traités par le P. d'Alzon dans ses prédications, ms., 22 p.

Marie-Alexis GAUDEFROY¹, A.A., Nécrologe assomptionniste, 1851-1936, sans date, 223 p. en épreuves d'imprimerie, selon les jours de l'année, et autre présentation dactylographiée par ordre alphabétique. Ces brèves notices nécrologiques ont été écrites à

¹ Marie-ALEXIS GAUDEFROY, religieux A.A. français (1881-1945) : N.B.R. A, t. II, p. 1219-1220.

compter de 1936 ; on ne peut dire pour quelles raisons elles ne furent pas imprimées. Elles étaient lues dans les noviciats au jour anniversaire de la mort des religieux.

Siméon VAILHE, *Mémoire historique sur nos essais d'union avec les Augustins, 1855-1893*, 41 p. dactylographiées.

Aubain COLETTE, *L'apostolat doctrinal d'un grand éducateur ; esquisse écrite au début de la deuxième guerre mondiale (1940) en vue de la collection 'Les grands éducateurs', chez Le-thielleux, ms., 63 p.*

Maison de Nîmes [P. BISSON], Table analytique des Ecrits du Père d'Alzon, Nîmes, 1947-1948, dactylographie de 357 pages.

Siméon VAILHE, *Nomination du P. Gervais Quenard par le Saint-Siège, quelques points d'histoire, Lormoy, 1948, ms., 16 p.*

Gervais QUENARD, *Le souvenir du P. d'Alzon, témoignage rétrospectif, 1948, ms., 5 p.*

Siméon VAILHE, *Catalogue des écrits manuscrits du P. d'Alzon ; réalisé après 1939 (vers 1950), inventaire très précieux, 120 p. dactylographiées par le Frère Jules PECTOR, religieux A.A. belge (1890-1973) : N.B.R. A, t. IV, p. 2367-2368.*

Gervais QUENARD, *Une page d'histoire assomptionniste, le Chapitre de 1921-1922, Rome, 1954, 10 p. dactylographiées*

Saint-Martin SAINT-MARTIN, A.A, *Les Religieux de l'Assomption, ms., 171 p. avec des notes du P. Gervais Quenard.*

Saint-Martin Saint-Martin est un religieux A.A. français (1899-1980), *N.B.R. A, t. IV, p. 2755-2756.*

Gervais QUENARD, *Note confidentielle sur deux scissions douloureuses (chez les Oblates), ruptures de Nîmes et de Bordeaux, Rome, 1955, 14 p. dactylographiées.*

Gervais QUENARD, *Les centenaires de la famille assumptioniste (Pères et Sœurs), 21 novembre 1956, ms., 14 p.*

Athanase SAGE, *Retraite sur l'esprit de l'Assomption, donnée aux Supérieurs majeurs en 1955², ms., 162 p.*

Herbland BISSON, *Le P. d'Alzon et le Supériorat religieux ; communiqué à une réunion de Supérieurs majeurs sous le généralat du P. Quenard, ms., 35 p.*

Gervais QUENARD, *Au seuil d'un second siècle, aux jeunes de l'Assomption, ms., 17 p.*

Adrien PEPIN, *Les Assomptionistes, Rome, 1956, ms., 138 p. (déjà cité).*

Herbland BISSON, *Ebauche d'étude sur la spiritualité de l'Assomption, 1960, ms., 19 p.*

Aubain COLETTE, *Religieux et Religieuses de l'Assomption (documentation), avec rôle préalable du P. d'Alzon, ms., 376 p.*

Aubain COLETTE, *Religieux et Oblates de l'Assomption (documentation), avec rôle préalable du P. d'Alzon, ms., 421 p.*

Alessandro LAINI, A.A., *E venne un uomo di Dio, Rome, 1968, 75 p. dactyl. Brève notice pour faire connaître aux jeunes d'Italie*

² En fait cette retraite a bel et bien été publiée dans une version espagnole : P. Athanase SAGE, *El Espiritu de la Asuncion*, (traduction Tomas GONZALEZ), Santiago de Chile, 2000, 147 p.

| *le P. d'Alzon, sa Congrégation et la spiritualité de son fondateur, à partir de textes cités et traduits.*

Alessandro LAINI est un religieux A.A. italien.

| *Raphaël LE GLEUHER³, A.A., Recueil de pensées du P. Emmanuel d'Alzon (1810-1880), Pont-l'Abbé d'Arnoult, 10 juillet 1968, 86 p. dactylographiées. Il s'agit d'un choix de texte plutôt brefs repris des écrits publiés du P. d'Alzon, selon un plan qui recouvre les divers aspects de sa spiritualité apostolique, avec table analytique, pour en faciliter la consultation.*

| *Pierre TOUVENERAUD, Un triple centenaire : l'Assomption de Notre-Dame de Salut, le pèlerinage national à Lourdes, 'Le Pèlerin' ; les origines et l'esprit commun qui a présidé à leur fondation, Rome, 2 février 1972, ms., 19 p.*

| *Pierre TOUVENERAUD, Charisme du P. d'Alzon et charisme de l'Assomption, septembre 1974, 10 p. dactylographiées.*

| *Domitien MEUWISSEN⁴, A.A., Les Augustins de l'Assomption de 1850 à 1968 : répartis par ordre chronologique d'immatriculation, selon leurs statuts de prêtre, de Frère de chœur, de Frère coadjuteur, et selon leur pays et diocèses d'origine, les défunts étant cités par ordre alphabétique.*

Maurice PERRON, *Le P. E. d'Alzon et la liberté*, article s.d., 15 pages (article écrit après 1980) . Maurice PERRON religieux A.A. français (1925-1994), *N.B.R. A*, t. IV, p. 2417-2418..

³ Raphaël LE GLEUHER, religieux français A.A. (1928-1991) : *N.B.R. A*, t. III, p. 1825-1826.

⁴ Domitien MEUWISSEN, religieux néerlandais A.A. (1900-1984) : *N.B.R. A*, t. III, p. 2125-2126.

Emmanuel BRAJON, *Citations du P. Emmanuel d'Alzon sur la vie religieuse à l'Assomption (extraites des E.S.)*, Rome, 1981, 34 pages. Emmanuel BRAJON est un assomptionniste français.

Dans **Pierre GORLIER**, *Le Vigan à travers les siècles*, Anduze, 1981, p. 330-331 (*Le Père Emmanuel d'Alzon*).

Jean-Paul PERIER-MUZET a composé, notamment lors de sa présence à la communauté de Sceaux entre 1989 et 1997, plusieurs études et retraites, dont : une retraite: '*La prière à l'école du P. d'Alzon*' (janvier 1992, 32 p. dactylographiées.) ; un article : '*Le Père d'Alzon au C.A.R.A.N*' (avril 1994, ms., 14 p. dactylographiées.) ; une retraite : '*Suivre le Christ à l'école du P. d'Alzon*' (1994, ms., 29 p. dactylographiées) ; une conférence '*Sur les pas du P. d'Alzon éducateur*' (novembre 1994, ms., 7 p. dactylographiées) ; un article : '*La prière apostolique à l'école de la vie religieuse*' paru dans *Vie Consacrée*, 1997, n° 2, p. 91-102 ; une retraite : '*Le P. d'Alzon et le Saint Esprit*' (Rome, mai 1998, ms., 5 p. dactylographiées). ; une retraite : '*Le P. d'Alzon et l'éducation*' (Florence, mai 2006, 4 pages).

Léo BRASSARD a composé durant l'année 2006 quelques portraits du P. d'Alzon ; un premier élément, intitulé : *d'Alzon le Perfectionniste*, a été publié dans le bulletin des Oblates, *Nouvelles Internationales*, juillet 2006, n° 266, pages bleues 1-4 ; un second dans le même bulletin, novembre 2006, n° 268, pages bleues 1-5 (*Un sombrero romain*) ; un troisième, idem, mai 2007, n° 271, pages annexes bleues 1-4 (*Les battements d'un cœur*).

Antoine WENGER, de son côté, a écrit un article en mai 2006 sur : *Qui est la 'dame russe' des Lettres du P. d'Alzon ?* (Mme FRICERO) qui a trouvé sa place dans *AA Informations*, 2006, n° 5 (dossier).

Il y aurait un inventaire et une étude à entreprendre sur ce qui se fait, se dit, ou s'écrit, à l'intérieur des provinces, par exemple, à Worcester, à l'occasion de la remise de la Médaille d'Alzon ; et encore il ne serait pas sans intérêt, dans la mesure où

*cela est conservé, de reprendre les cours des maîtres des novices et les prédications de retraites centrées sur la personnalité religieuse du P. d'Alzon*⁵.

b) Travaux demandés par la Curie généralice, à l'occasion des Chapitres généraux, de 1964, 1969, 1975, 1987, 1993, 1999 et 2005 :

En vue du Chapitre de 1964.

Pierre TOUVENERAUD, De l'actualité du P. d'Alzon, 18 p. dactylographiées. Déjà cité.

PP. SAGE, TOUVENERAUD, Les formes monastiques de l'Assomption et dossier historique (TOUVENERAUD) sur la question, 20 p. et 32 p. dactylographiées.

PP. SAGE, TOUVENERAUD, Les critères de notre apostolat et prise en charge des paroisses, plus une annexe (TOUVENERAUD) : I. Esprit apostolique en nos œuvres ; II. Le testament apostolique du P. d'Alzon, 16 p. et 13 p. dactylographiées.

A ces études personnelles s'ajoutent toutes celles émanant de religieux, de communautés ou de provinces, incluses dans le dossier du Chapitre.

⁵ On connaît celle du P. Judaël HEMON (religieux français A.A. – 1919-1987 : *N.B.R. A*, t. III, p. 1467-1468) donnée en prolongement de l'année centenaire : *Un aristocrate entre en sainteté* (texte publié dans *Fiche d'Alzon* hors série, 1981) et une autre également par le P. François PEJAC (religieux français A.A. – 1930-1995 : *N.B.R. A*, t. IV, p. 2373-2374).

En vue du Chapitre de 1969.

Nous ne reviendrons pas sur les études publiées à cette occasion (Premières Constitutions, Approches et recherches...). Mais il faut signaler l'enquête générale faite auprès des religieux en vue de l'aggiornamento. La Congrégation en a eu connaissance à partir du sommaire élaboré par la Commission centrale de Rome. Mais nous possédons encore dans leur intégrité et leur originalité les réponses individuelles, dont certaines seraient assurément à retenir. Il en résultera la rédaction de la Règle de Vie et textes annexes.

Pour l'animation des communautés, le P. Paul Charpentier, en plus de ses *Circulaires* ou *Lettres aux religieux*, fit paraître entre 1971 et 1974, des fiches intitulées *Réflexion et Recherche*, numérotées de I à IX portant sur des thèmes essentiels de la vie religieuse à l'Assomption ponctués de questions.

En vue du Chapitre de 1975.

Le travail préalable fut moins considérable. Signalons au moins l'enquête sur le charisme dont nous avons eu les réponses individuelles qui sous-tendent la présentation d'ensemble donnée à l'Institut. Pour préparer les esprits à la célébration du centenaire de la mort du P. d'Alzon, le P. Hervé Stephan avait pour sa part composé et fait composer des 'Fiches d'Alzon 80' entre 1978 et 1980 qui furent distribuées aux communautés et traduites selon les pays⁶. Le P. Touveneraud a également donné deux articles pré-

⁶ Fiche d'Alzon 80, n° 1 : *Retour au P. d'Alzon* (Hervé STEPHAN, juillet 1978, 4 pages) ; n° 2, : *La foi du P. d'Alzon* (André Sève, s.d., 4 pages) ; n° 3 : *La mission* (François PEJAC, janvier 1979, 4 pages) ; n° 4 : *La prière du P. d'Alzon* (André SEVE, mai 1979, 4 pages) ; n° 5 : *La communauté assomptionniste* (Oblates, septembre 1979, 4 pages) ; n° 6 : *Le Père d'Alzon et les pauvres* (Justin MUNSCH, s.d., 4 pages) ; n° 7 : *Le célibat évangélique* (Joseph LOISELLE, février 1980, 6 pages) ; n° 8 : *La Vierge Marie* (Sœur Georgette-Marie FAYOLLE, novembre 1980, 5 pages).

paratoires intitulés : Charisme du P. d'Alzon et charisme de l'Assomption, 1974, 10 pages et Où en sommes-nous en 1975 du P. d'Alzon et des études historiques et doctrinales de sa vie et de sa pensée ?, Rome, 1975, 40 pages.

En évoquant ces travaux de Chapitres, on s'éloigne peut-être du P. d'Alzon, mais non point de son œuvre, l'Assomption, qui entend vivre de son esprit et de son exemple, à travers les pulsions du monde, les exigences de l'Eglise et l'épreuve des mentalités ou l'adaptation aux différentes cultures.

En vue du Chapitre de 1981.

Ce chapitre allait donner une forme définitive à la *Règle de Vie*, jusque là toujours promulguée ad experimentum. Elle ne fut définitivement approuvée par Rome qu'après l'adjonction demandée par la Congrégation romaine des Instituts religieux de quelques précisions touchant notamment la vie de prière ou la vie spirituelle des Assomptionnistes. Le feu vert fut alors donné pour l'impression en 1984 du texte retenu dans les quatre versions officielles : anglaise, espagnole, française, néerlandaise, plus le portugais-brésilien, suivies ultérieurement par d'autres traductions, comme nous l'avons indiqué plus haut.

En vue du Chapitre de 1987.

Les provinces ont été mobilisées en vue de produire un texte majeur sur la formation qui prit forme, pendant et après le chapitre, sous le nom de *Ratio Institutionis*, répertoriant et spécifiant les grandes étapes de la formation à l'Assomption. D'autre part l'impulsion fut donnée en vue de la constitution d'une *banque de données alzonienne* (Thesaurus d'Alzon, mise sur ordinateur des écrits d'Alzon à partir de la copie dactylographiée, mais contrôlée ensuite d'après les manuscrits). On trouve déjà également un appel à renforcer la collaboration entre laïcs et religieux. Est relancée enfin la de-

mande d'éditer le reste de la correspondance du P. d'Alzon, tâche à laquelle va se consacrer le P. Désiré Deraedt de 1991 à 1996.

En vue du Chapitre de 1993.

En dehors de la tenue des Conseils de Congrégation et des séances du Conseil général, il ne semble pas y avoir eu de préparation particulière de toute l'Assomption à ce chapitre qui a produit des textes intitulés *Notre mission 150 ans après, La passion du Règne de Dieu dans le monde de ce temps*, cherchant à dégager les priorités apostoliques et à accompagner les jeunes fondations missionnaires (Kenya, Tanzanie, Corée). Après consultations de religieux, une plaquette a pu être produite : *L'esprit de l'Assomption d'après Emmanuel d'Alzon*.

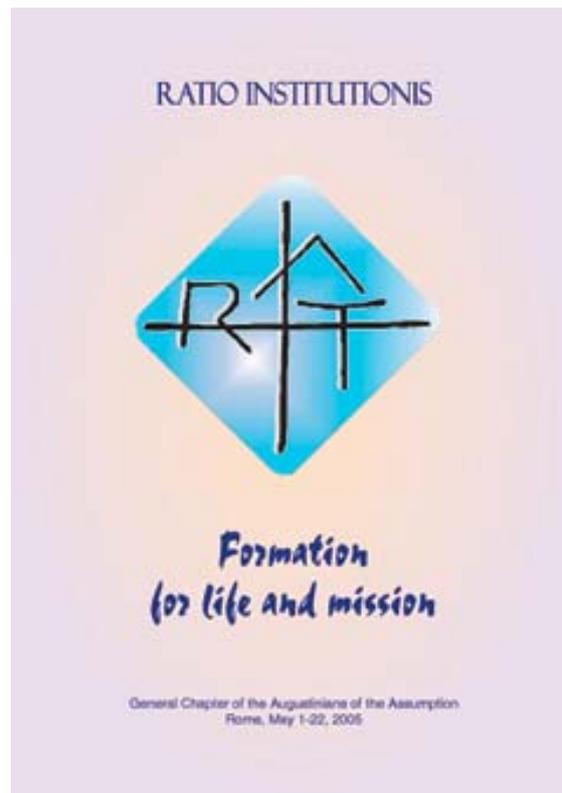
En vue du Chapitre de 1999.

Le travail de préparation s'est accompli dans les temps et lieux habituels (commissions, conseils de Congrégation). Ce Chapitre a produit des textes variés regroupés sous le titre générique *Passionnés de Dieu pour un monde nouveau*, centrant sa réflexion sur le charisme actualisé de l'Assomption à ré-exprimer dans la fidélité à l'esprit du P. d'Alzon. Une re-fonte de la *Ratio Institutionis* est programmée à l'aide d'une commissions préparatoire spécialisée et de sessions internationales à prévoir.

En vue du Chapitre de 2005.

Entre 1997 et 2005, le travail d'animation de la Congrégation a permis notamment d'organiser et de réunir plusieurs colloques et manifestations-souvenirs : 1997 *Colloque Mgr Petit*, 2000 *Colloque du 150^e anniversaire de la Congrégation*, 2003 *Colloque du Centenaire de l'Assomption en Russie* et 2004 *Colloque des Origines des familles religieuses de l'Assomption*. La famille de l'Assomption s'était retrouvée en Bulgarie en

mai 2002 pour la béatification des trois religieux bulgares martyrs (Plovdiv). Le Chapitre de 2005, préparé de façon habituelle, a porté son attention sur quelques points particuliers : de nouvelles fondations missionnaires, la refonte de la *Ratio Institutionis* (réalisée en 2005, traduite en quatre langues et mise quant à la version française sur Internet), le soutien à la *Mission d'Orient* qu'une brochure aura à actualiser ou à revitaliser à sa manière avec d'autres initiatives. Le *Centre d'Alzon* va trouver ses assises à Rome. Les Actes du Chapitre général de 2005 se trouvent également sur le site Internet (Province de France).



5° Articles sur le P. d'Alzon dans les Circulaires et Lettres aux Religieux par les Supérieurs généraux

Il est enfin une autre forme de mémoire du P. d'Alzon entretenue librement par le service d'animation de la Congrégation confiée aux Supérieurs généraux. Leurs circulaires ou lettres aux religieux prennent occasion ou prétexte de célébrations, de commémorations ou de publications des écrits du Fondateur pour en faire ressortir l'importance aux yeux de tous les religieux et pour faire vivre la mémoire et les impulsions apostoliques du Fondateur. Ces textes ont été confiés à l'impression, ils sont très faciles à répertorier :

Circulaires du P. PICARD, Paris, B.P., t. I, 1912 (de 1880 à 1903) :

- N° 1, Derniers moments du P. d'Alzon, p. 1-6 (1880) ;
- N° 2, Mort du P. d'Alzon, p. 7-12 (1880); *Souvenirs*, 1881, n° 1, p. 4-6.
- N° 4 et 5, Faire-parts pour le décès du P. d'Alzon (1880), p. 16-17 ;
- N° 7, Premier anniversaire du P. d'Alzon, p. 23-31 (1881) ; *Souvenirs*, 1881, n° 5, p. 33-36 ;
- N° 9, Deuxième anniversaire du P. d'Alzon, p. 38-40 (1882) ;
- N° 14, Anniversaire du 21 novembre, p. 99 (1883) ;
- N° 27, Cinquième anniversaire du P. d'Alzon, p. 148-149 (1885) ; *Souvenirs*, 1885, n° 45, p. 275-276 ;
- N° 31, Sixième anniversaire du P. d'Alzon, p. 184-187 (1886) ;
- N° 37, Septième anniversaire du P. d'Alzon, p. 209-210 (1887) ;
- N° 59, Anniversaire du P. d'Alzon, p. 340-341 (1892).

Circulaires du P. PICARD, Paris, B.P., t. II, 1912 :

- N° 134, Anniversaire du P. d'Alzon, p. 302-304 (1899);

Circulaires du P. E. BAILLY, Paris, B.P., t. II, s.d. (de 1903 à 1917) :

- N° 50, Centenaire du P. d'Alzon, p. 24-26 (1910) ;
- N° 51, Centenaire du P. d'Alzon, p. 27, 36-56 (1910) ;
- N° 58, Envoi des circulaires du P. d'Alzon, p. 106-109 (1912) ;

Circulaires du P. QUENARD, Paris, B.P., 1948 (années 1923-1948) :

- N° 11, Vie du P. d'Alzon par le P. Siméon Vailhé, p. 60-65 (1927) ;
- N° 20, Saint Augustin et le P. d'Alzon, p. 105-114 (1930) ;
- N° 26, Instructions relatives à la cause du P. d'Alzon, p. 138-140 (1931) ;
- N° 49, Saint Augustin. Direction du Tiers-Ordre en France, p. 275-281 (1943) ; le P. d'Alzon est fortement présent dans cette circulaire recommandant des directives pour l'animation du Tiers-Ordre augustinien à l'Assomption, de même que dans une autre circulaire du dernier mandat écourté du P. Quenard, entre 1946 et 1952, n° 8 (1951), de sept pages : Penser au Tiers-Ordre.
- N° 66, 'Soyez de bons religieux' (citation du P. d'Alzon), p. 390-397 (1947) ;

Circulaires du P. DUFAULT, Rome, Maison généralice, (années 1952-1969) :

- N° 5, Tiers-Ordre de saint Augustin, p. 13-16 (1952) dans Nos grandes Associations (dont l'origine remonte au P. d'Alzon) ;
- N° 16, Edition des Ecrits spirituels du P. d'Alzon par le P. Sage, p. 1-8 (1956) ;

- N° 26, Etude de la pensée et des écrits du P. d'Alzon, p. 1-8 (1959) ;
- N° 51, Réflexions sur le but de l'Assomption aujourd'hui. Spiritualité apostolique du P. d'Alzon, 11 pages (1968).

Lettres aux Religieux par le P. Paul CHARPENTIER (entre 1969 et 1975) :

- /

Lettres aux Religieux par le P. Hervé STEPHAN (entre 1975 et 1987) :

- Entre 1978 et 1980, huit '*Fiches d'Alzon*' ont paru pour préparer les célébrations du centenaire de la mort du Fondateur. Déjà cité plus haut à la note 187.
- N° 20, Lettre aux Religieux (17 juin 1979), I. Le Centenaire de la mort du P. d'Alzon, p. 1-3 ;
- En 1987, le Chapitre général donnait forme à la Ratio Institutionis, texte de base pour la formation à l'Assomption qui détaille les éléments fondamentaux d'une bibliothèque alzonienne-assomptionniste.

Lettres aux Religieux par le P. Claude MARECHAL (entre 1987 et 1999) :

- N° 5, Hommes d'unité dans des Eglises divisées, 24 pages (1990), dont celles numérotées 3 à 6 font référence à la hantise de l'unité chez le P. d'Alzon ;
- N° 7, En marche vers la béatification du Père d'Alzon, 10 pages (1991) ; les lettres n° 9 à 12 du P. Claude se trouvent sur Internet (Province de France).

Lettres aux Religieux par le P. Richard LAMOUREUX (entre 1999 et 2007) :

- Dans l'appendice à la Lettre n° 2 (2000), intitulée *Succomber à nouveau à l'amour*, aux pages 19-22, textes cités du P. d'Alzon ;
- Dans la Lettre n° 7 « *Venez voir cet homme* ». *La mission en vue du Royaume* (2003), la première partie est consacrée au P. Emmanuel d'Alzon et notre « *raison d'être* », pages 9-18 ;
- Lettre aux Frères et à leur famille, aux Sœurs et aux amis de l'Assomption (8 décembre 2000), au moment du 150^{ème} anniversaire de notre fondation.
- Lettre aux confrères et aux sœurs de la famille, et aux amis de l'Assomption (21 novembre), à l'occasion du 121^{ème} anniversaire de la mort du P. d'Alzon ;
- Lettre aux confrères et aux sœurs de la famille, et aux amis de l'Assomption (20 novembre 2002), à la veille de l'anniversaire de la mort du P. d'Alzon ;
- Lettre aux novices assomptionnistes (15 décembre 2005), à l'occasion du 160^{ème} anniversaire de la fondation (1845). Tous ces documents émanant du P. Richard LAMOUREUX sont sur le site Internet de la Congrégation. On les trouve également dans leur langue de production originelle dans la collection annuelle des *Documents Assomption*.

Ainsi se poursuit, selon l'échéancier capitulaire et la sensibilité apostolique-spirituelle des Supérieurs généraux, un travail renouvelé d'animation, d'adaptation et de ré-expression des accents majeurs de la pensée et de l'action apostoliques du P. d'ALZON, en fonction aussi des possibilités et des appels que relève l'esprit missionnaire de l'Assomption, génération après génération, mais également en fonction d'une connaissance plus pointue et plus étendue des écrits du Fondateur, de ceux de ses contemporains et de son époque en général.

Conclusion

(P.Touveneraud, p. 75-76)

Nous sommes au terme de notre travail. Plus que quiconque, nous en mesurons les limites. Les oublis qui auraient été commis peuvent toujours être réparés, et nous serions heureux d'en être averti, d'autant que nous avons eu à mentionner nos propres travaux.

D'aucuns auraient peut-être souhaité un choix d'ouvrages à privilégier. Nous pensons avoir prévenu ce désir légitime, en mentionnant le rapport à mettre, entre les éléments de la documentation citée, l'ampleur, l'utilité et la raison d'être de chacun de ces éléments. Nous savons encore que certains d'entre eux, non publiés ou peu diffusés, seront difficilement consultables, sinon au centre des provinces, s'ils y ont été conservés, ou aux Archives de la Congrégation, s'ils y ont été remis. Mais il était bon de dire quels furent les sujets abordés, fût-ce brièvement, et auxquels on voudrait se référer pour s'y appuyer ou en reprendre l'étude.

S'il nous est permis d'exprimer un vœu, nous souhaiterions que les ouvrages et études à venir se réalisent dans une double perspective : la première, d'utilité pratique et de diffusion, la seconde, d'ordre scientifique, comme il en fut dans le passé. A ne réaliser que la première, on risquerait de déplacer les centres d'intérêt selon les divers moments de l'actualité ; alors, la figure du P. d'Alzon se réfléchirait dans un miroir plus ou moins déformant.

En effet, il ne suffit pas de répondre à une interrogation que le présent pose au passé, dont il vit encore, et de satisfaire la nécessité d'avoir des raisons de vivre. On ne peut s'enfermer dans l'unique désir de l'actualisation de la vie et de la pensée d'une figure qui s'éloigne dans le temps. Il faut y joindre l'effort scientifique qu'exige une édition des textes ou une étude de première main. L'immédiat peut demander des investissements à court terme, mais s'imposent aussi des investissements à long terme, si l'on veut travailler pour l'avenir.

Nous n'avons pas de conclusion générale à ajouter à ces quelques lignes de 1979 du P. TOUVENERAUD. Simplement nous ferons remarquer, au vu de ce premier chapitre consacré au P. d'ALZON, que les trente dernières années de la vie de l'Assomption n'ont pas démerité au regard des décennies précédentes. Un vigoureux effort d'édition des textes du P. d'ALZON avec la panoplie de moyens ou de supports qu'offre aujourd'hui l'univers informatique, s'est poursuivi et même accéléré. Le déficit, s'il y en a un, serait à chercher plutôt du côté des études et des travaux sur la pensée du fondateur, comme ne cessent pourtant d'y inviter les chapitres et les responsables de la Congrégation. La nouveauté réside encore dans la diffusion beaucoup plus internationale des écrits du P. d'ALZON et de l'Assomption grâce aux entreprises et aux initiatives de traduction qui ont été encouragées surtout à partir de l'année 1969. Il y a là un germe solide d'avenir parce qu'adapté au monde poly-culturel de notre temps et surtout parce plus respectueux des nécessités d'inculturation du charisme de l'Assomption en direction des différents continents. Ce que ne contredit pas le fait d'encourager l'apprentissage de plusieurs langues, notamment chez les plus jeunes à l'Assomption. Nous pensons que dans une phase ultérieure seront déterminants des travaux originaux de création et non simplement de traduction, de la part d'horizons plus internationaux de la Congrégation. Un peu comme si, émancipées de son terreau originel, la figure du Fondateur et la force de son esprit, en passant les frontières des peuples et des cultures, trouvaient des *énergies nouvelles* insoupçonnées pour donner en tout temps

des fleurs et des fruits jusqu'alors inconnus, mais de senteur et de saveur toujours incomparables.

Nous nous réjouissons déjà à la pensée d'une prochaine année commémorative, 2010 (bicentenaire de la naissance du P. d'ALZON), qui va encourager un travail de mémoire sur le P. d'ALZON. En plus des célébrations et cérémonies organisées, est prévue la parution d'une série intitulée *Cahiers du bicentenaire d'Alzon* dont quelques numéros sont déjà en préparation. S'il est toujours aventureux de vendre la peau de l'ours avant d'avoir tué la bête, nous pouvons en annoncer quelques titres avant de savourer la lecture des textes : *Enseigner et éduquer selon l'esprit de l'Assomption* par Jean-Michel BROCHEC (sur les principes éducatifs de l'Assomption) ; un numéro collectif sur la *Mission d'Orient* (collectif) ; par Jean Paul PERIER-MUZET, *Il y a deux cents ans l'année 1810, Prières du P. d'ALZON, Recherches alzoniennes et chroniques assomptionnistes, La vie religieuse à l'époque du P. d'ALZON, le P. d'ALZON en images* ; si cela se peut, par la contribution de toute l'Assomption, *Communautés assomptionnistes aujourd'hui*. A toutes et tous, fécond bicentenaire pour l'année 2010.



Pères Assomptionnistes

Archives de la Congrégation à Rome

Mode d'emploi de l'Index de la tâche "Thesaurus"

- 1 - Cliquer "Index"
"chargement d'Acrobat Reader 3.0"
- 2 - Cliquer la jumelle
sur page 
- 3 - Cliquer "Index"
éventuellement, enlever le (ou les) index présent(s)
- 4 - Cliquer "Ajouter"
"thesaurus... .pdf"
 - * Ouvrir
 - * OK

Centre d'Alzon Belgique-Sud Gosselies Octobre 2004

Bibliothèque Assomptionniste (B.As)

Propositions de CLASSEMENT établies par le P. Julio Navarro

A seule fin d'aider au classement dans les bibliothèques des communautés assomptionnistes et d'abord de celle des centres provinciaux et d'archives à l'Assomption, il est proposé ce modèle de classement établi à Rome sous le contrôle du P. Julio NAVARRO par une bibliothécaire qualifiée. Libre à chaque communauté de s'organiser comme elle l'entend et d'en tenir compte ou non, comme bon lui semble.

000 Oeuvres générales, Bulletins officiels, Revues, Bulletins d'information, autres publications rares

016 Bibliographie spécifique

040 Bulletins officiels

041 *Pages d'Archives* (P.A. : 5, rue Bayard - Paris), de 1926 à 1967

042 *Bulletin Officiel de l'Assomption* (B.O.A., Rome), de 1946 à 1975

043 *Documents Assomption* (D.A., Rome), annuel depuis 1976

044 *Documents Assomption – Nécrologe* (D.A. Néc., Rome), depuis 1980

045 *Répartition des Religieux* (Rome), annuelle depuis 1924

- 050 Revues, publications périodiques
- 051 *Assomption et ses Œuvres* (Nîmes 1875-1879, B.P., Paris, depuis 1897): A.O., périodicité variable.
- 052 *Souvenirs* ("Les Souvenirs de l'Assomption"), de 1881 à 1899, 1092 à 1906, 1914
- 053 *Aux Frères de la Dispersion en Orient*, de 1900 à 1902
- 054 *Lettre à la Dispersion*, de 1908 à 1941
- 055 *Les Nouvelles de la Famille* (5, rue Bayard - Paris), de 1916 à 1921
- 056 *Nouvelles de la Famille occupée* (5, rue Bayard - Paris), de 1942 à 1944
- 057 *La Lettre à la Famille* (nouvelle série) (5, rue Bayard - Paris), de 1944 à 1964
- 058 *Assomption 1965-1967* : 10 numéros.
- 059
- 070 Bulletins internationaux d'information
- 071 *A.R.T. Informations – AA Infos* (Rome), de 1969 à 1999
- 072 *A.A. Informations. Informatie. Noticias. News* (Rome), depuis 1999
- 080 Bulletins provinciaux d'information
- **Classer avec un numéro ou par ordre alphabétique*
- 081 Province d'Afrique (ex-Congo, ex-Zaïre) : *ART Afrique*
- 082 Province d'Amérique du Nord : *A.N.A.*
- 083 Province dite Amérique du Sud, aujourd'hui Chili-Argentine-Colombie : *Chile Argentina*
- 084 Province du Brésil : *Agostinianos da Assunção*
- 085 Province d'Espagne : *Venga tu Reino*
- 085 Province d'Europe du Nord (ex-Belgique Nord *Onder Ons*, Belgique Sud *Belgique Sud Assomption*, Pays-Bas *De Schakel*):

086 Province de France (avec ex-Province d'Angleterre et ex-Provinces territoriales françaises, Bordeaux, Lyon, Paris) : *A.T.L.P.*

087 Vice-Province de Madagascar : *Vaovao*

090 Autres publications anciennes :

091 *La Croix-Revue* (1880-1883)

092 *Rome* (1903-1939)

093 *Jérusalem* (1904-1936)

094

095

100 Père d'Alzon: écrits, spiritualité, biographie

110 Père d'Alzon: *Lettres 1822-1880*

120 Père d'Alzon: *Ecrits spirituels*

130 Père d'Alzon: *Directoire et Premières Constitutions*

140 Père d'Alzon: *Anthologies*

150 Père d'Alzon: *Travaux pour la Cause de béatification*

160 Père d'Alzon: *Spiritualité et recueils commémoratifs*

190 Le Père d'Alzon: *Biographies*

200 Augustins de l'Assomption: spiritualité, histoire

210 Augustins de l'Assomption: spiritualité

Augustins de l'Assomption: histoire

**Classer par pays, comme suit, ou par ordre alphabétique d'auteurs*

290.43 Augustins de l'Assomption : histoire. *Allemagne*

290.44.1. Augustins de l'Assomption: histoire. *France*

290.44.2. Augustins de l'Assomption: histoire. *Italie*

290.46 Augustins de l'Assomption: histoire. *Espagne*

- 290.47 Augustins de l'Assomption: histoire. *Union Soviétique-Russie*
- 290.49 Augustins de l'Assomption: histoire. *Autres pays de l'Europe*
- 290.498 Augustins de l'Assomption: histoire. *Roumanie*
Augustins de l'Assomption: histoire. *Bulgarie*
- 290.51 Augustins de l'Assomption: histoire. *Chine et régions voisines*
Corée
Philippines
Vietnam
- 290.56 Augustins de l'Assomption: histoire. *Proche-Orient, Turquie*
- 290.668 Augustins de l'Assomption: histoire. *Togo*
- 290.675 Augustins de l'Assomption: histoire. *RD Congo*
- 290.676 Augustins de l'Assomption: histoire. *Kenya*
- 290.678 Augustins de l'Assomption: histoire. *Tanzanie*
- 290.691 Augustins de l'Assomption: histoire. *Madagascar*
- 290.71 Augustins de l'Assomption: histoire. *Canada*
- 290.72 Augustins de l'Assomption: histoire. *Mexique*
- 290.73 Augustins de l'Assomption: histoire. *Etats-Unis U.S.A.*
- 290.81 Augustins de l'Assomption: histoire. *Brésil*
- 290.82 Augustins de l'Assomption: histoire. *Argentine*
- 290.83 Augustins de l'Assomption: histoire. *Chili*
- 290.861 Augustins de l'Assomption: histoire. *Colombie*
- 290.866 Augustins de l'Assomption: histoire. *Equateur*

292 Augustins de l'Assomption: Biographies

**Classer par ordre alphabétique du nom du personnage*

300 Augustins de l'Assomption: livres de Règle, Coutumiers, Chapitres Généraux, Lettres des Supérieurs Généraux, livres liturgiques

- 310 Augustins de l'Assomption: livres de Règle, Coutumiers
- 320 Augustins de l'Assomption: Chapitres Généraux
- 330 Augustins de l'Assomption: Lettres des Supérieurs Généraux
 - 331 *P. François Picard* (1831-1903): 1880-1903
 - 332 *P. Emmanuel Bailly* (1842-1917): 1903-1917
 - 333 [P. Joseph Maubon] (1849-1932): 1918-1923
 - 334 *P. Gervais Quenard* (1875-1961): 1923-1952
 - 335 *P. Wilfrid Dufault* (1907-): 1952-1969
 - 336 *P. Paul Charpentier* (1914-): 1969-1975
 - 337 *P. Hervé Stéphan* (1925-): 1975-1987
 - 338 *P. Claude Maréchal* (1935-): 1987-1999
 - 339 *P. Richard Lamoureux* (1942-): 1999-2011
- 340
- 341
- 350 Augustins de l'Assomption: livres liturgiques
- 360 Augustins de l'Assomption : documents du Saint Siège

400 Associations

- 410 Tiers Ordre
- 420 Association de Notre-Dame de Salut
- 430
- 440

500 Les Congrégations féminines

510 Religieuses de l'Assomption (1839)

- 511 Ecrits de la Mère Marie Eugénie de Jésus
- 512 Biographies de la Mère Marie Eugénie de Jésus (1817-1898)

- 513 Spiritualité de la Congrégation
- 514 Histoire de la Congrégation
- 515 Biographies R.A.
- 516 Livres de Règle**
- 517 Lettres et écrits officiels
- 518
- 519

520 Oblates Missionnaires de l'Assomption (1865)

- 521 Ecrits de la Mère Marie Correnson
- 522 Biographies de la Mère Marie Correnson (1842-1900)
- 523 Spiritualité de la Congrégation
- 524 Histoire de la Congrégation
- 525 Biographies O.A.
- 526 Livres de Règle**
- 527
- 528
- 529

530 Petites Sœurs de l'Assomption (1865)

- 531 Ecrits du P. Etienne Pernet et de la Mère Antoinette Fage
- 532 Biographies de la Mère Antoinette Fage (1823-1883)
- 533 Spiritualité de la Congrégation
- 534 Histoire de la Congrégation
- 535 Biographies P.S.A.
- 536 Livres de Règle**
- 527
- 538
- 539

540 Orantes de l'Assomption (1896)

- 541 Ecrits de la Mère Isabelle de Clermont-Tonnerre
- 542 Biographies de la Mère Isabelle de Clermont-Tonnerre (1849-1921)

- 543 Spiritualité de la Congrégation
- 544 Histoire de la Congrégation
- 545 Biographies Ora
- 546 Livres de Règle**
- 547
- 548
- 549

- 550 Sœurs de Sainte Jeanne d'Arc (1914)**
 - 551 Ecrits du P. Marie-Clément Staub
 - 552 Biographies du P. Marie-Clément Staub (1876-1936)
 - 553 Spiritualité de la Congrégation
 - 554 Histoire de la Congrégation
 - 555 Biographies S.J.A.
 - 556 Livres de Règle**
 - 557
 - 558

- 560 Autres Congrégations ou Instituts de la famille large de l'Assomption**
 - 561
 - 562

P. Jean-Paul Périer-Muzet, 15 décembre 2007.

Index des noms propres et des thèmes

- ACKERMANN Robert (1933-2007) : 61, 179 n. 21; 232, 296
Action catholique : 191, 196, 291
Actualisation : 21, 32, 86, 95, 109, 112, 145-161, 172-173, 179-184, 200-202, 208-212, 217-220, 238-240, 271-276
Actualité du P. d'Alzon et de l'Assomption : 67, 184, 231, 294, 308
Adoratrices du Saint-Sacrement : 40, 52, 131, 135 et n. 5 ; 247
Albums d'Alzon : 41, 71, 158-159, 232
Allemand : 64, 114, 267
Alumnats : 132, 158, 174, 245, 282
ALVAREZ Macario : 64
ALZON Augustine d' (1813-1860) : 81
ALZON Emmanuel d' (1810-1880) : toutes les pages
ALZON Vicomte Henri Daudé d' (1774-1864) : 147
ALZON Vicomtesse Henri d', née de Faventine (1788-1860) : 148, 149
AMAR Christine-Marie : 251
Amitié : 33
Amour de l'Eglise : 51, 63, 64, 175, 191, 197, 218, 222
Amour de Marie : 51, 63, 118 n. 5 ; 133, 175, 218 ; 309 n. 6
Amour du Christ (Christocentrisme) : 51, 63, 218, 233
Amour du Pape : 191, 222, 299
- A.N.A. : 212
Anciens élèves de l'Assomption : 83, 93, 107, 133, 155, 177, 185
ANDREU Francisco : 292
ANDRIESSEN Frans : 182 n. 23
Anglais : 9 n. 1 ; 22, 25 n. 1 ; 27, 31, 35, 49, 55, 61, 65, 66, 113, 114, 118 nn. 1, 5, 6 ; 119 n. b ; 133, 142 n. 1 ; 181, 188, 189, 196, 197, 200 n. 10 ; 206 n. 5 ; 207 n. 6 ; 217 n. 22 ; 227, 239 n. 3 ; 240, 246, 263, 268, 273, 274, 276, 289, 298, 310
Année théologique, L' : 206, 290
Anthologie alzonienne : 22, 30, 32, 33, 35, 99, 102, 118 n. 4
Apostolat : 41, 63, 131, 132, 174, 233-234, 308
Apostolat doctrinal –intellectuel : 43, 173, 293, 295, 304
Apostolat missionnaire : 32, 33, 34, 54, 65, 191
Apostolat oriental : 32, 41, 65 (voir Mission d'Orient)
Apostolat paroissial : 33, 308
Apostolat social : 33, 131, 191, 233, 291
Approches et Recherches : 143, 207, 215
Archiconfrérie de Notre-Dame de l'Assomption : 210
Archives d'Alzon/Assomption : 12, 18, 71, 111, 142 n. 1 ; 144, 147, 157, 214

- Archivistes* : 101, 158, 162
Articles composés sur le P. d'Alzon : 79-87
Articles imprimés du P. d'Alzon : 79-86
ART Informations – A.A. Infos – A.A. Informations : 22, 25 et n. 1 ; 26, 31, 32, 35, 36, 37, 40, 41, 44, 45, 46, 48, 49, 51, 52, 53, 54, 57, 58, 59, 61, 62, 63, 64, 65, 67, 69, 72, 112, 142 n. 1 ; 146 nn. 5, 6, 7 et 8 ; 147 nn. 9, 10 ; 151, 152, 161, 181 n. 22 ; 182, 188, 206 n. 4 ; 212, 218, 227 et n. 32 ; 239, 242, 272, 273 n. 6 ; 301, 307
Association de Notre-Dame des Vocations : 84, 191, 223, 245
Association de Saint-François de Sales : 83, 191
Assomption et ses œuvres, L' : 20, 31, 32, 41, 42, 62, 64, 68, 84, 85, 86, 100, 105, 121 n. 1 ; 125, 130, 131, 132, 133, 134, 135 n. 5 ; 136, 148, 151, 152, 155, 156, 157, 159, 173, 174, 176, 177, 178, 181 n. 22 ; 182-184, 188, 189, 190, 192 n. 2 ; 193 et n. 3 ; 194, 195, 197, 198 n. 8 ; 204 ; 208 n. 7 ; 209, 211, 213, 214, 215, 223 et nn. 26, 27 ; 224-225, 234, 240, 245, 264, 273, 277, 283, 284 n. 1 ; 285, 286, 287, 288, 289, 290, 291, 292, 293, 294, 295
Assomption 65-67 : 58, 143, 155, 226 et n. 31 ; 235
 ASTANIERES Comte d' : 156
 ATHANASE Saint : 79
A Travers La Province (A.T.L.P.) : 27, 53, 61, 63, 65, 72, 112 ; 146 nn. 5, 6, 7 et 8 ; 147 n. 9 ; 157, 182, 201, 204 n. 2 ; 211 n. 11 ; 219 n. 24 ; 229 et n. 34 ; 230-231, 235 n. 1
 AUDOLLENT Mgr Georges (1867-1944) : 226 n. 30 ; 289
 AUGE Paul (1881-1951) : 264
 AUGUSTIN d'Hippone Saint (Vème s.) : 31, 53, 83, 118 n. 1 ; 138, 172, 203, 204 et n. 2 ; 205, 206, 206 n. 5 ; 207 et n. 6 ; 208 n. 7 ; 211 nn. 10, 11, 12 ; 212, 218, 232, 314
Augustinian Journey : 210
Augustiniana : 211
Augustinisme et inspiration augustiniennne (d'Alzon-Assomption) : 31, 51, 53, 57, 204 et n. 2 ; 208 n. 7 ; 213, 290
Augustins de l'Assomption : 9, 11, 12, 20, 22, 23, 24, 33, 44, 51, 67, 84, 93, 134, 142 n. 1 ; 144, 148, 173, 175, 176, 183, 186, 190, 191, 194, 203 et n. 1 ; 207, 216, 218, 219, 221, 222, 224, 226 n. 29 ; 230, 232, 234 n. 35 ; 264, 265, 266, 267, 268, 283, 287, 290, 292, 296, 297, 298, 300, 301, 304, 305, 306
 AVANZINI Guy : 268
 BABINEAU Alexis : 196
 BAILLY Emmanuel (1794-1861) : 185, 221, 254-255, 259
 BAILLY Emmanuel (1842-1917) : 87 et n. 1 ; 93 ; 103, 104, 107, 112 n. 14 ; 119 n. b, n. e ; 123, 125, 149, 162, 169, 174, 185, 186, 187, 203, 204 ; 208 n. 7 ; 213, 226 n. 29 ; 240, 251, 281, 283, 314
 BAILLY Vincent de Paul (1832-1912) : 23, 34, 88 et n. 3 ; 92 et n. 5 ; 185, 195, 221, 222, 256, 258, 280, 282
 BALLIVET & FABRE : 81, 82
Bande dessinée d'Alzon : 62, 182, 246, 298
Banque informatique d'Alzon : 12, 17 n. 4 ; 19, 69, 77 n. 1 ; 92 nn. 4, 5 ; 103 nn. 1, 2 ; 107 nn. 7, 8, 9 ; 110 n. 11 ; 145-146, 163, 230, 310
 BARAGNON Jean-Emmanuel O.P. : 178

- BARAGNON Numa (1835-1892) : 281
 BARAGNON Pierre (1830-1904) : 88
 BARTHEZ Edmond (1916-1973) : 215 et n. 19
Bateau d'Alzon : 160-161
 BATTANDIER Mgr Albert (1850-1921) : 264
 BAUDET Alain : 71
 BAUDOUY Ernest (1862-1942) : 105 et n. 1 ; 106, 286
Bayard, ex-Bayard-Presses, ex-Bonne Presse : 20, 258, 291
 BECAMEL Abbé Marcel : 293
 BECK Mgr Andrew (1904-1978) : 198 et n. 7 ; 245
 BECKAERT Jérôme (1905-1962) : 175 et n. 7 ; 208 n. 8
 BEDOUELLE Guy (1940-) : 95 n. 9
Belgique-Sud Assomption : 37 n. 2 ; 158, 212, 218 n. 23 ; 229, 231-232, 272
 BENOÎT XV (1854-1922) : 111 n. 12
 BENOÎT XVI : 172
 BERNOVILLE Gaétan (1889-1960) : 150, 195 et n. 5 ; 292
 BESSON Mgr Louis (1821-1888) : 186, 277, 278, 280
 BEVIER Sœur Marie-Augustine (1816-1895) : 81
Bible-exégèse : 34
Bibliothèque Alzon et Assomption : 9 n. 1 ; 144, 321-327
Bicentenaire d'Alzon 2010 : 9, 11, 21, 22, 146, 173, 184, 202, 319
 BICQUEMARD Elie (1863-1950) : 106 n. 4
Biographies d'Alzon : 185-202
 BIRE Edmond (1829-1907) : 283, 284
 BISSON Herbrand (1893-1973) : 19 et n. 7 ; 21, 86, 121, 125, 126, 127, 130-139, 144, 156, 163, 175, 270, 304, 305
- BLANC Elie (1846-1926) : 263
 BLANCHET Mgr Emile-Arsène (1886-1967) : 132 et n. 4
 BLEUZEN Euzen/Emile : 145 et n. 4 ; 231
 BOMBIERI Alessandro (1922-1997) : 65 et n. 7
 BONFILS Mgr Jean (1930-) : 219
 Bonne Presse > Bayard
- BONNERY François : 292
 BONNETTY Augustin (1798-1878) : 81, 165
 BORDET Gaston : 61, 179
 BOSCO Père OF.M. vietnamien : 120 n. 0 ; 181
 BOUCHARD M.-Angeline : 62, 133, 181
 BOUICOIRAN : 152
 BOUISSOU Guilhem (1912-1999) : 208 n. 8
 BOURQUE Edgar (1921-1995) : 49 et n. 3 ; 51, 53, 57, 70, 145 et n. 4 ; 208 et nn. 7, 8 ; 212, 218
 BOUVEROT Dominique : 145 et n. 4
 BOUVY Marie-Edmond (1847-1940) : 173, 174, 183 et n. 25 ; 187, 208 nn. 7, 8 ; 226 n. 29 ; 289, 290
 BRAJON Emmanuel : 49, 51, 145 et n. 4, 179, 218, 231, 307
 BRANDI Salvatore Maria S.J. (1852-1915) : 283
 BRASSARD Léo : 247, 307
 BRAUN Marie-Léopold (1903-1964) : 268
 BREJON DE LAVERGNEE Matthieu : 259
 BRESSOLETTE Mgr Claude : 61, 180, 219
 BRICOUT Joseph (1867-1930) : 264
 BRIMONT A. : 293
 BROCHEC Jean-Michel : 23, 184, 319
 BROMBART André : 22, 212

- BRUNELLE Richard : 71, 142 n. 1 ; 145, 189
- BRUYERE Abbé Marcel : 166 n. 1 ; 190, 287
- BUGNARD Noël : 64
Bulgare : 114, 206 n. 5 ; 240, 241, 273 n. 6
Bulletin officiel de l'Assomption : 20, 99, 100, 130, 131, 132, 133, 134, 135, 136, 137, 138, 143, 193, 194, 195, 197, 199, 205, 227-228, 240, 241
- BURG Arno : 183, 284 n. 1
- CABRE RUFFAT Agustin C.M.F. : 149, 151, 202
- CABRIERES Cardinal Anatole de (1830-1921) : 166 et n. 1 ; 177, 259, 260, 281, 285
Cachan : 152
C. A. I. (Commission Alzonienne Internationale) : 63, 182
C.A.F.I. : 52
Cahiers d'Alzon : 20, 21, 77, 86, 119 n. c, n. e; 129, 130-139
- CALLE Anastasio : 25 n. 1
- CALVET Mgr Jean-Antoine (1874-1965) : 195 n. 5 ; 196, 292
- CANETTE Patrice : 300
- CARDENNE Victor (1821-1851) : 33
- CARENA Carlo : 118 n. 1 ; 206 n. 5
- CARO Henri (1941-2003) : 297 et n. 4 ; 299
- CARROLL Malachy-Gérard : 197
- CART Mgr Jean-François (1799-1855) : 190, 191
- CARTON Daniel : 183
- CASAROLI Cardinal Agostino (1914-1998) : 299, 300
Catalogue des écrits du P. d'Alzon : 304
Cause du P. d'Alzon > Postulation
- CAYRE Fulbert (1884-1971) : 175 et n. 8 ; 204, 208 nn. 7, 8 ; 212, 213, 265, 288, 290, 301
- CELIER Léonce : 95 n. 9
Cent-Cinquantième anniversaire d'Alzon (1810-1960) : 161
Cent-Cinquantième anniversaire A.A. : 146, 172, 311, 316
Centenaire Assomption A.A. (1945-1950) : 99, 155, 171, 175, 178, 233, 291, 305
Centenaire d'Alzon (1810-1910) : 85, 125, 176, 284, 285, 314
Centenaire d'Alzon (1880-1980) : 12, 13, 21, 54, 61, 63, 100, 146, 147, 161, 163, 172, 179, 200, 224, 230, 231, 232, 294, 295, 297, 298, 299, 300, 315
Centenaire N.-D.-S, Pèlerinages National Lourdes, Le Pèlerin (1873-1973) :
Centenaire Oblates O.A (1865-1965) :
Centre d'Alzon : 12, 49, 54, 69, 71, 87, 145, 148, 230, 232, 312
- CHAFFOY Mgr Claude Petit-Benoît de (1752-1837) : 79
- CHAILLOT Mgr Ludovic (+ 1891) : 87
- CHANTREL Joseph Charles Félix (1818-1884) :
Chapitres généraux assomptionnistes : 24, 54, 84, 123, 143, 187, 215, 221, 227, 304, 308-312
- CHAPONAY Mme Antonin de, née de Lascours (1828-1909) : 112
- CHAPOT Abbé Edmond (1843-1905) : 278, 279
- CHARDAVOINE Eutrope (1869-1944) : 264, 266, 286
- CHARON Pierre : 52, 272 n. 3
- CHARPENTIER Paul (1914-2007) : 228, 309, 315
- CHASSIN DU GUERNY Yves : 295
- CHAVET Victor-Joseph (1822-1906) : 150

- CHENU Bruno (1942-2003): 219
- CHICARD Marie-Jules (1842-1902): 282
Chinois: 290
- CHOLVY Gérard : 61, 166 n. 1 ; 179, 180, 259
Christocentrisme du P. d'Alzon/Christologie : 31, 51, 250
Chronologie d'Alzon: 36-37, 39, 45, 46, 47, 48, 55, 68, 79, 110 n. 11 ; 143, 199, 215
Cinquantenaire de la mort du P. d'Alzon (1930): 106, 171, 178
Circulaires des Supérieurs généraux (Lettres): 313-316
Circulaires du P. d'Alzon: 87, 88, 107 et n. 6 ; 109, 110, 115, 117, 118 n. 2 ; 119 n. g ; 314
Citations du P. d'Alzon (Recueils – Sélections – Extraits): 306, 307
- CLEMENT D'ALEXANDRIE saint (v. 150 – v. 217) : 81
- CLERMONT-TONNERRE Mère Isabelle de Gethsémani, Veuve d'Ursel, Ora (1849-1921) : 146 n. 4 ; 157
- CLEUX Angelome (1888-1953) : 197 et n. 6
- COLETTE Aubain (1888-1970) : 58 et n. 2 ; 96, 100, 111, 162, 175, 199, 200, 220, 221, 222, 235, 237, 238, 240, 241, 242, 266, 304, 305
- COLLARD Aubert (1915-1986) : 272 n. 3
- COLLARD Joseph (1921-1999) : 54
Collège de l'Assomption de Nîmes: 23
Colloques – Sessions: 31, 37, 43, 55, 57, 59-61, 146, 166 n. 1 ; 172, 179, 218, 219 n. 24 ; 224, 225, 230, 234 n. 35 ; 299, 311
- COLOMBO Claude : 41, 301
- COMBALOT Abbé Théodore (1797-1873) : 23, 81, 185, 281
- COMBES Emile (1859-1921) : 293 et n. 2
- Commémorations*: 171-173
Concile provincial d'Avignon: 23
Concile Vatican Ier: 24, 34, 41, 43, 171, 191, 246, 271
Concile Vatican II: 43, 171, 271
Conférences de Saint-Vincent de Paul: 83, 177, 221, 259
Conférences du P. d'Alzon: 110, 111, 126, 127, 132, 137
Congrès eucharistiques: 256-257
Conseil supérieur de l'Instruction publique: 23
Constitutions de l'Assomption (P. d'Alzon): 21, 23, 103 n. 2 ; 110, 114 ; 119 n. b, n. f ; 122, 123 et n. 2 ; 127, 141, 143-144, 171, 206, 207, 215, 249
Constitutions de l'Assomption (après P. d'Alzon): 249
Contemporains, Les: 188, 277
Coréen: 25 n. 1 ; 31, 49, 113, 114, 206 n. 5 ; 217 n. 22 ; 240, 246, 301
- CORPACCI Antonino (1903-1985) : 119 n. h
- CORRENSON Mère Emmanuel-Marie de la Compassion O.A. (1842-1900) : 23, 24, 47, 93 et n. 6 ; 96, 97, 119 n. j ; 147, 148, 149, 157
Correspondance d'Alzon: 18, 19 et n. 9 ; 21, 26, 27, 28-29, 36-37, 39, 44, 45, 46, 47-48, 53, 67, 70 et n. 3 ; 72, 79, 87, 88, 89, 90, 91-102, 110 n. 11 ; 112, 115, 117, 230
- COUILLAUX Henry (1858-1911) : 174 et n. 2
Cours de théologie mystique: 127
C.R.A.B. (Bonnelles): 210, 211 n. 13
- CRAVATTE Ghislain (1912-1975) : 176 et n. 16
- CROGHAN Patrick (1919-1977) : 118 n. a

- Croix, La* (revue, journal) : 53, 59, 85, 171, 172, 186, 195 n. 5 ; 196, 214 et n. 16 ; 222, 239, 256, 258, 265, 278, 280, 281, 282, 285, 287, 288, 289, 290, 291, 292, 293, 294, 296, 299, 300, 301
- Croquis du P. Alzon* : 188, 281
- DA CRUZ Mgr José-Géraldo : 64, 202
- DALBICA Jean : 286
- DALVERNY Mgr Robert (+ 2006) : 67
- DARBOIS Thomas (1863-1939) : 286
- DARGIS André ex-A.A. : 183, 254
- DAUBY Possidius (1883-1975) : 204 et n. 3
- DAUDET Alphonse (1840-1897) : 278
- DAUDET Ernest (1837-1921) : 185, 278, 280, 281, 283
- DE ARAUJO ROSAS BASTOS D. Emilia : 193
- DEBROEY Steven : 198 et n. 8
- DELECLOS Fabien O.F.M. : 232, 297
- DELMAS Delmas (1890-1946) :
- DELVORDRE Joseph : 274
- DERAEDT Désiré (1923-2002) : 37 et n. 2 ; 41, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 51, 53, 54, 57, 58, 59, 87, 91 n. 2 ; 97, 101, 102, 112 n. 14 ; 145 et nn. 3, 4 ; 163, 170, 201, 218, 238, 239, 311
- DERRE Jean-René : 61, 179
- DESCHAMPS Aimé (1915-1970) : 118 n. a
- DE VEER Albert (1910-2003) : 208 n. 8
- DEVYNCK Marie-Albert (1894-1985) : 208 n. 8
- Diapositives d'Alzon* : 296
- Dictionnaires – Encyclopédies* : 40, 263-268
- Direction spirituelle* : 32, 33, 180
- Directoire* : 40, 72, 108, 109 et n. 10 ; 110, 114, 116, 118 n. a ; 119 n. c, n. e, n. k ; 123, 124, 125, 130 et nn. 1, 2, 3 ; 137-138, 143-144, 171, 175, 214, 221
- Directoire des Oblates* : 109 n. 10 ; 126
- DISDERI André A. Eugène (1819-1889) : 153
- DISDIER Marie-Théophane ex-A.A. : 208 n. 8
- DIVOY Jean ex-A.A. : 270
- DJOCKY STAR Gervais : 62, 182, 246
- Documentation biographique sur le P. d'Alzon* : 58-59, 238-240, 242
- Documentation catholique, La* : 291, 293, 298, 300
- Documents Assomption* : 20, 25 n. 1 ; 31, 33, 35, 36, 37 et n. 2 ; 40, 49 et nn. 4, 5 ; 53, 59, 64 nn. 5 et 6 ; 69, 158, 202, 203 n. 1 ; 228 et n. 33 ; 229 et n. 33 ; 239, 271 n. 2 ; 297, 316
- DONOSO Juan : 64, 67
- DOUCELINE Sœur Ora (Tatiana LOURY, 1916- 2000) : 211
- Droits de Dieu – Cause de l'Eglise* : 32, 57, 289
- Droits de l'Homme* (Principes de la Révolution) : 58
- DUCARME Joseph : 266
- DUDON Paul S.J. (1859-1941) : 285
- DUFAULT Wilfrid (1907-2004) : 49 et n. 4 ; 51, 57, 59, 143, 163, 198, 215, 217, 238, 239 et n. 3 ; 262, 314-315
- DULCHEV Martin : 273 n. 6
- DUMAZER Alexis (1844-1894) : 281
- DUPRE Guy (+ 1989) : 67, 200 n. 10 ; 253, 256
- DURAND Gabriel C.M. (1835-1865) : 83, 86, 132
- DUROSELLE Jean-Baptiste (1917-1994) : 95 n. 9
- Ecclésiologie alzonienne* : 57, 175, 176, 179, 257
- ECHANIZ José-Antonio : 65

- Echos d'Orient* : 209, 284 et n. 1 ; 290
Ecrits spirituels : 20, 21, 84, 86, 107 nn.
6, 7, 8, 9 ; 118 n. 5 ; 119 n. e, n. f ;
131, 141 et 142 n. 1 ; 213, 314
Ecully-Valpré : 145, 183
Eglise au XIXème siècle : 32, 59, 183,
222
EHLINGER Charles ex-A.A. : 61, 179,
214, 293
Enseignement-Education : 22, 23, 33, 41,
55, 118 n. 5 ; 132, 174, 176, 180,
190, 191, 225, 250, 255, 307, 319
Espace d'Alzon : 272
Espagnol : 9 n. 1 ; 25 et n. 1 ; 31, 35, 49,
55, 57, 58, 61, 64, 65, 67, 113, 114,
118 nn. 1, 5, 6 ; 119 n. c ; 130 et n. 2 ;
131, 132, 142 n. 1 ; 143 n. 2 ; 181,
182, 183 n. 24 ; 188, 196, 200 n. 10 ;
202, 206 n. 4, 5 ; 212 n. 14 ; 213 n.
15 ; 214 n. 16 ; 215 n. 18 ; 217 et n.
22 ; 226 n. 29 ; 227, 240, 245, 246,
265, 273 n. 6 ; 274, 276, 305 n. 2 ;
310
*Esprit – Charisme de l'Assomption - Intui-
tions* : 49, 50, 57, 126, 175, 190, 192,
213, 216, 217, 219, 246, 305, 306,
311
Esprit missionnaire de l'Assomption : 309
n. 6
ETCHEGARAY Cardinal Roger : 297
Etudes augustiniennes et Assomption :
43, 206
Eucharistie : 63, 118 n. 5 ; 131, 175, 290
Evangile-Evangélisation : > *Passion du
Royaume et Royaume*
FABREGÉ Frédéric (1841-1915) : 89
FAGE Antoinette, Sœur Marie de Jésus
P.S.A. (1823-1883) : 93 n. 8 ; 146 n.
4, 247
FAILLER Albert : 87 n. 2
- FALGUEYRETTE Timothée (1857-
1919) : 176, 177 n. 17
FALGUIÈRE Alexandre (1831-1900) :
155, 157
FALLOUX Alfred de (1811-1886) : 82
Famille, généalogie : 33, 34, 190, 295
*Famille des Congrégations religieuses de
l'Assomption* : 34, 51, 69, 146, 196,
200 n. 10 ; 218, 219, 232, 311
FAVARD André : 53, 300
FAVRE Roberto : 119 n. d ; 211
FAYOLLE Sœur Marie-Georgette O.A. :
159 ; 309 n. 6
Femmes : 24
FERNANDEZ Sebastian (1914-1968) :
119 n. c ; 130 n. 2
FERON-VRAU Paul (1864-1955) : 258
FINAERT Guy (1895-1958) : 208 n. 8
FLEURY Alain : 211 n. 10
FLOTTES Abbé J.-B. Marcel (1789-
1864) : 83
FOLLIET Marie-Georges : 204 n. 2 ; 209
n. 9
Formation : > *Ratio Institutionis*
FORTIN Ernest (1923-2002) : 208 n. 8
FOUILLOUX Etienne : 61, 180
FOURRIER Abbé Jean-Louis : 159 n. 11
FOY Sœur Thérèse-Marie O.A. : 41, 147,
158, 201
FRANCK John : 25 n. 1 ; 35, 142 n. 1
FRANCK Mère Myrian, née Rosa O.A.
(1837-1918) : 156, 226 nn. 29, 30
FRANÇOIS DE SALES Saint (1557-
1622) : 23, 214
FREDERIC Ozanam Bienheureux (1813-
1853) : 95 n. 9 ; 166, 177
FREDETTE Joseph : 27
Frères de l'Assomption : 120 n. m
FRIAS Pedro : 130 n. 2 ; 206 n. 4
FRICERO Mme Joseph, née Joséphine
Koberwein (1825-1893) : 301, 307

FUENTEALBA Miguel : 206 n. 4
 GADILLE Jacques : 166 n. 1
 GAFFNEY Thomas : 263
 GALABERT Victorin (1830-1885) : 18 et
 n. 6 ; 33, 71 et n. 8 ; 93 et n. 7 ; 119
 n. f ; 123 n. 2 ; 185, 215 n. 18 ; 221,
 268
 GALERAN Chanoine Henri-Dieudonné
 (1831-1915) : 121 n. 1 ; 153, 166,
 188, 220, 226 n. 29 ; 233, 281
 GALLET J. : 185
 GARCIA O.S.A. : 118 n. 1
 GARCIA Hector : 64
 GARNIER Paulin S.J. (1837-1893) : 153
 GAUDE Veuve : 81
 GAUDEFROY Marie-Alexis (1881-1945) :
 303 et n. 1
 GAUME Abbés Jean-Alexis (1797-1869)
 et Jean-Joseph (1802-1879) : 23, 81,
 257, 258
 GENOUDE Abbé Antoine-Eugène de
 (1792-1849) : 81
Géographie d'Alzon : 26, 41, 51-52, 53
 GERBET Mgr Philippe-Olympe (1798-
 1864) : 166 et n. 1
 GERMER-DURAND Eugène (1812-
 1880) : 23, 81, 149
 GERMER-DURAND Joseph (1845-
 1917) : 123 et n. 1
 GIANNETTI Loredana : 3
 GILSON O.P. : 250
 GINDRE Pascal : 41, 301
 GIRAUD Louis : 83
 GIRBEAU Mgr Jean-Justin (1870-1963) :
 178, 287, 291
 GODBOUT André : 53, 209 n. 9
 GOIBURU Enrique : 49, 51, 218
 GONZALEZ Tomas : 25 n. 1 ; 35, 65, 67,
 131, 132, 143 n. 2 ; 188, 214 n. 16 ;
 215 n. 18 ; 305 n. 2
 GORLIER Pierre : 307
 GOROKHOV Venceslas : 120 n. l ; 152
 GÖRRES Johann Joseph (1776-1848) :
 79
 GOUBERT Guillaume : 301
 GOUBIER Gustave (1855-?) : 282
 GOUILLARD Jean : 289
 GOYAU Georges (1869-1939) : 289
 GRAETZLIN Gustave : 301
 GRANDMAISON Charles Geoffroy de
 (1858-1931) : 186, 283
Grec : 64, 114, 201 et n. 11
 GREGOIRE XVI (1765-1846) : 23, 67, 83
 GRENIER Joseph ex-A.A. : 118 n. a ; 256
 GRENTE Cardinal Georges (1872-1959) :
 266
 GRUMEL Venance (1890-1967) : 290
 GUENNEAU Claude (1917-2000) : 160
 GUERANGER Dom Prosper (1805-1875) :
 166, 285
 GUISSARD Lucien : 49, 67, 119 n. d ;
 175, 179, 218, 234 n. 35 ; 292, 294,
 295, 297
 GUISSARD Polyeucte (1891-1965) : 174
 et n. 3 ; 193
 GUIZARD Louis (+ 1911) : 278, 286
 GUY Jean-Claude S.J. (1927-1986) : 61,
 179 n. 21
 GUYARD Eugène : 89
 HACHETTE Louis Christophe –1800-
 1864) : 268
 HALLUIN Henri (1820-1895) : 185
 HAMELIN Bernard ex-A.A. : 296
 HAMMENECKER Abbé Jean : 198 n. 8
 HAUTCOEUR Mgr Edouard (1830-1915) :
 295
 HEMON Judicaël (1919-1987) : 272 n. 3 ;
 308 n. 5
 HENDRIKS Olaf (1905-1972) : 176 et n.
 13
 HERRANZ Antonio : 196

- Het Christelijke Oosten en Hereniging*: 210, 284 n. 1
- Histoire XIXème siècle*: 22, 39, 57, 59-61, 64, 175-176, 179-180
- HOLSTRA Eleuthère (1915-1984): 62, 119 n. j; 181
- HOLZER Bernard: 173
- HUBER Georges: 293
- Hulsberg*: 147, 151
- HUREL Daniel-Odon: 268
- Illustrations*: 4, 8, 10, 13, 14, 16, 20, 30, 32, 40, 44, 52, 58, 62, 68, 76, 77, 78, 80, 90, 94, 98, 102, 104, 108, 113, 120, 121, 122, 124, 127, 128, 139, 140, 164, 169, 170, 234, 242, 243, 244, 247, 248, 251, 252, 260, 261, 262, 276, 302, 312, 319, 320
- Images d'Alzon*: 160
- IMLE Henri-Joseph: 149
- Incarnation*: 31, 63, 249
- Index*: 24, 26, 27, 34, 37, 39, 44, 45, 46, 47, 48, 51, 54, 55, 58, 61, 62, 68, 142, 143, 192, 223 n. 26; 227, 228, 229 n. 34
- Informatique d'Alzon*: 19 n. 8; 26, 27, 31, 32, 36, 39, 44, 45, 46, 47, 48, 54, 55, 68, 69-74, 84
- Institut augustinien*: 204 n. 2; 209
- Instructions aux Tertiaires de l'Assomption*: 106, 118 n. 6
- Instructions de clôture (Allocutions capitulaires)*: 84, 86, 107 n. 8 et 9; 115, 117; 119 n. g; 131
- Instructions du Samedi*: 106, 118 n. 6
- Internationalité*: 11, 54, 142 n. 1; 206 n. 5; 318
- IRIARTE Miguel: 183 n. 24
- ISTACE Gérard ex-A.A.: 9 n. 1; 205, 213, 216
- Italien*: 25 n. 1; 64, 114, 118 nn. 1, 6; 119 n. h; 142 n. 1; 197, 206 nn. 4, 5; 240, 266, 267, 268, 275, 283, 287, 298, 299, 300
- Itinéraires augustiniens*: 203 n. 1; 208 n. 7; 210, 211
- IZANS Marie-Noël (1902-1980): 216 et n. 21
- JACOB Xavier: 183
- JAMET Dom Albert (1883-1948): 265
- JANSSEN Tharcisius (1896-1973): 198 n. 8; 245 et n. 1
- JARRY Abbé Pierre: 254
- JAUJOU André (1859-1929): 226 n. 29; 280
- JEAN Bosco Saint (1815-1888): 157
- JEAN-CHRYSOSTOME saint (v. 340-407): 81
- JEAN-PAUL II (1920-2005): 53, 59, 111 et n. 12; 173, 239, 299, 300
- Jérusalem et l'Assomption*: 222
- JOCHEMS Casimir (1916-2003): 64 et n. 6
- JUGIE Martin (1878-1954): 177 et n. 18; 268, 284
- KATABU KAVUNGA Jean-Marie: 247
- KIENTZ Marie-Bernard: 3, 163
- KOKEL Rémi (1886-1973): 204, 213, 290
- KRIJNSEN Kees: 35, 284 n. 1
- KUBLER Michel: 183
- LABOULAYE Edouard de (1811-1883): 82
- Laïcs-Assomption*: 23, 32, 69, 217, 225, 273 et n. 6; 314
- Laïcs Religieux*: 216
- LACORDAIRE Henri-Dominique O.P. (1802-1861): 95 n. 9; 166, 185, 251
- LACQUOIS Père: 290
- LAFARE: 84
- LAFFINEUR Joseph (1933-2004): 71 et n. 9; 145, 158
- LA GOURNERIE Eugène de (1807-1887): 280

- LAGUERRIE Sœur Michaël Ora (1910-2001) : 67
- LAINI Alessandro : 25 n. 1 ; 142 n. 1 ; 206 n. 4 ; 305, 306
- LAMANT Hubert : 295
- LAMENNAIS Félicité (1782-1854) : 23, 95 n. 9 ; 96, 100, 111, 165, 179, 185, 190, 192, 200, 221, 235, 238, 241, 254, 282, 283, 284, 285, 294
- LAMOUREUX Richard : 25, 33, 55 et n. 1 ; 99, 227 n. 32 ; 229, 271 n. 2 ; 316
- LAMURE Bertrand : 258
- LANGLOIS Claude : 61
- LANSADE de : 278
- LAPLANTE Eugène : 35, 249
- LARCY Roger de (1805-1882) : 279
- LAROUSSE Pierre (1817-1875) : 264, 266, 267
Latin : 114, 206, 207 n. 6
- LAURENT Charles (1821-1895) : 125 et n. 1
- LAURENT M.H. O.P. : 265
- LAURENT Maurice (Gard) : 301
- LAURENT Maurice (Ardèche) : 296
- LAURENT Vitalien (1896-1973) : 176 et n. 14
- LAVEILLE Auguste Pierre Orat. (1856-1928) : 282
Layrac : 156, 270
- LE BRAS Joël (1914-2002) : 216 et n. 20
- LE BRUN Pauline : 148
- LECHAT Jean-Gabriel (1897-1979) : 111 et n. 13
- LECLERC [LE CLERE] Adrien : 84
- LECOURTIER Mgr François M.-Joseph (1799-1885) : 166 n. 1
- LE GLEUHER Raphaël (1928-1991) : 306 et n. 3
- LE GUILLOU Louis : 95 n. 9 ; 96, 294
- LE LEANNEC Bernard : 120 n. 1
- LE LIBOUX Gildas (1881-1918) : 208 n. 8
- LEMOT Achille (1846-1909) : 160
- LEON XIII (1810-1903) : 45, 67, 221, 257
- LEROY Guy : 70, 145 et n. 4
- LESAGE Marie-Paul (1895-1978) : 270 et n. 1
- LESEGRETAIN Claire : 296, 301
Lettre à la Dispersion : 95, 96, 105, 106, 121 n. 1 ; 152, 155, 156, 159, 186, 188, 189, 193, 200, 220, 226 et n. 30 ; 235, 265, 271, 273, 286, 288, 289
Lettre à la Famille : 62, 125, 130 et n. 3 ; 131, 133, 134, 135, 136, 155, 156, 159, 161, 182, 194, 195 et n. 5 ; 197, 205, 206 n. 4 ; 213, 214 et n. 16 ; 226, 241, 249, 266, 293
Lettre mensuelle de l'Assomption (Newsletter) : 218 n. 23 ; 273 n. 6
Lettres au Maître des novices : 106, 107 n. 7 ; 115, 117, 119 n. b, n. g
Liberté pour tous, La : 81, 86, 250
- LIOGER Mère Marie-Véronique du Cœur de Jésus (1825-1883) : 151
Liturgie :
Livry : 156
- LOIRE Gabriel (1904-1996) : 158
- LOISELLE Joseph ex-A.A. : 309 n. 6
- LOMBARD Matthieu (1858-1951) : 178 et n. 20
Lorgues : 151
- LOUIS-PHILIPPE Ier (1773-1850) : 149
- LOUTIL > PIERRE L'ERMITE
- LUBBERS Gerrit (1920-2003) : 64 et n. 5
- MAAS Richard/Emile (1921-2007) : 145 et n. 4
- MAC-CARTHY Charles : 96
- MADEC Goulven : 209 n. 9
- MAINAGE : 265
- MAIRE Elie : 287
Maison de L'Assomption (revue de Nîmes) : 196, 233

- MAISONNEUVE Louis : 286
- MALBOSC Guy de (1931-1997) : 112, 230
Malgache : 114, 119 n. l; 206 n. 5; 240, 301
Mandchourie : 65
- MANGENOT Eugène (1856-1922) : 264
- MARECHAL Claude : 25, 43, 49, 51, 52, 53, 57, 126 n. 2 ; 208 n. 7 ; 217, 218, 219, 315
- MARET Mgr Henry (1805-1884) : 180
- MARICHAL Sœur Marie-Léonie O.A. (1903-1993) : 59, 65, 158, 239
- MARIE-ANCILLA Sœur : 118 n. 1
- MARIE-EUGENIE DE JESUS Milleret Sainte (1817-1898) : 92 et n. 3 ; 96, 109 n. 10 ; 146 n. 4 ; 149, 172, 173, 185, 196, 232, 282, 295
- MAROIT Christian ex-A.A. : 250
- MARTIN Christophe-Alois : 95 n. 9
- MARTIN Georges : 296
- MARTINEAU Jérôme ex-A.A. : 183
- MARTY Cardinal François (1904-1994) : 299
Martyrs assomptionnistes bulgares : 173, 240 et n. 4 ; 312
- MASUMBUKO Jérôme (1934-1981) : 270
- MATHE NDAKASI Victor : 120 n. m
- MAUBON Joseph (1849-1932) : 173 et n. 1 ; 274
- MAYEUR Jean-Marie : 61, 180
Médailles du P. d'Alzon : 155, 307
Méditations du P. d'Alzon : 19, 24, 76, 103-105, 115, 117, 118 n. 3 ; 124, 125, 126, 131, 134, 135, 136, 137, 138
- MERIGNARGUES Amédée de et Mme, née Paule Démians : 88
- MERLE Gabriel : 293 n. 2
- MERKLEN Léon (1875-1949) : 265 et n. 2 ; 288, 289, 290
- MESNARD Dom Guy : 268
- MEUWISSEN Domitien (1900-1984): 306 et n. 4
- MIGLIORANZA Contardo : 202
- MIGNE Abbé Jacques-Paul (1800-1875) : 144, 166
Mission d'Orient : 22, 24, 34, 41, 57, 65, 171, 172, 173, 176, 177, 180, 183, 191, 221, 222, 257, 291, 292, 312, 319
Missions assomptionnistes : 32, 33, 34, 65, 146, 172, 191, 259, 270, 316
- MISTRAL Frédéric (1830-1914) : 296
Mois littéraire et pittoresque, Le : 187, 283
- MONSCH Charles : 57, 61, 70, 71, 93 n. 7 ; 145 et n. 4 ; 162, 163, 170, 179, 180 ; 208 n. 7
- MONTALEMBERT Charles de (1810-1870) : 95 n. 9 ; 96, 100 et n. 12 ; 111, 185, 251
- MOORS Rodrigue (1887-1973) : 199 et n. 9
- MORSINK Ferdinandus (1908-1961) : 245
Mort du P. d'Alzon : 64, 119 n. b ; 121 n. 1 ; 186, 192, 228, 230, 233, 277, 277-280, 300, 313, 316
- MOULINET Mgr Daniel : 257
- MOURRE Michel (1928-1977) : 267
- MUNSCH Justin (1908-1995) : 65 et n. 8 ; 309 n. 6
- MUNSCH Rémy (1915-1993) : 53, 208 n. 8
- MURMANS Lamberto ex-A.A. : 245
Musées d'Alzon : 147-148
Mystique du P. d'Alzon : 267, 290
- NATUCCI Mgr Salvatore :
- NAVARRO ROMAN Julio : 25 n. 1 ; 321
Nécrologe de l'Assomption : 229, 303

- Néerlandais* : 31, 35, 49, 61, 113, 114 ;
119 n. j ; 142 n. 1 ; 181, 198, 206 n.
5 ; 217 n. 22 ; 227, 240, 246, 265,
275 ; 310
- NEUSCH Marcel : 209 n. 9 ; 219
- NEWMAN Cardinal John Henry (1801-
1890) : 23, 83
- Nîmes, collège de l'Assomption* : 80, 81,
82, 84, 121 n. 1 ; 129, 136, 153, 157,
171, 173, 180, 190, 191, 233, 256,
278, 286
- Nîmes, Lycée d'Alzon* : 156, 272
- Nîmes, rue Séguier* : 147, 148, 155, 157,
235, 272
- Nîmes, Sainte-Perpétue* : 152
- NOLET W. : 265
- Nom d'Alzon* : 159-160, 272
- Notre-Dame de Salut* : 46, 171, 222, 306
- Notre-Dame des Châteaux* : 34, 46
- Nouvelles de la Famille* : 97, 286
- Nouvelles de la Province de France* : 231
- Oblates de l'Assomption* : 11, 12, 20, 22,
24, 25 n. 1 ; 31, 34, 41, 47, 48, 65,
96, 97, 109 n. 10 ; 119 n. h, n. j, n. k ;
126, 127, 129, 142 n. 1 ; 144, 147,
151, 156, 157, 158, 171, 184, 197,
198, 212, 217 n. 22 ; 219, 232, 233,
294, 300, 305
- O'DELL Andrew : 270
- ODIL Aurèle (1886-1984) : 176 et n. 15
- Œcuménisme* : 32, 57, 65, 270
- Œuvre d'Orient > Mission d'Orient*
- OLIVIER Daniel (1927-2005) : 61 et n. 4 ;
65, 180, 183, 216
- Orantes de l'Assomption* : 20, 52, 144,
146 n. 4 ; 147, 159, 184, 207
- Ouest-Assomption* : 160
- OZANAM Didier : 95 n. 9
- PACELLI Cardinal > PIE XII
- Pages d'Archives* : 130 n. 3 ; 200, 220-
223, 241, 278, 283, 284, 287, 288,
289, 291, 292, 293
- Pages du Tiers-Ordre augustinien* : 210,
216
- PALMIERI Aurelio ex-A.A. : 226 n. 29
- PAPAGEORGIOU Fani : 201
- Papauté* : 67
- Paris, rue François 1er* : 33, 54, 156, 183,
221, 272
- Paris, rue Lecourbe* : 147, 157
- Paris, rue Morère* : 152
- PARISIS Mgr Pierre-Louis (1795-1866) :
166
- Passion du Règne de Dieu* : 31, 51, 218,
311
- PAUL saint (1er siècle) : 145
- PAUL VI (1897-1978) : 111, 172
- PAULINIER Mgr Justin (1815-1881) : 280
- PECTOR Jules (1890-1973) : 304
- Pédagogie* : 22, 118 n. 5 ; 132, 175
- PEETERS Teodoro (1919-1999) : 199 n.
8
- PEITAVI Salvator (1881-1954) : 264 et n.
1 ; 285, 303
- PEJAC François (1930-1995) : 67 et n. 9 ;
272 n. 3 ; 308 n. 5 ; 309 n. 6
- Pèlerin, Le* : 85, 86, 278, 279, 280, 288,
294, 297, 299, 306
- Pèlerinages assumptionnistes (aposto-
lat)* : 41, 46, 57, 180, 222, 232, 258,
282, 293, 306
- Pèlerinages du P. d'Alzon* : 24, 27, 34,
180, 293
- Pèlerinages sur les pas du P. d'Alzon* :
26, 27, 41, 51-52, 53, 224, 225, 230,
232
- PELISSIER Amélie de (Mme d'Escures) :
150
- PENTCHEV Venelin : 152

- PEPIN Adrien (1894-1980) : 162, 175 et n. 11 ; 194 et n. 4 ; 222, 267, 291, 305
- PERIER-MUZET Jean-Paul : 22, 25, 26, 27, 31, 32, 36, 37, 40, 49, 51, 52, 53, 54, 58, 61, 62, 68, 79, 86, 89, 91 n. 2 ; 96, 97, 101, 102, 120 n. o ; 145 et n. 4 ; 162, 163, 164, 202, 204 n. 2 ; 208 n. 7 ; 218, 219, 223, 227 n. 32 ; 228, 229 n. 34 ; 300, 307 ; 319
- PERNET Etienne (1824-1899) : 33, 57, 71 et n. 7 ; 93 et n. 8 ; 146 n. 4 ; 172, 189, 196, 221, 223, 240
- PERRON Maurice (1925-1994) : 306
- PETIT Mgr Louis (1868-1927) : 146, 311
Petites Sœurs de l'Assomption : 20, 57, 93 n. 8 ; 145 et n. 4 ; 171, 177, 184, 196, 282
- PEZZIARDI André : 82, 250
- PHAM VAN HAO Paul ex-A.A. : 35, 64, 120 n. o ; 217 n. 22
Philippin-Tagalog : 114
Photographies du P. d'Alzon : 152-155
- PICARD François (1831-1903) : 34, 71 t n. 6 ; 87, 92 et n. 4 ; 103, 104, 119 n. e ; 123, 125, 133, 148, 157, 158, 173, 178, 185, 186, 195, 221, 222, 234, 256, 277, 289, 313-314
- PICOT Alphonse (1894-1979) : 162, 223 et n. 28 ; 291
- PIE IX Bienheureux (1796-1878) : 23, 45, 67, 241, 252
- PIE XI (1857-1939) : 178
- PIE XII (1876-1958) : 287
- PIERRARD Pierre (1920-2005) : 61, 67, 180, 296, 299
- PIERRE L'ERMITE (Mgr Edmond Loutil, 1863-1959) : 194 n. 4 ; 258, 291
Piété, ferveur, zèle : 175
- PIRARD Pierre (1904-1989) : 299 et n. 6
- PIRLLOT Hubert : 272 n. 3
- PLANTIER Mgr Henri (1813-1875) : 23, 45, 185, 248
Politique et d'Alzon : 34, 180, 193
Polonais : 266
- PONCELET Yves : 258, 291
- PONTMARTIN Armand de (1811-1890) : 185
- PORTALUPPI Angelo : 287
Portraits –Photographies d'Alzon : 4, 14, 16, 148-155
Portugo-brésilien : 31, 35, 49, 64, 65, 116, 118 n. 1 ; 119 n. d ; 142 n. 1 ; 196, 199 n. 8 ; 202, 206 n. 5 ; 217 n. 22 ; 240, 246, 275, 310
Postulation d'Alzon : 17, 58-59, 75, 224, 228, 230, 231, 232, 233, 235-242, 314
- POTIN Jacques (1927-2005) : 296 et n. 3
- POTIN Jean (1931-2004) : 297
- POULAIN Hélène : 258
- POULAT Emile : 59, 179, 180
- POULIGNIER Jean-Claude : 51
- POUPARD Cardinal Paul : 271 n. 2 ; 298
Prédication du P. d'Alzon : 33
Presse, journalisme : 34, 41, 44, 57, 176, 180
Prêtre et Apôtre : 126 et n. 2 ; 127, 288
Prière : 22, 30, 31, 32, 34, 51, 63, 132, 137, 208, 212, 218, 224, 225, 307 ; 309 n. 6
Prosopographie alzonienne : 36-37
Protestantisme et P. d'Alzon : 23, 33, 176, 180, 291
- PROTIN Séraphin (1876-1946) : 208 n. 8 ; 265
- PRUVOST Eustache (1869-1950) : 97 et n. 10
- PUSEY Edward Bouverie (1800-1882) : 83
- PUYSEGUR Jean de (1841-1910) : 148, 153

- QUENARD Gervais (1875-1961) : 47, 96, 97, 99, 107 n. 5 ; 119 n. e ; 175 et n. 5 ; 176, 186, 189, 220, 221, 222, 227, 292, 304, 305, 314
Questions Actuelles, Les : 282
- QUINTAL Claire : 196
- RABITZ Sœur Claire de la Croix O.A. : 67, 145 et n. 4 ; 219
- RACT Bernard (1909-1992) : 175 et n. 10
- RAINFRAY Sœur Marie-Michaël O.A. (1870-1943) : 127
- RAMADIE Mgr Etienne-Emile (1812-1884) : 166 n. 1
- RASTOUX Jules-Gaspard (1800- ?) : 151-152
Ratio Institutionis : 9 n. 1 ; 310, 311, 312, 315
- RAYNOR Stephen (1919-1996) : 142 n. 1 ; 189
- REBOUL Jean (1796-1864) : 23
- RECOURS Marcel (1918-1993) : 162, 163 et n. 1, 261
Règle de l'Assomption : 18, 143
Règle de saint Augustin : 114, 116, 118 n. 1 ; 119 n. d ; 120 n. m ; 206 et n. 4 ; 207
Règle de Vie A.A. : 67, 113, 114, 116, 119 n. d ; 142 n. 1 ; 172, 206 et n. 5 ; 310
Religieuses de l'Assomption : 18, 20, 34, 89, 92 n. 3 ; 93, 109 n. 10 ; 111, 112, 126, 127, 131, 134, 135, 137, 144 ; 145 et n. 4 ; 149, 150, 172, 184, 190, 191, 196, 219
- REMIOT Didier : 72, 146
- REMOND René (1918-2007) : 59, 61, 179
Rencontres assomptionnistes (collection) : 219, 220, 246, 275 n. 7
Résidences assomptionnistes romaines : 145, 222
- RESSEGUIER Albert de : 79
- RESTANTE Domenico (1917-2007) : 119 n. h
- RETAUD Tharcisius (1879-1916) : 208 n. 8
Revue augustinienne : 203, 204 ; 208 n. 7 ; 209, 269
Revue de l'Enseignement chrétien : 82, 191, 258
Revue des Etudes augustinienes : 210
Revue des Etudes byzantines : 284 n. 1
Revue et bulletins assomptionnistes : 209-211, 269-276
- REVOIL Benoît (1816-1882) : 150
- RIBAUT Frère Jean-Pierre Mariste : 295
- RICARD Mgr Esprit (1834-1909) : 281
- RICHARD Joseph (1910-1997) : 183 et nn. 24, 26
- RICHARD Noël (1904-1995) : 179 n. 21
- RICHARDS Richard (1923-2004) : 119 n. b ; 188 et n. 1 ; 200 n. 10 ; 246
- RIVIERE Chanoine Jean-Joseph (1812-1890) : 88
- ROCAFORT Jacques (1860-1939) : 284
- ROCHERREY Raymond de : 185
- RODIER Mme Jean-Antoine, née d'Alzon (1768-1847) : 81
- ROMANO Gioacchino (1921-1998) : 119 n. h ; 298 et n. 5
Rome, Maison généralice A.A. : 145, 148, 150, 222
Rome, Séminaire pontifical français : 111
Rome, Vatican : 111
- ROQUEPLAN : 150
- ROSPIDE Emmanuel : 250
- ROUGE Mgr Pierre-Marie (1910-1977) : 294
Roumain : 49, 61, 116, 119 n. k ; 181, 206 n. 5 ; 207 n. 6 ; 217 n. 22 ; 240, 246
- ROUSSELET Kathy : 37

- Royaume A.R.T.* : 32, 35, 51, 63, 165-166, 216
- RUBINA Carlos (1921-2006) : 62, 182
- Rues d'Alzon* : 159, 233
- Russe* : 116, 120 n. l; 152, 206 n. 5; 240, 268
- Russie* : 24, 37, 85, 89, 146, 221, 222, 311
- Sacerdoce* : 33, 41, 233
- SAGE Athanase (1896-1971) : 17 et n. 3 ; 18, 20, 21, 67, 77, 84, 86, 87, 105 et n. 3 ; 107 n. 7 ; 109 n. 10 ; 110, 118 n. 1, n. a ; 119 n. e, n. f ; 120 n. o ; 121, 123 n. 2 ; 126, 129, 130 et nn. 1, 3 ; 131, 140, 141-145, 163, 175, 204, 206 et n. 4 ; 207, 208 n. 8 ; 213, 214, 215, 216, 221, 246, 293, 305, 308, 314
- SAINT-CLAIR RIBEIRO Gilmar : 35, 65
- SAINT-MARTIN Saint-Martin (1899-1980) : 208 n. 8 ; 304
- Sainteté du P. d'Alzon* :
- SALAVILLE Sévérien (1881-1965) : 208 n. 7 ; 265
- Santiago du Chili* : 151
- SAUSSOIS A. du : 185
- SAUZET Robert : 38, 39, 202
- SAVART Claude : 61, 180
- Sceaux* : 155
- SCHAECK Francis : 272 n. 3
- SECONDY Louis : 61, 180, 255
- SEGUR Mgr Gaston de (1820-1881) : 279
- SENART Philippe : 300
- Sens chrétien* : 210
- Série Bicentenaire 2010* : 22, 37, 319
- Série Centenaire 1980* : 63-67, 119 n. d ; 182
- Sermons – Homélie du P. d'Alzon* : 110-111, 132
- SESBOUE Sœur Catherine R.A. : 51
- SEVE André (1913-2001) : 49 et n. 5 ; 51, 61, 62, 148, 149, 150, 180, 182, 218, 246, 295, 297 ; 309 n. 6
- SEVENET Sœur Marie-Jacques Ora : 145 et n. 4
- SIBUM Landoald (1899-1986) : 175 et n. 9 ; 213
- Sigle Assomption* : 20
- SILUKHOVA Mme : 152
- Sites Internet* : 72-74, 146, 220, 231, 234 n. 35 ; 312
- Société du XIXème siècle* : 33, 51, 56, 59, 63, 183
- SOETENS Claude : 61, 180, 256
- Sœurs dites de Marie-Thérèse, Servantes de Jésus-Christ* : 147
- Sœurs de Sainte-Jeanne d'Arc* : 20
- Sœurs Missionnaires de l'Assomption* : 20
- Sœurs Victimes du Sacré-Cœur* : 151
- SOFRANOV Ivan : 257
- SOFRONITSKAYA Irina : 120 n. l
- SOKONI Mgr Bernard : 250
- Solesmes* : 111
- SOLLIE Philémon (1914-1986) : 200 n. 10
- SOUARN Romuald (1872-1948) : 236 et n. 2 ; 237, 266, 301
- SOULAS Abbé André (1808-1857) : 85, 166
- SOUSTELLE Ferdinand : 88
- Souvenirs* : 84, 86, 121 n. 1 ; 148, 155, 156, 157, 159, 160, 174, 187, 188, 220, 226 et n. 29 ; 263, 277, 280, 281, 282, 283
- Spiritualité alzonienne* : 11, 31, 61-62, 63, 129, 144, 175, 180, 217, 315
- Spiritualité assomptionniste* : 51, 61-62, 63, 180, 192, 212-220, 216, 246, 265, 293, 294, 305
- Spiritualité augustinienne* : 31, 203-208

- Spiritualité mariale* : 32, 63, 175
Spiritualité trinitaire : 32, 65, 66
 STANEV Ivan (1914-2002) : 241
Statues du P. d'Alzon : 155-157, 226 nn. 29, 30
 STEF Bernard : 119 n. k; 207 n. 6
 STEPHAN Hervé : 51, 68, 119 n. d; 159, 172, 183, 203 n. 1; 208 et n. 7; 218, 228, 232, 295, 296, 300, 309 et n. 6; 315
 STIERNON Daniel : 43, 222, 268
 SUBAO SITONE Matthieu : 259
Swahili : 116, 120 n. m; 182, 206 n. 5; 240, 246
Supériorat : 67
Table des écrits du P. d'Alzon : 129, 304
 TAILLANDIER Chanoine (1821-1887) : 83
 TARDINI Cardinal Domenico (1888-1961) : 293
 TAVARD Georges (1922-2007) : 35, 40, 43, 51, 52, 65, 99, 109 n. 10; 118 n. a; 120 n. o; 135 n. 5; 164, 165, 166, 218, 246, 247
 TERMOND Sœur Marie-Madeleine P.S.A. : 57, 170
Textes spirituels majeurs du P. d'Alzon : 70 et n. 2; 113-120, 121 n. 1; 215
 THABAULT Paul C. O.S.A. : 207 n. 6
Théologie du P. d'Alzon : 35-36
 THERY Xavier : 258
Thesaurus d'Alzon : 19 n. 8; 49, 69 et n. 1; 70
 THOMAS Abbé Jean : 300
 THOMAS D'AQUIN saint (v. 1225-1274) : 204
 THONNARD François-Joseph (1896-1974) : 176 et n. 12; 204, 205, 208 n. 8
 THUREAU-DANGIN Paul (1837-1913) : 83
- TISSOT Elphège (1801-1895) : 281
 TJADER Sœur Clare Teresa R.A. : 219
Tombe du P. d'Alzon :
 TOUJOUSE Sœur Thérèse-Maylis R.A. : 57, 58, 92 n. 3
 TOUVENERAUD Pierre (1926-1979) : 9 et n. 1; 11, 13, 19, 21, 37, 53, 54, 58, 59, 64, 65, 67, 68, 77 n. 1; 79 n. 1; 91 nn. 1, 2; 96, 100, 101, 107 n. 6; 112, 123 n. 2; 141, 143, 148, 155, 158, 162, 163, 172, 184, 192, 200 n. 10; 203, 215, 216, 222, 231, 234 n. 35; 238, 239, 270, 294, 306, 308, 318
Traductions : 113-120
 TRAPE Agostino : 118 n. 1
 TREHOREL Tugdual (1895-1957) : 208 n. 8
 TRIAIRE-BRUN Chanoine : 178
Triple amour : 63, 133, 214 et n. 17
 TROPHIMOV Sergueï ex-A.A. : 152
Turc : 116, 120, 206 n. 5
 UGINET Gélase (1873-1939) : 162
Ultramontanisme : 23, 33, 39, 43, 193, 202
Union des Eglises : 209
Unité de l'Eglise : 209, 289
Université d'été Assomption (U.E.A.) : 219, 275 et n. 7
 Unité > Apostolat oriental, œcuménisme
- Univers, L* : 85, 278
 VACANT Alfred (1852-1901) : 264
 VAILHE Siméon (1873-1960) : 17 et nn. 2, 4; 19, 54, 68, 77, 82, 84, 85, 86, 87, 91 et n. 2; 95, 96, 97, 99, 100, 105, 106, 110, 149, 162, 163, 185, 189, 190, 192 et n. 2; 193, 195 n. 5; 199, 235, 240, 251, 286, 289, 290, 304, 314
 VAN BAVEL O.S.A. : 118 n. 1

- VANDENKOORNHUYSE Félicien (1864-1943) : 178 et n. 19
- VAN DER AALST Patrick : 284 n. 1
- VAN DER MEER Jan (1930-1995) : 183 et n. 27
- VAN GERVEN Véronica O.A. : 47, 93 n. 6; 97
- VARDEL P. : 204
Vatican Ier : > *Concile Vatican Ier*
- VENTURA DI RAULICA Gioacchino (1792-1861) : 165, 292
- VERDURAN Pierre de : 301
- VEREB Jérôme Passionniste : 298
- VERHEIJEN Luc O.S.A. (1917-1987): 118 n. 1; 119 n. d; 206 et n. 5
- VERSTAEN Jude (1893-1960) : 175 et n. 6; 208 n. 8 ; 237
- VEUILLOT Eugène (1818-1905) : 95 n. 9
- VEUILLOT François (1870-1952) : 95 n. 9
- VEUILLOT Louis (1813-1883) : 95 n. 9 ; 230, 282, 284
- Vidéo-film* : 51, 146, 230
- Vie Augustinienne, La* : 130, 175 n. 4 ; 195 n. 5 ; 205, 206, 209, 210, 214 n. 16 ; 271
- Vie religieuse assumptionniste* : 22, 33, 34, 51, 218, 219, 246, 308, 309 n. 6
- Vietnamien* : 35, 49, 61, 64, 116, 120 n. o ; 181, 206 n. 5 ; 217 n. 22 ; 240, 246
- VIGNIAMONT S. de : 288
- VILLEPREUX Emmanuel de : 185
- VINCENOT Alberto : 196
- VINCENT : 287
- VIRON Sœur Marie-Clotilde O.A. (1912-2003) : 158
- Vitraux* : 157-158
- Vocation et vocations* : 23, 32, 33, 35, 64, 224
- VOLLIER Nicolas-Victor (+1889) : 151, 154
- WALTER Julian/Christopher : 61, 65, 180
- WEIJS Théodore ex-A.A. : 249
- WENGER Antoine : 57, 67, 144, 299, 301, 307
- WISEMAN Cardinal Nicholas (1802-1865) : 83
- Worcester* : 158
- ZAGO Patrick : 219
- ZUMKELLER Adolar O.S.A. : 206 n. 5